BELGISCH STAATSBLAD

MONITEUR BELGE

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :

www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Directeur : Wilfried Verrezen

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :

www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles - Directeur : Wilfried Verrezen

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

186e JAARGANG **N. 219** 186e ANNEE

WOENSDAG 17 AUGUSTUS 2016 MERCREDI 17 AOUT 2016

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

15 JULI 2016. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 juli 2015, gesloten in het Paritair Comité voor het bont en kleinvel, betreffende het behoud van de lagere leeftijdsgrens voor de landingsbanen, bl. 52293.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

15 JULI 2016. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 juni 2015, gesloten in het Paritair Subcomité voor de beschutte werkplaatsen van het Waalse Gewest en van de Duitstalige Gemeenschap, betreffende het werkloosheidsstelsel met toeslag van het FBZ ETAW voor sommige oudere mindervalide werknemers of werknemers met ernstige lichamelijke problemen in het Waalse Gewest, in geval van ontslag, bl. 52294.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Vlaamse Gemeenschap

Vlaamse overheid

10 JUNI 2016. — Decreet tot regeling van bepaalde aspecten van alternerende opleidingen, bl. 52296.

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

15 JUILLET 2016. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 8 juillet 2015, conclue au sein de la Commission paritaire de la fourrure et de la peau en poil, relative au maintien de la limite d'âge inférieure pour les emplois de fin de carrière, p. 52293.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

15 JUILLET 2016. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 10 juin 2015, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les entreprises de travail adapté de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, relative au régime de chômage avec complément du FSE ETAW pour certains travailleurs âgés moins valides ou ayant des problèmes physiques graves en Région wallonne, en cas de licenciement, p. 52294.

Gouvernements de Communauté et de Région

Gemeinschafts- und Regionalregierungen

Communauté flamande

Autorité flamande

10 JUIN 2016. — Décret réglant certains aspects des formations en alternance, p. 52306.

Vlaamse overheid

1 JULI 2016. — Decreet houdende instemming met de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Zuid-Afrika inzake het verrichten van betaalde werkzaamheden door partners van het diplomatiek en consulair personeel, ondertekend te Pretoria op 14 januari 2016, bl. 52315.

Autorité flamande

1er JUILLET 2016. — Décret portant assentiment à l'accord entre le Royaume de Belgique et la République d'Afrique du Sud sur l'exercice d'activités à but lucratif des partenaires des agents diplomatiques et consulaires, signé à Pretoria le 14 janvier 2016, p. 52316.

Vlaamse overheid

17 JUNI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de gedeeltelijke verdeling van het provisioneel krediet vluchtelingenproblematiek, ingeschreven onder het begrotingsartikel CB0-1CBX2AC-PR, van de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2016, bl. 52316.

Autorité flamande

17 JUIN 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand relatif à la répartition partielle du crédit provisionnel « problématique des réfugiés », inscrit à l'article budgétaire CB0-1CBX2AC-PR du budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2016, p. 52317.

Vlaamse overheid

17 JUNI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende indeling bij de gemeentewegen van de weggedeelten langs de N2 Maastrichterstraat van mp. 86,679 tot mp. 86,844 – N730b Spelverstraat van mp. 0,000 tot mp. 1,100 – N730 kruispunt van mp. 11,783 tot mp. 11,866 te Bilzen op het grondgebied van de stad Bilzen, bl. 52318.

Autorité flamande

17 JUIN 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand portant classification dans les routes communales des parties de route le long de la N2 Maastrichterstraat de la borne kilométrique 86,679 jusqu'à la borne kilométrique 86,844 – N730b Spelverstraat de la borne kilométrique 0,000 jusqu'à la borne kilométrique 1,100 – croisement N730 de la borne kilométrique 11,783 jusqu'à la borne kilométrique 11,866 à Bilzen sur le territoire de la ville de Bilzen, p. 52318.

Vlaamse overheid

1 JULI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering tot opheffing van het besluit van de Vlaamse Regering van 6 mei 1997 betreffende de centra voor opsporing van de aangeboren metabolische afwijkingen, bl. 52319.

Autorité flamande

1er JUILLET 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand abrogeant l'arrêté du Gouvernement flamand du 6 mai 1997 relatif aux centres de dépistage des anomalies congénitales métaboliques, p. 52319.

Vlaamse overheid

Leefmilieu, Natuur en Energie

1 JULI 2016. — Besluit van het hoofd van het departement Leefmilieu, Natuur en Energie houdende subdelegatie van specifieke delegaties aan de diensthoofden van het Secretariaat-generaal van het departement Leefmilieu, Natuur en Energie, bl. 52320.

Waals Gewest

Région wallonne

Wallonische Region

Waalse Overheidsdienst

21 JULI 2016. — Besluit van de Waalse Regering tot uitvoering van hoofdstuk II van Titel IV van het Waalse Landbouwwetboek betreffende de activiteiten van vaste vorming in de zin van de artikelen D.99, § 2, 2° en D.104, eerste lid, 1°, van het Waalse Landbouwwetboek in de landbouw- en bosbouwsector, bl. 52329.

Service public de Wallonie

21 JUILLET 2016. — Arrêté du Gouvernement wallon portant exécution du chapitre II du Titre IV du Code wallon de l'Agriculture relatif aux activités de formation permanente au sens des articles D.99, § 2, 2° et D.104, alinéa 1er, 1°, du Code wallon de l'Agriculture dans les secteurs agricole et sylvicole, p. 52322.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

21. JULI 2016 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Ausführung von Titel IV Kapitel II des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft in Bezug auf die Weiterbildungsaktivitäten im Sinne der Artikel D.99 § 2 Ziffer 2 und D.104 Absatz 1 Ziffer 1 des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft im land- und forstwirtschaftlichen Bereich, S. 52325.

Waalse Overheidsdienst

21 JULI 2016. — Ministerieel besluit houdende toepassing van het besluit tot uitvoering van hoofdstuk II van Titel IV van het Waalse Landbouwwetboek betreffende de activiteiten van vaste vorming in de zin van de artikelen D.99, § 2, 2° en D.104, eerste lid, 1°, van het Waalse Landbouwwetboek in de landbouw- en bosbouwsector, bl. 52337.

Service public de Wallonie

21 JUILLET 2016. — Arrêté ministériel portant application de l'arrêté portant exécution du chapitre II du Titre IV du Code wallon de l'Agriculture relatif aux activités de formation permanente au sens des articles D.99, § 2, 2° et D.104, alinéa 1er, 1°, du Code wallon de l'Agriculture dans les secteurs agricole et sylvicole, p. 52332.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

21. JULI 2016 — Ministerialerlass zur Durchführung des Erlasses vom 21. Juli 2016 der Wallonischen Regierung zur Ausführung von Titel IV Kapitel II des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft in Bezug auf die Weiterbildungsaktivitäten im Sinne der Artikel D.99 § 2 Ziffer 2 und D.104 Absatz 1 Ziffer 1 des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft im land- und forstwirtschaftlichen Bereich, S. 52334.

Waalse Overheidsdienst

22 JULI 2016. — Ministerieel besluit tot verlenging van de regeling inzake tegemoetkoming van het Gewest ten gunste van de fokkers voor de verwerking of de afzet van producten uit hun bedrijf en ten gunste van melkproducenten voor de verwerking en de afzet van zuivelproducten, bl. 52341.

Service public de Wallonie

22 JUILLET 2016. — Arrêté ministériel prolongeant le régime d'aide régionale aux éleveurs pour la transformation ou la commercialisation de produits issus de leur exploitation et aux producteurs laitiers pour la transformation et la commercialisation de produits laitiers, p. 52339.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

22. JULI 2016 — Ministerialerlass zur Verlängerung der regionalen Beihilferegelung zugunsten der Züchter für die Verarbeitung oder Vermarktung von Erzeugnissen aus ihrem Betrieb und zugunsten der Milcherzeuger für die Verarbeitung und Vermarktung der Milcherzeugnisse, S. 52340.

Andere besluiten

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Autres arrêtés

Gouvernements de Communauté et de Région

Gemeinschafts- und Regionalregierungen

Vlaamse Gemeenschap

Vlaamse overheid

Kanselarij en Bestuur

2 AUGUSTUS 2016. — Intergemeentelijk samenwerkingsverband Solva. — Onteigening. — Machtiging, bl. 52342.

Vlaamse overheid

Cultuur, Jeugd, Sport en Media

22 JULI 2016. — Definitieve opname van de stoomlocomotief 41.195 in de lijst van het roerend cultureel erfgoed van de Vlaamse Gemeenschap, bl. 52342.

Communauté flamande

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend EPB- verwarmingsadviseur, bl. 52343.

Région de Bruxelles-Capitale

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que conseiller chauffage PEB, p. 52343.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend EPB- verwarmingsadviseur, bl. 52343.

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que conseiller chauffage PEB, p. 52343.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend EPB- verwarmingsadviseur, bl. 52343.

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que conseiller chauffage PEB, p. 52343.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend verwarmingsinstallateur, bl. 52343.

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que chauffagiste agréé, p. 52343.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend verwarmingsinstallateur, bl. 52344.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1, bl. 52344.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1, bl. 52345.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L, bl. 52347.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L, bl. 52347.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L, bl. 52349.

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que chauffagiste agréé, p. 52344.

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que, technicien chaudière agréé de type G1, p. 52344.

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que technicien chaudière agréé de type G1, p. 52345.

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que, technicien chaudière agréé de type L, p. 52347.

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que, technicien chaudière agréé de type L, p. 52347.

Région de Bruxelles-Capitale

Agrément en tant que technicien chaudière agréé de type L, p. 52349.

Officiële berichten

Grondwettelijk Hof

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 52351.

Avis officiels

Cour constitutionnelle

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 52351.

Verfassungsgerichtshof

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 52351.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige veiligheidsmedewerkers (m/v/x)(niveau D) voor de FOD Binnenlandse Zaken (ANG16153), bl. 52352.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative de collaborateurs de sécurité (m/f/x) (niveau D), néerlandophones, pour le SPF Intérieur (ANG16153), p. 52352.

Föderaler Öffentlicher Dienst Finanzen

Generalverwaltung Steuerwesen. — Bekanntmachung über die Festlegung des Musters von Bescheinigungen, die von den Einrichtungen auszustellen sind, die Hypothekendarlehen gewähren, deren Zinsen und Kapitaltilgungen Anrecht geben können auf einen regionalen Steuervorteil und/oder eine föderale Steuerermäßigung, S. 52352.

Föderaler Öffentlicher Dienst Finanzen

Generalverwaltung Steuerwesen. — Bekanntmachung über die Festlegung der Muster von Bescheinigungen, die von den Versicherern auszustellen sind für individuelle Lebensversicherungsverträge, deren Prämien Anrecht geben können auf einen regionalen Steuervorteil und/oder eine föderale Steuerermäßigung, S. 52359.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

Neerlegging van collectieve arbeidsovereenkomsten, bl. 52363.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

Dépôt de conventions collectives de travail, p. 52363.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten

Deze worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 52367 tot 52388.

Les Publications légales et Avis divers

Ils ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 52367 à 52388.

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN
LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2016/202337]

15 JULI 2016. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 juli 2015, gesloten in het Paritair Comité voor het bont en kleinvel, betreffende het behoud van de lagere leeftijdsgrens voor de landingsbanen (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor het bont en kleinvel;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 8 juli 2015, gesloten in het Paritair Comité voor het bont en kleinvel, betreffende het behoud van de lagere leeftijdsgrens voor de landingsbanen.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 15 juli 2016.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

Paritair Comité voor het bont en kleinvel

Collectieve arbeidsovereenkomst van 8 juli 2015

Behoud van de lagere leeftijdsgrens voor de landingsbanen (Overeenkomst geregistreerd op 8 september 2015 onder het nummer 128827/CO/148)

Preambule

Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten teneinde uitvoering te geven aan de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 118 van 27 april 2015, gesloten in de Nationale Arbeidsraad, tot vaststelling, voor 2015-2016, van het interprofessioneel kader voor de verlaging van de leeftijdsgrens naar 55 jaar, voor wat de toegang tot het recht op uitkeringen voor een landingsbaan, voor werknemers met een lange loopbaan, zwaar beroep of uit een onderneming in moeilijkheden of herstructurering.

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers die ressorteren onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het bont en kleinvel, alsook op de werknemers die zij tewerkstellen.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2016/202337]

15 JUILLET 2016. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 8 juillet 2015, conclue au sein de la Commission paritaire de la fourrure et de la peau en poil, relative au maintien de la limite d'âge inférieure pour les emplois de fin de carrière (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire de la fourrure et de la peau en poil;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 8 juillet 2015, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire de la fourrure et de la peau en poil, relative au maintien de la limite d'âge inférieure pour les emplois de fin de carrière.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 15 juillet 2016.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :
Loi du 5 décembre 1968, Moniteur belge du 15 janvier 1969.

Annexe

Commission paritaire de la fourrure et de la peau en poil

Convention collective de travail du 8 juillet 2015

Maintien de la limite d'âge inférieure pour les emplois de fin de carrière (Convention enregistrée le 8 septembre 2015 sous le numéro 128827/CO/148)

Préambule

La présente convention collective de travail a été conclue afin de donner exécution à la convention collective de travail n° 118 du 27 avril 2015, conclue par le Conseil national du travail fixant, pour 2015-2016, le cadre interprofessionnel de l'abaissement à 55 ans de la limite d'âge en ce qui concerne l'accès au droit aux allocations pour un emploi de fin de carrière, pour les travailleurs qui ont une carrière longue, qui exercent un métier lourd ou qui sont occupés dans une entreprise en difficultés ou en restructuration.

CHAPITRE Ier. — *Champ d'application*

Article 1er. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs ressortissant à la compétence de la Commission paritaire de la fourrure et de la peau en poil, ainsi qu'aux travailleurs qu'ils occupent.

Met "werknemers" bedoelt men : de arbeiders en arbeidsters.

HOOFDSTUK II. — *Leeftijdsgrens*

Art. 2. In toepassing van artikel 3 van collectieve arbeidsovereenkomst nr. 118 wordt voor de periode van 1 januari 2015 tot en met 31 december 2016 de leeftijd op 55 jaar gehouden voor de werknemers die in toepassing van artikel 8, § 1 van de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 103 van 27 juni 2012 hun arbeidsprestaties verminderen tot een halftijdse betrekking of verminderen met 1/5de en die voldoen aan de voorwaarden zoals bepaald in artikel 6, § 5, 2° en 3° van het koninklijk besluit van 12 december 2001, zoals gewijzigd door artikel 4 van het koninklijk besluit van 30 december 2014, namelijk :

a) ofwel 35 jaar beroepsverleden als loontrekkende kunnen rechtvaardigen in de zin van artikel 3, § 3 van het koninklijk besluit van 3 mei 2007 tot regeling van het stelsel van werkloosheid met bedrijfstoeslag;

b) ofwel minstens 5 jaar, gerekend van datum tot datum, tewerkgesteld zijn in een zwaar beroep in de zin van artikel 3, § 1 van het koninklijk besluit van 3 mei 2007 tot regeling van het stelsel van werkloosheid met bedrijfstoeslag. Deze periode van 5 jaar moet gelegen zijn in de loop van de voorafgaande 10 kalenderjaren, gerekend van datum tot datum;

c) ofwel minstens 7 jaar, gerekend van datum tot datum, tewerkgesteld zijn in een zwaar beroep in de zin van artikel 3, § 1 van het koninklijk besluit van 3 mei 2007 tot regeling van het stelsel van werkloosheid met bedrijfstoeslag. Deze periode van 7 jaar moet gelegen zijn in de loop van de laatste 15 kalenderjaren, gerekend van datum tot datum;

d) ofwel minimaal 20 jaar in een arbeidsregime zoals bedoeld in artikel 1 van de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 46 van 23 maart 1990, algemeen verbindend verklaard bij het koninklijk besluit van 10 mei 1990 tewerkgesteld zijn.

HOOFDSTUK III. — *Geldigheidsduur en slotbepalingen*

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2015 en treedt buiten werking op 31 december 2016.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 15 juli 2016.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Par "travailleurs", on entend : les ouvriers et ouvrières.

CHAPITRE II. — *La limite d'âge*

Art. 2. En exécution de l'article 3 de la convention collective de travail n° 118, pour la période du 1er janvier 2015 jusqu'au 31 décembre 2016, la limite d'âge est portée à 55 ans pour les travailleurs qui réduisent leurs prestations de travail à mi-temps ou d'1/5ème en application de l'article 8, § 1er de la convention collective de travail n° 103 du 27 juin 2012 et qui remplissent les conditions définies à l'article 6, § 5, 2° et 3° de l'arrêté royal du 12 décembre 2001, tel que modifié par l'article 4 de l'arrêté royal du 30 décembre 2014 à savoir :

a) soit pouvoir justifier 35 ans de carrière professionnelle en tant que salarié au sens de l'article 3, § 3 de l'arrêté royal du 3 mai 2007 fixant le régime de chômage avec complément d'entreprise;

b) soit avoir été occupé au moins 5 ans, calculés de date à date, dans un métier lourd au sens de l'article 3, § 1er de l'arrêté royal du 3 mai 2007 fixant le régime de chômage avec complément d'entreprise. Cette période de 5 ans doit se situer dans les 10 dernières années civiles, calculées de date à date;

c) soit avoir été occupé au moins 7 ans, calculés de date à date, dans un métier lourd au sens de l'article 3, § 1er de l'arrêté royal du 3 mai 2007 fixant le régime de chômage avec complément d'entreprise. Cette période de 7 ans doit se situer dans les 15 dernières années civiles, calculées de date à date;

d) soit avoir été occupé au moins 20 ans dans un régime de travail tel que visé à l'article 1er de la convention collective de travail n° 46, conclue le 23 mars 1990 et rendue obligatoire par l'arrêté royal du 10 mai 1990.

CHAPITRE III. — *Durée de validité et dispositions finales*

Art. 3. La présente convention collective de travail produit ses effets le 1er janvier 2015 et cessera d'être en vigueur le 31 décembre 2016.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 15 juillet 2016.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2016/202343]

15 JULI 2016. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 juni 2015, gesloten in het Paritair Subcomité voor de beschutte werkplaatsen van het Waalse Gewest en van de Duitstalige Gemeenschap, betreffende het werkloosheidsstelsel met toeslag van het FBZ ETAW voor sommige oudere mindervalide werknemers of werknemers met ernstige lichamelijke problemen in het Waalse Gewest, in geval van ontslag (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor de beschutte werkplaatsen van het Waalse Gewest en van de Duitstalige Gemeenschap;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 10 juni 2015, gesloten in het Paritair Subcomité voor de beschutte werkplaatsen van het Waalse Gewest en van de Duitstalige Gemeenschap, betreffende het werkloosheidsstelsel met toeslag van het FBZ ETAW voor sommige oudere mindervalide werknemers of werknemers met ernstige lichamelijke problemen in het Waalse Gewest, in geval van ontslag.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2016/202343]

15 JUILLET 2016. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 10 juin 2015, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les entreprises de travail adapté de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, relative au régime de chômage avec complément du FSE ETAW pour certains travailleurs âgés moins valides ou ayant des problèmes physiques graves en Région wallonne, en cas de licenciement (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire pour les entreprises de travail adapté de la Région wallonne et de la Communauté germanophone;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 10 juin 2015, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les entreprises de travail adapté de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, relative au régime de chômage avec complément du FSE ETAW pour certains travailleurs âgés moins valides ou ayant des problèmes physiques graves en Région wallonne, en cas de licenciement.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 15 juli 2016.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,

K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

Paritair Subcomité voor de beschutte werkplaatsen van het Waalse Gewest en van de Duitstalige Gemeenschap

Collectieve arbeidsovereenkomst van 10 juni 2015

Werkloosheidsstelsel met toeslag van het FBZ ETAW voor sommige oudere mindervalide werknemers of werknemers met ernstige lichamelijke problemen in het Waalse Gewest, in geval van ontslag (Overeenkomst geregistreerd op 8 september 2015 onder het nummer 128834/CO/327.03)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is uitsluitend van toepassing op de werkgevers en werknemers van de beschutte werkplaatsen erkend door het "Agence wallonne pour l'intégration des personnes handicapées" en die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de beschutte werkplaatsen van het Waalse Gewest en van de Duitstalige Gemeenschap. Onder "werknemers" wordt verstaan : het mannelijk en vrouwelijk personeel.

1. De werknemers die voldoen aan de medische voorwaarden om ingeschreven te zijn bij het "Agence wallonne pour l'intégration des personnes handicapées";

2. De werknemers van de doelgroep tewerkgesteld door werkgevers die ressorteren onder het Paritair Comité voor de beschutte werkplaatsen en de sociale werkplaatsen.

Art. 2. Zonder afbreuk te doen aan de bepalingen van het koninklijk besluit van 3 mei 2007 tot regeling van het werkloosheidsstelsel met bedrijfstoeslag en van de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 114 van 27 april 2015, gesloten in de Nationale Arbeidsraad (verlenging van de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 91 van 20 december 2007), tot invoering van een stelsel van aanvullende vergoeding voor sommige oudere mindervalide werknemers en werknemers met ernstige lichamelijke problemen, indien zij worden ontslagen, wordt het principe van de toepassing van een stelsel van werkloosheid met bedrijfstoeslag van het type collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 aanvaard in deze sector voor het actief personeel, ontslagen tussen 1 januari 2015 en 31 december 2016, dat voor deze formule kiest, en voldoet de volgende voorwaarden :

- 58 jaar bereiken tussen 1 januari 2015 en 31 december 2016;

- en aantonen een beroepsverleden van 35 jaar als bezoldigd werknermer op het ogenblik van de beëindiging van de arbeidsovereenkomst, waarvan vijf jaar in de sector.

Art. 3. De toeslag van het FBZ ETAW die wordt toegekend aan de werkloze met toeslag van 58 jaar oud is, individueel, tenminste gelijk aan de toeslag waarin wordt voorzien door de in de Nationale Arbeidsraad gesloten collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17. Hieronder wordt verstaan het brutobedrag, vóór enige wettelijke sociale en/of fiscale afhouding.

Art. 4. Het bedrag van de toeslag van het FBZ ETAW is gekoppeld aan de evolutie van het indexcijfer van de consumptieprijzen volgens de modaliteiten die gelden voor de werkloosheids- vergoedingen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 2 augustus 1971 (*Belgisch Staatsblad* van 20 augustus 1971).

Bovendien wordt het bedrag van de toeslag van het FBZ ETAW op 1 januari van ieder jaar her- zien op basis van de door de Nationale Arbeids- raad in functie van de evolutie van de lonen vastgestelde coëfficiënt.

Art. 5. Teneinde de lasten van de toe te kennen werkloosheidsstelsels met toeslag van het FBZ ETAW te verdelen, hebben de sociale partners besloten om het "Fonds de sécurité d'existence pour les

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 15 juillet 2016.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,

K. PEETERS

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Annexe

Sous-commission paritaire pour les entreprises de travail adapté de la Région wallonne et de la Communauté germanophone

Convention collective de travail du 10 juin 2015

Régime de chômage avec complément du FSE ETAW pour certains travailleurs âgés moins valides ou ayant des problèmes physiques graves en Région wallonne, en cas de licenciement (Convention enregistrée le 8 septembre 2015 sous le numéro 128834/CO/327.03)

Article 1er. La présente convention collective de travail s'applique exclusivement aux employeurs et aux travailleurs des entreprises de travail adapté reconnues par l'"Agence wallonne pour l'intégration des personnes handicapées" et ressortissant à la Sous-commission paritaire pour les entreprises de travail adapté de la Région wallonne et de la Communauté germanophone. Par "travailleurs", on entend : le personnel masculin et féminin.

1. Les travailleurs qui remplissent les conditions médicales pour être inscrits à l'"Agence wallonne pour l'intégration des personnes handicapées";

2. Les travailleurs de groupe-cible occupés auprès d'employeurs qui relèvent de la Commission paritaire pour les entreprises de travail adapté et les ateliers sociaux.

Art. 2. Sans préjudice des dispositions de l'arrêté royal du 3 mai 2007 fixant le régime de chômage avec complément d'entreprise et de la convention collective de travail nº 114 du 27 avril 2015, conclue au sein du Conseil national du travail (prolongation de la convention collective de travail nº 91 du 20 décembre 2007), instituant un régime d'indemnité complémentaire pour certains travailleurs âgés moins valides ou ayant des problèmes physiques graves, en cas de licenciement, le principe de l'application d'un régime de chômage avec complément d'entreprise du type convention collective de travail nº 17 est admis dans le présent secteur pour le personnel actif, licencié pendant la période allant du 1er janvier 2015 au 31 décembre 2016, qui opte pour cette formule et qui remplit les conditions suivantes :

- atteindre l'âge de 58 ans entre le 1er janvier 2015 et le 31 décembre 2016;

- et justifier d'un passé professionnel de 35 ans en tant que travailleur salarié au moment de la fin du contrat de travail, dont cinq années dans le secteur.

Art. 3. Le complément du FSE ETAW accordé au chômeur avec complément à 58 ans est, individuellement, au moins égal au complément prévu par la convention collective de travail nº 17 conclue au sein du Conseil national du travail. Il s'entend brut, avant toute déduction sociale et/ou fiscale légale.

Art. 4. Le montant du complément du FSE ETAW est lié à l'évolution de l'indice des prix à la consommation suivant les modalités d'application en matière d'allocations de chômage, conformément aux dispositions de la loi du 2 août 1971 (*Moniteur belge* du 20 août 1971).

En outre, le montant du complément du FSE ETAW est révisé chaque année au 1er janvier sur la base du coefficient fixé par le Conseil national du travail en fonction de l'évolution des salaires.

Art. 5. Afin de répartir les charges des régimes de chômage avec complément du FSE ETAW susceptibles d'être accordés, les interlocuteurs sociaux ont décidé de mettre à charge du "Fonds de sécurité

entreprises de travail adapté en Région wallonne" te belasten met het onderzoek van de dossiers betreffende het werkloosheidsstelsel met toeslag van het FBZ ETAW in functie van de door de reglementering gestelde voorwaarden en met het betalen van de toeslag van het FBZ ETAW. De sociale partners zullen dit doel realiseren in het kader van het budget dat hen hiertoe ter beschikking wordt gesteld door het Waalse Gewest. Zij verklaren dat de leden van de raad van bestuur van het fonds in deze context moeten handelen.

Art. 5*bis*. De tenlasteneming van de toeslag van het FBZ ETAW is het voorwerp van een schriftelijke overeenkomst tussen het fonds voor bestaanszekerheid en de werkgever. Indien de werkgever ontslaat met het oog op het werkloosheidsstelsel met toeslag van het FBZ ETAW zonder het akkoord van het fonds, valt de toeslag van het FBZ ETAW te zijnen laste.

Art. 6. De werkloze met toeslag van het FBZ ETAW zal worden vervangen volgens de wettelijke bepalingen.

Art. 7. Het werkloosheidsstelsel met toeslag van het FBZ ETAW is facultatief.

De werkgever verbindt er zich toe te gelegener tijd het werkloosheidsstelsel met toeslag van het FBZ ETAW voor te stellen aan de werknemer die ter zake de vrije keuze heeft.

Art. 8. Het vertrek in werkloosheidsstelsel met toeslag van het FBZ ETAW onder de hierboven in het artikel 6 vermelde voorwaarden geeft voor de werknemer aanleiding tot het presteren van zijn opzegtermijn.

Art. 9. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2015 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2016.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 15 juli 2016.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

d'existence pour les entreprises de travail adapté en Région wallonne", la responsabilité d'examiner les dossiers régime de chômage avec complément du FSE ETAW en fonction des conditions prévues par la réglementation et d'assurer le paiement du complément du FSE ETAW. Les interlocuteurs sociaux réaliseront cet objectif dans le cadre du budget mis à leur disposition à cet effet par la Région wallonne. Ils déclarent que c'est dans cette optique que devront agir les membres du conseil d'administration du fonds.

Art. 5*bis*. La prise en charge du complément du FSE ETAW fait l'objet d'un accord écrit entre le fonds de sécurité d'existence et l'employeur. Si l'employeur licencie en vue du régime de chômage avec complément du FSE ETAW sans obtenir l'accord du fonds, le complément du FSE ETAW sera à sa charge.

Art. 6. Le chômeur avec complément du FSE ETAW sera remplacé suivant les dispositions légales.

Art. 7. Le régime de chômage avec complément du FSE ETAW est facultatif.

L'employeur s'engage à proposer en temps utile le régime de chômage avec complément du FSE ETAW au travailleur qui a la liberté du choix.

Art. 8. Le départ en régime de chômage avec complément du FSE ETAW dans les conditions définies ci-dessus dans l'article 6 donne lieu par le travailleur à la prestation de son préavis.

Art. 9. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1er janvier 2015 et cesse de produire ses effets le 31 décembre 2016.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 15 juillet 2016.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2016/36138]

10 JUNI 2016. — Decreet tot regeling van bepaalde aspecten van alternerende opleidingen (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:

Decreet tot regeling van bepaalde aspecten van alternerende opleidingen

HOOFDSTUK 1. — *Inleidende bepalingen*

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschaps- en gewestaangelegenheid.

Art. 2. In dit decreet wordt verstaan onder:

1° agentschap: het Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming – Syntra Vlaanderen, opgericht bij het decreet van 7 mei 2004 tot oprichting van het publiekrechtelijk vormgegeven extern verzelfstandigd agentschap "Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming – Syntra Vlaanderen";

2° alternerende opleiding: elke opleiding van het voltijds secundair onderwijs, met uitzondering van de integratiefase van opleidingsvorm 3 van het buitengewoon secundair onderwijs, die door de Vlaamse Regering als duaal wordt aangeduid en elke opleiding in het deeltijds beroepssecundair onderwijs en in de leertijd. In dergelijke opleiding worden contactonderwijs bij een opleidingsverstrekker en opleiding op de werkplek gecombineerd. Beide componenten beogen samen de uitvoering van één enkel opleidingsplan en zijn daarom inhoudelijk en organisatorisch op elkaar afgestemd;

3° mentor: de persoon die binnen de onderneming wordt aangeduid om de opleiding van de leerling op de werkplek te begeleiden en op te volgen;

4° onderneming: elke natuurlijke persoon, privaatrechtelijke of publiekrechtelijke rechtspersoon die een leerling opleidt met een overeenkomst tot uitvoering van een alternerende opleiding;

5° opleidingsplan: een plan dat het individuele leertraject van de leerling bevat;

6° opleidingsverstrekker: een opleidings- of onderwijsinstelling die erkend is door de Vlaamse Gemeenschap;

7° sectoraal partnerschap: het orgaan, vermeld in artikel 17 van het decreet van 7 mei 2004 tot oprichting van het publiekrechtelijk vormgegeven extern verzelfstandigd agentschap "Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming – Syntra Vlaanderen";

8° trajectbegeleider: de door de opleidingsverstrekker gemandateerde persoon of het aangeduid personeelslid belast met de opvolging en begeleiding van de leerling met het oog op de volledige realisatie van het opleidingsplan;

9° trajectbegeleiding: een continu proces van begeleiding en opvolging van de persoonlijke ontwikkeling en de vorming van de leerling zowel tijdens het onderwijs op school als in het centrum, als tijdens de opleiding op de werkplek;

10° Vlaams Partnerschap Duaal Leren: het orgaan, vermeld in artikel 13 tot en met 18 van het decreet van 7 mei 2004 tot oprichting van het publiekrechtelijk vormgegeven extern verzelfstandigd agentschap "Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming – Syntra Vlaanderen";

11° werkplek: een reële werkplek of een gesimuleerde werkplek buiten de school. Gesimuleerde werkplekken komen enkel in aanmerking voor zover ze eigen zijn aan de sector of de onderneming en ook door werknemers binnen een sector of onderneming gebruikt dienen te worden.

HOOFDSTUK 2. — *Algemene bepalingen*

Art. 3. Voor de uitvoering van de alternerende opleiding, voor zover de opleiding op de werkplek via een reguliere tewerkstelling wordt ingevuld, sluit de leerling met een opleidingsverstrekker en een onderneming:

1° een overeenkomst van alternerende opleiding als de opleiding gemiddeld op jaarbasis minstens 20 uur per week opleiding op een reële werkplek omvat, zonder rekening te houden met de wettelijke feest- en vakantiedagen;

2° een stageovereenkomst alternerende opleiding:

a) als de opleiding door de Vlaamse Regering als duaal is aangeduid en op de werkplek gemiddeld op jaarbasis minder dan 20 uur per week bedraagt, zonder rekening te houden met de wettelijke feest- en vakantiedagen;

b) als de opleiding uitsluitend plaatsvindt op een gesimuleerde werkplek.

In afwijking van het eerste lid kan een leerling voor de uitvoering van zijn alternerende opleiding een deeltijdse arbeidsovereenkomst sluiten waarvoor de bepalingen van dit hoofdstuk en de bepalingen van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten gelden, als de onderneming ressorteert onder de paritaire comités en paritaire subcomités, vermeld in artikel 1 van het koninklijk besluit van 18 juli 2002 houdende maatregelen met het oog op bevordering van de tewerkstelling in de non-profitsector, met uitzondering van de paritaire comités en de paritaire subcomités vermeld in artikel 1, 1°, *d)*, *h)*, *m)*, *r)* en *s)*.

In afwijking van het eerste lid sluit een leerling voor de uitvoering van zijn alternerende opleiding een deeltijdse arbeidsovereenkomst waarvoor de bepalingen van dit hoofdstuk en de bepalingen van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten gelden, als het een opleiding betreft van het deeltijds beroepssecundair onderwijs die niet door de Vlaamse Regering als duaal is aangeduid en op de werkplek gemiddeld op jaarbasis minder dan 20 uur per week bedraagt, zonder rekening te houden met de wettelijke feest- en vakantiedagen, en uiterlijk tot een datum bepaald door de Vlaamse Regering.

Art. 4. De overeenkomsten, vermeld in artikel 3, kunnen enkel worden gesloten door:

1° een leerling die overeenkomstig de vigerende onderwijsdecreten of -regelgeving een regelmatige leerling is of zijn wettelijke vertegenwoordiger;

2° een overeenkomstig artikel 7, §§ 1 tot en met 3, erkende onderneming;

3° een opleidingsverstrekker.

Art. 5. De overeenkomst tot uitvoering van de alternerende opleiding moet voor elke leerling afzonderlijk schriftelijk worden vastgesteld uiterlijk op het tijdstip waarop de leerling zijn alternerende opleiding in de onderneming aanvat.

De stageovereenkomst alternerende opleiding en de overeenkomst van alternerende opleiding moeten worden opgesteld volgens het model dat vastgelegd is door de Vlaamse Regering.

Art. 6. De overeenkomst tot uitvoering van de alternerende opleiding is een overeenkomst van bepaalde duur die schooljaaroverschrijdend kan zijn.

De leerling kan om zijn opleidingsplan uit te voeren, opeenvolgende overeenkomsten met verschillende ondernemingen sluiten.

De duur van alle overeenkomsten samen mag niet meer bedragen dan de duur van de alternerende opleiding waarop de overeenkomsten betrekking hebben en dit vanaf het moment dat de alternerende opleiding voor de leerling ingevuld is met een werkplekcomponent.

Art. 7. § 1. Om erkend te kunnen worden, moet de onderneming minimaal voldoen aan de volgende voorwaarden:

1° zij moet binnen de onderneming een mentor aanduiden die:

a) van onberispelijk gedrag is;

b) ten volle 25 jaar oud is en ten minste vijf jaar praktijkervaring heeft in het beroep;

2° zij moet op het vlak van de organisatie en de bedrijfsuitrusting voldoen om de opleiding op de werkplek van een leerling mogelijk te maken overeenkomstig het opleidingsplan;

3° zij moet voldoende financiële draagkracht hebben om de continuïteit van de onderneming te waarborgen;

4° zij mag geen veroordelingen hebben opgelopen.

In afwijking van het eerste lid kan het Vlaams Partnerschap Duaal Leren:

1° de leeftijd terugbrengen tot 23 jaar als de mentor een bewijs van vooropleiding in het beroep voorlegt;

2° een afwijking verlenen van de vereiste praktijkervaring in het beroep als de mentor een bewijs van vooropleiding in het beroep voorlegt;

3° beslissen dat de veroordeling niet relevant is om de erkenning van de onderneming te weigeren.

De Vlaamse Regering zal de voorwaarden, vermeld in het eerste lid, nader bepalen en zal voorwaarden opleggen om de kwaliteit van de opleiding en van het mentorschap in de onderneming te garanderen.

§ 2. De onderneming moet een aanvraag tot erkenning indienen bij het Vlaams Partnerschap Duaal Leren.

De aanvraag tot erkenning moet gebeuren voor elke alternerende opleiding waarvoor de onderneming een overeenkomst wil sluiten en voor elke vestiging waar zij leerlingen wil opleiden.

Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren neemt binnen veertien dagen na de ontvangst van de aanvraag, vermeld in het eerste lid, een beslissing over de erkenning van de onderneming.

§ 3. Met behoud van de toepassing van paragraaf 4 geldt de erkenning van de onderneming voor een duur van vijf jaar vanaf de datum van de beslissing tot erkenning.

§ 4. Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren kan de erkenning van de onderneming opheffen als de onderneming niet meer voldoet aan de erkenningsvoorwaarden of als de onderneming haar verbintenissen en plichten niet naleeft.

Opheffing van de erkenning van de onderneming houdt in dat de onderneming geen overeenkomsten tot uitvoering van de alternerende overeenkomst kan sluiten zolang zij niet opnieuw erkend is.

§ 5. De onderneming kan tegen de niet-erkenning of tegen de opheffing van de erkenning een beroep aantekenen.

De Vlaamse Regering bepaalt de procedure voor het beroep.

§ 6. Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren kan bij de opheffing van de erkenning van de onderneming beslissen tot uitsluiting van de onderneming als zij haar verbintenissen of verplichtingen niet naleeft. De uitsluiting kan tijdelijk of definitief zijn.

Uitsluiting van de onderneming houdt in dat zij geen nieuwe erkenning kan aanvragen.

De onderneming kan beroep aantekenen tegen de uitsluiting.

De Vlaamse Regering bepaalt de procedure voor het beroep.

Art. 8. Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren kan voor de uitvoering van zijn opdrachten betreffende de overeenkomsten tot uitvoering van de alternerende opleiding een samenwerkingsakkoord sluiten met een sectoraal partnerschap.

Het samenwerkingsakkoord bepaalt de opleidingen waarop de samenwerking slaat.

Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren kan voor de uitvoering van zijn opdrachten in het kader van de overeenkomsten tot uitvoering van de alternerende opleiding waarvoor geen samenwerkingsakkoord met een sector is gesloten, een delegatie van bevoegdheid verlenen aan personeelsleden van het agentschap.

HOOFDSTUK 3. — *De overeenkomst van alternerende opleiding*

Afdeling 1. — Kenmerken van de overeenkomst van alternerende opleiding

Art. 9. De overeenkomst van alternerende opleiding is een voltijdse overeenkomst en heeft betrekking op het volledige leertraject, zowel de lescomponent als de werkplekcomponent. Voor de berekening van het aantal uren binnen de overeenkomst telt een les of een activiteit die gelijkgesteld is met een les, mee voor zestig minuten.

Art. 10. De overeenkomst van alternerende opleiding moet de volgende vermeldingen en bepalingen omvatten:

1° de datum van de inwerkingtreding, de einddatum en het voorwerp van de overeenkomst;

2° de naam van de onderneming en van de persoon die de onderneming vertegenwoordigt;

3° de naam van de mentor in de onderneming;

4° de identiteit van de leerling;

5° de naam van de opleidingsverstrekker waar de leerling de lessen volgt en van de trajectbegeleider van de opleidingsverstrekker;

6° het bedrag van de leervergoeding, vermeld in artikel 17, § 1, eerste lid;

7° het uurrooster, waarin enerzijds de tijdstippen worden vermeld waarop de leerling de opleiding volgt in de onderneming, en anderzijds de tijdstippen waarop de leerling de lessen en de activiteiten die gelijkgesteld zijn met lessen, volgt bij de opleidingsverstrekker;

8° de plaats van de uitvoering van de opleiding op de werkplek;

9° de verwijzing naar alle wettelijke, reglementerende en conventionele bepalingen, inzonderheid met betrekking tot voorzieningen van sociale zekerheid, arbeidswetgeving, welzijnswetgeving en verzekeringen, die van toepassing zijn op de onderneming;

10° de beperkte aansprakelijkheid van de leerling bij schade ten aanzien van de onderneming of derden.

Maken integraal deel uit van de overeenkomst van alternerende opleiding:

1° het opleidingsplan opgesteld door de opleidingsverstrekker in overleg met de onderneming;

2° de rechten en plichten van de leerling, de onderneming en de opleidingsverstrekker;

3° de integrale tekst van de artikelen van dit decreet met betrekking tot de schorsing en de beëindiging van de overeenkomst van alternerende opleiding;

4° het arbeidsreglement.

De overeenkomst mag geen bedingen bevatten die de rechten van de leerling beperken of zijn verplichtingen verzwaren.

Afdeling 2. — Verbintenissen, rechten en plichten van de partijen

Art. 11. De onderneming:

1° verbindt zich ertoe de leerling competenties van de opleiding op een werkplek aan te leren overeenkomstig de decreet- of regelgeving die op de invulling van de opleiding in kwestie van toepassing is;

2° verbindt zich ertoe de professionalisering van de mentor te bevorderen;

3° bezorgt een exemplaar van de overeenkomst van alternerende opleiding aan het Vlaams Partnerschap Duaal Leren;

4° betaalt aan de leerling een leervergoeding conform artikel 17, § 1;

5° zorgt ervoor dat de leerling de lessen kan volgen die noodzakelijk zijn voor zijn opleiding, en dat de leerling aan de activiteiten kan deelnemen die gelijkgesteld zijn met lessen;

6° waakt over het verloop van het opleidingstraject, volgt de vorderingen van de leerling op en is betrokken bij de evaluatie van de leerling;

7° geeft aan de trajectbegeleider alle nodige informatie over het verloop van de opleiding en de vorderingen van de leerling;

8° verbindt zich ertoe de vigerende wetgeving op de bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens na te leven;

9° waakt erover dat de mentor die uit hoofde van zijn opdracht toegang heeft tot persoonsgegevens van leerlingen, deze enkel zal aanwenden met betrekking tot de correcte uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding en zowel tijdens de duur van de overeenkomst als na de beëindiging ervan geen enkele vertrouwelijke informatie met betrekking tot de leerling op welke wijze dan ook zal bekendmaken aan derden;

10° zorgt er als een goed huisvader voor dat de opleiding op de werkplek plaatsvindt in omstandigheden die voldoen aan de vereisten van de wetgeving over welzijn op het werk;

11° stelt aan de leerling de nodige hulp, gereedschappen, grondstoffen, werkkledij, collectieve en persoonlijke beschermingsmiddelen ter beschikking en staat in voor het onderhoud ervan zonder dat dat beschouwd mag worden als een voordeel in natura;

12° besteedt de nodige aandacht aan het onthaal, de opvang en de integratie van de leerling op de werkplek;

13° zorgt te allen tijde voor een aanspreekpunt voor de jongere;

14° laat de leerling geen taken verrichten die niets te maken hebben met het opleidingsplan, die gevaarlijk of schadelijk kunnen zijn of die krachtens wettelijke of reglementaire bepalingen verboden zijn;

15° meldt elke wijziging van de beroepsactiviteit of de uitbatingszetel, die gevolgen heeft voor de opleiding van de leerling, binnen tien dagen aan de trajectbegeleider;

16° legt de problemen die rijzen tijdens de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding onmiddellijk voor aan de trajectbegeleider.

Art. 12. De leerling:

1° verbindt zich ertoe om als regelmatige leerling met het oog op het behalen van de studiebekrachtiging:

a) het contactonderwijs bij de opleidingsverstrekker te volgen;

b) de opleiding op de werkplek onder het gezag en toezicht van de mentor te volgen;

2° sluit de overeenkomst en voert de overeenkomst uit met de bedoeling het opleidingstraject te voleindigen;

3° volgt zijn vorderingen op overeenkomstig de richtlijnen van de opleidingsverstrekker en de mentor;

4° verricht de opgedragen taken zorgvuldig, eerlijk en nauwgezet op de tijd, plaats en wijze die is overeengekomen;

5° handelt op de werkplek volgens de richtlijnen van de mentor;

6° onthoudt zich van al wat schade kan berokkenen aan de eigen veiligheid, de veiligheid van de collega's, de onderneming of derden;

7° geeft het toevertrouwde gereedschap, de werkkledij en de ongebruikte grondstoffen in goede staat aan de onderneming terug;

8° maakt geen fabrieksgeheimen, zakengeheimen en geheimen over persoonlijke of vertrouwelijke aangelegenheden bekend, noch tijdens de uitvoering, noch na de beëindiging van de overeenkomst;

9° stelt geen daden van oneerlijke concurrentie of werkt daaraan niet mee, noch tijdens de uitvoering, noch na de beëindiging van de overeenkomst;

10° legt de problemen die rijzen tijdens de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding onmiddellijk voor aan de trajectbegeleider en de mentor.

Art. 13. De opleidingsverstrekker:

1° verbindt zich ertoe de leerling competenties van de opleiding in de vorm van lessen of activiteiten die daarmee gelijkgesteld zijn, aan te leren overeenkomstig de decreet- of regelgeving die op de invulling van de opleiding van toepassing is;

2° onderhandelt over de overeenkomst, maakt de overeenkomst op en begeleidt de toepassing ervan;

3° voorziet in trajectbegeleiding voor de leerling over het hele opleidingstraject;

4° bewaakt de competentieverwerving in samenspraak met de mentor;

5° houdt tijdens de periodes waarin de leerling de werkplekcomponent effectief invult, een vertegenwoordiger van de opleidingsverstrekker bij wie de leerling is ingeschreven, voor de leerling bereikbaar. Die verplichting kan echter geen afbreuk doen aan de statutaire rechten van de individuele personeelsleden;

6° levert maximale inspanningen om na de beëindiging van een overeenkomst van alternerende opleiding voor de leerling een nieuwe overeenkomst van alternerende opleiding te sluiten;

7° bezorgt aan het Vlaams Partnerschap Duaal Leren de gevraagde gegevens voor zijn jaarlijks monitoringsrapport over de stand van zaken van het duale leren in Vlaanderen.

Art. 14. De onderneming moet zich schikken naar alle wettelijke, reglementerende en conventionele bepalingen, inzonderheid met betrekking tot voorzieningen van sociale zekerheid, arbeidswetgeving, welzijnswetgeving en verzekeringen, die van toepassing zijn op de onderneming.

Art. 15. De tijd die de leerling moet besteden aan de uitvoering van zijn overeenkomst van alternerende opleiding in haar totaliteit, overeenkomstig het uurrooster, vermeld in artikel 10, eerste lid, 7°, van dit decreet, mag niet meer bedragen dan de maximale arbeidsduur, vermeld in de Arbeidswet van 16 maart 1971, of, krachtens die wet, in de toepasselijke collectieve arbeidsovereenkomst of het toepasselijke arbeidsreglement.

Art. 16. § 1. Als de leerling bij de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding de onderneming of derden schade berokkent of gebrekkig werk levert, is hij alleen aansprakelijk in geval van bedrog of zware schuld.

Voor lichte schuld is hij alleen aansprakelijk als die schuld eerder gewoonlijk dan toevallig bij hem voorkomt.

De aansprakelijkheid van de vader en de moeder in de zin van artikel 1384, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek geldt enkel wanneer de minderjarige leerling overeenkomstig de hier voormelde gevallen persoonlijk aansprakelijk kan worden gesteld.

De onderneming is een aansteller in de zin van artikel 1384, derde lid, van het Burgerlijk Wetboek.

Alle met de bepalingen van deze paragraaf strijdige bedingen zijn nietig.

§ 2. De leerling is niet verantwoordelijk voor de beschadigingen of de sleet die toe te schrijven zijn aan het regelmatige gebruik van het voorwerp, noch voor het toevallige verlies ervan.

Art. 17. § 1. De leerling ontvangt maandelijks een leervergoeding van de onderneming.

De Vlaamse Regering bepaalt de hoogte, de wijze van toekenning en de berekeningswijze van de leervergoeding.

§ 2. De leervergoeding is door de onderneming verschuldigd, zowel voor de opleiding in de onderneming als voor het volgen van de lessen en de activiteiten die gelijkgesteld zijn met lessen.

§ 3. De bepalingen van de wet van 12 april 1965 betreffende de bescherming van het loon der werknemers zijn van toepassing op de leervergoeding.

§ 4. De onderneming die de overeenkomst beëindigt op een wijze die strijdig is met de bepalingen van dit decreet, is een vergoeding verschuldigd die overeenstemt met een leervergoeding voor een maand.

Afdeling 3. — Schorsing van de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding

Art. 18. De uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding wordt geschorst onder dezelfde voorwaarden en in dezelfde gevallen, vermeld in de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten.

Gedurende de schorsing van de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding behoudt de leerling de leervergoeding onder dezelfde waarborgen als die welke gelden voor het loon van een werknemer met een arbeidsovereenkomst.

Art. 19. De leerling heeft, naast de gewone regeling voor het recht op betaalde vakantie, ook recht op twintig niet-betaalde vakantiedagen.

Alle vakantiedagen moeten in overleg tussen de leerling en de onderneming opgenomen worden.

De niet-betaalde vakantiedagen moeten opgenomen worden in de schoolvakanties.

De betaalde vakantiedagen mogen niet worden opgenomen op de lesdagen of op dagen met activiteiten die met lessen gelijkgesteld zijn.

Art. 20. In afwijking van artikel 18, tweede lid, is de onderneming geen leervergoeding verschuldigd bij arbeidsongeschiktheid wegens arbeidsongeval en beroepsziekte.

Art. 21. De uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding wordt geschorst:

1° als de leerling overeenkomstig artikel 123/10, § 1, 1°, of artikel 123/11, § 1, 1°, van de Codex Secundair Onderwijs van 17 december 2010 tijdelijk uitgesloten wordt door de opleidingsverstrekker;

2° als de leerling overeenkomstig artikel 123/10, § 1, 2°, of artikel 123/11, § 1, 2°, van de Codex Secundair Onderwijs van 17 december 2010 definitief uitgesloten wordt door de opleidingsverstrekker en de leerling tegen deze uitsluiting een ontvankelijk beroep heeft ingesteld;

3° als de leerling overeenkomstig artikel 123/10, § 2, of artikel 123/11, § 2, van de Codex Secundair Onderwijs van 17 december 2010 door de opleidingsverstrekker preventief geschorst wordt.

Gedurende de schorsing van de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding in de gevallen vermeld in het eerste lid, is de onderneming geen leervergoeding verschuldigd aan de leerling.

Art. 22. Als de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding meer dan veertien dagen geschorst wordt, moet de onderneming de trajectbegeleider op de hoogte brengen.

Als na een schorsing van meer dan veertien dagen de uitvoering van de overeenkomst wordt hervat, moet de onderneming uiterlijk drie dagen na de hervatting de trajectbegeleider op de hoogte brengen.

Afdeling 4. — Beëindiging van de overeenkomst van alternerende opleiding

Art. 23. Met behoud van de toepassing van de wijzen waarop verbintenissen in het algemeen eindigen, neemt de uitvoering van de overeenkomst een einde:

1° als de termijn verstreken is;

2° als de leerling de opleiding met vrucht heeft beëindigd;

3° als de mentor overlijdt en geen andere mentor kan worden aangesteld;

4° als er overmacht is, die tot gevolg heeft dat de uitvoering van de overeenkomst definitief onmogelijk wordt;

5° op verzoek van de leerling in geval van faillissement of na overname van de onderneming, tenzij de overeenkomst door het overnemende bedrijf overgenomen wordt. Dat laatste is alleen mogelijk als ook het overnemende bedrijf aan alle voorwaarden voldoet;

6° als de schorsing van de uitvoering van de overeenkomst langer dan zestig dagen aanhoudt en de ondernemer of de leerling de wens uit de overeenkomst niet verder uit te voeren;

7° bij definitieve uitsluiting als tuchtmaatregel van de onderwijs- of opleidingsverstrekker, in voorkomend geval na de uitputting van het beroep, vermeld in artikel 123/12 van de Codex Secundair Onderwijs van 17 december 2010;

8° bij vroegtijdige stopzetting van de opleiding;

9° als de erkenning van de onderneming wordt opgeheven.

Art. 24. Bij een vroegtijdige beëindiging brengt de trajectbegeleider het Vlaams Partnerschap Duaal Leren hiervan op de hoogte.

Art. 25. Tijdens de eerste dertig dagen van de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding kan de onderneming of de leerling de overeenkomst van alternerende opleiding opzeggen. Er moet wel een opzegtermijn van zeven dagen in acht worden genomen, die ingaat de dag na de ontvangst van de schriftelijke opzegging.

Als de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding wordt geschorst tijdens de eerste dertig dagen van de uitvoering van de overeenkomst, wordt de periode van de eerste dertig dagen van de uitvoering van de overeenkomst verlengd met de duur van de schorsing.

Een schorsing van de uitvoering van de overeenkomst voor of tijdens de opzegtermijn schorst de opzegtermijn niet.

Art. 26. § 1. De onderneming of de leerling of zijn wettelijke vertegenwoordiger kunnen het bestaan van een reden inroepen die de verbreking van de uitvoering van de overeenkomst wettigt, als de leerling, respectievelijk onderneming, ernstig tekortschiet in de verplichtingen met betrekking tot de uitvoering van de overeenkomst, als er omstandigheden zijn die het goede verloop van de opleiding op de werkplek ernstig belemmeren of als de leerling wil overschakelen naar een andere opleiding.

§ 2. De onderneming of de leerling of zijn wettelijke vertegenwoordiger moeten de reden, vermeld in paragraaf 1, schriftelijk mededelen aan de trajectbegeleider. De trajectbegeleider bemiddelt en probeert de partijen te verzoenen. Daarvoor beschikt de trajectbegeleider over een termijn van maximaal drie weken. Die termijn neemt een aanvang vanaf de ontvangst van de schriftelijke mededeling. Een schorsing van de uitvoering van de overeenkomst tijdens de verzoeningstermijn schorst de verzoeningstermijn niet.

Tijdens de verzoeningstermijn moeten de partijen de uitvoering van de overeenkomst voortzetten.

Als de partijen tot een verzoening komen, wordt de uitvoering van de overeenkomst voortgezet.

Als de partijen niet tot een verzoening komen, kan de partij die de wens tot beëindiging heeft geuit, ook effectief overgaan tot de beëindiging van de overeenkomst. De beëindiging gaat in de dag na de ontvangst van de schriftelijke mededeling.

§ 3. De onderneming of de leerling of zijn wettelijke vertegenwoordiger, naargelang het geval, kan beroep aantekenen bij het Vlaams Partnerschap Duaal Leren als hij van oordeel is dat de ingeroepen reden de beëindiging van de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding niet wettigt.

De Vlaamse Regering bepaalt de procedure voor het beroep.

Als het Vlaams Partnerschap Duaal Leren oordeelt dat de ingeroepen reden de beëindiging van de uitvoering van de overeenkomst van alternerende opleiding door de onderneming niet wettigt, is aan de leerling die beroep heeft aangetekend een schadevergoeding verschuldigd conform artikel 17, § 4.

Art. 27. De opleidingsverstrekker kan de overeenkomst tot uitvoering van de alternerende opleiding schriftelijk en gemotiveerd beëindigen:

1° bij zware inbreuken van de onderneming of de leerling tegen de uitvoering van de overeenkomst;

2° wanneer de fysieke of geestelijke gezondheid van de leerling gevaar loopt;

3° als er omstandigheden zijn die het goede verloop van de opleiding op de werkplek ernstig belemmeren.

De opleidingsverstrekker kan aan het Vlaams Partnerschap Duaal Leren voorstellen om de erkenning van de onderneming op te heffen.

HOOFDSTUK 4. — *De stageovereenkomst alternerende opleiding*

Art. 28. Alle bepalingen van hoofdstuk 3 zijn van toepassing op de stageovereenkomst alternerende opleiding met uitzondering van artikel 11, 4°, artikel 17, artikel 18, tweede lid, artikel 19, artikel 20, en artikel 26, § 3, derde lid.

Art. 29. De leerling volgt de schoolvakantieregeling.

HOOFDSTUK 5. — *Toezicht*

Art. 30. Onverminderd de vigerende decretale en reglementaire bepalingen met betrekking tot het toezicht in het onderwijs, met inbegrip van de leertijd door de onderwijsinspectie en de bevoegde onderwijsadministratie, wordt het toezicht op de uitvoering van dit decreet en de uitvoeringsbesluiten ervan uitgeoefend door het agentschap.

Het agentschap stelt voor de uitoefening van het toezicht een werkingscode op en maakt die bekend bij degenen bij wie toezicht wordt uitgeoefend.

HOOFDSTUK 6. — *Wijzigingsbepalingen*

Afdeling 1. — Wijziging van de programmawet (I) van 24 december 2002

Art. 31. In artikel 346, § 3, van de programmawet van 24 december 2002, vervangen door het decreet van 4 maart 2016, wordt het eerste lid vervangen door wat volgt:

"§ 3. De werkgevers, vermeld in artikel 335 van deze wet, genieten van een doelgroepvermindering bij de tewerkstelling van jongeren in één van de volgende categorieën:

1° leerlingen als vermeld in artikel 1*bis* van het koninklijk besluit van 28 november 1969 tot uitvoering van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders;

2° jongeren tewerkgesteld met een arbeidsovereenkomst als vermeld in artikel 3, derde lid, van het decreet van 10 juni 2016 tot regeling van bepaalde aspecten van alternerende opleidingen.".

Afdeling 2. — Wijziging van de programmawet van 2 augustus 2002

Art. 32. Aan artikel 104 van de programmawet van 2 augustus 2002 wordt een punt 6° toegevoegd, dat luidt als volgt:

"6° opleidingen met een werkplekcomponent waarvoor beroepsinlevingsovereenkomsten in het betrokken decreet of de betrokken regelgeving impliciet of expliciet worden uitgesloten.".

Afdeling 3. — Wijzigingen van het decreet van 7 mei 2004 tot oprichting van het publiekrechtelijk vormgegeven extern verzelfstandigd agentschap "Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming – Syntra Vlaanderen"

Art. 33. In artikel 5 van het decreet van 7 mei 2004 tot oprichting van het publiekrechtelijk vormgegeven extern verzelfstandigd agentschap "Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming – Syntra Vlaanderen", gewijzigd bij het decreet van 20 april 2012, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° aan paragraaf 1, 1°, wordt een punt *f)* toegevoegd, dat luidt als volgt:

"f) het uitbouwen en beheren van een duurzaam netwerk van erkende leerondernemingen;";

2° in paragraaf 1, 2°, *o)*, worden de woorden "de leer- en stageovereenkomsten" vervangen door de woorden "de stageovereenkomsten".

Art. 34. In artikel 6, § 2, 9°, van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 20 april 2012, worden de woorden "de leer- en stageovereenkomsten" vervangen door de woorden "de stageovereenkomsten" en wordt de zinsnede ", de leertrajectbegeleider" geschrapt.

Art. 35. In hoofdstuk IV van hetzelfde decreet, gewijzigd bij de decreten van 16 juli 2010 en 20 april 2012, wordt het opschrift van afdeling 2 vervangen door wat volgt:

"Afdeling 2. Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren en de sectorale partnerschappen".

Art. 36. Artikel 13 van hetzelfde decreet wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 13. § 1. Binnen het Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming – Syntra Vlaanderen wordt een Vlaams Partnerschap Duaal Leren opgericht.

§ 2. Binnen de voorwaarden en conform de modaliteiten, vastgesteld door de Vlaamse Regering, heeft het Vlaams Partnerschap Duaal Leren de volgende bevoegdheden:

1° de erkenning of opheffing van erkenning van een onderneming;

2° de uitsluiting van een onderneming;

3° de uitoefening van controle op de uitvoering van de overeenkomst tot uitvoering van een alternerende opleiding wat betreft de opleiding op de werkplek;

4° het opmaken van een jaarlijks monitoringsrapport over de stand van zaken van het duaal leren in Vlaanderen;

5° het nemen van de nodige acties om de ondernemingen te informeren over het duaal leren in Vlaanderen;

6° het ondersteunen en mobiliseren van ondernemingen met het oog op een versterking, zowel kwantitatief als kwalitatief, van het aanbod aan werkplekken;

7° het verlenen van advies over alle materies die de werkplekcomponent van het duaal leren aanbelangen.

§ 3. Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren is samengesteld uit volgende leden:

1° een voorzitter;

2° vier leden, voorgedragen door de representatieve middenstands-, zelfstandigen- en werkgeversorganisaties vertegenwoordigd in de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen;

3° vier leden, voorgedragen door de representatieve werknemersorganisaties vertegenwoordigd in de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen;

4° een vertegenwoordiger van het Gemeenschapsonderwijs;

5° een vertegenwoordiger van elke representatieve vereniging van schoolbesturen van het gesubsidieerd onderwijs;

6° een vertegenwoordiger van de erkende centra voor de vorming van zelfstandigen en kmo;

7° de gedelegeerd bestuurder van het agentschap of zijn vertegenwoordiger;

8° een vertegenwoordiger van de Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding;

9° een vertegenwoordiger van het Agentschap voor Onderwijsdiensten;

10° een vertegenwoordiger van het Departement Onderwijs en Vorming;

11° een vertegenwoordiger van het Departement Werk en Sociale Economie;

12° een secretaris, personeelslid van het agentschap.

Met uitzondering van de voorzitter en de secretaris hebben alle leden als vermeld in het eerste lid stemrecht.

§ 4. Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren stelt een huishoudelijk reglement op dat minstens de volgende inhoud heeft:

1° de regels voor de bijeenroeping van het Vlaams Partnerschap Duaal Leren;

2° de regels voor het voorzitterschap van het Vlaams Partnerschap Duaal Leren bij afwezigheid van de voorzitter;

3° de regels voor de samenwerking tussen het Vlaams Partnerschap Duaal Leren en de sectorale partnerschappen;

4° de regels voor de delegatie van bevoegdheid aan personeelsleden van het agentschap;

5° de regels die het Vlaams Partnerschap Duaal Leren in acht moet nemen bij de uitoefening van zijn bevoegdheden.

Het Vlaams Partnerschap legt zijn huishoudelijk reglement ter goedkeuring voor aan de Vlaamse Regering, die binnen de dertig dagen na de ontvangst van het huishoudelijk reglement haar beslissing tot al dan niet goedkeuring meedeelt.

De Vlaamse Regering motiveert haar beslissing tot niet-goedkeuring van het huishoudelijk reglement. Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren verricht de nodige aanpassingen en legt het huishoudelijk reglement opnieuw ter goedkeuring voor aan de Vlaamse Regering.

De procedure voorzien in het tweede en derde lid is ook van toepassing bij wijziging van het huishoudelijk reglement.".

Art. 37. Artikel 14 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 20 april 2012, wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 14. Op voordracht van de stemgerechtigde leden van het Vlaams Partnerschap Duaal Leren benoemt de Vlaamse Regering de voorzitter van het Vlaams Partnerschap Duaal Leren.".

Art. 38. Artikel 15 van hetzelfde decreet wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 15. De voorzitter en de leden van het Vlaams Partnerschap Duaal Leren, vermeld in artikel 13, § 3, eerste lid, 2° en 3°, worden door de Vlaamse Regering aangesteld voor een hernieuwbare periode van vijf jaar.

Als in de loop van de termijn, vermeld in het eerste lid, een mandaat vrijkomt, stelt de Vlaamse Regering, op voordracht van de organisatie in kwestie, een nieuwe mandataris aan die het mandaat overneemt voor de nog resterende looptijd ervan.".

Art. 39. Artikel 16 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 20 april 2012, wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 16. De Vlaamse Regering kan een vergoeding toekennen aan de leden van het Vlaams Partnerschap Duaal Leren.".

Art. 40. Artikel 17 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 20 april 2012, wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 17. Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren kan voor de uitvoering van zijn opdrachten met betrekking tot de overeenkomst van alternerende opleiding een samenwerkingsakkoord sluiten met een sectoraal partnerschap. Het samenwerkingsakkoord bepaalt de opdrachten van het sectoraal partnerschap.

Het sectoraal partnerschap is samengesteld uit volgende leden:

1° vier leden, voorgedragen door de representatieve middenstands-, zelfstandigen- en werkgeversorganisaties vertegenwoordigd in de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen;

2° vier leden, voorgedragen door de representatieve werknemersorganisaties vertegenwoordigd in de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen;

3° een vertegenwoordiger van het Gemeenschapsonderwijs;

4° een vertegenwoordiger van elke representatieve vereniging van schoolbesturen van het gesubsidieerd onderwijs;

5° een vertegenwoordiger van de erkende centra voor de vorming van zelfstandigen en kmo;

6° de gedelegeerd bestuurder van het agentschap of zijn vertegenwoordiger;

7° een vertegenwoordiger van de Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding;

8° een vertegenwoordiger van het Departement Onderwijs en Vorming;

9° een vertegenwoordiger van het Departement Werk en Sociale Economie;

10° een secretaris, personeelslid van het agentschap.

Elke geleding duidt haar vertegenwoordiger(s) aan.

De leden kiezen onder elkaar een voorzitter en een ondervoorzitter die niet tot dezelfde geleding behoren.

Met uitzondering van de secretaris hebben alle leden stemrecht.

Als het samenwerkingsakkoord met het Vlaams Partnerschap Duaal Leren ook de bevoegdheden, vermeld in artikel 13, § 2, 1°, 2° en 3°, omvat, hebben in afwijking op het vorige lid, voor die bevoegdheden enkel de leden, vermeld in het tweede lid, 1° en 2°, stemrecht.

Het sectoraal partnerschap stelt een huishoudelijk reglement op.".

Art. 41. Artikel 18 van hetzelfde decreet wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 18. Het Vlaams Partnerschap Duaal Leren kan voor de uitvoering van zijn opdrachten betreffende de overeenkomst van alternerende opleiding een delegatie van bevoegdheid verlenen aan personeelsleden van het agentschap.".

Art. 42. In artikel 19 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij de decreten van 16 juli 2010 en 20 april 2012, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1, eerste lid, wordt de zinsnede "en/of deze van de praktijkcommissie" opgeheven;

2° in paragraaf 2, eerste lid, wordt de zinsnede "sector-, beroeps- en leertijdcommissies" vervangen door de woorden "sector- en beroepscommissies" en wordt de zinsnede "en/of de praktijkcommissie in hun taak" vervangen door de woorden "in zijn taak".

Art. 43. In artikel 20 van hetzelfde decreet worden de woorden "en de praktijkcommissie" vervangen door de woorden "en het Vlaams Partnerschap Duaal Leren".

Art. 44. In artikel 22 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1, 1°, wordt de zinsnede "en/of de praktijkcommissie," opgeheven;

2° in paragraaf 1, 2°, wordt de zinsnede "en/of de praktijkcommissie" opgeheven;

3° in paragraaf 1, 5°, wordt de zinsnede ", de praktijkcommissie en de eventuele andere commissies" vervangen door de woorden "en de eventuele commissies";

4° in paragraaf 1, 6°, worden de woorden "de praktijkcommissie en de eventuele andere commissies" vervangen door de woorden "de eventuele commissies";

5° in paragraaf 1, 7°, wordt de zinsnede "en/of de praktijkcommissie moet, respectievelijk moeten," vervangen door het woord "moet";

6° paragraaf 2 wordt vervangen door wat volgt:

"§ 2. De raad van bestuur legt zijn huishoudelijk reglement ter goedkeuring voor aan de Vlaamse Regering.".

Art. 45. In artikel 23 van hetzelfde decreet wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 46. Artikel 28 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 20 april 2012, wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 28. De praktijkopleiding in de leertijd omvat het sluiten van een stageovereenkomst alternerende opleiding, een overeenkomst van alternerende opleiding of deeltijdse arbeidsovereenkomst conform de bepalingen van het decreet van 10 juni 2016 tot regeling van bepaalde aspecten van alternerende opleidingen.".

Art. 47. Artikel 39 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 20 april 2012, wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 39. De leertrajectbegeleiders:

1° houden de nodige gegevens bij over de ondernemingen in de leertijd, de ondernemingshoofden-opleiders in de ondernemerschapstrajecten, de leerlingen leertijd die een stageovereenkomst alternerende opleiding, een overeenkomst van alternerende opleiding of een deeltijdse arbeidsovereenkomst willen sluiten en de cursisten-stagiairs die een stageovereenkomst willen sluiten;

2° staan de kandidaat-leerlingen leertijd en de cursisten-stagiairs bij met advies over de keuze van beroep, van onderneming en van de duurtijd van de stageovereenkomst alternerende opleiding, de overeenkomst van alternerende opleiding, de deeltijdse arbeidsovereenkomst en de stageovereenkomst;

3° staan de ondernemingen en de ondernemingshoofden-opleiders bij met advies over de keuze van de leerling leertijd en de cursist-stagiair;

4° zorgen ervoor dat de leerlingen leertijd zich inschrijven voor passende vorming, georganiseerd door de centra;

5° treden op als tussenpersonen tussen de onderneming en de leerling leertijd of zijn wettelijke vertegenwoordiger of tussen het ondernemingshoofd en de cursist-stagiair bij het sluiten van een overeenkomst van alternerende opleiding, een stageovereenkomst van alternerende opleiding of een deeltijdse arbeidsovereenkomst in de leertijd of bij het sluiten van stageovereenkomsten;

6° oefenen toezicht uit op de door hun bemiddeling gesloten stageovereenkomsten alternerende opleiding, overeenkomsten van alternerende opleiding en deeltijdse arbeidsovereenkomsten in de leertijd of op de stageovereenkomsten in de onderneming;

7° zorgen voor pedagogische, morele en sociale begeleiding van de leerling leertijd en de cursist-stagiair;

8° treden op als bemiddelaars in geval van geschillen tussen de onderneming of het ondernemingshoofd-opleider en de leerling leertijd of de cursist-stagiair;

9° wonen pedagogische activiteiten bij die verband houden met de voormelde opdrachten.".

Art. 48. Artikel 40 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 20 april 2012, wordt opgeheven.

Art. 49. In artikel 42, derde lid, van hetzelfde decreet, ingevoegd bij het decreet van 20 april 2012, wordt punt 3° vervangen door wat volgt:

"3° de stageovereenkomst alternerende opleiding, de overeenkomst van alternerende opleiding, de deeltijdse arbeidsovereenkomst en de stageovereenkomst;".

Art. 50. In artikel 44, tweede lid, 2°, van hetzelfde decreet, ingevoegd bij het decreet van 20 april 2012, wordt punt *b)* vervangen door wat volgt:

"b) de opheffing of intrekking van de erkenning van de stageovereenkomst;".

Afdeling 4. — Wijzigingen van het decreet van 10 juli 2008 betreffende het stelsel van leren en werken

Art. 51. In artikel 3 van het decreet van 10 juli 2008 betreffende het stelsel van leren en werken in de Vlaamse Gemeenschap, gewijzigd bij de decreten van 8 mei 2009, 19 juli 2013 en 21 maart 2014, wordt punt 13° opgeheven.

Art. 52. In artikel 6 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 4 april 2014, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1, derde lid, 2°, worden de woorden "de leerovereenkomst" vervangen door de woorden "de stageovereenkomst alternerende opleiding, de overeenkomst van alternerende opleiding of een deeltijdse arbeidsovereenkomst";

2° in paragraaf 2, eerste lid, wordt punt 1° vervangen door wat volgt:

"1° de reguliere tewerkstelling op basis van een overeenkomst van alternerende opleiding, een stageovereenkomst alternerende opleiding of een deeltijdse arbeidsovereenkomst conform de bepalingen van het decreet van 10 juni 2016 tot regeling van bepaalde aspecten van alternerende opleidingen;".

Art. 53. In artikel 31, tweede lid, van hetzelfde decreet worden de woorden "een leerovereenkomst" vervangen door de woorden "een stageovereenkomst alternerende opleiding, een overeenkomst van alternerende opleiding of een deeltijdse arbeidsovereenkomst".

Art. 54. In artikel 77 van hetzelfde decreet worden de woorden "de leerovereenkomst" telkens vervangen door de woorden "de stageovereenkomst alternerende opleiding, de overeenkomst van alternerende opleiding of de deeltijdse arbeidsovereenkomst".

Art. 55. In artikel 78 van hetzelfde decreet wordt de zinsnede "door de afgevaardigde van Syntra Vlaanderen bezorgd aan de praktijkcommissie, die een beslissing neemt" vervangen door de zinsnede "bezorgd aan Syntra Vlaanderen, dat een beslissing neemt".

Afdeling 5. — Wijzigingen van de Codex Secundair Onderwijs van 17 december 2010

Art. 56. In artikel 123/10 van de Codex Secundair Onderwijs van 17 december 2010, ingevoegd bij het decreet van 4 april 2014, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° aan paragraaf 1, 1°, wordt na de laatste zin de volgende zin toegevoegd:

"Tijdelijke uitsluiting houdt tevens in dat in voorkomend geval van rechtswege en met onmiddellijke ingang elke overeenkomst, ongeacht zijn vorm, waarop leren op een werkplek voor de betrokken leerling is gebaseerd, wordt geschorst.";

2° aan paragraaf 1, 2°, worden volgende zinnen toegevoegd:

"Definitieve uitsluiting houdt tevens in dat in voorkomend geval van rechtswege en van zodra blijkt dat ofwel geen ontvankelijk beroep is ingesteld ofwel de uitsluiting in beroep wordt bevestigd, een einde wordt gesteld aan elke overeenkomst, ongeacht zijn vorm, waarop leren op een werkplek voor de betrokken leerling is gebaseerd. Definitieve uitsluiting waarvoor een ontvankelijk beroep loopt, houdt tevens in dat in voorkomend geval van rechtswege en met onmiddellijke ingang elke overeenkomst, ongeacht zijn vorm, waarop leren op een werkplek voor de betrokken leerling is gebaseerd, wordt geschorst.";

3° aan paragraaf 2 wordt na de laatste zin de volgende zin toegevoegd:

"Preventieve schorsing houdt tevens in dat in voorkomend geval van rechtswege en met onmiddellijke ingang elke overeenkomst, ongeacht zijn vorm, waarop leren op een werkplek voor de betrokken leerling is gebaseerd, wordt geschorst.".

Art. 57. In artikel 123/11 van dezelfde codex, ingevoegd bij het decreet van 4 april 2014, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) aan punt 1° wordt na de laatste zin volgende zin toegevoegd:

"Tijdelijke uitsluiting houdt tevens in dat in voorkomend geval van rechtswege en met onmiddellijke ingang elke overeenkomst, ongeacht zijn vorm, waarop leren op een werkplek voor de betrokken leerling is gebaseerd, wordt geschorst.";

b) aan punt 2° worden de volgende zinnen toegevoegd:

"Definitieve uitsluiting houdt tevens in dat in voorkomend geval van rechtswege en van zodra blijkt dat ofwel geen ontvankelijk beroep is ingesteld ofwel de uitsluiting in beroep wordt bevestigd, een einde wordt gesteld aan elke overeenkomst, ongeacht zijn vorm, waarop leren op een werkplek voor de betrokken leerling is gebaseerd. Definitieve uitsluiting waarvoor een ontvankelijk beroep loopt, houdt tevens in dat in voorkomend geval van rechtswege en met onmiddellijke ingang elke overeenkomst, ongeacht zijn vorm, waarop leren op een werkplek voor de betrokken leerling is gebaseerd, wordt geschorst.";

c) punt 3° wordt opgeheven;

2° in paragraaf 2 wordt na de laatste zin de volgende zin toegevoegd:

"Preventieve schorsing houdt tevens in dat in voorkomend geval van rechtswege en met onmiddellijke ingang elke overeenkomst, ongeacht zijn vorm, waarop leren op een werkplek voor de betrokken leerling is gebaseerd, wordt geschorst.";

3° in paragraaf 3 wordt punt 3° opgeheven.

Art. 58. In artikel 123/13, § 4, van dezelfde codex, ingevoegd bij het decreet van 4 april 2014, wordt na het woord "op" de volgende zinsnede toegevoegd:

", onverminderd het in artikel 123/10, § 1, 2°, en artikel 123/11, § 1, 2°, gestelde".

Art. 59. Artikel 123/14 van dezelfde codex, ingevoegd bij het decreet van 4 april 2014, wordt opgeheven.

Art. 60. In artikel 123/15, § 1, derde lid, van dezelfde codex, ingevoegd bij het decreet van 4 april 2014, worden de woorden "over de algemene vorming" opgeheven.

Art. 61. Artikel 123/16 van dezelfde codex, ingevoegd bij het decreet van 4 april 2014, wordt opgeheven.

Art. 62. In artikel 123/17, § 1, tweede lid, van dezelfde codex, ingevoegd bij het decreet van 4 april 2014, worden de woorden "indien het een evaluatiebeslissing over de algemene vorming betreft" opgeheven.

HOOFDSTUK 7. — *Slotbepalingen*

Art. 63. De overeenkomsten die vóór de inwerkingtreding van dit decreet gesloten zijn met lesvolging in het stelsel leren en werken, blijven lopen tot de einddatum ervan.

Art. 64. De wet van 19 juli 1983 op het leerlingwezen voor beroepen uitgeoefend door werknemers in loondienst, het laatst gewijzigd bij het decreet van 24 april 2015, wordt opgeheven.

In afwijking van het eerste lid blijft dezelfde wet van 19 juli 1983 van kracht voor de overeenkomsten die met toepassing van deze wet zijn gesloten vóór 1 september 2016 en tot hun einddatum. Op die overeenkomsten zijn de bepalingen van dit decreet niet van toepassing.

Art. 65. In afwijking van artikel 7, §§ 1 en 2, worden de ondernemingen die bij de inwerkingtreding van dit decreet erkend waren in het stelsel leren en werken of in het schooljaar 2015-2016 verbonden waren door een overeenkomst met een leerling in het stelsel leren en werken erkend voor één jaar vanaf de inwerkingtreding van dit decreet.

Art. 66. Dit decreet treedt in werking op 1 september 2016, met uitzondering van de artikelen 2, 7, 8, 33, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 55, 57, 59, 60, 61 en 62, die in werking treden op 1 juli 2016.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 10 juni 2016.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Onderwijs,
H. CREVITS

De Vlaamse minister van Werk, Economie, Innovatie en Sport,
Ph. MUYTERS

Nota

(1) *Zitting 2015-2016.*
Stukken. – Ontwerp van decreet, 772 - Nr. 1. — Mondeling verslag, 772 - Nr. 2.– Tekst aangenomen door de plenaire vergadering, 772 - Nr. 3.
Handelingen. — Bespreking en aanneming. Vergadering van 1 juni 2016.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C − 2016/36138]

10 JUIN 2016. — Décret réglant certains aspects des formations en alternance (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Décret réglant certains aspects des formations en alternance

CHAPITRE 1er. — *Dispositions introductives*

Article 1er. Le présent décret règle une matière communautaire et régionale.

Art. 2. Dans le présent décret, on entend par :

« 1° agence : l'Agence flamande pour la formation d'entrepreneurs - Syntra Flandre, créée par le décret du 7 mai 2004 portant création de l'agence autonomisée externe de droit public « Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming – Syntra Vlaanderen » (Agence flamande pour la formation d'entrepreneurs - Syntra Flandre) » ;

2° formation en alternance : toute formation de l'enseignement secondaire, à l'exception de la phase d'intégration de la forme d'enseignement 3 de l'enseignement secondaire spécial, qualifiée de duale par le Gouvernement flamand et toute formation dans l'enseignement secondaire professionnel à temps partiel et dans l'apprentissage. Dans une telle formation, l'enseignement de contact donné par un dispensateur de formation est combiné avec une formation sur le lieu de travail. Les deux composantes visent ensemble mise en œuvre d'un seul plan de formation et sont dès lors alignées tant sur le plan du contenu que sur le plan organisationnel ;

3° tuteur : la personne chargée dans l'entreprise d'accompagner et de suivre la formation de l'élève sur le lieu de travail ;

4° entreprise : toute personne physique, personne morale de droit privé ou de droit public qui forme un élève par le biais d'un contrat visant la mise en œuvre d'une formation en alternance ;

5° plan de formation : un plan comprenant le parcours d'apprentissage personnalisé de l'élève ;

6° dispensateur de formation : un établissement de formation ou d'enseignement qui est agréé par la Communauté flamande ;

7° partenariat sectoriel : l'organe visé à l'article 17 du décret du 7 mai 2004 portant création de l'agence autonomisée externe de droit public « Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming - Syntra Vlaanderen » (Agence flamande pour la formation d'entrepreneurs - Syntra Flandre) ;

8° accompagnateur de parcours : la personne mandatée par le dispensateur de formation ou le membre du personnel désigné chargé du suivi et de l'accompagnement de l'élève en vue de la réalisation entière du plan de formation ;

9° accompagnement de parcours : un processus continu d'accompagnement et de suivi du développement personnel et de la formation de l'élève, pendant l'enseignement à l'école tout comme dans le centre et pendant la formation sur le lieu de travail ;

10° « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » (Partenariat flamand pour l'Apprentissage dual) : l'organe visé aux articles 13 à 18 du décret du 7 mai 2004 portant création de l'agence autonomisée externe de droit public « Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming - Syntra Vlaanderen » (Agence flamande pour la formation d'entrepreneurs - Syntra Flandre) ;

11° lieu de travail : un lieu de travail réel ou un lieu de travail simulé en dehors de l'école. Des lieux de travail simulés n'entrent en ligne de compte que dans la mesure où ils sont propres au secteur ou à l'entreprise et doivent également être utilisés par les travailleurs au sein d'un secteur ou d'une entreprise.

CHAPITRE 2. — *Dispositions générales*

Art. 3. Pour la mise en œuvre de la formation en alternance, pour autant que la formation soit réalisée sur le lieu de travail sous forme d'un emploi régulier, l'élève conclut avec un dispensateur de formation et une entreprise :

1° un contrat de formation en alternance si la formation comprend par année calendaire en moyenne 20 heures de formation par semaine sur un lieu de travail réel, sans tenir compte des jours fériés et de vacances légaux ;

2° un contrat de stage formation en alternance :

a) si la formation est qualifiée de duale par le Gouvernement flamand et comprend sur le lieu de travail par année calendaire en moyenne moins de 20 heures par semaine, sans tenir compte des jours fériés et de vacances légaux ;

b) si la formation se déroule uniquement sur un lieu de travail simulé.

Par dérogation à l'alinéa 1er, un élève peut, pour l'accomplissement de sa formation en alternance, conclure un contrat de travail à temps partiel, auquel s'appliquent les dispositions du présent chapitre et les dispositions de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, si l'entreprise relève des comités paritaires et sous-comités paritaires visés à l'article 1er de l'arrêté royal du 18 juillet 2002 portant des mesures visant à promouvoir l'emploi dans le secteur non marchand, à l'exception des comités paritaires et des sous-comités paritaires visés à l'article 1er, 1°, *d)*, *h)*, *m)*, *r)* et *s)*.

Par dérogation à l'alinéa 1er, un élève conclut, pour l'accomplissement de sa formation en alternance, un contrat de travail à temps partiel, auquel s'appliquent les dispositions du présent chapitre et les dispositions de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, s'il s'agit d'une formation de l'enseignement secondaire professionnel n'étant pas qualifiée de duale par le Gouvernement flamand et comprenant sur le lieu de travail par année calendaire en moyenne moins de 20 heures par semaine, dans tenir compte des jours fériés et de vacances légaux, et au plus tard jusqu'à une date à fixer par le Gouvernement flamand.

Art. 4. Les moyens visés à l'article 3, peuvent seulement être utilisés :

1° par un élève étant un élève conformément aux décrets ou à la réglementation relatifs à l'enseignement ou par son représentant légal ;

2° par une entreprise agréée conformément à l'article 7, §§ 1er à 3 ;

3° par un dispensateur de formation.

Art. 5. Le contrat visant la mise en œuvre de la formation en alternance doit être établi par écrit pour chaque élève individuel, au plus tard au moment où l'élève commence sa formation en alternance auprès de l'entreprise.

Le contrat de stage formation en alternance et le contrat de formation en alternance doivent être rédigés suivant le modèle fixé par le Gouvernement flamand.

Art. 6. Le contrat visant la mise en œuvre de la formation en alternance est un contrat de travail de durée déterminée pouvant dépasser le cadre de l'année scolaire.

Pour réaliser son plan de formation, l'élève peut conclure plusieurs contrats successifs avec différentes entreprises.

La durée totale des différents contrats ne peut dépasser la durée de la formation en alternance sur laquelle portent les contrats, et ce à compter du moment où la formation en alternance est concrétisée par une composante lieu de travail.

Art. 7. § 1er. Pour être agréée, l'entreprise doit au moins remplir les conditions suivantes :

1° désigner un tuteur au sein de l'entreprise qui :

a) est de conduite irréprochable ;

b) est âgé de 25 ans accomplis, et a au moins cinq ans d'expérience pratique dans la profession ;

2° répondre aux exigences en matière d'organisation et d'équipement d'entreprise pour permettre la formation sur le lieu de travail d'un élève conformément au plan de formation ;

3° posséder une capacité de résistance financière suffisante pour garantir la continuité de l'entreprise ;

4° ne pas avoir encouru de condamnation.

Par dérogation à l'alinéa premier, le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » :

1° peut reporter l'âge à 23 ans si le tuteur produit une preuve de formation préalable dans la profession ;

2° peut accorder une dérogation à l'expérience pratique requise dans la profession si le tuteur produit une preuve de formation préalable dans la profession ;

3° peut décider que la condamnation n'est pas pertinente pour refuser l'agrément de l'entreprise.

Le Gouvernement flamand précisera les conditions visées à l'alinéa premier et imposera des conditions pour garantir la qualité de la formation et du tutorat dans l'entreprise.

§ 2. L'entreprise doit introduire une demande d'agrément auprès du « Vlaams Partnerschap Duaal Leren ».

La demande d'agrément doit être faite pour chaque formation en alternance pour laquelle l'entreprise entend conclure un contrat et pour chaque implantation où elle souhaite former des élèves.

Le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » statue sur l'agrément de l'entreprise dans les quatorze jours de la réception de la demande visée à l'alinéa premier.

§ 3. Sans préjudice de l'application du paragraphe 4, l'agrément de l'entreprise vaut pour une durée de cinq ans à compter de la date de la décision d'agrément.

§ 4. Le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » peut suspendre l'agrément de l'entreprise si l'entreprise ne répond plus aux conditions d'agrément ou si l'entreprise n'observe pas ses engagements et obligations.

La suspension de l'agrément de l'entreprise signifie que l'entreprise ne peut pas conclure des contrats visant la mise en œuvre de la formation en alternance aussi longtemps qu'elle n'est pas agrée à nouveau.

§ 5. L'entreprise peut introduire un recours contre le non-agrément ou contre la suspension de l'agrément.

Le Gouvernement flamand fixe la procédure du recours.

§ 6. En cas de suspension de l'agrément de l'entreprise, le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » peut décider d'exclure l'entreprise si elle n'observe pas ses engagements ou obligations. Cet exclusion peut être soit temporaire soit définitive.

L'exclusion de l'entreprise signifie qu'elle ne peut pas introduire une nouvelle demande d'agrément.

L'entreprise peut introduire un recours contre l'exclusion.

Le Gouvernement flamand fixe la procédure du recours.

Art. 8. Le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » peut conclure un accord de coopération avec un partenariat sectoriel pour la réalisation de ses missions relatives aux contrats visant la mise en œuvre de la formation en alternance.

L'accord de coopération fixe les formations sur lesquelles porte la coopération.

Pour la réalisation de ses missions dans le cadre des contrats visant la mise en œuvre de la formation en alternance ne faisant pas l'objet d'un accord de coopération avec un secteur, le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » peut accorder une délégation de compétence à des membres du personnel de l'agence.

CHAPITRE 3. — *Le contrat de formation en alternance*

Section 1re. — Caractéristiques du contrat de formation en alternance

Art. 9. Le contrat de formation en alternance est un contrat à temps plein et porte sur le parcours d'apprentissage entier, tant la composante cours que la composante lieu de travail. Pour le calcul du nombre d'heures comprises dans le contrat, un cours ou une activité assimilée à un cours sont comptés à soixante minutes.

Art. 10. Le contrat de formation en alternance doit comprendre les mentions et dispositions suivantes :

1° la date de l'entrée en vigueur, la date de fin et l'objet du contrat ;

2° le nom de l'entreprise et de la personne représentant l'entreprise ;

3° le nom du tuteur dans l'entreprise ;

4° l'identité de l'élève ;

5° le nom du dispensateur de formation auprès duquel l'élève suit les cours et le nom de l'accompagnateur de parcours du dispensateur de formation ;

6° le montant de l'allocation d'apprentissage, visée à l'article 17, § 1er, alinéa premier ;

7° l'horaire de cours, mentionnant d'une part les instants où l'élève suit la formation dans l'entreprise, et d'autre part les instants où l'élève suit les cours et les activités assimilées à des cours auprès du dispensateur de formation ;

8° l'endroit de la mise en œuvre de la formation sur le lieu de travail ;

9° la référence à toutes les dispositions légales, réglementaires et conventionnelles, plus particulièrement les règles relatives à la sécurité sociale, à la législation du travail et relative au bien-être et aux assurances, s'appliquant à l'entreprise ;

10° la responsabilité limitée de l'élève en cas de dommages à l'entreprise ou à des tiers.

Font partie intégrante du contrat de formation en alternance :

1° le plan de formation établi par le dispensateur de formation en concertation avec l'entreprise ;

2° les droits et obligations de l'élève, de l'entreprise et du dispensateur de formation ;

3° le texte intégral des articles du présent décret pour ce qui est de la suspension et de la cessation du contrat de formation en alternance ;

4° le règlement de travail.

Le contrat ne peut pas comprendre des clauses qui limitent les droits de l'élève ou qui alourdissent ses obligations.

Section 2. — Engagements, droits et devoirs des parties

Art. 11. L'entreprise :

1° s'engage à enseigner à l'élève des compétences de la formation sur le lieu du travail conformément au décret ou à la réglementation s'appliquant à la concrétisation de la formation en question ;

2° s'engage à stimuler la professionnalisation du tuteur ;

3° transmet un exemplaire du contrat de formation en alternance au « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » ;

4° paie à l'élève une allocation d'apprentissage conformément à l'article 17, § 1er ;

5° veille à ce que l'élève puisse suivre les cours étant nécessaires pour sa formation, et qu'il puisse participer aux activités assimilées à des cours ;

6° veille au déroulement du parcours de formation, suit les progrès de l'élève et est associé à l'évaluation de l'élève ;

7° donne à l'accompagnateur de parcours toutes les informations nécessaires sur le déroulement de la formation et les progrès de l'élève ;

8° s'engage à respecter la législation en vigueur relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel ;

9° veille à ce que le tuteur ayant, de par le chef de sa charge, accès aux données personnelles d'élèves, ne les utilisera que dans le but d'une exécution correcte du contrat de formation en alternance et qu'il ne communiquera jamais des informations confidentielles à des tiers, de quelle manière que ce soit, ni pendant la durée du contrat, ni après la cessation de celui-ci ;

10° veille en bon père de famille à ce que la formation ait lieu sur le lieu de travail dans des conditions répondant aux exigences de la législation relative au bien-être au travail ;

11° met à la disposition de l'élève l'aide, les outils, matières premières, vêtements de travail, moyens de protection collectifs et personnels nécessaires et se charge de leur entretien, sans que cela ne puisse être considéré comme des avantages en nature ;

12° consacrer l'attention nécessaire à l'accueil et à l'intégration de l'élève sur le lieu de travail ;

13° garantit un point de contact permanent au jeune ;

14° ne confie pas à l'élève des tâches qui ne sont pas en rapport avec le plan de formation, qui peuvent être dangereuses ou nuisibles, ou qui sont interdites en vertu de dispositions légales ou réglementaires ;

15° communique à l'accompagnateur de parcours toute modification concernant l'activité professionnelle ou le siège d'exploitation, ayant des conséquences pour la formation de l'élève, et ce dans les dix jours ;

16° communique immédiatement à l'accompagnateur de parcours les problèmes qui émergent pendant l'exécution du contrat de formation en alternance.

Art. 12. L'élève :

1° s'engage, comme élève régulier en vue d'obtenir la validation d'études :

a) à suivre l'enseignement de contact auprès du dispensateur de formation ;

b) à suivre la formation sur le lieu de travail sous l'autorité et le contrôle du tuteur ;

2° conclut le contrat et l'exécute dans le but d'accomplir le parcours de formation ;

3° assure le suivi de ses progrès conformément aux directives du dispensateur de formation et du tuteur ;

4° effectue de manière précise, honnête et méticuleuse les missions qui lui sont confiées aux heures et lieux et selon les modalités convenus ;

5° agit sur le lieu du travail conformément aux directives données par le tuteur ;

6° s'abstient de tout ce qui risque de porter atteinte à sa propre sécurité, celle des collègues, de l'entreprise ou de tiers ;

7° rend les outils confiés, les vêtements de travail et les matières premières non utilisées en bon état à l'entreprise ;

8° ne rend pas publics des secrets d'entreprise, secrets professionnels ou secrets relatifs à des matières personnelles ou confidentielles, ni pendant l'exécution du contrat, ni après la cessation de celui-ci ;

9° ne pose pas des actes de concurrence déloyale ou n'y collabore pas, ni pendant l'exécution du contrat, ni après la cessation de celui-ci ;

10° communique immédiatement à l'accompagnateur de parcours et au tuteur les problèmes qui émergent pendant l'exécution du contrat de formation en alternance.

Art. 13. Le dispensateur de formation :

1° s'engage à enseigner à l'élève des compétences de la formation sous forme de cours ou d'activités y assimilées, conformément au décret ou à la réglementation s'appliquant à la concrétisation de la formation en question ;

2° négocie le contrat, établit le contrat et assure l'accompagnement de l'application de celui-ci ;

3° pourvoit en l'accompagnement de parcours de l'élève tout au long du parcours de formation ;

4° veille à l'acquisition d'expérience professionnelle en concertation avec le tuteur ;

5° veille à ce que, pendant les périodes que l'élève remplit effectivement la composante lieu de travail, un représentant du dispensateur de formation où l'élève est inscrit puisse toujours être contacté par l'élève. Cette obligation ne peut toutefois pas porter préjudice aux droits statutaires des membres du personnel individuellement ;

6° s'efforce au maximum à conclure pour un élève, après la cessation d'un contrat de formation en alternance, un nouveau contrat de formation en alternance ;

7° transmet au « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » les données sollicitées pour son rapport de monitoring annuel sur l'état d'avancement de l'apprentissage dual en Flandre.

Art. 14. L'entreprise doit se conformer à toutes les dispositions légales, réglementaires et conventionnelles, plus particulièrement les règles relatives à la sécurité sociale, à la législation du travail et relative au bien-être et aux assurances, s'appliquant à l'entreprise.

Art. 15. Le temps que l'élève doit consacrer à l'exécution de son contrat de formation en alternance en sa totalité, selon l'horaire de cours visé à l'article 1er, alinéa premier, 7°, du présent décret, ne peut excéder la durée de travail maximale visée dans la Loi sur le Travail du 16 mars 1971, ou en vertu de ladite loi, dans la convention collective de travail applicable ou le règlement de travail applicable.

Art. 16. § 1er. Si, pendant l'exercice du contrat de formation en alternance, l'élève cause des dommages à l'entreprise ou à des tiers ou s'il livre un travail défectueux, il ne sera responsable qu'en cas de fraude ou de faute grave.

Il ne doit répondre de faute légère que si cette faute se manifeste plutôt habituellement que par hasard.

La responsabilité du père et de la mère au sens de l'article 1384, alinéa 2, du Code civil s'applique uniquement lorsque l'élève mineur peut être tenu personnellement responsable conformément aux cas susmentionnés.

L'entreprise est un commettant au sens de l'article 1384, alinéa 3, du Code civil.

Toutes les clauses contraires aux dispositions du présent paragraphe sont nulles.

§ 2. L'élève n'est pas responsable pour les dommages ou l'usure dus à l'usage régulier de l'objet, ni pour la perte accidentelle de celui-ci.

Art. 17. § 1er. L'élève reçoit chaque mois une allocation d'apprentissage de l'entreprise.

Le Gouvernement flamand détermine le mode d'attribution et le mode de calcul de l'allocation d'apprentissage.

§ 2. L'allocation d'apprentissage est due par l'entreprise, tant pour la formation dans l'entreprise que pour les cours à suivre et les activités assimilées à des cours.

§ 3. Les dispositions de la loi du 12 avril 1965 relative à la protection de la rémunération des travailleurs salariés s'appliquent à l'allocation d'apprentissage.

§ 4. L'entreprise qui met fin au contrat selon des modalités contraires aux dispositions du présent décret, est tenu au paiement d'une allocation qui correspond à une allocation d'apprentissage d'un mois.

Section 3. — Suspension de l'exécution du contrat de formation en alternance

Art. 18. L'exécution du contrat de formation en alternance est suspendue dans les mêmes cas et aux mêmes conditions prévus par la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail.

Pendant la suspension de l'exécution du contrat de formation en alternance, l'élève maintient l'allocation d'apprentissage aux mêmes conditions que celles prévues pour le salaire d'un travailleur engagé sous les liens d'un contrat de travail.

Art. 19. L'élève a droit, outre le régime du droit aux vacances payées, également droit à vingt jours de vacances non payés.

Tous les jours de vacances doivent être pris de concert entre l'élève et l'entreprise.

Les jours de vacances non payés doivent être pris pendant les vacances scolaires.

Les jours de vacances payées ne peuvent pas être pris pendant les jours de classe ou pendant des jours d'activités assimilées à des cours.

Art. 20. Par dérogation à l'article 18, alinéa 2, l'entreprise n'est pas redevable d'une allocation d'apprentissage en cas d'incapacité du travail pour cause d'accident de travail ou de maladie professionnelle.

Art. 21. L'exécution du contrat de formation en alternance est suspendue :

1° si l'élève est temporairement suspendu par le dispensateur de formation conformément à l'article 123/10, § 1er, 1°, ou à l'article 123/11, § 1er, 1°, du Code de l'Enseignement secondaire du 17 décembre 2010 ;

2° si l'élève est définitivement exclu par le dispensateur de formation conformément à l'article 123/10, § 1er, 2°, ou à l'article 123/11, § 1er, 2°, du Code de l'Enseignement secondaire du 17 décembre 2010 et si l'élève a introduit un recours recevable contre cette exclusion ;

3° si l'élève est suspendu à titre préventif par le dispensateur de formation conformément à l'article 123/10, § 2, ou à l'article 123/11, § 2, du Code de l'Enseignement secondaire du 17 décembre 2010.

Dans les cas cités à l'alinéa 1er, l'entreprise n'est pas redevable d'une allocation d'apprentissage à l'élève pendant la suspension de l'exécution du contrat de formation en alternance.

Art. 22. Si l'exécution du contrat de formation en alternance est suspendue pour une période dépassant quatorze jours, l'entreprise doit en aviser l'accompagnateur de parcours.

Si l'exécution du contrat est reprise après une suspension de plus de quatorze jours, l'entreprise doit en aviser l'accompagnateur de parcours au plus tard trois jours après la reprise.

Section 4. — Cessation du contrat de formation en alternance

Art. 23. Sans préjudice de l'application des modalités selon lesquelles les engagements prennent généralement fin, il est mis fin au contrat :

1° lorsque le délai a expiré ;

2° lorsque l'élève a terminé avec succès la formation ;

3° en cas de décès du tuteur et si aucun autre tuteur ne peut être désigné ;

4° en cas de force majeur, rendant définitivement impossible l'exécution du contrat ;

5° à la demande de l'élève, en cas de faillite ou après reprise de l'entreprise, à moins que le contrat ne soit repris par l'entreprise repreneuse. Cela n'est possible que si l'entreprise repreneuse elle aussi remplit toutes les conditions ;

6° si la suspension de l'exécution du contrat a une durée de plus de soixante jours et si l'entrepreneur ou l'élève exprime le souhait de résilier le contrat ;

7° lors d'une exclusion définitive à titre de mesure disciplinaire par le dispensateur d'enseignement ou de formation, le cas échéant après l'épuisement du recours visé à l'article 123/12 du Code de l'Enseignement secondaire du 17 décembre 2010 ;

8° lors d'un arrêté précoce de la formation ;

9° lorsque l'agrément de l'entreprise est abrogé.

Art. 24. Lors d'une cessation précoce, l'accompagnateur de parcours en avise le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren ».

Art. 25. Durant les trente premiers jours de l'exécution du contrat de formation en alternance, l'entreprise ou l'élève ont la possibilité de résilier le contrat de formation en alternance. Il faut toutefois respecter un délai de préavis de sept jours, commençant le lendemain de la réception de la résiliation écrite.

Si l'exécution du contrat de formation en alternance est suspendue pendant les trente premiers jours de la mise en œuvre du contrat, la période des trente premiers jours de l'exécution du contrat est prolongée de la durée de la suspension.

Une suspension de l'exécution du contrat avant ou pendant le délai de préavis ne suspend pas le délai de préavis.

Art. 26. § 1er. L'entreprise ou l'élève ou son représentant légal peuvent invoquer l'existence d'un motif justifiant la cessation de l'exécution du contrat, lorsque l'élève, respectivement l'entreprise manquent gravement à leurs obligations en matière d'exécution du contrat, s'il y a des circonstances entravant gravement le bon déroulement de la formation sur le lieu de travail ou si l'élève souhaite changer de formation.

§ 2. L'entreprise ou l'élève ou son représentant légal doivent communiquer le motif visé au paragraphe 1er, par écrit, à l'accompagnateur de parcours. L'accompagnateur de parcours intervient comme médiateur et essaie de réconcilier les parties. Pour ce faire, l'accompagnateur de parcours dispose d'un délai de trois semaines au maximum. Ce délai prend cours à partir de la réception de la communication écrite. Une suspension de l'exécution du contrat pendant le délai de réconciliation ne suspend pas le délai de préavis.

Durant le délai de réconciliation, les parties sont tenues de poursuivre l'exécution du contrat.

Si les parties se réconcilient, l'exécution du contrat est poursuivie.

Si les parties n'atteignent pas une réconciliation, la partie ayant exprimé le désir de cesser le contrat peut effectivement procéder à la cessation de celui-ci. La cessation commence le lendemain de la réception de la communication écrite.

§ 3. L'entreprise ou l'élève ou son représentant légal, suivant le cas, peuvent introduire un recours auprès du « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » s'il estime que le motif invoqué ne justifie pas la cessation de l'exécution du contrat de formation en alternance.

Le Gouvernement flamand fixe la procédure du recours.

Si le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » estime que le motif invoqué ne justifie pas la cessation de l'exécution du contrat de formation en alternance par l'entreprise, l'entreprise est tenue au paiement d' indemnisation à l'élève, conformément à l'article 17, § 4.

Art. 27. Le dispensateur de formation peut résilier le contrat visant la mise en œuvre de la formation en alternance par écrit et de manière motivée :

1° en cas d'infractions graves de l'entreprise ou de l'élève contre l'exécution du contrat ;

2° lorsque la santé physique ou mentale de l'élève court des risques ;

3° s'il y a des circonstances entravant gravement le bon déroulement de la formation sur le lieu de travail.

Le dispensateur de formation peut proposer au « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » d'abroger l'agrément de l'entreprise.

CHAPITRE 4. — *Le contrat de stage formation en alternance*

Art. 28. Toutes les dispositions du chapitre 3 s'appliquent au contrat de stage formation en alternance, à l'exception de l'article 11, 4°, de l'article 17, de l'article 18, alinéa 2, de l'article 19, de l'article 20, et de l'article 26, § 3, alinéa 3.

Art. 29. L'élève suit le régime des vacances scolaires.

CHAPITRE 5. — *Contrôle*

Art. 30. Sans préjudice des dispositions décrétales et réglementaires relatives au contrôle dans l'enseignement, y compris l'apprentissage, par l'inspection de l'Enseignement et l'administration de l'enseignement compétente, le contrôle de l'exécution du présent décret et des arrêtés d'exécution est exercé par l'agence.

Pour l'exercice du contrôle, l'agence établit un code de fonctionnement et en informe les personnes faisant l'objet de ces contrôles.

CHAPITRE 6. — *Dispositions modificatives*

Section 1re. — Modifications à la loi-programme (I) du 24 décembre 2002

Art. 31. A l'article 346, § 3, de la loi-programme du 24 décembre 2002, remplacé par le décret du 4 mars 2016, l'alinéa 1er est remplacé par ce qui suit :

« § 3. Les employeurs visés à l'article 335 de la présent loi, bénéficient d'une réduction groupe-cible lors de l'engagement de jeunes dans une des catégories suivantes :

1° élèves tels que visés à l'article 1*bis* de l'arrêté royal du 28 novembre 1969 pris en exécution de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs ;

2° jeunes engagés sous les liens d'un contrat de travail tel que visé à l'article 3, alinéa 3, du décret du 10 juin 2016 réglant certains aspects des formations en alternance. ».

Section 2. — Modifications à la loi-programme du 2 août 2002

Art. 32. L'article 104 de la loi-programme du 2 août 2002 est complété par un point 6°, rédigé comme suit :

« 6° formations avec une composante lieu de travail pour lesquelles des conventions d'immersion professionnelle sont implicitement ou explicitement exclues par le décret concerné ou la réglementation concernée. ».

Section 3. — Modifications au décret du 7 mai 2004 portant création de l'agence autonomisée externe de droit public « Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming - Syntra Vlaanderen »

Art. 33. A l'article 5 du décret du 7 mai 2004 portant création de l'agence autonomisée externe de droit public « Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming - Syntra Vlaanderen » (Agence flamande pour la formation d'entrepreneurs - Syntra Flandre), modifié par le décret du 20 avril 2012, sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1er, 1°, il est ajouté un point *f)*, rédigé comme suit :

« *f)* développer et gérer un réseau durable d'entreprises d'apprentissage agréées ; » ;

2° dans le paragraphe 1er, 2°, *o)*, les mots « des contrats d'apprentissage et de stage » sont remplacés par les mots « des contrats de stage ».

Art. 34. Dans l'article 6, § 2, 9°, du même décret, modifié par le décret du 20 avril 2012, les mots « des contrats d'apprentissage et de stage » sont remplacés par les mots « des contrats de stage » et le membre de phrase « , de l'accompagnateur du parcours d'apprentissage » est supprimé.

Art. 35. Dans le chapitre IV du même décret, modifié par les décrets des 16 juillet 2010 et 20 avril 2012, l'intitulé de la section 2 est remplacé par ce qui suit :

« Section 2. Le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » et les partenariats sectoriels »

Art. 36. L'article 13 du même décret est remplacé par les dispositions suivantes :

« Art. 13. § 1er. Il est créé un « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » au sein de la « Vlaams Agentschap voor Ondernemersvorming – Syntra Vlaanderen ».

§ 2. Aux conditions et conformément aux modalités arrêtées par le Gouvernement flamand, le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » a les compétences suivantes :

1° l'agrément ou l'abrogation de l'agrément d'une entreprise ;

2° l'exclusion d'une entreprise ;

3° l'exercice de contrôle sur l'exécution du contrat visant la mise en œuvre d'une formation en alternance pour ce qui est de la formation sur le lieu du travail ;

4° l'établissement d'un rapport de monitoring annuel sur l'état d'avancement de l'apprentissage dual en Flandre ;

5° la prise des actions nécessaires pour informer les entreprises sur l'apprentissage dual en Flandre ;

6° le soutien et la mobilisation d'entreprises en vue de promouvoir, tant sur le plan quantitatif que sur le plan qualitatif, l'offre de lieux de travail ;

7° l'émission d'avis sur toutes les matières regardant la composante lieu de travail de l'apprentissage dual.

§ 3. Le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » se compose des membres suivants :

1° un président ;

2° quatre membres désignés par les organisations représentatives des classes moyennes, des indépendants et des employeurs, représentées dans le Conseil socio-économique de la Flandre ;

3° quatre membres désignés par les organisations représentatives des travailleurs, représentées dans le Conseil socio-économique de la Flandre ;

4° un représentant de l'Enseignement communautaire ;

5° un représentant de chaque association représentative d'autorités scolaires de l'enseignement subventionné ;

6° un représentant des centres agréés de formation d'indépendants et de PME ;

7° l'administrateur délégué de l'agence ou son représentant ;

8° un représentant du « Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding » (Office flamand de l'Emploi et de la Formation professionnelle) ;

9° un représentant de l'« Agentschap voor Onderwijsdiensten » ;

10° un représentant du Département de l'Enseignement et de la Formation ;

11° un représentant du Département de l'Emploi et de l'Économie sociale ;

12° un secrétaire, membre du personnel de l'agence.

A l'exception du président et du secrétaire, tous les membres visés à l'alinéa 1er ont droit de vote.

§ 4. Le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » établit un règlement d'ordre intérieur qui comprend au moins les mentions suivantes :

1° les règles relatives à la convocation du « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » ;

2° les règles relatives à la présidence du « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » en cas d'absence du président ;

3° les règles relatives à la coopération entre le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » et les partenariats sectoriels ;

4° les règles relatives à la délégation de compétence à des membres du personnel de l'agence ;

5° les règles à respecter par le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » lors de l'exercice de ses compétences.

Le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » soumet son règlement d'ordre intérieur à l'approbation du Gouvernement flamand, qui communique sa décision d'approbation ou d'improbation dans les trente jours suivant la réception du règlement d'ordre intérieur.

Le Gouvernement flamand motive sa décision d'improbation du règlement d'ordre intérieur. Le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » apporte les adaptations nécessaires et soumet à nouveau le règlement d'ordre intérieur à l'approbation du Gouvernement flamand.

La procédure prévue aux alinéas 2 et 3 s'applique également en cas de modification du règlement d'ordre intérieur. ».

Art. 37. L'article 14 du même décret, modifié par le décret du 20 avril 2012, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 14. Le Gouvernement flamand désigne le président du « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » sur la proposition des membres ayant voix délibérative du « Vlaams Partnerschap Duaal Leren ». ».

Art. 38. L'article 15 du même décret est remplacé par ce qui suit :

« Art. 15. Le président et les membres du « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » visés à l'article 13, § 3, alinéa 1er, 2° et 3°, sont désignés par le Gouvernement flamand pour une nouvelle période de cinq ans.

Lorsqu'un mandat devient vacant au cours du délai mentionné à l'alinéa 1er, le Gouvernement flamand désigne, sur la proposition de l'organisation en question, un nouveau mandataire qui reprend le mandat pour sa durée restante.

Art. 39. L'article 16 du même décret, modifié par le décret du 20 avril 2012, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 16. Le Gouvernement flamand peut accorder une indemnité aux membres du « Vlaams Partnerschap Duaal Leren. ».

Art. 40. L'article 17 du même décret, modifié par le décret du 20 avril 2012, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 17. Le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » peut conclure un accord de coopération avec un partenariat sectoriel pour la réalisation de ses missions relatives au contrat visant la mise en œuvre de la formation en alternance. L'accord de coopération fixe les missions du partenariat sectoriel.

Le partenariat sectoriel se compose des membres suivants :

1° quatre membres désignés par les organisations représentatives des classes moyennes, des indépendants et des employeurs, représentées dans le Conseil socio-économique de la Flandre ;

2° quatre membres désignés par les organisations représentatives des travailleurs, représentées dans le Conseil socio-économique de la Flandre ;

3° un représentant de l'Enseignement communautaire ;

4° un représentant de chaque association représentative d'autorités scolaires de l'enseignement subventionné ;

5° un représentant des centres agréés de formation d'indépendants et de PME ;

6° l'administrateur délégué de l'agence ou son représentant ;

7° un représentant du « Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding » (Office flamand de l'Emploi et de la Formation professionnelle) ;

8° un représentant du Département de l'Enseignement et de la Formation ;

9° un représentant du Département de l'Emploi et de l'Économie sociale ;

10° un secrétaire, membre du personnel de l'agence.

Chaque groupement désigne son (ses) représentant(s).

Les membres désignent parmi eux un président et un vice-président n'appartenant pas au même groupement.

A l'exception du secrétaire, tous les membres ont droit de vote.

Si l'accord de coopération conclu avec le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » comprend également les compétences visées à l'article 13, § 2, 1°, 2° et 3°, seuls les membres visés à l'alinéa 2, 1° et 2°, ont droit de vote pour ces compétences, par dérogation à l'alinéa précédent.

Le partenariat sectoriel établit un règlement d'ordre intérieur. ».

Art. 41. L'article 18 du même décret est remplacé par ce qui suit :

« Art. 18. Pour la réalisation de ses missions dans le cadre du contrat visant la mise en œuvre de la formation en alternance, le « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » peut accorder une délégation de compétence à des membres du personnel de l'agence. ».

Art. 42. A l'article 19 du même décret, modifié par les décrets des 16 juillet 2010 et 20 avril 2012, sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1er, alinéa 1er, le membre de phrase « et en celui de la commission de pratique » est abrogé ;

2° au paragraphe 2, alinéa 1er, le membre de phrase « des commissions de secteur, de profession et d'apprentissage » est remplacé par le membre de phrase « des commissions de secteur et de profession » et le membre de phrase « et/ou la commission de pratique dans leur tâche » est remplacé par le membre de phrase « dans sa tâche ».

Art. 43. A l'article 20 du même décret, les mots « et de la commission de pratique » sont remplacés par les mots « et du « Vlaams Partnerschap Duaal Leren » ».

Art. 44. A l'article 22 du même décret, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1er, 1°, le membre de phrase « et/ou de la commission de pratique » est abrogé ;

2° au paragraphe 1er, 2°, le membre de phrase « et/ou la commission de pratique » est abrogé ;

3° au paragraphe 1er, 5°, le membre de phrase « , la commission de pratique et les éventuelles autres commissions » est remplacé par les mots « et les éventuelles commissions » ;

4° au paragraphe 1er, 6°, le membre de phrase « , la commission de pratique et les éventuelles autres commissions » est remplacé par les mots « les éventuelles commissions » ;

5° au paragraphe 1er, 7°, le membre de phrase « et/ou la commission de pratique doit respecter » est remplacé par les mots « doit respecter » ;

6° le paragraphe 2 est remplacé par ce qui suit :

« § 2. Le conseil d'administration soumet le règlement d'ordre intérieur à l'approbation du Gouvernement flamand. ».

Art. 45. A l'article 23 du même décret, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 46. L'article 28 du même décret, modifié par le décret du 20 avril 2012, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 28. La formation pratique dans l'apprentissage comprend la conclusion d'un contrat de stage formation en alternance, d'un contrat de formation en alternance ou d'un contrat de travail à temps partiel conformément aux dispositions du décret du 10 juin 2016 réglant certains aspects des formations en alternance. ».

Art. 47. L'article 39 du même décret, modifié par le décret du 20 avril 2012, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 39. Les accompagnateurs du parcours d'apprentissage :

1° tiennent à jours les données nécessaires sur les entreprises se chargeant de l'apprentissage, sur les chefs d'entreprises-formateurs, les élèves en apprentissage désirant conclure un contrat de stage formation en alternance, un contrat de formation en alternance ou un contrat de travail à temps partiel, ainsi que sur les apprenants-stagiaires désirant conclure un contrat de stage ;

2° accompagnent les élèves candidats en apprentissage et les apprenants-stagiaires avec des avis concernant le choix d'une profession, d'une entreprise et de la durée du contrat de stage formation en alternance, du contrat de formation en alternance, du contrat de travail à temps partiel et du contrat de stage ;

3° accompagnent les entreprises et les chefs d'entreprise-formateurs avec des avis concernant le choix de l'élève en apprentissage et de l'apprenant-stagiaire ;

4° veillent à ce que les élèves en apprentissage s'inscrivent pour une formation adéquate, organisée par les centres ;

5° interviennent en tant que personnes intermédiaires entre l'entreprise et l'élève en apprentissage ou son représentant légal ou entre le chef d'entreprise et l'apprenant-stagiaire en ce qui concerne la conclusion d'un contrat de formation en alternance, d'un contrat de stage de formation en alternance ou d'un contrat de travail à temps partiel pendant l'apprentissage ou en ce qui concerne la conclusion de contrats de stage ;

6° exercent un contrôle sur les contrats de stage formation en alternance, les contrats de formation en alternance et les contrats de travail à temps partiel pendant l'apprentissage ou les contrats de stage dans l'entreprise conclus grâce à leur intervention ;

7° assurent l'accompagnement pédagogique, morale et sociale de l'élève en apprentissage et de l'apprenant-stagiaire ;

8° agissent en tant qu'intermédiaires dans le cas de litiges entre le chef d'entreprise-formateur et l'élève en apprentissage ou l'apprenant-stagiaire ;

9° assistent à des activités pédagogiques qui concernent les missions susmentionnées. ».

Art. 48. L'article 40 du même décret, modifié par le décret du 20 avril 2012, est abrogé.

Art. 49. A l'article 42, alinéa 3, du même décret, inséré par le décret du 20 avril 2012, le point 3° est remplacé par la disposition suivante :

« 3° le contrat de stage formation en alternance, le contrat de formation en alternance, le contrat de travail à temps partiel et le contrat de stage ; ».

Art. 50. A l'article 44, alinéa 2, 2°, du même décret, inséré par le décret du 20 avril 2012, le point *b)* est remplacé par la disposition suivante :

« *b)* le retrait ou l'annulation de l'agrément du contrat de stage ; ».

Section 4. — Modifications au décret du 10 juillet 2008 relatif au système d'apprentissage et de travail

Art. 51. A l'article 3 du décret du 10 juillet 2008 relatif au système d'apprentissage et de travail en Communauté flamande, modifié par les décrets des 8 mai 2009, 19 juillet 2013 et 21 mars 2014, sont apportées les modifications suivantes :

Art. 52. A l'article 6 du même décret, modifié par le décret du 4 avril 2014, sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1er, alinéa 3, 2°, les mots « du contrat d'apprentissage » sont remplacés par les mots « du contrat de stage formation en alternance, du contrat de formation en alternance ou d'un contrat de travail à temps partiel » ;

2° au paragraphe 2, alinéa 1er, le point 1° est remplacé par ce qui suit :

« 1° l'emploi régulier sur la base d'un contrat de formation en alternance, d'un contrat de stage formation en alternance ou d'un contrat de travail à temps partiel conformément aux dispositions du décret du 10 juin 2016 réglant certains aspects des formations en alternance ; ».

Art. 53. A l'article 31, alinéa 2, du même décret, les mots « un contrat d'apprentissage » sont remplacés par les mots « un contrat de stage formation en alternance, un contrat de formation en alternance ou un contrat de travail à temps partiel ».

Art. 54. A l'article 77 du même décret, les mots « le contrat d'apprentissage » sont chaque fois remplacés par les mots « le contrat de stage formation en alternance, le contrat de formation en alternance ou le contrat de travail à temps partiel ».

Art. 55. A l'article 78 du même décret, le membre de phrase « par le représentant de Syntra Vlaanderen à la commission de pratique, qui prend une décision » est remplacé par le membre de phrase « à Syntra Vlaanderen, qui prend une décision ».

Section 5. — Modifications au Code de l'Enseignement secondaire du 17 décembre 2010

Art. 56. A l'article 123/10 du Code de l'Enseignement secondaire du 17 décembre 2010, inséré par le décret du 4 avril 2014, sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1er, 1°, la dernière phrase est suivie par la phrase suivante :

« Une exclusion temporaire implique également que, le cas échéant, tout contrat, quelle qu'en soit la forme, sur lequel est basé l'apprentissage sur le lieu de travail pour l'élève concerné, est suspendu de plein droit et immédiatement. » ;

2° au paragraphe 1er, 2°, les phrases suivantes sont ajoutées :

« Une exclusion définitive implique également que, le cas échéant, il est mis fin à tout contrat, quelle qu'en soit la forme, sur lequel est basé l'apprentissage sur le lieu de travail pour l'élève concerné, de plein droit et dès qu'il apparaît que soit aucun recours recevable n'a été introduit, soit l'exclusion est confirmée par une cour d'appel. L'exclusion définitive faisant l'objet d'un recours recevable implique également que, le cas échéant, tout contrat, quelle qu'en soit la forme, sur lequel est basé l'apprentissage sur le lieu de travail pour l'élève concerné, est suspendu de plein droit et immédiatement. » ;

3° au paragraphe 2, la dernière phrase est suivie par la phrase suivante :

« Une suspension préventive implique également que, le cas échéant, tout contrat, quelle qu'en soit la forme, sur lequel est basé l'apprentissage sur le lieu de travail pour l'élève concerné, est suspendu de plein droit et immédiatement. ».

Art. 57. A l'article 123/11 du même Code, inséré par le décret du 4 avril 2014, sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1er, les modifications suivantes sont apportées :

1° au point 1°, la dernière phrase est suivie par la phrase suivante :

« Une exclusion temporaire implique également que, le cas échéant, tout contrat, quelle qu'en soit la forme, sur lequel est basé l'apprentissage sur le lieu de travail pour l'élève concerné, est suspendu de plein droit et immédiatement. » ;

b) au point 2°, les phrases suivantes sont ajoutées :

« Une exclusion définitive implique également que, le cas échéant, il est mis fin à tout contrat, quelle qu'en soit la forme, sur lequel est basé l'apprentissage sur le lieu de travail pour l'élève concerné, de plein droit et dès qu'il apparaît que soit aucun recours recevable n'a été introduit, soit l'exclusion est confirmée par une cour d'appel. L'exclusion définitive faisant l'objet d'un recours recevable implique également que, le cas échéant, tout contrat, quelle qu'en soit la forme, sur lequel est basé l'apprentissage sur le lieu de travail pour l'élève concerné, est suspendu de plein droit et immédiatement. » ;

c) le point 3° est abrogé ;

2° au paragraphe 2, la dernière phrase est suivie par la phrase suivante :

« Une suspension préventive implique également que, le cas échéant, tout contrat, quelle qu'en soit la forme, sur lequel est basé l'apprentissage sur le lieu de travail pour l'élève concerné, est suspendu de plein droit et immédiatement. » ;

3° au paragraphe 3, le point 3° est abrogé.

Art. 58. L'article 123/13, § 4, du même Code, inséré par le décret du 4 avril 2014, est complété par le membre de phrase suivant :

« sans préjudice des dispositions de l'article 123/10, § 1er, 2°, et de l'article 123/11, § 1er, 2°, ».

Art. 59. L'article 123/14 du même Code, inséré par le décret du 4 avril 2014, est abrogé.

Art. 60. A l'article 123/15, § 1er, alinéa 3, du même Code, inséré par le décret du 4 avril 2014, les mots « sur la formation générale » sont abrogés.

Art. 61. L'article 123/16 du même Code, inséré par le décret du 4 avril 2014, est abrogé.

Art. 62. A l'article 123/17, § 1er, alinéa 2, du même Code, inséré par le décret du 4 avril 2014, les mots « s'il s'agit d'une décision d'évaluation sur la formation générale » sont abrogés.

CHAPITRE 7. — *Dispositions finales*

Art. 63. Les contrats ayant été conclus avant l'entrée en vigueur du présent décret et portant sur une formation dans le système d'apprentissage et de travail, continuent à valoir jusqu'à leur date de fin.

Art. 64. La loi du 19 juillet 1983 sur l'apprentissage de professions exercées par des travailleurs salariés, modifiée en dernier lieu par le décret du 24 avril 2015, est abrogée.

Par dérogation à l'alinéa 1er, la même loi du 19 juillet 1083 reste d'application pour les contrats conclus par application de ladite loi avant le 1er septembre 2016 et jusqu'à leur date de fin. Les dispositions du présent décret ne s'appliquent pas à ces contrats.

Art. 65. Par dérogation à l'article 7, §§ 1er et 2, les entreprises qui, à l'entrée en vigueur du présent décret, étaient agréées dans le système d'apprentissage et de travail ou qui, pendant l'année scolaire 2015-2016, étaient liées par un contrat avec un élève dans le système d'apprentissage et de travail, sont agréées pour une (1) année à partir de l'entrée en vigueur du présent décret.

Art. 66. Le présent décret entre en vigueur le 1er septembre 2016, à l'exception des articles 2, 7, 8, 33, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 55, 57, 59, 60, 61 et 62, qui entrent en vigueur le 1er juillet 2016.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 10 juin 2016.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
G. BOURGEOIS

La Ministre flamande de l'Enseignement,
H. CREVITS

Le Ministre flamand de l'Emploi, de l'Économie, de l'Innovation et des Sports,
Ph. MUYTERS

Note

(1) *Session 2015-2016.*
Documents. — Projet de décret, 772 - N° 1. — Rapport oral, 772 - N° 2. — Texte adopté en séance plénière, 772 - N° 3.
Annales. — Discussion et adoption. Séance du 1er juin 2016.

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2016/36164]

1 JULI 2016. — Decreet houdende instemming met de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Zuid-Afrika inzake het verrichten van betaalde werkzaamheden door partners van het diplomatiek en consulair personeel, ondertekend te Pretoria op 14 januari 2016 (1)

Het VLAAMS PARLEMENT heeft aangenomen en Wij, REGERING, bekrachtigen hetgeen volgt:

Decreet houdende instemming met de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Zuid-Afrika inzake het verrichten van betaalde werkzaamheden door partners van het diplomatiek en consulair personeel, ondertekend te Pretoria op 14 januari 2016

Artikel 1. Dit decreet regelt een gewestaangelegenheid.

Art. 2. De overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Zuid-Afrika inzake het verrichten van betaalde werkzaamheden door partners van het diplomatiek en consulair personeel, ondertekend te Pretoria op 14 januari 2016, zal volkomen gevolg hebben.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 1 juli 2016.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
Vlaams minister van Buitenlands Beleid en Onroerend Erfgoed,
G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van werk, Economie, Innovatie en Sport,
Ph. MUYTERS

Nota

(1) *Zitting 2015-2016.*
Stukken. — Ontwerp van decreet, 722 - Nr. 1. — Verslag, 722 - Nr. 2. — Tekst aangenomen door de plenaire vergadering, 722 - Nr. 3.
Handelingen. — Bespreking en aanneming. Vergadering van 22 juni 2016.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C − 2016/36164]

1er JUILLET 2016. — Décret portant assentiment à l'accord entre le Royaume de Belgique et la République d'Afrique du Sud sur l'exercice d'activités à but lucratif des partenaires des agents diplomatiques et consulaires, signé à Pretoria le 14 janvier 2016 (1)

Le PARLEMENT FLAMAND a adopté et Nous, GOUVERNEMENT, sanctionnons ce qui suit :

Décret portant assentiment à l'accord entre le Royaume de Belgique et la République d'Afrique du Sud sur l'exercice d'activités à but lucratif des partenaires des agents diplomatiques et consulaires, signé à Pretoria le 14 janvier 2016

Article 1er. Le présent décret règle une matière régionale.

Art. 2. L'accord entre le Royaume de Belgique et la République d'Afrique du Sud sur l'exercice d'activités à but lucratif des partenaires des agents diplomatiques et consulaires, signé à Pretoria le 14 janvier 2016, sortira son plein et entier effet.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 1er juillet 2016.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
Ministre flamand de la Politique étrangère et du Patrimoine immobilier,
G. BOURGEOIS

Le Ministre flamand de l'Emploi, de l'Economie, de l'Innovation et des Sports,
Ph. MUYTERS

Note

(1) *Session 2015-2016.*
Documents. — Projet de décret, 722 - N° 1. — Rapport, 722 - N° 2. — Texte adopté en séance plénière, 722 - N° 3.
Annales. — Discussion et adoption. Séance du 22 juin 2016.

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2016/36131]

17 JUNI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de gedeeltelijke verdeling van het provisioneel krediet vluchtelingenproblematiek, ingeschreven onder het begrotingsartikel CB0-1CBX2AC-PR, van de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2016

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 8 juli 2011 houdende regeling van de begroting, de boekhouding, de toekenning van subsidies en de controle op de aanwending ervan, en de controle door het Rekenhof;

Gelet op het decreet van 18 december 2015 houdende de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2016, artikel 55;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 14 juni 2016;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. De kredieten, ingeschreven onder de begrotingsartikelen van de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2016, worden herverdeeld overeenkomstig de onderstaande tabel :

(in duizend euro)

begrotingsartikel	basisallocatie	kredietsoort	van		naar	
			VAK	VEK	VAK	VEK
CB0-1CBX2AC-PR	CB0 1CB028 0100	VAK	5.381			

begrotingsartikel	basisallocatie	kredietsoort	van		naar	
			VAK	VEK	VAK	VEK
CB0-1CBX2AC-PR	CB0 1CB028 0100	VEK		5.381		
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD121 4150	VAK			1.050	
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD121 4150	VEK				1.050
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD122 4326	VAK			1.180	
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD122 4326	VEK				1.180
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD123 4430	VAK			2.786	
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD123 4430	VEK				2.786
FD0-1FFE2AE-WT	FD0-1FF207 4430	VAK			258	
FD0-1FFE2AE-WT	FD0-1FF207 4430	VEK				258
FD0-1FFE2AE-WT	FD0-1FF212 3300	VAK			107	
FD0-1FFE2AE-WT	FD0-1FF212 3300	VEK				107
		totaal	5.381	5.381	5.381	5.381

Art. 2. Een afschrift van dit besluit wordt ter kennisgeving toegestuurd aan het Vlaams Parlement, het Rekenhof en het Departement Financiën en Begroting.

Art. 3. De Vlaamse minister, bevoegd voor onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 17 juni 2016.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Onderwijs,
H. CREVITS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C − 2016/36131]

17 JUIN 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand relatif à la répartition partielle du crédit provisionnel « problématique des réfugiés », inscrit à l'article budgétaire CB0-1CBX2AC-PR du budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2016

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 8 juillet 2011 réglant le budget, la comptabilité, l'attribution de subventions et le contrôle de leur utilisation, et le contrôle par la Cour des Comptes ;

Vu le décret du 18 décembre 2015 contenant le budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2016, l'article 55 ;

Vu l'accord du Ministre flamand ayant le budget dans ses attributions, donné le 14 juin 2016 ;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Enseignement ;

Après délibération,

Arrête :

Article 1er. Les crédits inscrits aux articles budgétaires du budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2016, sont redistribués conformément au tableau ci-dessous :

(en milliers d'euros)

article budgétaire	allocation de base	type de crédit	de		vers	
			CE	CL	CE	CL
CB0-1CBX2AC-PR	CB0 1CB028 0100	CE	5.381			
CB0-1CBX2AC-PR	CB0 1CB028 0100	CL		5.381		
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD121 4150	CE			1.050	
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD121 4150	CL				1.050
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD122 4326	CE			1.180	
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD122 4326	CL				1.180
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD123 4430	CE			2.786	
FC0-1FDE2AB-WT	FB0 1FD123 4430	CL				2.786
FD0-1FFE2AE-WT	FD0-1FF207 4430	CE			258	
FD0-1FFE2AE-WT	FD0-1FF207 4430	CL				258

article budgétaire	allocation de base	type de crédit	de		vers	
			CE	CL	CE	CL
FD0-1FFE2AE-WT	FD0-1FF212 3300	CE			107	
FD0-1FFE2AE-WT	FD0-1FF212 3300	CL				107
		total	5.381	5.381	5.381	5.381

Art. 2. Une copie du présent arrêté est transmise, à titre d'information, au Parlement flamand, à la Cour des Comptes et au Département des Finances et du Budget.

Art. 3. Le Ministre flamand ayant l'Enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 17 juin 2016.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
G. BOURGEOIS

La Ministre flamande de l'Enseignement,
H. CREVITS

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2016/36166]

17 JUNI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende indeling bij de gemeentewegen van de weggedeelten langs de N2 Maastrichterstraat van mp. 86,679 tot mp. 86,844 – N730b Spelverstraat van mp. 0,000 tot mp. 1,100 – N730 kruispunt van mp. 11,783 tot mp. 11,866 te Bilzen op het grondgebied van de stad Bilzen

De Vlaamse Regering,

Gelet op het Gemeentedecreet van 15 juli 2005, art. 192, gewijzigd bij Decreet van 29 juni 2012 tot wijziging van het Gemeentedecreet van 15 juli 2005;

Gelet op de beslissing van 6 oktober 2015 van de gemeenteraad van de stad Bilzen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 17 mei 2016;

Overwegende dat de betrokken weggedeelten enkel nog van plaatselijk nut zijn en aldus niet langer als gewestwegen dienen behouden te worden;

De stad Bilzen neemt de wegvakken over in de staat waarin ze zich (thans) bevinden. (Zij doen afstand van de voorwaarde vermeld in art. 192, 2e lid van het gemeentedecreet (goede staat van onderhoud));

Op voorstel van de Vlaamse minister van Mobiliteit, Openbare Werken, Vlaamse Rand, Toerisme en Dierenwelzijn;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. De weggedeelten langs de N2 Maastrichterstraat van mp. 86,679 tot mp. 86,844 – N730b Spelverstraat van mp. 0,000 tot mp. 1,100 – N730 kruispunt van mp. 11,783 tot mp. 11,866 te Bilzen op het grondgebied van de stad Bilzen worden ingedeeld bij de gemeentewegen.

Art. 2. De Vlaamse minister, bevoegd voor de openbare werken, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 17 juni 2016.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Mobiliteit, Openbare Werken, Vlaamse Rand, Toerisme en Dierenwelzijn,
B. WEYTS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C − 2016/36166]

17 JUIN 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand portant classification dans les routes communales des parties de route le long de la N2 Maastrichterstraat de la borne kilométrique 86,679 jusqu'à la borne kilométrique 86,844 – N730b Spelverstraat de la borne kilométrique 0,000 jusqu'à la borne kilométrique 1,100 – croisement N730 de la borne kilométrique 11,783 jusqu'à la borne kilométrique 11,866 à Bilzen sur le territoire de la ville de Bilzen

Le Gouvernement flamand,

Vu le Décret communal du 15 juillet 2005, art. 192, modifié par le Décret du 29 juin 2012 modifiant le Décret communal du 15 juillet 2005 ;

Vu la décision du 6 octobre 2015 du conseil communal de la ville de Bilzen ;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 17 mai 2016 ;

Considérant que les parties de route concernées n'ont plus qu'un intérêt local et que, par conséquent, elles ne doivent plus être conservées en tant que routes régionales ;

La ville de Bilzen reprend les tronçons de route dans l'état où ils se trouvent (actuellement). (Ils renoncent à la condition visée à l'art. 192, alinéa deux, du décret communal (bon état d'entretien)) ;

Sur la proposition du Ministre flamand de la Mobilité, des Travaux publics, de la Périphérie flamande de Bruxelles, du Tourisme et du Bien-être des Animaux ;

Après délibération,

Arrête :

Article 1er. Les parties de route le long de la N2 Maastrichterstraat de la borne kilométrique 86,679 jusqu'à la borne kilométrique 86,844 – N730b Spelverstraat de la borne kilométrique 0,000 jusqu'à la borne kilométrique 1,100 – croisement N730 de la borne kilométrique 11,783 jusqu'à la borne kilométrique 11,866 à Bilzen sur le territoire de la ville de Bilzen sont classées dans les routes communales.

Art. 2. Le Ministre flamand, ayant les travaux publics dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 17 juin 2016.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
G. BOURGEOIS

Le Ministre flamand de la Mobilité, des Travaux publics, de la Périphérie flamande de Bruxelles, du Tourisme et du Bien-Etre des Animaux,
B. WEYTS

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2016/36163]

1 JULI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering tot opheffing van het besluit van de Vlaamse Regering van 6 mei 1997 betreffende de centra voor opsporing van de aangeboren metabolische afwijkingen

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 21 november 2003 betreffende het preventieve gezondheidsbeleid, artikel 23, § 2 en § 3, vervangen bij het decreet van 20 maart 2009;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 27 april 2016;

Gelet op het advies 59.474/3 van de Raad van State, gegeven op 24 juni 2016, met toepassing van de wetten op de Raad Van State gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Het besluit van de Vlaamse Regering van 6 mei 1997 betreffende de centra voor opsporing van de aangeboren metabolische afwijkingen, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 30 november 2001, 31 maart 2006, 12 januari 2007 en 30 januari 2015, wordt opgeheven.

Art. 2. De Vlaamse minister, bevoegd voor het gezondheidsbeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 1 juli 2016.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,
J. VANDEURZEN

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C − 2016/36163]

1er JUILLET 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand abrogeant l'arrêté du Gouvernement flamand du 6 mai 1997 relatif aux centres de dépistage des anomalies congénitales métaboliques

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 21 novembre 2003 relatif à la politique de santé préventive, notamment l'article 23, §§ 2 et 3, remplacé par le décret du 20 mars 2009 ;

Vu l'avis de l'Inspection des finances, rendu le 27 avril 2016 ;

Vu l'avis n° 59.474/3 du Conseil d'Etat, donné le 24 juin 2016, en application des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition du Ministre flamand du Bien-être, de la Santé publique et de la Famille ;

Après délibération,

Arrête :

Article 1er. L'arrêté du Gouvernement flamand du 6 mai 1997 relatif aux centres de dépistage des anomalies congénitales métaboliques, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand du 30 novembre 2001, du 31 mars 2006, du 12 janvier 2007 et du 30 janvier 2015, est abrogé.

Art. 2. Le ministre flamand compétent pour la Politique de la Santé est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 1er juillet 2016.

Le Ministre-président du Gouvernement flamand,
G. BOURGEOIS

Le Ministre flamand du Bien-être, de la Santé publique et de la Famille,
J. VANDEURZEN

VLAAMSE OVERHEID

Leefmilieu, Natuur en Energie

[C − 2016/36165]

1 JULI 2016. — Besluit van het hoofd van het departement Leefmilieu, Natuur en Energie houdende subdelegatie van specifieke delegaties aan de diensthoofden van het Secretariaat-generaal van het departement Leefmilieu, Natuur en Energie

Het Hoofd van het Departement Leefmilieu, Natuur en Energie,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 87, § 1, gewijzigd bij de bijzondere wet van 16 juli 1993;

Gelet op het kaderdecreet bestuurlijk beleid van 18 juli 2003, het laatst gewijzigd bij het decreet van 4 mei 2016;

Gelet op het decreet van 23 januari 1991 tot oprichting van het Fonds voor Preventie en Sanering inzake Leefmilieu en Natuur als gewestdienst met afzonderlijk beheer, het laatst gewijzigd bij het decreet van 21 december 2007;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 3 juni 2005 met betrekking tot de organisatie van de Vlaamse administratie, het laatst gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 2 oktober 2015;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 31 maart 2006 tot operationalisering van het beleidsdomein Leefmilieu, Natuur en Energie;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 25 juli 2014 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Regering, artikel 14;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 30 oktober 2015 tot regeling van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de hoofden van de departementen en van de intern verzelfstandigde agentschappen, artikelen 20, 21 en 24,

Besluit :

HOOFDSTUK 1. — *Algemene bepalingen*

Artikel 1. Dit besluit is van toepassing op het secretariaat-generaal van het departement Leefmilieu, Natuur en Energie.

Art. 2. In dit besluit wordt verstaan onder :

1° Het departement : het departement Leefmilieu, Natuur en Energie;

2° Het hoofd van het departement : het personeelslid dat belast is met de leiding van het departement;

3° Het diensthoofd : het personeelslid belast met de leiding van een dienst bij het secretariaat-generaal.

HOOFDSTUK 2. — *Delegatie inzake facilitair management*

Art. 3. Het hoofd van de dienst Logistiek heeft delegatie om :

1° de bestellingen te plaatsen en de betalingen goed te keuren op de logistieke kredieten tot maximaal het bedrag dat de bedragen bepaald in artikel 13 van het besluit van de Vlaamse Regering van 30 oktober 2015 tot regeling van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de hoofden van de departementen en van de intern verzelfstandigde agentschappen niet overschrijdt.

HOOFDSTUK 3. — *Delegatie inzake specifieke kredieten secretariaat-generaal*

Art. 4. Het hoofd van de dienst Administratieve ondersteuning heeft delegatie om,

1° bij afwezigheid van het hoofd van het departement, de bestellingen te plaatsen en de betalingen goed te keuren op de specifieke kredieten van het secretariaat-generaal tot maximaal het bedrag dat de bedragen bepaald in artikel 13 van het besluit van de Vlaamse Regering van 30 oktober 2015 tot regeling van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de hoofden van de departementen en van de intern verzelfstandigde agentschappen niet overschrijdt.

2° de aanvragen van buitenlandse zendingen waarvan de raming maximaal 2.000 € bedraagt goed te keuren.

HOOFDSTUK 4. — *Delegatie inzake rechtsgedingen en buitengerechtelijke betwistingen*

Art. 5. § 1. Het hoofd en de juristen van de Juridische Dienst hebben delegatie om :

1° advocaten aan te stellen en het bedrag van de erelonen en de vergoedbare kosten van de advocaten goed te keuren en te betalen;

2° rechtsgedingen te voeren namens de Vlaamse Regering, ten verzoeke van de minister, als eiser, verweerder of tussenkomende partij, voor de hoven en rechtbanken, de administratieve rechtscolleges en het Rekenhof, met uitzondering van de rechtsgedingen voor het Grondwettelijk Hof.

Deze delegatie omvat het nemen van beslissingen over :

a) het instellen van rechtsgedingen;

b) het verrichten van alle noodzakelijke proceshandelingen;

c) het berusten in een vonnis of arrest of het instellen van rechtsmiddelen ertegen, met uitzondering van het instellen van een hoger beroep of een voorziening in cassatie;

d) de afstand van geding.

§ 2. Het diensthoofd van de Juridische Dienst heeft delegatie om :

1° dadingen, minnelijke schikkingen en schulderkenningen aan te gaan, als het bedrag van de uitgaven die eruit voortvloeien 85.000 euro niet overschrijdt;

2° overeenkomsten tot arbitrage te sluiten, voor zover, als het een in geld waardeerbaar geschil betreft, de waarde van het geschil 500.000 euro in hoofdsom niet overschrijdt;

3° de uitgaven die verbonden zijn aan de uitvoering van vonnissen, arresten, dadingen, minnelijke schikkingen, schulderkenningen en arbitrageprocedures, goed te keuren en te betalen;

4° af te zien van een vordering voor zover het geschil maximaal 85.000 euro bedraagt in hoofdsom, verhoogd met de verwijlintresten.

§ 3. Het diensthoofd van de Juridische Dienst kan te allen tijde de bevoegdheid om advocaten aan te stellen geheel of gedeeltelijk intrekken en individuele dossiers naar zich trekken.

HOOFDSTUK 5. — *Delegatie inzake auditopdrachten*

Art. 6. § 1 Het hoofd en de hoofddeskundige van de dienst Interne Controle hebben delegatie om op te treden als auditor of first Level controler bij Europese subsidieprojecten.

§ 2 De dienst Interne Controle heeft delegatie om in opdracht en na schriftelijke goedkeuring van het hoofd van het departement de digitale handtekening te plaatsen ten gevolge artikel 8, artikel 13, artikel 14, artikel 15, artikel 16 § 1 3° en artikel 17 van het Besluit van de Vlaamse Regering van 30 oktober 2015 tot regeling van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de hoofden van de departementen en van de intern verzelfstandigde agentschappen

HOOFDSTUK 6. — *Delegatie inzake personeelsaangelegenheden*

Art. 7. § 1 Het hoofd van de dienst HR en personeel heeft delegatie om de facturen en de kostenstaten in het kader van HR gerelateerde uitgaven en de kostenstaten van buitenlandse reis- en verblijfkosten goed te keuren.

§ 2 Het hoofd van de dienst HR en personeel heeft delegatie om in opdracht en na schriftelijke goedkeuring van het hoofd van het departement de digitale handtekening te plaatsen op de stukken ten gevolge

1° artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 30 oktober 2015 tot regeling van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de hoofden van de departementen en van de intern verzelfstandigde agentschappen.

2° pensionering en vrijwillige beëindiging van arbeidsovereenkomsten

3° arbeidsongevallen

HOOFDSTUK 7. — *Delegatie inzake aangelegenheden organisatieontwikkeling*

Art. 8. Het hoofd van de dienst strategisch beleid en organisatieontwikkeling heeft delegatie om de facturen en de kostenstaten in het kader van organisatieontwikkeling gerelateerde uitgaven goed te keuren.

HOOFDSTUK 8. — *Delegatie inzake aangelegenheden dierenwelzijn*

Art. 9. Het hoofd van het team beleid van de dienst dierenwelzijn heeft delegatie om :

1° administratieve boetedossiers inzake dierenwelzijn goed te keuren;

2° dossiers voor de terugvordering van kosten na inbeslagnames goed te keuren;

3° vastgestelde rechten inzake dierenwelzijn goed te keuren (bv. boetedossiers, terugvordering kosten na inbeslagnames, erkenningsaanvragen, doorstorting retributies door beheerder databank registratie honden);

4° de verzending van dossiers inzake dierenwelzijn naar het parket goed te keuren.

HOOFDSTUK 9. — *Regeling bij vervanging*

Art. 10. De bij dit besluit aan een diensthoofd verleende delegaties worden tevens verleend aan het personeelslid dat hem of haar vervangt bij tijdelijke afwezigheid of verhindering. In geval van tijdelijke afwezigheid of verhindering plaatst het betrokken personeelslid boven de vermelding van zijn naam en handtekening : 'voor het diensthoofd, afwezig'.

HOOFDSTUK 10. — *Gebruik van delegaties en verantwoording*

Art. 11. Over het gebruik van de verleende delegaties wordt op vraag verantwoording afgelegd aan het hoofd van het departement.

Art. 12. Het hoofd van het departement kan te allen tijde de verleende delegaties geheel of gedeeltelijk intrekken en individuele dossiers naar zich toe trekken.

HOOFDSTUK 11. — *Slotbepalingen*

Art. 13. De volgende regelingen worden opgeheven :

1° Besluit van de secretaris-generaal van 12 juni 2009 betreffende subdelegatie van functionele bevoegdheden aan het afdelingshoofd van de afdeling managementondersteunende diensten;

2° Besluit van het hoofd van het departement Leefmilieu, Natuur en Energie van 26 juni 2006 houdende subdelegatie van functionele delegaties inzake rechtsgedingen aan het diensthoofd en de juristen van de Juridische Dienst van het departement LNE.

Art. 14. Dit besluit treedt in werking op 1 juli 2016.

Brussel, 1 juli 2016.

De secretaris-generaal van het departement Leefmilieu, Natuur en Energie,
J.-P. Heirman

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2016/204260]

21 JUILLET 2016. — Arrêté du Gouvernement wallon portant exécution du chapitre II du Titre IV du Code wallon de l'Agriculture relatif aux activités de formation permanente au sens des articles D.99, § 2, 2° et D.104, alinéa 1er, 1°, du Code wallon de l'Agriculture dans les secteurs agricole et sylvicole

Le Gouvernement wallon,

Vu le Règlement (UE) nº 1303/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013 portant dispositions communes relatives au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen, au Fonds de cohésion, au Fonds européen agricole pour le développement rural et au Fonds européen pour les affaires maritimes et la pêche, portant dispositions générales applicables au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen, au Fonds de cohésion et au Fonds européen pour les affaires maritimes et la pêche, et abrogeant le Règlement (CE) nº 1083/2006 du Conseil;

Vu le Règlement (UE) nº 1305/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013 relatif au soutien au développement rural par le Fonds européen agricole pour le développement rural (Feader) et abrogeant le Règlement (CE) nº 1698/2005 du Conseil;

Vu le Règlement (UE) nº 1306/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013 relatif au financement, à la gestion et au suivi de la politique agricole commune et abrogeant les Règlements (CEE) nº 352/78, (CE) nº 165/94, (CE) nº 2799/98, (CE) nº 814/2000, (CE) nº 1200/2005 et nº 485/2008 du Conseil;

Vu le Règlement nº 702/2014 (UE) de la Commission du 25 juin 2014 déclarant certaines catégories d'aides, dans les secteurs agricole et forestier et dans les zones rurales, compatibles avec le marché intérieur, en application des articles 107 et 108 du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne;

Vu le Code wallon de l'Agriculture, les articles D.4, D.11, D.13, D.14, D17, D.103, D.104, D.105, D.107, D. 108, D.113, D.114, D.241, D. 242 et D.243;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 11 avril 2016;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 14 avril 2016;

Vu le rapport du 18 mars 2016 établi conformément à l'article 3, 2º, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'Autorité fédérale du 14 avril 2016;

Vu l'avis du Conseil d'Etat 59.590/4, donné le 5 juillet 2016, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 2º, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'avis de la Commission de la formation agricole nº 8, donné le 17 mai 2016;

Sur la proposition du Ministre de l'Agriculture;

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — *Dispositions générales*

Article 1er. Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 127 de la Constitution, en vertu de l'article 138 de la Constitution.

Pour l'application du présent arrêté, l'on entend par :

1º l'activité de formation : la formation telle que définie aux articles D.99, § 2, 2ºet D.104, alinéa 1er, 1º, du Code;

2º l'administration : l'administration au sens de l'article D.3, 3º du Code;

3º le centre de formation : le centre de formation professionnelle ou tout organisme public ou privé ou toute association publique ou privée organisant des activités de formation;

4º le formateur : le prestataire des activités de formation ou des autres transferts de connaissance, en ce compris le conférencier;

5º le Code : le Code wallon de l'Agriculture;

6º le participant : toute personne à laquelle s'adresse la formation professionnelle agricole telle que visée à l'article D.98, alinéa 1er, 1º, 2º, 4º et 5º du Code;

7º le programme wallon de développement rural : le programme au sens de l'article 6 du Règlement (UE) nº 1305/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013 relatif au soutien au développement rural par le Fonds européen agricole pour le développement rural (Feader) et abrogeant le Règlement (CE) nº 1698/2005 du Conseil.

8º la séance d'étude : l'activité de formation pratique ou théorique réalisée dans une salle;

9º la visite guidée : l'activité de formation pratique ou théorique réalisée via une visite de terrain ou via une activité de démonstration.

Le Ministre peut préciser les définitions visées à l'alinéa 1er.

CHAPITRE II. — *Contenu des activités de formation*

Art. 2. § 1er. L'activité de formation organisée par un centre de formation a pour objectif l'acquisition de connaissances et de compétences du participant en matière d'innovation, de compétitivité et de durabilité bénéfique à l'exercice d'une activité agricole ou sylvicole.

Le Ministre précise les domaines prioritaires nécessaires à l'acquisition des connaissances et des compétences visées à l'alinéa 1er, dans le respect du programme wallon de développement rural afin de rencontrer les objectifs visés à l'article 97 du Code.

§ 2. La séance d'étude :

1° traite de thématiques particulières ou peut regrouper plusieurs thématiques d'intérêts différents qui visent à diffuser auprès du public cible des connaissances nouvelles en matière d'innovation, de compétitivité et de durabilité, en ce compris, la recherche et le développement;

2° comporte un exposé qui peut comprendre un débat;

3° peut s'accompagner de documents d'informations.

La visite guidée :

1° met en œuvre des actions opérationnelles au sein d'une exploitation agricole, d'un centre de recherche ou tout autre lieu permettant la diffusion d'informations dans les conditions de la pratique;

2° comporte un exposé introductif;

3° peut s'accompagner de documents d'informations ou de résultats chiffrés.

§ 3. Tout centre répondant aux conditions définies par le Ministre peut organiser une activité de formation.

Le Ministre définit la durée minimale de l'activité de formation.

Le Ministre peut fixer pour l'activité de formation :

1° un nombre minimum de participants par activité de formation;

2° un nombre minimum d'activités de formation par thématique;

3° une couverture géographique minimum.

§ 4. En vue d'assurer la bonne organisation de l'activité de formation, le Ministre peut prévoir des modalités organisationnelles et des obligations supplémentaires dans le chef des centres de formation.

CHAPITRE III. — *Financement*

Section 1re. — Conditions d'octroi des subventions

Art. 3. § 1er. Dans les limites des crédits budgétaires disponibles, le Ministre lance au moins un appel à projets par période définie dans le respect du programme wallon de développement rural.

Lorsque des besoins spécifiques et urgents apparaissent après le lancement des appels à projets visé à l'alinéa 1er, en lien avec les objectifs visés à l'article D.97, du Code, le Ministre peut lancer un appel à projets spécifique dans les limites des crédits budgétaires disponibles.

§ 2. Lorsque le projet est cofinancé sur la base du programme wallon de développement rural, la sélection des projets est effectuée comme suit :

1° par la vérification du respect des conditions d'éligibilité prévu dans l'appel à projets, portant sur les moyens matériels, humains et financiers dont dispose le centre de formation;

2° par la vérification de la pertinence des activités de formation au regard des objectifs visés à l'article D.97 du Code et des besoins identifiés sur le territoire ainsi que de la qualité des activités de formation, en ce compris le contenu du programme des activités de formation et la compétence des formateurs;

3° au terme de l'évaluation, un classement est établi par l'administration et la liste des projets retenus, ces projets sont soumis au comité de sélection conformément aux dispositions du programme wallon de développement rural puis soumis à la décision du Ministre.

Les conditions d'éligibilité et les critères de sélection prévus dans l'appel à projets sont présentés au comité de suivi du programme wallon de développement rural 2014-2020 et puis soumis à la décision du Gouvernement wallon.

§ 3. Lorsque le financement du projet est entièrement à charge du budget de la Région wallonne, le Ministre fixe les conditions d'éligibilité et les critères de sélection visés au paragraphe 2, alinéa 1er, 1° et 2°, dans l'appel à projets.

La sélection des projets est effectuée comme suit; les dossiers sont :

1° analysés et classées;

2° soumis à la décision du Ministre.

§ 4. Sur la base de la sélection des projets, les formateurs soit :

1° répondent aux conditions de diplômes ou de titres équivalents, le cas échéant d'expérience probante, telles que déterminées par le Ministre et présentant un lien avec l'objet de l'activité de formation. Le Ministre précise l'expérience probante;

2° sont reconnus dans le cadre de l'arrêté du Gouvernement wallon du 28 janvier 2016 portant exécution du chapitre II du Titre IV du Code wallon de l'Agriculture relatif à la formation professionnelle dans l'agriculture.

En cas de candidatures insuffisantes pour répondre aux besoins, le Ministre peut, sur demande dûment motivée introduite par le centre de formation, déroger aux conditions visées à l'alinéa 1er. Dans ce cas, le centre de formation fait suivre par le personnel concerné, dans l'année qui suit son entrée en fonction, les formations nécessaires à l'acquisition des connaissances et compétences requises pour assurer l'activité de formation.

Art. 4. Le Ministre définit les modalités d'organisation des appels à projets.

Le Ministre définit les dates de lancement des appels à projets en tenant compte des budgets disponibles.

Le site internet de l'administration contient les informations relatives à l'appel à projets.

Le Ministre définit les dates limites pour le dépôt des projets.

Le Ministre peut :

1° compléter les procédures de sélection visées à l'article 3, § 2;

2° ajouter des conditions supplémentaires purement procédurales à l'appel à projets;

3° lister les documents à joindre.

Art. 5. § 1er. Est exclue du bénéfice des subventions :

1° la personne physique ou morale poursuivant, par son activité de formation professionnelle, des buts publicitaires ou commerciaux;

2° l'activité de formation qui est déjà entièrement subventionnée par un pouvoir public.

Concernant l'alinéa 1er, 2°, si d'autres subventions publiques couvrent partiellement le financement de l'activité, le centre de formation dont le projet a été sélectionné peut bénéficier de subventions pour le solde du financement de son projet.

§ 2. Le centre de formation peut réclamer une participation aux frais à charge des participants si l'organisation d'activités de formation ne donne pas lieu à des bénéfices dans le chef du centre de formation. La participation aux frais couvre une partie des frais générés par ses activités de formation non couverts par des subventions.

Section 2. — Modalités d'octroi des subventions

Art. 6. Le centre de formation sélectionné dans le cadre de l'appel à projets bénéficie de subventions dont les montants sont établis dans les limites prévues dans la présente section.

Art. 7. Pour les projets non cofinancés, l'administration assure la gestion et le contrôle administratif et financier des dossiers, en ce compris le constat des paiements indus.

L'administration est en charge du paiement des subventions à l'exception de la part cofinancée par le FEADER dont l'organisme payeur ou son délégué assure le paiement.

Art. 8. Les subventions accordées pour toute activité de formation visée à l'article 3, § 1er, sont plafonnées à quatre-vingts euros par heure d'activité de formation.

Les subventions visées à l'alinéa 1er couvrent tous les frais liés aux activités, en ce compris, le cas échéant, les frais de voyage, de logement, les indemnités journalières du formateur et les frais d'organisation à charge du centre de formation.

Les subventions visées à l'alinéa 1er ne couvrent pas les frais liés aux prestations de services de remplacement en cas d'absence de l'agriculteur ni les frais liés à des investissements.

En fonction des disponibilités budgétaires, le Ministre peut indexer, en janvier de chaque année, le montant des plafonds de subventions et indemnités sur base de l'indice santé en base 2013, en multipliant les montants des aides par l'indice santé de décembre de l'année précédente divisé par l'indice santé de décembre l'année 2015.

Section 3. — Paiement des subventions

Art. 9. Les subventions octroyées en application du présent chapitre, sont versées aux centres de formation.

Les centres de formation sont responsables de leur répartition entre les divers ayant-droits et bénéficiaires.

Le Ministre définit :

1° les dépenses éligibles à titre de frais visés à l'article 9, alinéa 2;

2° les modalités d'octroi et de liquidation des subventions aux centres de formation de même que les modalités d'introduction des déclarations de créance.

Art. 10. Le centre de formation transmet à l'administration dans les deux mois qui suit la dernière activité de formation, un rapport sur les programmes d'activités dispensés pendant la durée du projet.

CHAPITRE IV. — *Contrôle*

Art. 11. L'administration vérifie au minimum que le centre de formation dispose des capacités appropriées en termes de qualifications du personnel et de formation régulière pour mener à bien leur mission.

Art. 12. En application des articles 48 à 51 et 53 du Règlement d'exécution (UE) n° 809/2014 de la Commission du 17 juillet 2014 établissant les modalités d'application du Règlement (UE) n° 1306/2013 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne le système intégré de gestion et de contrôle, les mesures en faveur du développement rural et la conditionnalité, l'organisme payeur ou l'organisme à qui il délègue tout ou partie de ses missions de contrôle, vérifie au moyen de contrôle administratif, effectué par échantillonnage et sur place le respect des dispositions prévues en vertu du présent arrêté.

CHAPITRE V. — *Sanctions*

Art. 13. En application de l'article 60, du Règlement (UE) n° 1306/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013 relatif au financement, à la gestion et au suivi de la politique agricole commune et abrogeant les Règlements (CEE) n° 352/78, (CE) n° 165/94, (CE) n° 2799/98, (CE) n° 814/2000, (CE) n° 1200/2005 et n° 485/2008 du Conseil, un centre de formation dont il est établi qu'il a créé artificiellement les conditions requises en vue de sa sélection dans le cadre de l'appel à projets visé à l'article 4, est exclu du bénéfice des subventions visées au chapitre 3, section 2.

Art. 14. Pour les aides non cofinancées, lorsque le centre de formation, ne respecte pas ses obligations prévues par le Code et par le présent arrêté, la part de la subvention qui lui est due est diminuée proportionnellement à la gravité du non-respect de ses obligations et aux conséquences financières de l'irrégularité.

Pour les aides cofinancées, en application de l'article 35, du règlement délégué (UE) nº 640/2014 de la Commission du 11 mars 2014 complétant le règlement (UE) n º1306/2013 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne le système intégré de gestion et de contrôle, les conditions relatives au refus ou au retrait des paiements et les sanctions administratives applicables aux paiements directs, le soutien au développement rural et la conditionnalité, en cas de non-conformité grave ou s'il est établi que le bénéficiaire a fourni de faux éléments de preuve aux fins de recevoir l'aide ou a omis de fournir les informations nécessaires par négligence, l'aide est refusée ou est retirée en totalité. Par ailleurs, le bénéficiaire est exclu d'une mesure ou d'un type d'opération identique pendant l'année civile de la constatation et la suivante.

Le Ministre peut préciser le mode de calcul de la diminution.

Art. 15. Le recouvrement des subventions est effectué conformément aux articles D.258 à D.260 du Code.

Pour les subventions entièrement à charge de la Région wallonne et conformément à l'article D.17 du Code, le centre de formation dispose de 45 jours ouvrables pour introduire un recours auprès de l'administration.

CHAPITRE VI. — *Dispositions finales*

Art. 16. Le présent arrêté garantit le respect des dispositions des articles 1er, 3 à 10, 12, 13 et 21 du Règlement (UE) nº 702/2014 de la Commission du 25 juin 2014 déclarant certaines catégories d'aides, dans les secteurs agricole et forestier et dans les zones rurales, compatibles avec le marché intérieur, en application des articles 107 et 108 du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne.

Art. 17. Pour l'année 2016 et en dérogation à l'article 3, § 2, alinéa 1er, 3º, au terme de l'évaluation, un classement est établi par l'administration et la liste des projets retenus est soutenue par le Ministre.

Art. 18. Pour l'année 2016, le Ministre peut prévoir des délais plus courts pour le dépôt et le traitement des appels à projets.

Art. 19. Le Ministre de l'Agriculture est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 21 juillet 2016.

Le Ministre-Président,
P. MAGNETTE

Le Ministre de l'Agriculture, de la Nature, de la Ruralité, du Tourisme et des Aéroports,
délégué à la Représentation à la Grande Région,
R. COLLIN

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2016/204260]

21. JULI 2016 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Ausführung von Titel IV Kapitel II des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft in Bezug auf die Weiterbildungsaktivitäten im Sinne der Artikel D.99 § 2 Ziffer 2 und D.104 Absatz 1 Ziffer 1 des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft im land- und forstwirtschaftlichen Bereich

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund der Verordnung (EU) Nr. 1303/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 mit gemeinsamen Bestimmungen über den Europäischen Fonds für regionale Entwicklung, den Europäischen Sozialfonds, den Kohäsionsfonds, den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums und den Europäischen Meeres- und Fischereifonds sowie mit allgemeinen Bestimmungen über den Europäischen Fonds für regionale Entwicklung, den Europäischen Sozialfonds, den Kohäsionsfonds und den Europäischen Meeres- und Fischereifonds und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1083/2006 des Rates;

Aufgrund der Verordnung (EU) Nr. 1305/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 über die Förderung der ländlichen Entwicklung durch den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1698/2005 des Rates;

Aufgrund der Verordnung (EU) Nr. 1306/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 über die Finanzierung, die Verwaltung und das Kontrollsystem der Gemeinsamen Agrarpolitik und zur Aufhebung der Verordnungen (EWG) Nr. 352/78, (EG) Nr. 165/94, (EG) Nr. 2799/98, (EG) Nr. 814/2000, (EG) Nr. 1200/2005 und (EG) Nr. 485/2008 des Rates;

Aufgrund der Verordnung (EU) Nr. 702/2004 der Kommission vom 25. Juni 2014 zur Feststellung der Vereinbarkeit bestimmter Arten von Beihilfen im Agrar- und Forstsektor und in ländlichen Gebieten mit dem Binnenmarkt in Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union;

Aufgrund des Wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft, Artikel D.4, D.11, D.13, D.14, D17, D.103, D.104, D.105, D.107, D. 108, D.113, D.114, D.241, D. 242 und D.243;

Aufgrund des am 11. April 2016 abgegebenen Gutachtens des Finanzinspektors;

Aufgrund des am 14. April 2016 gegebenen Einverständnisses des Ministers für Haushalt;

Aufgrund des Berichts vom 18. März 2016, aufgestellt in Übereinstimmung mit Artikel 3 Ziffer 2 des Dekrets vom 11. April 2014 zur Umsetzung der Resolutionen der im September 1995 in Peking organisierten Weltfrauenkonferenz der Vereinten Nationen und zur Integration des Gender Mainstreaming in allen regionalen politischen Vorhaben;

Aufgrund der Konzertierung zwischen den Regionalregierungen und der Föderalbehörde vom 14. April 2016;

Aufgrund des am 5. Juli 2016 in Anwendung des Artikels 84 § 1 Absatz 1 Ziffer 2 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens des Staatsrats 59.590/4;

In Erwägung des am 17. Mai 2016 abgegebenen Gutachtens Nr. 8 der Kommission für die Berufsbildung in der Landwirtschaft,

Auf Vorschlag des Ministers für Landwirtschaft;

Nach Beratung,

Beschließt:

KAPITEL I — *Allgemeine Bestimmungen*

Artikel 1 - Der vorliegende Erlass regelt kraft Artikel 127 der Verfassung eine in Artikel 138 der Letzteren erwähnte Angelegenheit.

Zur Anwendung des vorliegenden Erlasses gelten folgende Definitionen:

1° Ausbildungsaktivität: die Weiterbildung im Sinne von Artikel D.99 § 2 Ziffer 2 und Artikel D.104 Absatz 1 Ziffer 1 des Gesetzbuches;

2° Verwaltung: die Verwaltung im Sinne von Artikel D. 3 Ziffer 3 des Gesetzbuches;

3° Ausbildungszentrum: das Berufsausbildungszentrum oder jede öffentliche oder private Einrichtung oder jede öffentliche oder private Vereinigung, das bzw. die Ausbildungsaktivitäten organisiert;

4° Ausbilder: der Anbieter der Ausbildungsaktivitäten oder der sonstigen Wissensübertragung, einschließlich des Referenten;

5° Gesetzbuch: das Wallonische Gesetzbuch über die Landwirtschaft;

6° Teilnehmer: jede Person, für welche die landwirtschaftliche Berufsbildung im Sinne von Artikel D.98 Absatz 1 Ziffer 1, 2, 4 und 5 des Gesetzbuches bestimmt ist;

7° wallonisches Programm für die ländliche Entwicklung: das Programm im Sinne von Artikel 6 der Verordnung (EU) Nr. 1305/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 über die Förderung der ländlichen Entwicklung durch den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1698/2005 des Rates.

8° Studientagung: die in einem Saal stattfindende Aktivität der praktischen oder theoretischen Ausbildung;

9° geführter Besuch: die mittels einer Ortsbesichtigung oder einer Vorführung organisierte Aktivität der praktischen oder theoretischen Ausbildung;

Der Minister kann die in Absatz 1 angeführten Definitionen präzisieren.

KAPITEL II — *Inhalt der Ausbildungsaktivitäten*

Art. 2 - § 1 - Die von einem Ausbildungszentrum organisierte Ausbildungsaktivität hat zum Zweck, den Teilnehmern für die Ausübung einer land- oder forstwirtschaftlichen Aktivität nützliche Kenntnisse und Fähigkeiten in Sachen Innovation, Wettbewerbsfähigkeit und Nachhaltigkeit zu vermitteln.

Unter Berücksichtigung des wallonischen Programms für die ländliche Entwicklung bestimmt der Minister die vorrangigen Bereiche, die für den Erwerb der Kenntnisse und Fähigkeiten nach Absatz 1 nötig sind, um den Zielen nach Artikel 97 des Gesetzbuches Rechnung zu tragen.

§ 2 - Bei der Studientagung:

1° werden besondere Themen behandelt, oder können unterschiedliche Themenbereiche behandelt werden, wobei man darauf abzielt, der Zielgruppe neue Kenntnisse in Sachen Innovation, Wettbewerbsfähigkeit und Nachhaltigkeit, einschließlich der Forschung und Entwicklung, zu vermitteln;

2° wird ein Referat gehalten, ggf. mit einer Diskussion;

3° können Informationsdokumente verteilt werden.

Bei dem geführten Besuch:

1° werden innerhalb eines landwirtschaftlichen Betriebs, eines Forschungszentrums oder jeder sonstigen Räumlichkeit, wo Informationen unter Praxisbedingungen vermittelt werden können, operative Aktionen eingeleitet;

2° wird ein Einleitungsreferat gehalten;

3° können Informationsdokumente verteilt oder zahlenmäßige Ergebnisse mitgeteilt werden.

§ 3 - Jedes Zentrum, das den vom Minister bestimmten Bedingungen genügt, kann eine Ausbildungsaktivität organisieren.

Der Minister bestimmt die Mindestdauer der Ausbildungsaktivität.

Für die Ausbildungsaktivität kann der Minister

1° eine Mindestanzahl von Teilnehmern je Ausbildungsaktivität,

2° eine Mindestanzahl von Ausbildungsaktivitäten je Themenbereich,

3° eine minimale geographische Abdeckung,

bestimmen.

§ 4 - Zwecks einer guten Organisation der Ausbildungsaktivität kann der Minister zusätzliche Durchführungsbestimmungen und Verpflichtungen seitens der Ausbildungszentren vorsehen.

KAPITEL III — *Finanzierung*

Abschnitt 1 — Bedingungen für die Gewährung der Zuschüsse

Art. 3 - § 1 - Im Rahmen der verfügbaren Haushaltsmittel leitet der Minister unter Einhaltung des wallonischen Programms für die ländliche Entwicklung wenigstens einmal innerhalb eines bestimmten Zeitraums einen Aufruf zur Einreichung von Projekten ein.

Wenn spezifische und dringende Bedürfnisse in Zusammenhang mit den in Artikel D.97 des Gesetzbuches erwähnten Zielsetzungen nach der Einleitung der Projektaufrufe nach Absatz 1 entstehen, kann der Minister einen spezifischen Aufruf zur Einreichung von Projekten innerhalb der verfügbaren Haushaltsmittel einleiten.

§ 2 - Wenn das Projekt auf der Grundlage des wallonischen Programms für die ländliche Entwicklung mitfinanziert wird, erfolgt die Auswahl der Projekte wie folgt:

1° durch die Prüfung der Einhaltung der Zulässigkeitsbedingungen, wie im Aufruf zur Einreichung von Projekten vorgesehen, betreffend die materiellen, menschlichen und finanziellen Mittel, über die das Ausbildungszentrum verfügt;

2° durch die Prüfung der Relevanz der Ausbildungsaktivitäten im Hinblick auf die in Artikel D.97 des Gesetzbuches genannten Zielsetzungen und die im Gebiet identifizierten Ausbildungsbedürfnisse sowie der Qualität der Ausbildungsaktivitäten, einschließlich des Inhalts des Programms der Ausbildungsaktivitäten und der Kompetenz der Ausbilder;

3° am Abschluss der Bewertung erstellt die Verwaltung eine Rangfolge der festgehaltenen Projekte, die in Übereinstimmung mit dem wallonischen Programm für die ländliche Entwicklung dem Auswahlausschuss und anschließend dem Minister zur Beschlussfassung unterbreitet werden.

Die Zulässigkeitsbedingungen und die Auswahlkriterien, die im Projektaufruf vorgesehen sind, werden dem im Rahmen der Umsetzung des wallonischen Programms für die ländliche Entwicklung eingesetzten Begleitausschuss und anschließend der Wallonischen Regierung zur Beschlussfassung unterbreitet.

§ 3 - Wenn das Projekt vollständig zu Lasten des Haushalts der Wallonischen Region finanziert wird, bestimmt der Minister im Projektaufruf die in Paragraph 2 Absatz 1 Ziffer 1 und 2 genannten Zulässigkeitsbedingungen und Auswahlkriterien.

Die Auswahl der Projekte erfolgt folgendermaßen; die Akten werden

1° untersucht und eingestuft;

2° dem Minister zur Beschlussfassung unterbreitet.

§ 4. Auf der Grundlage der Projektauswahl genügen die Ausbilder folgenden Bedingungen:

1° entweder genügen sie den Bedingungen in Sachen Diplome oder gleichwertige Titel und ggf. in Sachen nachgewiesene Erfahrung in Zusammenhang mit dem Gegenstand der Ausbildungsaktivität, so wie sie vom Minister festgelegt wurden. Der Minister präzisiert den Begriff der nachgewiesenen Erfahrung;

2° oder sie werden im Rahmen des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 28. Januar 2015 zur Ausführung von Titel IV Kapitel II des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft in Bezug auf die Berufsbildung in der Landwirtschaft anerkannt.

Im Falle von unzureichenden Bewerbungen, um den Bedarf zu decken, kann der Minister auf einen ordnungsgemäß begründeten, vom Ausbildungszentrum eingereichten Antrag, von den Bedingungen nach Absatz 1 abweichen. In diesem Fall sorgt das Ausbildungszentrum dafür, dass die betroffenen Personalmitglieder im Jahr nach deren Amtsantritt an den Ausbildungen teilnehmen, die zum Erwerb der Kenntnisse und Fähigkeiten nötig sind, um die Ausbildungsaktivität durchführen zu können.

Art. 4 - Der Minister bestimmt die Modalitäten für die Organisation der Projektaufrufe.

Unter Berücksichtigung der verfügbaren Haushaltsmittel bestimmt der Minister das Datum, an dem die Projektaufrufe eingeleitet werden.

Die Website der Verwaltung enthält Informationen über den Projektaufruf.

Der Minister bestimmt Fristen für das Einreichen der Projekte.

Der Minister kann:

1° die Auswahlverfahren nach Artikel 3 § 2 ergänzen;

2° dem Projektaufruf rein verfahrenstechnische ergänzende Bedingungen hinzufügen;

3° die beizufügenden Dokumente auflisten.

Art. 5 - § 1 - Werden vom Anspruch auf Zuschüsse ausgeschlossen:

1° die natürliche oder juristische Person, die durch ihre Aktivität im Bereich der Berufsausbildung Werbe- oder Geschäftszwecke verfolgt;

2° die Aktivität der Berufsausbildung, die bereits vollständig von einer öffentlichen Behörde bezuschusst wird.

In Bezug auf Absatz 1 Ziffer 2, wenn andere öffentliche Subventionen die Finanzierung der Aktivität teilweise decken, kann das Ausbildungszentrum, dessen Projekt ausgewählt wurde, für die Finanzierung des Restbetrags seines Projekts Zuschüsse erhalten.

§ 2 - Das Ausbildungszentrum kann von den Teilnehmern eine Kostenbeteiligung verlangen, wenn die Ausbildung keine Gewinne zugunsten des Ausbildungszentrums abwirft. Die Kostenbeteiligung deckt einen Teil der Kosten in Verbindung mit den Ausbildungsaktivitäten, die nicht durch Zuschüsse gedeckt werden.

Abschnitt 2 — Modalitäten für die Gewährung der Zuschüsse

Art. 6 - Das im Rahmen des Projektaufrufs ausgewählte Ausbildungszentrum hat Anspruch auf Zuschüsse, deren Beträge innerhalb der in vorliegendem Abschnitt vorgesehenen Grenzen festgelegt werden.

Art. 7 - Für nicht mitfinanzierte Projekte gewährleistet die Verwaltung die Führung und die administrative und finanzielle Kontrolle der Akten, einschließlich der Feststellung ungeschuldet getätigten Zahlungen.

Die Verwaltung wird mit der Zahlung der Zuschüsse beauftragt, mit Ausnahme des vom ELER mitfinanzierten Teils, dessen Zahlung von der Zahlstelle oder ihrem Vertreter durchgeführt wird.

Art. 8 - Die für jede Ausbildungsaktivität nach Artikel 3 § 1 gewährten Zuschüsse betragen höchstens achtzig Euro je Stunde der Ausbildungsaktivität.

Die Zuschüsse nach Absatz 1 decken alle Kosten in Verbindung mit den Aktivitäten, ggf. einschließlich der Reise- und Wohnkosten, des Tagesgelds des Ausbilders und der Organisationskosten zu Lasten des Ausbildungszentrums.

Die Zuschüsse nach Absatz 1 decken nicht die Kosten in Verbindung mit den Leistungen von Dienststellen zur Vertretung des Landwirts, falls dieser abwesend ist, noch die mit Investitionen verbundenen Kosten.

Je nach den verfügbaren Haushaltsmitteln kann der Minister jedes Jahr im Januar den Höchstbetrag der Zuschüsse und Vergütungen aufgrund des Gesundheitsindex (Basisindex: 2013) indexieren, indem die Beträge der Beihilfen mit dem Gesundheitsindex von Dezember des vorigen Jahres, geteilt durch den Gesundheitsindex von Dezember 2015, multipliziert werden.

Abschnitt 3 — Zahlung der Zuschüsse

Art. 9 - Die in Anwendung vorigen Kapitels gewährten Zuschüsse werden den Ausbildungszentren überwiesen.

Die Ausbildungszentren sind für die Verteilung dieser Beträge unter den verschiedenen Berechtigten und Zuschussempfängern verantwortlich.

Der Minister bestimmt:

1° die als Kosten im Sinne von Artikel 9 Absatz 2 zulässigen Ausgaben;

2° die Modalitäten für die Gewährung und Auszahlung der Zuschüsse an die Ausbildungszentren sowie die Modalitäten für die Einreichung der Forderungserklärungen.

Art. 10 - Innerhalb von zwei Monaten nach der letzten Ausbildungsaktivität übermittelt das Ausbildungszentrum der Verwaltung einen Bericht über die Programme der während des Dauer des Projekten organisierten Aktivitäten.

KAPITEL IV — *Kontrolle*

Art. 11 - Die Verwaltung prüft mindestens, ob das Ausbildungszentrum über angemessene Fähigkeiten hinsichtlich der Qualifikation der Personalmitglieder und ihrer regelmäßigen Weiterbildung im Hinblick auf die Erfüllung ihrer Aufgaben verfügt.

Art. 12 - In Anwendung der Artikel 48 bis 51 und 53 der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 809/2014 der Kommission vom 17. Juli 2014 mit Durchführungsbestimmungen zur Verordnung (EU) Nr. 1306/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates hinsichtlich des integrierten Verwaltungs- und Kontrollsystems, der Maßnahmen zur Entwicklung des ländlichen Raums und der Cross-Compliance prüft die Zahlstelle oder die Einrichtung, der sie einen Teil oder die Gesamtheit ihrer Kontrollaufgaben anvertraut, anhand von administrativen Kontrollen durch unangekündigte, vor Ort vorgenommene Kontrollbesuche, ob die kraft vorliegenden Erlasses vorgesehenen Bestimmungen eingehalten werden.

KAPITEL V — *Strafmaßnahmen*

Art. 13 - In Anwendung von Artikel 60 der Verordnung (EU) Nr. 1306/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 über die Finanzierung, die Verwaltung und das Kontrollsystem der Gemeinsamen Agrarpolitik und zur Aufhebung der Verordnungen (EWG) Nr. 352/78, (EG) Nr. 165/94, (EG) Nr. 2799/98, (EG) Nr. 814/2000, (EG) Nr. 1200/2005 und (EG) Nr. 485/2008 des Rates wird ein Ausbildungszentrum vom Vorteil der in Kapitel 3 Abschnitt 2 genannten Zuschüsse ausgeschlossen, wenn feststeht, dass es die Voraussetzungen für seine Auswahl im Rahmen des Projektaufrufs nach Artikel 4 künstlich geschaffen hat.

Art. 14 - Was die nicht mitfinanzierten Beihilfen betrifft, wenn das Ausbildungszentrum die vom Gesetzbuch und vorliegendem Erlass vorgeschriebenen Verpflichtungen nicht beachtet, wird der Teil des Zuschusses, der ihm geschuldet wird, entsprechend der Schwere der Verletzung seiner Verpflichtungen und deren finanziellen Folgen verringert.

Was die mitfinanzierten Beihilfen betrifft, wird die Beihilfe in Anwendung von Artikel 35 der delegierten Verordnung (EU) Nr. 640/2014 der Kommission vom 11. März 2014 zur Ergänzung der Verordnung (EU) Nr. 1306/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates in Bezug auf das integrierte Verwaltungs- und Kontrollsystem und die Bedingungen für die Ablehnung oder Rücknahme von Zahlungen sowie für Verwaltungssanktionen im Rahmen von Direktzahlungen, Entwicklungsmaßnahmen für den ländlichen Raum und der Cross-Compliance insgesamt abgelehnt oder zurückgenommen, wenn feststeht, dass der Begünstigte falsche Nachweise vorgelegt hat, um die Beihilfe zu erhalten, oder wenn er verabsäumt hat, die erforderlichen Informationen zu liefern. Darüber hinaus wird der Begünstigte im Kalenderjahr der Feststellung und in dem darauffolgenden Kalenderjahr von derselben Maßnahme oder Vorhabenart ausgeschlossen.

Der Minister kann genauer angeben, wie die Verringerung berechnet wird.

Art. 15 - Die Zuschüsse werden gemäß den Artikeln D.258 bis D.260 des Gesetzbuches beigetrieben.

Für die Zuschüsse, die vollständig zu Lasten der Wallonischen Region sind, und gemäß Artikel D.17 des Gesetzbuches verfügt das Ausbildungszentrum über 45 Arbeitstage, um bei der Dienststelle eine Beschwerde einzureichen.

KAPITEL VI — *Schlussbestimmungen*

Art. 16 - Der vorliegende Erlass gewährleistet die Beachtung der Bestimmungen von Artikel 1, 3 bis 10, 12, 13 und 21 der Verordnung (EU) Nr. 702/2004 der Kommission vom 25. Juni 2014 zur Feststellung der Vereinbarkeit bestimmter Arten von Beihilfen im Agrar- und Forstsektor und in ländlichen Gebieten mit dem Binnenmarkt in Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union.

Art. 17 - Für den Jahrgang 2016 und in Abweichung von Artikel 3 § 2 Absatz 1 Ziffer 3 wird am Ende der Bewertung eine Rangfolge von der Verwaltung erstellt und die Liste der festgehaltenen Projekte wird vom Minister unterstützt.

Art. 18 - Für den Jahrgang 2016 kann der Minister kürzere Fristen für die Einreichung und Bearbeitung der Projektaufrufe vorsehen.

Art. 19 - Der Minister für Landwirtschaft wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 21. Juli 2016

Der Minister-Präsident
P. MAGNETTE

Der Minister für Landwirtschaft, Natur, ländliche Angelegenheiten, Tourismus und Flughäfen,
und Vertreter bei der Großregion
R. COLLIN

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2016/204260]

21 JULI 2016. — Besluit van de Waalse Regering tot uitvoering van hoofdstuk II van Titel IV van het Waalse Landbouwwetboek betreffende de activiteiten van vaste vorming in de zin van de artikelen D.99, § 2, 2° en D.104, eerste lid, 1°, van het Waalse Landbouwwetboek in de landbouw- en bosbouwsector

De Waalse Regering,

Gelet op Verordening (EU) nr. 1303/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 17 december 2013 houdende gemeenschappelijke bepalingen inzake het Europees Fonds voor regionale ontwikkeling, het Europees Sociaal Fonds, het Cohesiefonds, het Europees Landbouwfonds voor plattelandsontwikkeling en het Europees Fonds voor maritieme zaken en visserij en algemene bepalingen inzake het Europees Fonds voor regionale ontwikkeling, het Europees Sociaal Fonds, het Cohesiefonds en het Europees Fonds voor maritieme zaken en visserij, en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 1083/2006 van de Raad;

Gelet op Verordening (EU) nr. 1305/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 17 december 2013 inzake steun voor plattelandsontwikkeling uit het Europees Landbouwfonds voor plattelandsontwikkeling (ELFPO) en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 1698/2005 van de Raad;

Gelet op verordening (EU) nr. 1306/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 17 december 2013 inzake de financiering, het beheer en de monitoring van het gemeenschappelijk landbouwbeleid en tot intrekking van Verordeningen (EEG) nr. 352/78, (EG) nr. 165/94, (EG) nr. 2799/98, (EG) nr. 814/2000, (EG) nr. 1200/2005 en nr. 485/2008 van de Raad;

Gelet op Verordening (EG) nr. 702/2014 van de Commissie van 25 juni 2014 waarbij bepaalde categorieën steun in de landbouw- en de bosbouwsector en in plattelandsgebieden op grond van de artikelen 107 en 108 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie met de interne markt verenigbaar worden verklaard;

Gelet op het Waalse Landbouwwetboek, de artikelen D.4, D.11, D.13, D.14, D17, D.103, D.104, D.105, D.107, D.108, D.113, D.114, D.241, D.242 et D.243; Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 11 april 2016;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 1 april 2016;

Gelet op het rapport van 18 maart 2016, opgemaakt overeenkomstig artikel 3, 2°, van het decreet van 11 april 2014 houdende uitvoering van de resoluties van de Vrouwenconferentie van de Verenigde Naties die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de gewestelijke beleidslijnen;

Gelet op het overleg tussen de gewestelijke Regeringen en de federale overheid van 14 april 2016;

Gelet op advies nr. 59.590/4 van de Raad van State, gegeven op 5 juli 2016, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het advies van de "Commission formation agricole" (Commissie landbouwopleiding) nr 8, gegeven op 17 mei 2016;

Op de voordracht van de Minister van Landbouw;

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen*

Artikel 1. Dit besluit regelt krachtens artikel 127 van de Grondwet een materie bedoeld in artikel 138 ervan.

Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° de vormingsactiviteit : de vorming zoals omschreven in de artikelen D.99, § 2, 2° en D.104, eerste lid, 1°, van het Wetboek;

2° de administratie : de administratie in de zin van artikel D.3, 3°, van het Wetboek;

3° het vormingscentrum: het beroepsvormingscentrum of elke openbare of privé-instelling of elke openbare of privé-vereniging die vormingsactiviteiten organiseert;

4° de vormingswerker : de dienstverlener van de vormingsactiviteiten of van de andere kennisoverdracht, met inbegrip van de spreker;

5° het Wetboek : het Waals Landbouwwetboek;

6° de deelnemer : elke persoon op wie de landbouwberoepsvorming is gericht zoals bedoeld in artikel D.98, eerste lid, 1°, 2°, 4° en 5° van het Wetboek;

7° het Waals programma voor plattelandsontwikkeling : het programma in de zin van artikel 6 van Verordening (EU) nr. 1305/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 17 december 2013 inzake steun voor plattelandsontwikkeling uit het Europees Landbouwfonds voor plattelandsontwikkeling (ELFPO) en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 1698/2005 van de Raad;

8° de studiesessie : de praktische of theoretische vormingsactiviteit die in een lokaal plaatsvindt;

9° de rondleiding : de praktische of theoretische vormingsactiviteit die plaatsvindt via een terreinbezoek of via een demonstratieactie.

De in het eerste lid bedoelde begripsomschrijvingen kunnen door de Minister bepaald worden.

HOOFDSTUK II. — *Inhoud van de vormingsactiviteiten*

Art. 2. § 1. De vormingsactiviteit georganiseerd door een vormingscentrum heeft als doel het vergaren van kennis en vaardigheden van de deelnemer inzake innovatie, concurrentie en duurzaamheid die gunstig is voor de uitoefening van een landbouw- en bosbouwactiviteit.

De Minister bepaalt de prioritaire gebieden die nodig zijn voor het vergaren van de kennis en de vaardigheden bedoeld in het eerste lid met inachtneming van het Waals programma voor plattelandsontwikkeling om te voldoen aan de doelstellingen bedoeld in artikel 97 van het Wetboek.

§ 2. De studiesessie :

1° behandelt bijzondere thema's of kan verschillende thema's hergroeperen met een verschillend belang die ervoor moeten zorgen om bij het doelpubliek nieuwe kennis inzake innovatie, concurrentie en duurzaamheid te verspreiden, met inbegrip van het onderzoek en de ontwikkeling;

2° bestaat uit een uiteenzetting die een debat kan bevatten;

3° kan vergezeld gaan van informatiedocumenten.

De rondleiding :

1° voert operationele acties uit in een landbouwbedrijf, een onderzoekscentrum of elke andere plaats die de verspreiding van informatie toelaat volgens de praktijkvoorwaarden

2° bestaat uit een inleidende uiteenzetting;

3° kan vergezeld gaan van informatiedocumenten of cijfermatige resultaten.

§ 3. Elk centum dat voldoet aan de voorwaarden bepaald door de Minister kan een vormingsactiviteit organiseren.

De Minister bepaalt de minimumduur van de vormingsactiviteit.

De Minister kan voor de vormingsactiviteit het volgende bepalen :

1° een minimumaantal deelnemers per vormingsactiviteit;

2° een minimumaantal vormingsactiviteiten per thema;

3° een minimale geografische dekking.

§ 4. Met het oog op het verzekeren van de goede organisatie van de vormingsactiviteit kan de Minister in organisationele modaliteiten en bijkomende verplichtingen uit hoofde van de vormingscentra voorzien.

HOOFDSTUK III. — *Financiering*

Afdeling 1. — Voorwaarden tot toekenning van subsidies

Art. 3. § 1. Binnen de beschikbare begrotingskredieten dient de Minister minstens één projectenoproep per bepaalde periode in met inachtneming van het Waals programma voor plattelandsontwikkeling.

In geval van specifieke en dringende behoefte na het in het eerste lid bedoelde lanceren van de projectenoproep in verband met de in artikel D.97 van het Wetboek bedoelde doelstellingen kan de Minister een specifieke projectenoproep binnen de perken van de beschikbare begrotingskredieten lanceren.

§ 2. Wanneer het project op grond van het Waals programma voor plattelandsontwikkeling medegefinancierd wordt, wordt de selectie van de projecten verricht als volgt :

door de verificatie van de naleving van de voorwaarden voor het in aanmerking komen voorzien in de oproep tot projecten m.b.t. de materiële, menselijke en financiële middelen waarover het vormingscentrum beschikt;

2° door de verificatie van de relevantie van de vormingsactiviteiten ten opzichte van de in artikel D.97 van het Wetboek bedoelde doelstellingen en van de op het grondgebied geïdentificeerde behoeften alsook van de kwaliteit van de vormingsactiviteiten, met inbegrip van de inhoud van het programma van de vormingsactiviteiten en de vaardigheid van de vormingswerkers;

3° na afloop van de evaluatie wordt een rangschikking opgemaakt door de administratie en de lijst van de in aanmerking komende projecten, deze projecten worden aan het selectiecomité onderworpen overeenkomstig de bepalingen van het Waals programma voor plattelandsontwikkeling en daarna onderworpen aan de beslissing van de Minister.

De voorwaarden voor het in aanmerking komen en de selectiecriteria voorzien in de oproep tot projecten worden aan het opvolgingscomité van het Waals programma voor plattelandsontwikkeling 2014-2020 voorgesteld en daarna onderworpen aan de beslissing van de Waalse Regering.

§ 3. Wanneer de financiering van het project volledig ten laste is van de begroting van het Waalse Gewest, bepaalt de Minister de voorwaarden voor het in aanmerking komen en de selectiecriteria bedoeld in paragraaf 2, eerste lid, 1° en 2°, in de oproep tot projecten.

De selectie van de projecten wordt uitgevoerd als volgt; de dossiers worden :

1° onderzocht en gerangschikt;

2° onderworpen aan de beslissing van de Minister.

§ 4. Op basis van de selectie van de projecten zullen de vormingswerker hetzij :

1° voldoen aan de voorwaarden van diploma's of gelijkwaardige titels, in voorkomend geval, van afdoende ervaring, zoals bepaald door de Minister en gebonden aan het voorwerp van de vormingsactiviteit. De Minister bepaalt de afdoende ervaring;

2° erkend zijn in het kader van het besluit van de Waalse Regering van 28 januari 2016 houdende uitvoering van hoofdstuk II van Titel IV van het Waalse Landbouwwetboek betreffende de beroepsopleiding in de landbouw.

In geval van onvoldoende kandidaturen om te voldoen aan de behoeften kan de Minister, op behoorlijk met redenen omkleed verzoek van het vormingscentrum, afwijken van de in het eerste lid bedoelde voorwaarden. In dit geval verzoekt het vormingscentrum het betrokken personeelslid om binnen het jaar volgend op zijn indiensttreding de opleidingen te volgen die nodig zijn voor het vergaren van kennis en vaardigheden vereist om de vormingsactiviteit te verzekeren.

Art. 4. De Minister bepaalt de modaliteiten van de organisatie van de projectenoproepen.

De Minister bepaalt de data voor het lanceren van de projectenoproepen met inachtneming van de beschikbare begrotingen.

De website van de administratie bevat de informatie betreffende de projectenoproep.

De Minister bepaalt de uiterste data voor de indiening van de projecten.

De Minister kan :

1° de in artikel 4, § 2, bedoelde selectieprocedures aanvullen;

2° louter procedurele bijkomende voorwaarden bij de projectenoproep toevoegen;

3° de lijst opmaken van de bij te voegen documenten.

Art. 5. § 1. Komt niet in aanmerking voor de subsidies :

1° de natuurlijke of rechtspersoon die via zijn beroepsopleidingsactiviteit publicitaire of commerciële doeleinden heeft;

2° de vormingsactiviteit die reeds door een openbare overheid gesubsidieerd wordt.

Wat betreft het eerste lid, 2°, kan het vormingscentrum waarvan het project gekozen is, toelagen genieten voor het saldo van de financiering van zijn project, indien andere openbare toelagen de financiering van de activiteit gedeeltelijk dekken.

§ 2. Het vormingscentrum kan een deelname in de kosten ten laste van de deelnemers verlangen indien de organisatie van vormingsactiviteiten geen aanleiding geeft tot winsten uit hoofde van het vormingscentrum. De deelname aan de kosten dekt een gedeelte van de kosten die voortvloeien uit zijn vormingsactiviteiten en die niet gedekt zijn door subsidies.

Afdeling 2. — Toekenningsmodaliteiten van de subsidies

Art. 6. Het in het kader van de projectenoproep gekozen vormingscentrum geniet subsidies waarvan de bedragen binnen de perken bedoeld in deze afdeling vastgesteld worden.

Art. 7. Voor de niet-medegefinancierde projecten zorgt de administratie voor het beheer en de administratieve en financiële controle van de dossiers, met inbegrip van de vaststelling van de onrechtmatige betalingen.

De administratie wordt belast met de betaling van de subsidies met uitzondering van het gedeelte medegefinancierd door de ELFPO waarvan het betaalorgaan of zijn afgevaardigde voor de betaling zorgt.

Art. 8. De subsidies die toegekend worden voor elke vormingsactiviteit bedoeld in artikel 3, § 1, worden beperkt tot tachtig euro per uur vormingsactiviteit.

De subsidies bedoeld in het eerste lid dekken alle kosten i.v.m. de activiteiten, met inbegrip van, in voorkomend geval, de reis- en verblijfkosten, de dagelijkse vergoedingen van de vormingswerker en de organisatiekosten ten laste van het vormingscentrum.

De subsidies bedoeld in het eerste lid dekken niet de kosten i.v.m. de prestaties van vervangdiensten in het geval van afwezigheid van de landbouwer noch de kosten i.v.m. de investeringen.

Naar gelang van de beschikbare begrotingen kan de Minister in januari van elk jaar het bedrag van de plafonds van de subsidies en vergoedingen op grond van de gezondheidsindex 2013 indexeren door de bedragen van de steun te vermenigvuldigen met de gezondheidsindex van december van het vorige jaar gedeeld door de gezondheidsindex van december van het jaar 2015.

Afdeling 3. — Betaling van de subsidies

Art. 9. De subsidies toegekend overeenkomstig dit hoofdstuk worden gestort aan de vormingscentra.

De vormingscentra zijn verantwoordelijk voor de verdeling tussen de verschillende rechthebbenden en begunstigden.

De Minister bepaalt :

1° de uitgaven die als kosten bedoeld in artikel 9, tweede lid, in aanmerking komen;

2° de modaliteiten voor de toekenning en de uitbetaling van de subsidies aan de opleidingscentra alsook de modaliteiten voor de indiening van de schuldvorderingsverklaringen.

Art. 10. Het vormingscentrum maakt binnen de twee maanden die volgen op de laatste vormingsactiviteit, een verslag over de activiteitsprogramma's die tijdens de duur van het project worden gegeven, aan de administratie over.

HOOFDSTUK IV. — *Controle*

Art. 11. De administratie gaat minstens na of het vormingscentrum over de aangepaste capaciteiten in termen van kwalificaties van het personeel en van regelmatige opleiding beschikt om zijn opdracht tot een goede einde te brengen.

Art. 12. Overeenkomstig de artikelen 48 tot 51 en 53 van Uitvoeringsverordening (EU) nr. 809/2014 van de Commissie van 17 juli 2014 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen voor Verordening (EU) nr.1306/2013 van het Europees Parlement en de Raad wat betreft het geïntegreerd beheers- en controlesysteem, plattelandsontwikkelingsmaatregelen en de randvoorwaarden gaat het betaalorgaan of de instelling waaraan het zijn controleopdrachten geheel of gedeeltelijk overdraagt, via een administratieve steekproefcontrole ter plaatse na of de in dit besluit bedoelde bepalingen nageleefd worden.

HOOFDSTUK V. — *Straffen*

Art. 13. Overeenkomstig artikel 60 van Verordening (EU) nr. 1306/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 17 december 2013 inzake de financiering, het beheer en de monitoring van het gemeenschappelijk landbouwbeleid en tot intrekking van Verordeningen (EEG) nr. 352/78, (EG) nr. 165/94, (EG) nr. 2799/98, (EG) nr. 814/2000, (EG) nr. 1200/2005 en nr. 485/2008 van de Raad, komt een opleidingscentrum van wie is komen vast te staan dat het de voorwaarden vereist voor zijn selectie in het kader van de in artikel 4 bedoelde projectoproep kunstmatig heeft gecreëerd, niet in aanmerking voor de toelagen bedoeld in hoofdstuk 3, afdeling 2.

Art. 14. Voor de niet-medegefinancierde steun en wanneer het vormingscentrum zijn verplichtingen bedoeld in het Wetboek of in dit besluit niet naleeft, wordt het deel van de hem verschuldigde toelage verminderd naar verhouding van de ernst van de niet-naleving van zijn verplichtingen en van de financiële gevolgen van de onregelmatigheid.

Voor de steun medegefinancierd overeenkomstig artikel 35 van Verordening (EU) nr. 640/2014 van de Commissie van 11 maart 2014 tot aanvulling van Verordening (EU) nr. 1306/2013 van het Europees Parlement en de Raad wat betreft het geïntegreerd beheers- en controlesysteem en de voorwaarden voor weigering of intrekking van betalingen en voor administratieve sancties in het kader van rechtstreekse betalingen, plattelandsontwikkelingsbijstand en de randvoorwaarden, wordt de bijstand geweigerd of volledig ingetrokken in geval van ernstige niet-conformiteit of wanneer vast komt te staan dat de landbouwer valse informatie heeft verstrekt om bijstand te ontvangen, of verzuimd heeft de nodige informatie te verstrekken. Overigens wordt de begunstigde voor het kalenderjaar van de bevinding en het daaropvolgende kalenderjaar uit een gelijke maatregel of een gelijk soort verrichtingen uitgesloten.

De Minister bepaalt de berekeningswijze van de vermindering.

Art. 15. De invordering van de toelagen wordt overeenkomstig de artikelen D.258 tot D.260 van het Wetboek uitgevoerd.

Overeenkomstig artikel D.17 van het Wetboek beschikt het vormingscentrum over 45 werkdagen om een beroep bij de administratie in te dienen voor de subsidies die volledig ten laste zijn van het Waalse Gewest.

HOOFDSTUK VI. — *Slotbepalingen*

Art. 16. Dit besluit waarborgt de naleving van de bepalingen van de artikelen 1, 3 tot 10, 12, 13 en 21 van Verordening (EG) nr. 702/2014 van de Commissie van 25 juni 2014 waarbij bepaalde categorieën steun in de landbouw- en de bosbouwsector en in plattelandsgebieden op grond van de artikelen 107 en 108 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie met de interne markt verenigbaar worden verklaard.

Art. 17. Voor het jaar 2016 en in afwijking van artikel 4, § 2, eerste lid, 3º, wordt er, na afloop van de evaluatie, een rangschikking opgemaakt door de administratie en de lijst van de in aanmerking komende projecten wordt door de Minister gesteund.

Art. 18. Voor het jaar 2016 kan de Minister kortere termijnen voorzien voor de indiening en de behandeling van de projectenoproepen.

Art. 19. De Minister van Landbouw is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 21 juli 2016.

De Minister-President,
P. MAGNETTE

De Minister van Landbouw, Natuur, Landelijke Aangelegenheden, Toerisme en Luchthavens,
afgevaardigde voor de Vertegenwoordiging bij de Grote Regio,
R. COLLIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2016/204261]

21 JUILLET 2016. — Arrêté ministériel portant application de l'arrêté portant exécution du chapitre II du Titre IV du Code wallon de l'Agriculture relatif aux activités de formation permanente au sens des articles D.99, § 2, 2° et D.104, alinéa 1er, 1°, du Code wallon de l'Agriculture dans les secteurs agricole et sylvicole

Le Ministre de l'Agriculture, de la Nature, de la Ruralité, du Tourisme et des Aéroports, délégué à la Représentation à la Grande Région,

Vu le Règlement (UE) nº 1303/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013 portant dispositions communes relatives au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen, au Fonds de cohésion, au Fonds européen agricole pour le développement rural et au Fonds européen pour les affaires maritimes et la pêche, portant dispositions générales applicables au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen, au Fonds de cohésion et au Fonds européen pour les affaires maritimes et la pêche, et abrogeant le Règlement (CE) n° 1083/2006 du Conseil;

Vu le Règlement (UE) nº 1305/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013 relatif au soutien au développement rural par le Fonds européen agricole pour le développement rural (Feader) et abrogeant le Règlement (CE) nº 1698/2005 du Conseil;

Vu le Règlement (UE) nº 1306/2013 du parlement européen et du conseil du 17 décembre 2013 relatif au financement, à la gestion et au suivi de la politique agricole commune et abrogeant les Règlements (CEE) nº 352/78, (CE) nº 165/94, (CE) nº 2799/98, (CE) nº 814/2000, (CE) nº 1200/2005 et nº 485/2008 du Conseil;

Vu le Règlement nº 702/2014 (UE) de la Commission du 25 juin 2014 déclarant certaines catégories d'aides, dans les secteurs agricole et forestier et dans les zones rurales, compatibles avec le marché intérieur, en application des articles 107 et 108 du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne;

Vu le Code wallon de l'Agriculture, les articles D.4, D.11, D.13, D.14, D17, D.103, D.104, D.105, D.107, D.108, D.113, D.114, D.241, D.242 et D.243;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 juillet 2016 portant exécution du chapitre II du Titre IV du Code wallon de l'Agriculture relatif aux activités de formation permanente au sens des articles D.99, § 2, 2º et D.104, alinéa 1er, 1º, du Code wallon de l'Agriculture dans les secteurs agricole et sylvicole, les articles 3, 4, 5, 10 et 19;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 11 avril 2016;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 14 avril 2016;

Vu le rapport du 18 mars 2016 établi conformément à l'article 3, 2º, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'Autorité fédérale du 14 avril 2016;

Vu l'avis du Conseil d'Etat 59.593/4, donné le 5 juillet 2016, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'avis de la Commission de la formation agricole n° 8, donné le 17 mai 2016,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — *Les dispositions générales*

Article 1er. Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 127 de la Constitution, en vertu de l'article 138 de la Constitution.

Art. 2. Pour l'application du présent arrêté, l'on entend par l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 juillet 2016 : l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 juillet 2016 portant exécution du chapitre II du Titre IV du Code wallon de l'Agriculture relatif aux activités de formation permanente au sens des articles D.99, § 2, 2° et D.104, alinéa 1er, 1°, du Code wallon de l'Agriculture dans les secteurs agricole et sylvicole.

CHAPITRE II. — *L'organisation des activités de formation*

Art. 3. En application de l'article 3, § 1er, alinéa 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 juillet 2016, les activités de formation couvrent des thématiques dans les domaines prioritaires suivants :

1° perfectionnement en gestion d'exploitation en ce compris par la connaissance de la législation et technologies agricoles la valorisation des productions agricoles, ainsi qu'en sylviculture, exploitation forestière et transformation du bois;

2° gestion durable des exploitations agricoles ou de la forêt;

3° amélioration des performances environnementales dans les secteurs agricole ou sylvicole;

4° valorisation énergétique de la biomasse agricole ou sylvicole.

Les thèmes sont définis annuellement plus précisément dans l'appel à projets.

Art. 4. En application de l'article 3, § 3, alinéa 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 juillet 2016, les activités de formation ont une durée minimale de deux heures par jour.

Art. 5. En application de l'article 3, § 3, alinéa 3, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 juillet 2016, les activités de formation sont organisées pour un minimum de six participants.

En cas de participants insuffisants, le ministre peut, sur demande dûment motivée introduite par le centre de formation, déroger aux conditions visées à l'alinéa 1er.

CHAPITRE III. — *La sélection des projets*

Art. 6. § 1er. Le formateur démontre :

1° une expérience en matière de formation et communication ou dans le cas contraire, s'engage à suivre une formation en la matière dans l'année qui suit l'entrée en fonction en tant que formateur;

2° les compétences techniques en lien avec l'objet de l'activité de formation, soit par la détention d'un titre ou d'un certificat reconnu par les autorités compétentes dans ces matières soit par le vécu d'une expérience probante d'une durée minimale de trois ans;

3° une connaissance actualisée des sujets en lien avec l'objet de l'activité de formation ou dans le cas contraire, suit une formation dans l'année qui suit le début des activités de formation et prévoit que la mission est assurée via sous-traitance.

L'expérience probante est démontrée par toute voie de droit et conformément aux documents sollicités dans l'appel à projets.

Art. 7. § 1er. Lorsque l'appel à projets est lancé conformément à l'article 4, § 1er, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 juillet 2016, les dossiers sont introduits dans le délai prévu dans l'appel à projets.

L'administration transmet le classement des projets sélectionnés au ministre au plus tard dans les deux mois après la clôture de l'appel à projets.

§ 2. Lorsque le projet est cofinancé sur la base du programme wallon de développement rural :

1° le dossier est introduit à l'aide d'un formulaire électronique via la base de données FEADER;

2° l'accusé de réception est généré électroniquement et automatiquement dès la soumission du dossier;

3° le dossier est complet et accompagné de l'attestation de validation sous peine de nullité.

§ 3. Lorsque le financement du projet est entièrement à charge du budget de la Région wallonne :

1° les dossiers introduits dans le cadre d'un appel à projets sont envoyés à l'administration, par tout moyen susceptible de conférer une date certaine à l'envoi conformément aux articles D.15 et D.16 du Code, et comprennent l'ensemble des documents permettant de vérifier le respect des conditions d'éligibilité;

2° si le dossier n'est pas complet, l'administration transmet un envoi au requérant, par tout moyen susceptible de conférer une date certaine à l'envoi conformément aux articles D.15 et D.16 du Code, l'invitant à compléter le dossier dans les quinze jours de la réception de l'envoi par le requérant.

Concernant le 1°, ils font l'objet d'un accusé de réception dans les dix jours ouvrables de leur dépôt. L'accusé de réception indique :

a) la date de la réception de la demande;

b) la recevabilité de la demande ou non;

c) le délai dans lequel la décision intervient.

Concernant le 2°, le délai de quinze jours peut être prolongé sur demande motivée du requérant. Passé le délai et si le dossier n'est pas complet, le dossier est déclaré irrecevable par l'administration qui en avise le requérant.

§ 4. Lorsque le dossier demande des précisions complémentaires au regard des critères de sélection de l'appel à projets, l'administration prend contact, le cas échéant, dans un délai de quinze jours, avec le centre de formation.

Art. 8. Lors du dépôt d'un dossier, dans le cadre de vérification des conditions d'éligibilité, sont transmises, à l'organisme payeur ou à son délégué pour les projets cofinancés, à l'administration pour les projets non cofinancés, les informations suivantes :

1° l'identification du centre de formation;

2° la description des moyens matériels, humains et financiers du centre de formation, en ce compris :

a) une description des moyens techniques et logistiques ainsi que de l'équipement didactique pour l'organisation des activités du centre de formation;

b) la liste du personnel, en termes d'encadrement et de coordination des activités;

c) un budget prévisionnel des activités proposées;

3° la description des activités de formation envisagées, en ce compris :

a) la zone de couverture géographique;

b) le programme des activités de formation;

c) les indicateurs de suivi et de résultat.

Sont jointes aux informations visées à l'alinéa 1er, les informations suivantes permettant de vérifier les conditions relatives à l'engagement de formateur :

1° le titre, le certificat ou diplôme requis visés à l'article 6, aliéna 1er, 1° à 3°, le cas échéant, la preuve d'une expérience professionnelle, ou une déclaration sur l'honneur par laquelle il s'engage à suivre une formation dans le domaine requis, en ce compris l'intitulé de la formation;

2° une déclaration sur l'honneur portant soit sur la connaissance actualisée des sujets en lien avec l'objet de l'activité de formation soit sur l'engagement à suivre des formations, en ce compris l'intitulé des formations.

CHAPITRE IV. — *Le paiement des subventions*

Art. 9. Dans les deux mois qui suivent la fin de chaque semestre, le centre de formation transmet à l'administration une déclaration de créance par tout moyen conférant date certaine à l'envoi conformément aux articles D.15 et D. 16 du Code, portant sur l'ensemble des activités de formation organisées au cours du semestre concerné. Le centre de formation envoie à l'administration sa déclaration de créance en double exemplaires originaux, accompagnée des pièces justificatives y relatives.

Les subventions accordées aux centres de formation sont acquises après réception des pièces justificatives transmises par le centre et validées par l'administration au regard des dépenses éligibles. Lorsque le dossier est incomplet ou afin de lui permettre d'assurer le bon accomplissement de ses missions, l'administration peut réclamer au centre de formation tout document ou toute pièce justificative qu'elle estime nécessaire dans un délai de trois mois.

CHAPITRE V. — *Les dispositions finales*

Art. 10. Le présent arrêté garantit le respect des dispositions des articles 1er, 3 à 10, 12, 13 et 21 du Règlement (UE) n° 702/2014 de la Commission du 25 juin 2014 déclarant certaines catégories d'aides, dans les secteurs agricole et forestier et dans les zones rurales, compatibles avec le marché intérieur, en application des articles 107 et 108 du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne.

Art. 11. Pour l'année civile 2017, l'administration transmet le classement des projets sélectionnés au ministre dans les formes prévues à l'article 7 dans un délai d'un mois qui suit la clôture de l'appel à projets.

Namur, le 21 juillet 2016.

R. COLLIN

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2016/204261]

21. JULI 2016 — Ministerialerlass zur Durchführung des Erlasses vom 21. Juli 2016 der Wallonischen Regierung zur Ausführung von Titel IV Kapitel II des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft in Bezug auf die Weiterbildungsaktivitäten im Sinne der Artikel D.99 § 2 Ziffer 2 und D.104 Absatz 1 Ziffer 1 des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft im land- und forstwirtschaftlichen Bereich

Der Minister für Landwirtschaft, Natur, ländliche Angelegenheiten, Tourismus und Flughäfen, und Vertreter bei der Großregion,

Aufgrund der Verordnung (EU) Nr. 1303/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 mit gemeinsamen Bestimmungen über den Europäischen Fonds für regionale Entwicklung, den Europäischen Sozialfonds, den Kohäsionsfonds, den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums und den Europäischen Meeres- und Fischereifonds sowie mit allgemeinen Bestimmungen über den Europäischen Fonds für regionale Entwicklung, den Europäischen Sozialfonds, den Kohäsionsfonds und den Europäischen Meeres- und Fischereifonds und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1083/2006 des Rates;

Aufgrund der Verordnung (EU) Nr. 1305/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 über die Förderung der ländlichen Entwicklung durch den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1698/2005 des Rates;

Aufgrund der Verordnung (EU) Nr. 1306/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 über die Finanzierung, die Verwaltung und das Kontrollsystem der Gemeinsamen Agrarpolitik und zur Aufhebung der Verordnungen (EWG) Nr. 352/78, (EG) Nr. 165/94, (EG) Nr. 2799/98, (EG) Nr. 814/2000, (EG) Nr. 1200/2005 und (EG) Nr. 485/2008 des Rates;

Aufgrund der Verordnung (EU) Nr. 702/2004 der Kommission vom 25. Juni 2014 zur Feststellung der Vereinbarkeit bestimmter Arten von Beihilfen im Agrar- und Forstsektor und in ländlichen Gebieten mit dem Binnenmarkt in Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union;

Aufgrund des Wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft, Artikel D.4, D.11, D.13, D.14, D17, D.103, D.104, D.105, D.107, D.108, D.113, D.114, D.241, D.242 und D.243;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 21. Juli 2016 zur Ausführung von Titel IV Kapitel II des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft in Bezug auf die Weiterbildungsaktivitäten im Sinne der Artikel D.99 § 2 Ziffer 2 und D.104 Absatz 1 Ziffer 1 des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft im land- und forstwirtschaftlichen Bereich, Artikel 3, 4, 5, 10 und 19;

Aufgrund des am 11. April 2016 abgegebenen Gutachtens des Finanzinspektors;

Aufgrund des am 14. April 2016 gegebenen Einverständnisses des Ministers für Haushalt;

Aufgrund des Berichts vom 18. März 2016, aufgestellt in Übereinstimmung mit Artikel 3 Ziffer 2 des Dekrets vom 11. April 2014 zur Umsetzung der Resolutionen der im September 1995 in Peking organisierten Weltfrauenkonferenz der Vereinten Nationen und zur Integration des Gender Mainstreaming in allen regionalen politischen Vorhaben;

Aufgrund der Konzertierung zwischen den Regionalregierungen und der Föderalbehörde vom 14. April 2016;

Aufgrund des am 5. Juli 2016 in Anwendung des Artikels 84 § 1 Absatz 1 Ziffer 2 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens des Staatsrats 59.593/4;

In Erwägung des am 17. Mai 2016 abgegebenen Gutachtens Nr. 8 der Kommission für die Berufsbildung in der Landwirtschaft,

Beschließt:

KAPITEL I — *Allgemeine Bestimmungen*

Artikel 1 - Der vorliegende Erlass regelt kraft Artikel 127 der Verfassung eine in Artikel 138 der Letzteren erwähnte Angelegenheit.

Art. 2 - Zwecks der Anwendung des vorliegenden Erlasses versteht man unter Erlass der Wallonischen Regierung vom 21. Juli 2016 den Erlass der Wallonischen Regierung vom 21. Juli 2016 zur Ausführung von Titel IV Kapitel II des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft in Bezug auf die Weiterbildungsaktivitäten im Sinne der Artikel D.99 § 2 Ziffer 2 und D.104 Absatz 1 Ziffer 1 des wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft im land- und forstwirtschaftlichen Bereich.

KAPITEL II — *Organisation der Ausbildungsaktivitäten*

Art. 3 - In Anwendung von Artikel 3 § 1 Absatz 2 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 21. Juli 2016 decken die Ausbildungsaktivitäten Themen in den folgenden vorrangigen Bereichen:

1° Weiterbildung in Betriebsführung einschließlich durch die Kenntnis der Gesetzgebung, die landwirtschaftliche Technologie, die Aufwertung von Agrarerzeugnissen, sowie in den Bereichen Forstwirtschaft, Waldbewirtschaftung und Holzverarbeitung;

2° nachhaltige Bewirtschaftung der landwirtschaftlichen Betriebe oder nachhaltige Waldbewirtschaftung;

3° Verbesserung der Umweltleistung im land- bzw. forstwirtschaftlichen Bereich;

4° energetische Verwertung der landwirtschaftlichen bzw. forstwirtschaftlichen Biomasse.

Die Themen werden jedes Jahr im Projektaufruf genauer bestimmt.

Art. 4 - In Anwendung von Artikel 3 § 3 Absatz 2 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 21. Juli 2016 haben die Ausbildungsaktivitäten eine Mindestdauer von zwei Stunden pro Tag.

Art. 5 - In Anwendung von Artikel 3 § 3 Absatz 3 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 21. Juli 2016 werden die Ausbildungsaktivitäten für eine Mindestanzahl von sechs Teilnehmern organisiert.

Im Falle von einer unzureichenden Anzahl Teilnehmer kann der Minister auf einen ordnungsgemäß begründeten, vom Ausbildungszentrum eingereichten Antrag, von den Bedingungen nach Absatz 1 abweichen.

KAPITEL III — *Auswahl der Projekte*

Art. 6 - § 1 - Der Ausbilder weist Folgendes nach:

1° eine Erfahrung im Bereich der Ausbildung und der Kommunikation; falls er diese Erfahrung nicht nachweisen kann, verpflichtet er sich, im Laufe des Jahres nach seinem Arbeitsantritt als Ausbilder eine Ausbildung in diesem Bereich zu absolvieren;

2° die technischen Fähigkeiten in Verbindung mit dem Gegenstand der Ausbildungsaktivität, entweder durch den Besitz eines von den in diesem Bereich zuständigen Behörden anerkannten Titels oder Zeugnisses, oder durch eine nachgewiesene Erfahrung von wenigstens drei Jahren;

3° aktuelle Kenntnisse in den Themenbereichen, die im Zusammenhang mit dem Gegenstand der Ausbildungsaktivität stehen; wenn er nicht über diese Kenntnisse verfügt, absolviert er im Laufe des Jahres nach dem Beginn der Ausbildungsaktivitäten eine Ausbildung in diesem Bereich, wobei er dafür sorgt, dass die Leistung durch Unterauftragnehmer erbracht wird.

Die nachgewiesene Erfahrung wird durch jegliches Rechtsmittel belegt und zwar gemäß den im Projektaufruf verlangten Dokumenten.

Art. 7 - § 1 - Wenn der Projektaufruf gemäß Artikel 4 § 1 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 21. Juli 2016 eingeleitet wird, werden die Akten innerhalb der im Projektaufruf vorgesehenen Frist eingeleitet.

Die Verwaltung teilt dem Minister die Einstufung der ausgewählten Projekte spätestens innerhalb von zwei Monaten ab dem Abschluss des Projektaufrufs mit.

§ 2 - Wenn das Projekt auf der Grundlage des Wallonischen Programms für die ländliche Entwicklung mitfinanziert wird:

1° wird die Akte mittels eines elektronischen Formulars über die ELER-Datenbank eingereicht;

2° wird die Empfangsbescheinigung sofort nach der Einreichung der Akte auf elektronische Weise automatisch erstellt;

3° muss die Akte unter Gefahr der Nichtigkeit vollständig sein und die Validierungsbescheinigung umfassen.

§ 3 - Wenn die Finanzierung des Projekts vollständig zu Lasten des Haushalts der Wallonischen Region ist,

1° werden die im Rahmen eines Projektaufrufs eingereichten Akten der Verwaltung durch jedes Mittel übermittelt, das der Einsendung ein sicheres Datum im Sinne der Artikel D.15 und D.16 des Gesetzbuches verleiht; sie umfassen alle Dokumente, anhand deren die Einhaltung der Zulässigkeitskriterien geprüft werden kann;

2° ist die Akte unvollständig, schickt die Verwaltung dem Antragsteller ein Schreiben zu, durch jedes Mittel mit, das gemäß Artikel D.15 und D.16 des Gesetzbuches dem Schreiben ein sicheres Datum verleiht, durch das sie ihn auffordert, die Akte binnen fünfzehn Tagen ab dem Empfang des Schreibens durch den Antragsteller zu vervollständigen.

Was Ziffer 1 betrifft, sind die Unterlagen innerhalb von zehn Tagen nach ihrem Einreichen Gegenstand einer Empfangsbestätigung. Die Empfangsbestätigung enthält folgende Angaben:

a) das Datum, an dem der Antrag eingegangen ist;

b) ob der Antrag zulässig ist oder nicht;

c) die Frist, innerhalb welcher der Beschluss gefasst wird.

Was Ziffer 2 betrifft, kann diese Frist von fünfzehn Tagen auf begründete Anfrage des Antragstellers verlängert werden. Ist die Akte nach Ablauf dieser Frist nicht vollständig, wird sie von der Verwaltung als unzulässig erklärt. Die Verwaltung teilt dies dem Antragsteller mit.

§ 4 - Wenn zur Ergänzung der Akte weitere Auskünfte hinsichtlich der Auswahlkriterien des Projektaufrufs nötig sind, nimmt die Verwaltung gegebenenfalls innerhalb einer Frist von fünfzehn Tagen mit dem Ausbildungszentrum Kontakt auf.

Art. 8 - Bei der Einreichung einer Akte werden im Rahmen der Prüfung der Zulässigkeitsbedingungen der Zahlstelle oder ihrem Vertreter für die mitfinanzierten Projekte, oder der Verwaltung für die nicht mitfinanzierten Projekte folgende Auskünfte mitgeteilt:

1° die Identifizierungsdaten des Ausbildungszentrums;

2° die Beschreibung der materiellen, menschlichen und finanziellen Mittel des Ausbildungszentrums einschließlich:

a) einer Beschreibung der technischen und logistischen Mittel sowie des Lehrmaterials für die Organisation der Aktivitäten des Ausbildungszentrums;

b) der Liste des Personals, einschließlich auf dem Gebiet der Betreuung und der Koordinierung der Aktivitäten;

c) eines Haushaltsvoranschlags für die vorgeschlagenen Aktivitäten;

3° die Beschreibung der geplanten Ausbildungsaktivitäten, einschließlich:

a) des geographischen Geltungsbereichs;

b) des Programms der Ausbildungsaktivitäten;

c) der Begleit- und Ergebnisindikatoren.

Den in Absatz 1 genannten Auskünften werden die folgenden Unterlagen beigefügt, die ermöglichen, die Bedingungen bezüglich der Einstellung des Ausbilders zu prüfen:

1° der verlangte Titel, das verlangte Zeugnis oder das verlangte Diplom nach Artikel 6 Absatz 1 Ziffer 1 bis 3 und gegebenenfalls der Beweis einer Berufserfahrung oder eine ehrenwörtliche Erklärung, durch die er sich verpflichtet, eine Ausbildung in dem verlangten Bereich zu absolvieren, einschließlich des Titels der Ausbildung;

2° eine Erklärung auf Ehrenwort betreffend entweder seine aktuellen Kenntnisse in den Themenbereichen, die im Zusammenhang mit dem Gegenstand der Ausbildungsaktivität stehen, oder betreffend die Verpflichtung, Ausbildungen zu absolvieren, einschließlich des Titels der Ausbildungen.

KAPITEL IV — *Zahlung der Zuschüsse*

Art. 9 - Innerhalb von zwei Monaten nach Ablauf jedes Semesters übermittelt das Ausbildungszentrum der Verwaltung durch jedes Mittel, das gemäß Artikel D.15 und D.16 des Gesetzbuches der Einsendung ein sicheres Datum verleiht, eine Forderungsanmeldung für die gesamten im Laufe des betreffenden Semesters organisierten Ausbildungsaktivitäten. Das Ausbildungszentrum übermittelt der Verwaltung seine Forderungsanmeldung in zweifacher Original-Ausführung gemeinsam mit den diesbezüglichen Belegen.

Die den Ausbildungszentren gewährten Zuschüsse gelten als erworben, nachdem die durch das Zentrum übermittelten Belege von der Verwaltung empfangen und in Bezugnahme auf die zulässigen Ausgaben validiert worden sind. Ist die Akte unvollständig, oder um die ordnungsgemäße Erfüllung ihrer Aufgaben zu ermöglichen, kann die Verwaltung binnen einer Frist von 3 Monaten von dem Ausbildungszentrum für jegliches Dokument oder jeglichen Beleg verlangen, das bzw. den sie für notwendig erachtet.

KAPITEK V — *Schlussbestimmungen*

Art. 10 - Der vorliegende Erlass gewährleistet die Beachtung der Bestimmungen von Artikel 1, 3 bis 10, 12, 13 und 21 der Verordnung (EU) Nr. 702/2004 der Kommission vom 25. Juni 2014 zur Feststellung der Vereinbarkeit bestimmter Arten von Beihilfen im Agrar- und Forstsektor und in ländlichen Gebieten mit dem Binnenmarkt in Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union.

Art. 11 - Für das Kalenderjahr 2017 übermittelt die Verwaltung dem Minister die Rangfolge der berücksichtigten Projekte nach den in Artikel 7 vorgesehenen Formvorschriften innerhalb einer Frist von einem Monat nach dem Abschluss des Projektaufrufs.

Namur, den 21. Juli 2016

R. COLLIN

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2016/204261]

21 JULI 2016. — Ministerieel besluit houdende toepassing van het besluit tot uitvoering van hoofdstuk II van Titel IV van het Waalse Landbouwwetboek betreffende de activiteiten van vaste vorming in de zin van de artikelen D.99, § 2, 2° en D.104, eerste lid, 1°, van het Waalse Landbouwwetboek in de landbouw- en bosbouwsector

De Minister van Landbouw, Natuur, Landelijke Aangelegenheden, Toerisme en Luchthavens, afgevaardigde voor de Vertegenwoordiging bij de Grote Regio,

Gelet op Verordening (EU) nr. 1303/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 17 december 2013 houdende gemeenschappelijke bepalingen inzake het Europees Fonds voor regionale ontwikkeling, het Europees Sociaal Fonds, het Cohesiefonds, het Europees Landbouwfonds voor plattelandsontwikkeling en het Europees Fonds voor maritieme zaken en visserij en algemene bepalingen inzake het Europees Fonds voor regionale ontwikkeling, het Europees Sociaal Fonds, het Cohesiefonds en het Europees Fonds voor maritieme zaken en visserij, en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 1083/2006 van de Raad;

Gelet op Verordening (EU) nr. 1305/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 17 december 2013 inzake steun voor plattelandsontwikkeling uit het Europees Landbouwfonds voor plattelandsontwikkeling (ELFPO) en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 1698/2005 van de Raad;

Gelet op Verordening (EU) nr. 1306/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 17 december 2013 inzake de financiering, het beheer en de monitoring van het gemeenschappelijk landbouwbeleid en tot intrekking van Verordeningen (EEG) nr. 352/78, (EG) nr. 165/94, (EG) nr. 2799/98, (EG) nr. 814/2000, (EG) nr. 1200/2005 en nr. 485/2008 van de Raad;

Gelet op Verordening (EG) nr. 702/2014 van de Commissie van 25 juni 2014 waarbij bepaalde categorieën steun in de landbouw- en de bosbouwsector en in plattelandsgebieden op grond van de artikelen 107 en 108 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie met de interne markt verenigbaar worden verklaard;

Gelet op het Waalse Landbouwwetboek, de artikelen D.4, D.11, D.13, D.14, D17, D.103, D.104, D.105, D.107, D.108, D.113, D.114, D.241, D.242 en D.243; Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 21 juli 2016 tot uitvoering van hoofdstuk II van Titel IV van het Waalse landbouwwetboek betreffende de activiteiten van vaste vorming in de zin van de artikelen D.99, § 2, 2° en D.104, eerste lid, 1°, van het Waalse Landbouwwetboek in de landbouw- en bosbouwsector, de artikelen 3, 4, 5, 10 en 19;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 11 april 2016;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 14 april 2016;

Gelet op het rapport van 18 maart 2016, opgemaakt overeenkomstig artikel 3, 2°, van het decreet van 11 april 2014 houdende uitvoering van de resoluties van de Vrouwenconferentie van de Verenigde Naties die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de gewestelijke beleidslijnen;

Gelet op het overleg tussen de gewestelijke Regeringen en de federale overheid van 14 april 2016;

Gelet op advies nr. 59.593/4 van de Raad van State, gegeven op 5 juli 2016, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het advies van de "Commission formation agricole" (Commissie landbouwopleiding) nr 8, gegeven op 17 mei 2016,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen*

Artikel 1. Dit besluit regelt krachtens artikel 127 van de Grondwet een materie bedoeld in artikel 138 ervan.

Art. 2. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder besluit van de Waalse Regering van 21 juli 2016 : het besluit van de Waalse Regering van 21 juli 2016 tot uitvoering van hoofdstuk II van Titel IV van het Waalse landbouwwetboek betreffende de activiteiten van vaste vorming in de zin van de artikelen D.99, § 2, 2° en D.104, eerste lid, 1°, van het Waalse Landbouwwetboek in de landbouw- en bosbouwsector.

HOOFDSTUK II. — *De organisatie van de vormingsactiviteiten*

Art. 3. Overeenkomstig artikel 3, § 1, tweede lid, van het besluit van de Waalse Regering van 21 juli 2016, dekken de vormingsactiviteiten thema's in de volgende prioritaire gebieden :

1° bijscholing in bedrijfsbeheer met inbegrip van de kennis van de wetgeving en landbouwtechnologieën, de valorisatie van de landbouwproducten, alsook in de bosbouw, bosbouwexploitatie en houtverwerking;

2° duurzaam beheer van de landbouwbedrijven of van het bos;

3° verbetering van de milieuprestaties in de landbouw- en bosbouwsector;

4° energetische valorisatie van de landbouw- of bosbouwbiomassa.

De thema's worden jaarlijks bepaald, met name in de oproep tot projecten.

Art. 4. Overeenkomstig artikel 3, § 3, lid 2, van het besluit van de Waalse Regering van 21 juli 2016, hebben de vormingsactiviteiten een minimale duur van twee uur per dag.

Art. 5. Overeenkomstig artikel 3, § 3, lid 3, van het besluit van de Waalse Regering van 21 juli 2016, worden de vormingsactiviteiten georganiseerd voor minimum zes deelnemers.

In geval van onvoldoende deelnemers kan de Minister, op behoorlijk met redenen omkleed verzoek van het vormingscentrum, afwijken van de in het eerste lid bedoelde voorwaarden.

HOOFDSTUK III. — *De selectie van de projecten*

Art. 6. § 1er. De vormingswerker bewijst het volgende :

1° een ervaring inzake opleiding en communicatie of in het tegenovergestelde geval de verbintenis aangaan om een vorming ter zake te volgen binnen het jaar dat volgt op de indiensttreding als vormingswerker;

2° de technische bevoegdheden i.v.m. het voorwerp van de vormingsactiviteit, hetzij door het bezit van een titel of getuigschrift erkend door de bevoegde overheden in deze materies, hetzij door een afdoende ervaring van minstens drie jaar;

3° een geactualiseerde kennis van de onderwerpen i.v.m. het voorwerp van de vorming of in het tegenovergestelde geval een vorming volgen binnen het jaar dat volgt op het begin van de vormingsactiviteit en voorzien dat de opdracht wordt verzekerd via onderaanneming.

De afdoende ervaring wordt aangetoond met elk rechtsmiddel en overeenkomstig de documenten aangevraagd in de oproep tot projecten.

Art. 7. § 1. Wanneer de oproep tot projecten wordt gedaan overeenkomstig artikel 4, § 1, van het besluit van de Waalse Regering van 21 juli 2016, worden de dossiers ingediend binnen de termijn voorzien in de oproep tot projecten.

De administratie maakt de rangschikking van de geselecteerde projecten aan de Minister over uiterlijk binnen twee maanden na afsluiting van de projectenoproep.

§ 2. Wanneer het project wordt medegefinancierd op basis van het Waals programma voor plattelandsontwikkeling :

1° wordt het dossier ingediend d.m.v. een elektronisch formulier via de databank ELFPO;

2° wordt het bericht van ontvangst elektronisch en automatisch gegenereerd zodra het dossier wordt ingediend;

3° moet het dossier volledig zijn en vergezeld gaan van het attest tot validatie op straffe van nietigheid.

§ 3. Wanneer de financiering van het project volledig ten laste is van de begroting van het Waalse Gewest :

1° worden de dossiers ingediend in het kader van een oproep tot projecten naar de administratie gestuurd door elk middel dat een vaste datum aan de zending verleent overeenkomstig de artikelen D.15 en D.16 van het Wetboek, en bevatten ze het geheel van de documenten die toelaten om de naleving van de voorwaarden voor het in aanmerking komen te controleren.

2° indien het dossier onvolledig is, richt de administratie bij elk middel dat een vaste datum aan de verzending verleent overeenkomstig de artikelen D.15 en D.16 van het Wetboek een bericht aan de aanvrager waarin hij verzocht wordt zijn dossier binnen de vijftien dagen na ontvangst van dat bericht te vervolledigen.

Wat punt 1° betreft, maken zij het voorwerp uit van een bericht van ontvangst binnen tien werkdagen na de indiening ervan. Het bericht van ontvangst vermeldt :

a) de ontvangstdatum van de aanvraag;

b) de al dan niet ontvankelijkheid van de aanvraag;

c) de termijn waarin de beslissing genomen wordt.

Wat punt 2° betreft, kan de termijn van vijftien dagen worden verlengd op gemotiveerd verzoek van de aanvrager. Na het verstrijken van de termijn en als het dossier niet volledig is, wordt het dossier onontvankelijk verklaard door de administratie die de aanvrager daarvan op de hoogte brengt.

§ 4. Wanneer het dossier bijkomende toelichtingen vereist t.o.v. de selectiecriteria van de projectenoproep, neemt de administratie, in voorkomend geval, contact op met het vormingscentrum binnen een termijn van vijftien dagen.

Art. 8. Bij de indiening van een dossier, in het kader van de verificatie van de voorwaarden voor het in aanmerking komen, wordt aan het betaalorgaan of zijn afgevaardigde voor de medegefinancierde projecten, aan de administratie voor de niet medegefinancierde projecten, de volgende informatie overgemaakt :

1° de identificatie van het vormingscentrum;

2° de omschrijving van de materiële, menselijke en financiële middelen van het vormingscentrum, met inbegrip van :

a) een omschrijving van de technische en logistieke middelen alsook van de didactische uitrusting voor de organisatie van de activiteiten van het vormingscentrum;

b) de lijst van het personeel, in termen van begeleiding en coördinatie van de activiteiten;

c) een vooruitlopende begroting van de voorgestelde activiteiten;

3° de omschrijving van de geplande vormingsactiviteiten, met inbegrip van :

a) het gebied van geografische dekking;

b) het programma van de vormingsactiviteiten;

c) de opvolgings- en resultaatsindicatoren.

De volgende informatie die toelaat om de voorwaarden betreffende de aanwerving van de vormingswerker te verifiëren, wordt gevoegd bij de informatie bedoeld in het eerste lid :

1° de titel, het getuigschrift of vereist diploma bedoeld in artikel 6, eerste lid, 1° tot 3°, in voorkomend geval, het bewijs van een beroepservaring, of een verklaring op erewoord waarin hij de verbintenis aangaat om een vorming te volgen in het vereiste domein, met inbegrip van het opschrift van de vorming;

2° een verklaring op erewoord die betrekking heeft ofwel op de geactualiseerde kennis van de onderwerpen i.v.m. het voorwerp van de vormingsactiviteit of op de verbintenis om vormingen te volgen, met inbegrip van het opschrift van de vormingen.

HOOFDSTUK IV. — *De betaling van de subsidies*

Art. 9. Binnen de twee maanden die volgen op het einde van elk semester, maakt het vormingscentrum aan de administratie een schuldvorderingsverklaring over door elk middel dat een vaste datum aan de zending verleent overeenkomstig de artikelen D.15 en D.16 van het Wetboek, waarbij deze verklaring betrekking heeft op het geheel van de vormingsactiviteiten die tijdens het betrokken semester werden georganiseerd. Het vormingscentrum stuurt zijn schuldvorderingsverklaring naar de administratie in dubbel originele exemplaren, met de bijhorende bewijsstukken.

De subsidies toegekend aan de vormingscentra zijn verworven na ontvangst van de bewijsstukken overgemaakt door het centrum en gevalideerd door de administratie t.o.v. de in aanmerking komende uitgaven. Wanneer het dossier onvolledig is of om hem toe te laten om zijn opdrachten goed te vervullen, kan de administratie van het vormingscentrum elk document of bewijsstuk opeisen die zij nodig acht binnen een termijn van drie maanden.

HOOFDSTUK V. — *Slotbepalingen*

Art. 10. Dit besluit waarborgt de naleving van de bepalingen van de artikelen 1, 3 tot 10, 12, 13 en 21 van Verordening (EG) nr. 702/2014 van de Commissie van 25 juni 2014 waarbij bepaalde categorieën steun in de landbouw- en de bosbouwsector en in plattelandsgebieden op grond van de artikelen 107 en 108 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie met de interne markt verenigbaar worden verklaard.

Art. 11. Voor het kalenderjaar 2017 maakt de Administratie de rangschikking van de geselecteerde projecten aan de Minister over volgens de modaliteiten bedoeld in artikel 7 binnen een termijn van één maand na het afsluiten van de oproep tot projecten.

Namen, 21 juli 2016.

R. COLLIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2016/204262]

22 JUILLET 2016. — Arrêté ministériel prolongeant le régime d'aide régionale aux éleveurs pour la transformation ou la commercialisation de produits issus de leur exploitation et aux producteurs laitiers pour la transformation et la commercialisation de produits laitiers

Le Ministre de l'Agriculture,

Vu le règlement n° 1407/2013 de la Commission du 18 décembre 2013 relatif à l'application des articles 107 et 108 du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne aux aides de minimis;

Vu le règlement n° 1408/2013 de la Commission du 18 décembre 2013 relatif à l'application des articles 107 et 108 du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne aux aides de minimis dans le secteur de l'agriculture;

Vu le Code wallon de l'Agriculture, les articles D.241, D.242, D.243, D.245 à D.247;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 décembre 2008 pour les investissements dans le secteur agricole, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 septembre 2009, les articles 76*ter* et 76*quater*;

Vu l'arrêté ministériel du 11 novembre 2009 relatif aux aides régionales aux producteurs laitiers pour la transformation et la commercialisation de produits laitiers, modifié par l'arrêté ministériel du 31 juillet 2011, par l'arrêté ministériel du 16 janvier 2014 et par l'arrêté ministériel du 27 août 2015;

Vu l'arrêté ministériel du 31 juillet 2011 instaurant une aide régionale aux éleveurs pour la transformation ou la commercialisation de produits issus de leur exploitation modifié par l'arrêté ministériel du 16 janvier 2014 et par l'arrêté ministériel du 27 août 2015;

Vu l'avis favorable de l'Inspection des Finances, donné le 29 juin 2016;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 21 juillet 2016;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, particulièrement l'article 3, § 1er;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il y a lieu de prolonger le régime d'aide de minimis au profit des éleveurs pour la transformation ou la commercialisation des produits issus de leur élevage, au profit des sociétés coopératives de transformation ou de commercialisation pour le développement de projets de valorisation de produits issus de l'élevage et au profit des producteurs laitiers pour la transformation ou la commercialisation des produits laitiers issus de leur exploitation;

Considérant que ces aides visent à augmenter la rentabilité de leur production,

Arrête :

Article 1er. A l'article 2, alinéa 2, de l'arrêté ministériel du 11 novembre 2009 relatif aux aides régionales aux producteurs laitiers pour la transformation et la commercialisation de produits laitiers, le montant de 1.000 euros est remplacé par 2.000 euros.

Art. 2. A l'article 4, alinéa 1er, du même arrêté ministériel, tel que modifié par l'arrêté ministériel du 31 juillet 2011, par l'arrêté ministériel du 16 janvier 2014 et par l'arrêté ministériel du 27 août 2015, les termes "31 décembre 2015" sont remplacés par les termes "31 décembre 2017".

Art. 3. A l'article 7, alinéa 3, du même arrêté ministériel, tel que modifié par l'arrêté ministériel du 31 juillet 2011, par l'arrêté ministériel du 16 janvier 2014 et par l'arrêté ministériel du 27 août 2015, les termes "30 juin 2016" sont remplacés par les termes "31 décembre 2017".

Art. 4. A l'article 8, § 2, alinéa 1er, du même arrêté ministériel, tel que modifié par l'arrêté ministériel du 31 juillet 2011, par l'arrêté ministériel du 16 janvier 2014 et par l'arrêté ministériel du 27 août 2015, les termes "31 décembre 2015" sont remplacés par les termes "31 décembre 2017".

Art. 5. A l'article 2, alinéa 2, de l'arrêté ministériel du 31 juillet 2011 instaurant une aide régionale aux éleveurs pour la transformation ou la commercialisation de produits issus de leur exploitation; le montant de 1.000 euros est remplacé par 2.000 euros.

Art. 6. L'article 3, 3°, du même arrêté, est remplacé par :

« 3° ne pas avoir déjà bénéficié de l'aide octroyée sur base de cet arrêté après le 31 décembre 2012. »

Art. 7. A l'article 4, alinéa 1er, du même arrêté, tel que modifié par l'arrêté ministériel du 16 janvier 2014 et par l'arrêté ministériel du 27 août 2015; les termes "31 décembre 2015" sont remplacés par les termes "31 décembre 2017".

Art. 8. A l'article 7, alinéa 3, du même arrêté ministériel tel que modifié par l'arrêté ministériel du 16 janvier 2014 et par l'arrêté ministériel du 27 août 2015, les termes "31 décembre 2016" sont remplacés par les termes "31 décembre 2017".

Art. 9. A l'article 8, paragraphe 2, alinéa 1er, du même arrêté, tel que modifié par l'arrêté ministériel du 16 janvier 2014 et par l'arrêté ministériel du 27 août 2015, les termes "31 décembre 2015" sont remplacés par les termes "31 décembre 2017".

Art. 10. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Namur, le 22 juillet 2016.

R. COLLIN

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2016/204262]

22. JULI 2016 — Ministerialerlass zur Verlängerung der regionalen Beihilferegelung zugunsten der Züchter für die Verarbeitung oder Vermarktung von Erzeugnissen aus ihrem Betrieb und zugunsten der Milcherzeuger für die Verarbeitung und Vermarktung der Milcherzeugnisse

Der Minister für Landwirtschaft,

Aufgrund der Verordnung (EG) Nr. 1407/2013 der Kommission vom 18. Dezember 2013 über die Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union auf De-minimis-Beihilfen;

Aufgrund der Verordnung (EG) Nr. 1408/2013 der Kommission vom 18. Dezember 2013 über die Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union auf De-minimis-Beihilfen im Agrarsektor;

Aufgrund des Wallonischen Gesetzbuches über die Landwirtschaft, Artikel D.241, D.242, D.243, D.245 bis D.247;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 19. Dezember 2008 über die Investitionen im Agrarsektor, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 24. September 2009, Artikel 76*ter* und 76*quater*;

Aufgrund des Ministerialerlasses vom 11. November 2009 über die regionalen Beihilfen zugunsten der Milcherzeuger für die Verarbeitung und Vermarktung der Milcherzeugnisse, abgeändert durch den Ministerialerlass vom 31. Juli 2011, den Ministerialerlass vom 16. Januar 2014 und den Ministerialerlass vom 27. August 2015;

Aufgrund des Ministerialerlasses vom 31. Juli 2011 zur Einführung einer regionalen Beihilfe zugunsten der Züchter für die Verarbeitung oder Vermarktung von Erzeugnissen aus ihrem Betrieb, abgeändert durch den Ministerialerlass vom 16. Januar 2014 und den Ministerialerlass vom 27. August 2015;

Aufgrund des am 29. Juni 2016 abgegebenen günstigen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 21. Juli 2016 abgegebenen Gutachtens des Ministers für Haushalt;

Aufgrund der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat, insbesondere Artikel 3 § 1;

Aufgrund der Dringlichkeit;

In der Erwägung, dass das System der "De-minimis"-Beihilfen zugunsten der Züchter für die Verarbeitung oder Vermarktung von Erzeugnissen aus ihrem Betrieb, zugunsten der Genossenschaften für die Verarbeitung oder die Vermarktung zur Entwicklung von Projekten zur Aufwertung der Produkte aus dem Zuchtbetrieb und zugunsten der Milcherzeuger für die Verarbeitung und Vermarktung der Milcherzeugnisse aus ihrem Betrieb zu verlängern ist;

In der Erwägung, dass diese Beihilfen darauf abzielen, die Wirtschaftlichkeit der Produktion zu erhöhen,

Beschließt:

Artikel 1 - In Artikel 2 Absatz 2 des Ministerialerlasses vom 11. November 2009 über die regionalen Beihilfen zugunsten der Milcherzeuger für die Verarbeitung und Vermarktung der Milcherzeugnisse wird der Betrag von 1.000 Euro durch 2.000 Euro ersetzt.

Art. 2 - In Artikel 4 Absatz 1 desselben Ministerialerlasses in seiner durch den Ministerialerlass vom 31. Juli 2011, den Ministerialerlass vom 16. Januar 2014 und den Ministerialerlass vom 27. August 2015 abgeänderten Fassung wird die Wortfolge "31. Dezember 2015" durch die Wortfolge "31. Dezember 2017" ersetzt.

Art. 3 - In Artikel 7 Absatz 3 desselben Ministerialerlasses in seiner durch den Ministerialerlass vom 31. Juli 2011, den Ministerialerlass vom 16. Januar 2014 und den Ministerialerlass vom 27. August 2015 abgeänderten Fassung wird die Wortfolge "30. Juni 2016" durch die Wortfolge "31. Dezember 2017" ersetzt.

Art. 4 - In Artikel 8 § 2 Absatz 1 desselben Ministerialerlasses in seiner durch den Ministerialerlass vom 31. Juli 2011, den Ministerialerlass vom 16. Januar 2014 und den Ministerialerlass vom 27. August 2015 abgeänderten Fassung wird die Wortfolge "31. Dezember 2015" durch die Wortfolge "31. Dezember 2017" ersetzt.

Art. 5 - In Artikel 2 Absatz 2 des Ministerialerlasses vom 31. Juli 2011 zur Einführung einer regionalen Beihilfe zugunsten der Züchter für die Verarbeitung oder Vermarktung von Erzeugnissen aus ihrem Betrieb wird der Betrag von 1.000 Euro durch 2.000 Euro ersetzt.

Art. 6 - Artikel 3 Ziffer 3 desselben Erlasses wird durch den folgenden Wortlaut ersetzt:

«3° die aufgrund dieses Erlasses gewährte Beihilfe nach dem 31. Dezember 2012 nicht bereits bezogen haben.»

Art. 7 - In Artikel 4 Absatz 1 desselben Erlasses in seiner durch den Ministerialerlass vom 16. Januar 2014 und durch den Ministerialerlass vom 27. August 2015 abgeänderten Fassung wird die Wortfolge "31. Dezember 2015" durch die Wortfolge "31. Dezember 2017" ersetzt.

Art. 8 - In Artikel 7 Absatz 3 desselben Erlasses in seiner durch den Ministerialerlass vom 16. Januar 2014 und durch den Ministerialerlass vom 27. August 2015 abgeänderten Fassung wird die Wortfolge "31. Dezember 2016" durch die Wortfolge "31. Dezember 2017" ersetzt.

Art. 9 - In Artikel 8 § 2 Absatz 1 desselben Erlasses in seiner durch den Ministerialerlass vom 16. Januar 2014 und durch den Ministerialerlass vom 27. August 2015 abgeänderten Fassung wird die Wortfolge "31. Dezember 2015" durch die Wortfolge "31. Dezember 2017" ersetzt.

Art. 10 - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

Namur, den 22. Juli 2016

R. COLLIN

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2016/204262]

22 JULI 2016. — Ministerieel besluit tot verlenging van de regeling inzake tegemoetkoming van het Gewest ten gunste van de fokkers voor de verwerking of de afzet van producten uit hun bedrijf en ten gunste van melkproducenten voor de verwerking en de afzet van zuivelproducten

De Minister van Landbouw,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1407/2013 van de Commissie van 18 december 2013 betreffende de uitvoering van de artikelen 107 en 108 van het EG-Verdrag inzake de de minimis-regeling;

Gelet op Verordening (EG) nr. 1408/2013 van de Commissie van 18 december 2013 betreffende de uitvoering van de artikelen 107 en 108 van het EG-Verdrag inzake de de minimis-regeling in de landbouwsector;

Gelet op het Waalse Landbouwwetboek, de artikelen D.241, D.242, D.243, D.245 tot D.247;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 19 december 2008 voor de investeringen in de landbouwsector, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 24 september 2009, inzonderheid op de artikelen 76*ter* en 76*quater*;

Gelet op het ministerieel besluit van 11 november 2009 betreffende de gewestelijke steunverlening aan de melkproducenten voor de verwerking en de afzet van melkproducten, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 31 juli 2011, bij het ministerieel besluit van 16 januari 2014 en bij het ministerieel besluit van 27 augustus 2015;

Gelet op het ministerieel besluit van 31 juli 2011 tot invoering van een tegemoetkoming van het Gewest ten gunste van de fokkers voor de verwerking of de afzet van producten uit hun bedrijf, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 16 januari 2014 en bij het ministerieel besluit van 27 augustus 2015;

Gelet op het gunstig advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 29 juni 2016;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 21 juli 2016;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de de-minimis-steunregeling ten gunste van fokkers ingevoerd moet worden om de verwerking of afzet van producten uit hun bedrijven te ondersteunen, ten gunste van coöperatieve verwerkings- of afzetvennootschappen voor de ontwikkeling van projecten tot opwaardering van fokkerijproducten en ten gunste van melkproducenten voor de verwerking of de afzet van zuivelproducten uit hun bedrijf;

Overwegende dat deze tegemoetkomingen een hogere rentabiliteit van hun productie beogen,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 2, tweede lid, van het ministerieel besluit van 11 november 2009 betreffende de gewestelijke steunverlening aan de melkproducenten voor de verwerking en de afzet van melkproducten, worden de woorden ″1.000 euro″ vervangen door de woorden ″2.000 euro″.

Art. 2. In artikel 4, eerste lid,van hetzelfde ministerieel besluit, zoals gewijzigd bij het ministerieel besluit van 31 juli 2011, bij het ministerieel besluit van 16 januari 2014 en bij het ministerieel besluit van 27 augustus 2015, worden de woorden ″31 december 2015″ vervangen door de woorden ″31 december 2017″.

Art. 3. In artikel 7, derde lid, van hetzelfde ministerieel besluit, zoals gewijzigd bij het ministerieel besluit van 31 juli 2011, bij het ministerieel besluit van 16 januari 2014 en bij het ministerieel besluit van 27 augustus 2015, worden de woorden ″30 juni 2016″ vervangen door de woorden ″31 december 2017″.

Art. 4. In artikel 8, § 2, eerste lid, van hetzelfde ministerieel besluit, zoals gewijzigd bij het ministerieel besluit van 31 juli 2011, bij het ministerieel besluit van 16 januari 2014 en bij het ministerieel besluit van 27 augustus 2015, worden de woorden ″31 december 2015″ vervangen door de woorden ″31 december 2017″.

Art. 5. In artikel 2, tweede lid, van het ministerieel besluit van 31 juli 2011 tot invoering van een tegemoetkoming van het Gewest ten gunste van de fokkers voor de verwerking of de afzet van producten uit hun bedrijf, worden de woorden ″1.000 euro″ vervangen door de woorden ″2.000 euro″.

Art. 6. Artikel 3, 3°, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« 3° niet reeds in aanmerking zijn gekomen voor de steun verleend krachtens dit besluit na 31 december 2012. »

Art. 7. In artikel 4, eerste lid, van hetzelfde besluit, zoals gewijzigd bij het ministerieel besluit van 16 januari 2014 en bij het ministerieel besluit van 27 augustus 2015, worden de woorden ″31 december 2015″ vervangen door de woorden ″31 december 2017″.

Art. 8. In artikel 7, derde lid, van hetzelfde ministerieel besluit, zoals gewijzigd bij het ministerieel besluit van 16 januari 2014 en bij het ministerieel besluit van 27 augustus 2015, worden de woorden ″31 december 2016″ vervangen door de woorden ″31 december 2017″.

Art. 9. In artikel 8, paragraaf 2, eerste lid, van hetzelfde besluit, zoals gewijzigd bij het ministerieel besluit van 16 januari 2014 en bij het ministerieel besluit van 27 augustus 2015, worden de woorden ″31 december 2015″ vervangen door de woorden ″31 december 2017″.

Art. 10. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt.

Namen, 22 juli 2016.

R. COLLIN

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

Kanselarij en Bestuur

[2016/204223]

2 AUGUSTUS 2016. — Intergemeentelijk samenwerkingsverband Solva. — Onteigening. — Machtiging

Bij besluit van 2 augustus 2016 van de Vlaamse minister van Binnenlands Bestuur, Inburgering, Wonen, Gelijke Kansen en Armoedebestrijding wordt het intergemeentelijk samenwerkingsverband Solva ertoe gemachtigd over te gaan tot de gerechtelijke onteigening van de onroerende goederen gelegen te Oudenaarde, en kadastraal bekend zoals vermeld op het onteigeningsplan, met het oog op de ontwikkeling van het regionaal bedrijventerrein Bruwaan Noord.

Tegen dit besluit kan een beroep tot nietigverklaring of een verzoek tot schorsing van de tenuitvoerlegging worden ingediend bij de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State. Het verzoekschrift wordt ingediend, hetzij elektronisch via een beveiligde website van de Raad van State (http: //eproadmin.raadvst-consetat.be/), of met een ter post aangetekende brief die wordt toegezonden aan de Raad van State (Wetenschapsstraat 33, te 1040 Brussel). Het verzoekschrift wordt ingediend binnen een termijn van zestig dagen nadat de beslissing werd betekend. Indien de beslissing niet betekend diende te worden, gaat de termijn in met de dag waarop de verzoeker er kennis van heeft gehad.

VLAAMSE OVERHEID

Cultuur, Jeugd, Sport en Media

[2016/204059]

22 JULI 2016. — Definitieve opname van de stoomlocomotief 41.195 in de lijst van het roerend cultureel erfgoed van de Vlaamse Gemeenschap

Bij besluit van de Vlaamse minister van Cultuur, Media, Jeugd en Brussel van 22 juli 2016 betreffende de definitieve opname van roerende goederen in de lijst in de lijst van het roerend cultureel erfgoed van de Vlaamse Gemeenschap wordt bepaald :

Enig artikel. De stoomlocomotief 41.195 wordt als definitieve maatregel opgenomen in de lijst van het roerend cultureel erfgoed van de Vlaamse Gemeenschap in hoofdafdeling 1, individuele voorwerpen, afdeling 3, cultuurhistorisch erfgoed :

a)	korte beschrijving :	stoomlocomotief 41.195 afkomstig van de NMBS; oorspronkelijk nummer bij de Belgische Staatsspoorwegen 4295, locomotief van het type 41 (voorheen 32S), gebouwd in 1910 door de S.A. des Ateliers de Construction de J.J. Gilain te Tienen, fabrieksnummer 45, in dienst genomen in 1910, buiten dienst gesteld in 1957, locomotief met asindeling C (drie drijfassen) voor reizigers- en goederentransport op normaalspoor;
b)	motivatie :	de stoomlocomotief 41.195 is de enige wereldwijd overgebleven stoomlocomotief die in Vlaanderen gebouwd werd voor het openbaar spoorwegnet (zeldzaam). De locomotief 41.195 is uiterst representatief voor de geschiedenis van de Belgische spoorwegen. Ze behoorde tot het locomotieftype 32S (later 41), samen met het eenvoudiger uitgevoerde zustertype 32 (later 44) de grootste locomotiefreeks vormde die ooit in België heeft bestaan (809 ex.) (collectief geheugen). De 41.195 is eveneens een representatief voorbeeld van spitstechnologie (stoommachine), gemaakt in Vlaanderen, maar gebaseerd op principes uit Groot-Brittannië. Het is een eenvoudig, maar tegelijk heel degelijk concept. De 41.195 is op technisch vlak een belangrijke schakel geweest in de evolutie van de spoorwegen en het openbaar vervoer. Deze locomotieven betekenden de hoogstnoodzakelijke revolutie in het materieelpark om aan de groeiende noden van de Belgische spoorwegen te voldoen. Deze locomotiefreeks was de eerste op basis van het ontwerp McIntosh, dat later zou worden toegepast op diverse andere, maar niet bewaarde stoomlocomotiefreeksen. Op die manier is de reeks 41.195 het basisconcept geworden van vele latere locomotieven (ijkfunctie);

c)	eigendomssituatie :	privébezit.

Tegen dit besluit kan een beroep tot nietigverklaring of een verzoek tot schorsing van de tenuitvoerlegging worden ingediend bij de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State. Het verzoekschrift wordt ingediend, hetzij elektronisch via een beveiligde website van de Raad van State (http : //eproadmin.raadvst-consetat.be/), of met een ter post aangetekende brief die wordt toegezonden aan de Raad van State (Wetenschapsstraat 33 te 1040 Brussel). Het verzoekschrift wordt ingediend binnen een termijn van zestig dagen nadat de beslissing werd betekend. Indien de beslissing niet betekend diende te worden, gaat de termijn in met de dag waarop de verzoeker er kennis van heeft gehad.

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31497]

Erkenning als erkend EPB- verwarmingsadviseur

Bij beslissing van 11 januari 2016, van het BIM, werd de heer LE LOUARN Alexandre, gedomicilieerd rue de l'Enfer 2*A*, te 1350 ORP-JAUCHE, erkend als EPB- verwarmingsadviseur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CCPEB-001461458

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31497]

Agrément en tant que conseiller chauffage PEB

Par décision de l'IBGE du 11 janvier 2016, M. LE LOUARN Alexandre, domicilié rue de l'Enfer 2*A*, à 1350 ORP-JAUCHE, a été agréé en tant que conseiller chauffage PEB pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CCPEB-001461458

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31502]

Erkenning als erkend EPB- verwarmingsadviseur

Bij beslissing van 12 februari 2016, van het BIM, werd de heer BARBIER Stéphane, gedomicilieerd Ooienstraat 15, bus 5 , te 1170 BRUXELLES, erkend als EPB- verwarmingsadviseur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CCPEB-001467726

Bij beslissing van 2 februari 2016, van het BIM, werd de heer HOLZEMER Luc, gedomicilieerd rue Albert et Louis Curvers 30, te 4053 EMBOURG, erkend als EPB- verwarmingsadviseur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CCPEB-001465596

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31502]

Agrément en tant que conseiller chauffage PEB

Par décision de l'IBGE du 12 février 2016, M. BARBIER Stéphane, domicilié rue des Brebis 15, bte 5, à 1170 BRUXELLES, a été agréé en tant que conseiller chauffage PEB pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CCPEB-001467726

Par décision de l'IBGE du 2 février 2016, M. HOLZEMER Luc, domicilié rue Albert et Louis Curvers 30, à 4053 EMBOURG, a été agréé en tant que conseiller chauffage PEB pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CCPEB-001465596

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31507]

Erkenning als erkend EPB- verwarmingsadviseur

Bij beslissing van 23 maart 2016, van het BIM, werd de heer DEFRERE Grégory, gedomicilieerd Henri Hollevoetlaan 16, bus 3, te 1080 BRUXELLES, erkend als EPB- verwarmingsadviseur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CCPEB-001382776

Bij beslissing van 8 maart 2016, van het BIM, werd de heer GRANA Nordine, gedomicilieerd Sint-Amandsstraat 86, te 1853 STROMBEEK-BEVER, erkend als EPB- verwarmingsadviseur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CCPEB-001470250

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31507]

Agrément en tant que conseiller chauffage PEB

Par décision de l'IBGE du 23 mars 2016, M. DEFRERE Grégory, domicilié avenue Henri Hollevoet 16, bte 3, à 1080 BRUXELLES, a été agréé en tant que conseiller chauffage PEB pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CCPEB-001382776

Par décision de l'IBGE du 8 mars 2016, M. GRANA Nordine, domicilié Sint-Amandsstraat 86, à 1853 STROMBEEK-BEVER, a été agréé en tant que conseiller chauffage PEB pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CCPEB-001470250

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31496]

Erkenning als erkend verwarmingsinstallateur

Bij beslissing van 7 januari 2016, van het BIM, werd de heer MARECHAL Julien, gedomicilieerd chemin du Croly 25, te 1430 QUENAST, erkend als erkend verwarmingsinstallateur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CHA-001460388

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31496]

Agrément en tant que chauffagiste agréé

Par décision de l'IBGE du 7 janvier 2016, M. MARECHAL Julien, domicilié chemin du Croly 25, à 1430 QUENAST, a été agréé en tant que chauffagiste agréé pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CHA-001460388

Bij beslissing van 26 januari 2016, van het BIM, werd de heer PREDA Timotei, gedomicilieerd Groot-Bijgaardenstraat 93, te 1600 SINT-PIETERS-LEEUW, erkend als erkend verwarmingsinstallateur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CHA-001463464

Par décision de l'IBGE du 26 janvier 2016, M. PREDA Timotei, domicilié Groot-Bijgaardenstraat 93, à 1600 SINT-PIETERS-LEEUW, a été agréé en tant que chauffagiste agréé pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CHA-001463464

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31501]

Erkenning als erkend verwarmingsinstallateur

Bij beslissing van 18 februari 2016, van het BIM, werd de heer BOELS Jean-Sébastien, gedomicilieerd place Hairiamont 10, te 6230 PONT-A-CELLES, erkend als erkend verwarmingsinstallateur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CHA-001465050

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31501]

Agrément en tant que chauffagiste agréé

Par décision de l'IBGE du 18 février 2016, M. BOELS Jean-Sébastien, domicilié place Hairiamont 10, à 6230 PONT-A-CELLES, a été agréé en tant que chauffagiste agréé pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CHA-001465050

Bij beslissing van 2 februari 2016, van het BIM, werd de heer HOLZEMER Luc, gedomicilieerd rue Albert et Louis Curvers 30, te 4053 EMBOURG, erkend als erkend verwarmingsinstallateur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CHA-001465580

Par décision de l'IBGE du 2 février 2016, M. HOLZEMER Luc, domicilié rue Albert et Louis Curvers 30, à 4053 EMBOURG, a été agréé en tant que chauffagiste agréé pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CHA-001465580

Bij beslissing van 1 februari 2016, van het BIM, werd de heer VERSTRAETEN Frank, gedomicilieerd Tramlaan 103, te 1933 STERREBEEK, erkend als erkend verwarmingsinstallateur voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer CHA-001429897

Par décision de l'IBGE du 1 février 2016, M. VERSTRAETEN Frank, domicilié Tramlaan 103, à 1933 STERREBEEK, a été agréé en tant que chauffagiste agréé pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro CHA-001429897

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31494]

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1

Bij beslissing van 28 januari 2016, van het BIM, werd de heer DURAN LORENA Carmelo, gedomicilieerd rue Sart-Les-Moulins 88, te 6044 ROUX, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001464262

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31494]

Agrément en tant que, technicien chaudière agréé de type G1

Par décision de l'IBGE du 28 janvier 2016, M. DURAN LORENA Carmelo, domicilié rue Sart-Les-Moulins 88, à 6044 ROUX, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001464262

Bij beslissing van 19 januari 2016, van het BIM, werd de heer EL JATTARI Ahmed, gedomicilieerd Walstraat 37, bus 02, te 2660 HOBOKEN (ANTWERPEN), erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001462613

Par décision de l'IBGE du 19 janvier 2016, M. EL JATTARI Ahmed, domicilié Walstraat 37, bte 02, à 2660 HOBOKEN (ANTWERPEN), a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001462613

Bij beslissing van 26 januari 2016, van het BIM, werd de heer FANA Alfred, gedomicilieerd Bergense Steenweg 965, te 1070 BRUXELLES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001464214

Par décision de l'IBGE du 26 janvier 2016, M. FANA Alfred, domicilié chaussée de Mons 965, à 1070 BRUXELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001464214

Bij beslissing van 8 januari 2016, van het BIM, werd de heer HOOREMAN Emmanuel, gedomicilieerd avenue du Griffon 22, te 7090 HENNUYERES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001461067

Par décision de l'IBGE du 8 janvier 2016, M. HOOREMAN Emmanuel, domicilié avenue du Griffon 22, à 7090 HENNUYERES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001461067

Bij beslissing van 28 januari 2016, van het BIM, werd de heer JAMAL Abdelaziz, gedomicilieerd rue Sylvain Gouverneur 3, te 4430 ANS, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001462087

Par décision de l'IBGE du 28 janvier 2016, M. JAMAL Abdelaziz, domicilié rue Sylvain Gouverneur 3, à 4430 ANS, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001462087

Bij beslissing van 19 januari 2016, van het BIM, werd de heer LEPOT Guillaume, gedomicilieerd Heskeberg(NEU) 6, te 4608 NEUFCHATEAU (LG.), erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001462527

Bij beslissing van 7 januari 2016, van het BIM, werd de heer MARECHAL Julien, gedomicilieerd chemin du Croly 25, te 1430 QUENAST, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001460372

Bij beslissing van 6 januari 2016, van het BIM, werd de heer NGALULA MBUYI LUBOYA Remy, gedomicilieerd Getestraat 33, bus 3, te 3300 TIENEN, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001459343

Bij beslissing van 7 januari 2016, van het BIM, werd de heer TAERWE Maxime, gedomicilieerd Koning van Spanjestraat 26, te 1600 SINT-PIETERS-LEEUW, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001460430

Bij beslissing van 15 januari 2016, van het BIM, werd de heer TIMMERMANS Christophe, gedomicilieerd Gasthuisstraat 29, te 3800 SINT-TRUIDEN, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001457030

Bij beslissing van 26 januari 2016, van het BIM, werd de heer VAN DAELE Chris, gedomicilieerd rue du Notaire Malengreaux 13, te 7340 COLFONTAINE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001463448

Par décision de l'IBGE du 19 janvier 2016, M. LEPOT Guillaume, domicilié Heskeberg(NEU) 6, à 4608 NEUFCHATEAU (LG.), a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001462527

Par décision de l'IBGE du 7 janvier 2016, M. MARECHAL Julien, domicilié Chemin du Croly 25, à 1430 QUENAST, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001460372

Par décision de l'IBGE du 6 janvier 2016, M. NGALULA MBUYI LUBOYA Remy, domicilié Getestraat 33, bte 3, à 3300 TIENEN, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001459343

Par décision de l'IBGE du 7 janvier 2016, M. TAERWE Maxime, domicilié Koning van Spanjestraat 26, à 1600 SINT-PIETERS-LEEUW, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001460430

Par décision de l'IBGE du 15 janvier 2016, M. TIMMERMANS Christophe, domicilié Gasthuisstraat 29, à 3800 SINT-TRUIDEN, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001457030

Par décision de l'IBGE du 26 janvier 2016, M. VAN DAELE Chris, domicilié rue du Notaire Malengreaux 13, à 7340 COLFONTAINE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001463448

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31499]

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1

Bij beslissing van 18 februari 2016, van het BIM, werd de heer AERTS Frédéric, gedomicilieerd rue de Piraumont 34, bus A, te 1495 SART-DAMES-AVELINES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001464784

Bij beslissing van 10 februari 2016, van het BIM, werd de heer ASIK Sinan, gedomicilieerd Gentsesteenweg 419, te 1080 BRUXELLES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001467149

Bij beslissing van 12 februari 2016, van het BIM, werd de heer BARBIER Stéphane, gedomicilieerd Ooienstraat 15, bus 5, te 1170 BRUXELLES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001466248

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31499]

Agrément en tant que technicien chaudière agréé de type G1

Par décision de l'IBGE du 18 février 2016, M. AERTS Frédéric, domicilié rue de Piraumont 34, bte A, à 1495 SART-DAMES-AVELINES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001464784

Par décision de l'IBGE du 10 février 2016, M. ASIK Sinan, domicilié chaussée de Gand 419, à 1080 BRUXELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001467149

Par décision de l'IBGE du 12 février 2016, M. BARBIER Stéphane, domicilié rue des Brebis 15, bte 5, à 1170 BRUXELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001466248

Bij beslissing van 22 februari 2016, van het BIM, werd de heer BLANCHART Cédric, gedomicilieerd Cité du Bocage 98, te 7100 LA LOUVIERE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001466200

Bij beslissing van 11 februari 2016, van het BIM, werd de heer BOURGUIGNON Fabian, gedomicilieerd route de Solre le Chateau 174, te 59149 AIBES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001462492

Bij beslissing van 22 februari 2016, van het BIM, werd de heer BUYSMANS Stef, gedomicilieerd Stijn Streuvelslaan 4, te 3730 HOESELT, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001468046

Bij beslissing van 12 februari 2016, van het BIM, werd de heer COLIN Jean-Marc, gedomicilieerd rue de Chatelet 98, te 6280 VILLERS-POTERIE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001464736

Bij beslissing van 1 februari 2016, van het BIM, werd de heer DE NEEF BART, gedomicilieerd Zonneboslaan 20, te 1820 STEENOKKERZEEL, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001464638

Bij beslissing van 18 februari 2016, van het BIM, werd de heer DOCQUIR Bernard, gedomicilieerd Begijnenstraat 4, te 1910 KAMPENHOUT, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001465546

Bij beslissing van 15 februari 2016, van het BIM, werd de heer EL ADDOULY Osama, gedomicilieerd Herentalsebaan 154, te 2100 DEURNE (ANTWERPEN), erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001467595

Bij beslissing van 9 februari 2016, van het BIM, werd de heer HERVELLE Philippe, gedomicilieerd avenue des Cottages 14, te 1471 LOUPOIGNE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001466184

Bij beslissing van 4 februari 2016, van het BIM, werd de heer MAHEUX Julien, gedomicilieerd rue Louis De Brouckère 76, te 7100 LA LOUVIERE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001465303

Bij beslissing van 28 januari 2016, van het BIM, werd de heer MALFAIRE Olivier, gedomicilieerd rue des Fours, à Chaux 94, te 5190 BALATRE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001464483

Par décision de l'IBGE du 22 février 2016, M. BLANCHART Cédric, domicilié Cité du Bocage 98, à 7100 LA LOUVIERE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001466200

Par décision de l'IBGE du 11 février 2016, M. BOURGUIGNON Fabian, domicilié route de Solre le Chateau 174, à 59149 AIBES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001462492

Par décision de l'IBGE du 22 février 2016, M. BUYSMANS Stef, domicilié Stijn Streuvelslaan 4, à 3730 HOESELT, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001468046

Par décision de l'IBGE du 12 février 2016, M. COLIN Jean-Marc, domicilié rue de Chatelet 98, à 6280 VILLERS-POTERIE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001464736

Par décision de l'IBGE du 1 février 2016, M. DE NEEF BART, domicilié Zonneboslaan 20, à 1820 STEENOKKERZEEL, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001464638

Par décision de l'IBGE du 18 février 2016, M. DOCQUIR Bernard, domicilié Begijnenstraat 4, à 1910 KAMPENHOUT, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001465546

Par décision de l'IBGE du 15 février 2016, M. EL ADDOULY Osama, domicilié Herentalsebaan 154, à 2100 DEURNE (ANTWERPEN), a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001467595

Par décision de l'IBGE du 9 février 2016, M. HERVELLE Philippe, domicilié avenue des Cottages 14, à 1471 LOUPOIGNE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001466184

Par décision de l'IBGE du 4 février 2016, M. MAHEUX Julien, domicilié rue Louis De Brouckère 76, à 7100 LA LOUVIERE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001465303

Par décision de l'IBGE du 28 janvier 2016, M. MALFAIRE Olivier, domicilié rue des Fours, à Chaux 94, à 5190 BALATRE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001464483

Bij beslissing van 9 februari 2016, van het BIM, werd de heer PAQUET Michel, gedomicilieerd rue des Alliés 37, te 6953 FORRIERES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001466216

Bij beslissing van 8 februari 2016, van het BIM, werd de heer RENARDY Ayrton, gedomicilieerd rue du Beau Site 29, te 4800 VERVIERS, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001466232

Bij beslissing van 2 februari 2016, van het BIM, werd de heer VAN ESBROECK Michel, gedomicilieerd Zittert 8, te 1730 ASSE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001465627

Bij beslissing van 5 februari 2016, van het BIM, werd de heer VAN LIER Louis, gedomicilieerd Guldensporenlaan 96, bus A, te 3120 TREMELO, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001465986

Bij beslissing van 1 februari 2016, van het BIM, werd de heer VERSTRAETEN Frank, gedomicilieerd Tramlaan 103, te 1933 STERREBEEK, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type G1 voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAG1-001429865

Par décision de l'IBGE du 9 février 2016, M. PAQUET Michel, domicilié rue des Alliés 37, à 6953 FORRIERES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001466216

Par décision de l'IBGE du 8 février 2016, M. RENARDY Ayrton, domicilié rue du Beau Site 29, à 4800 VERVIERS, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001466232

Par décision de l'IBGE du 2 février 2016, M. VAN ESBROECK Michel, domicilié Zittert 8, à 1730 ASSE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001465627

Par décision de l'IBGE du 5 février 2016, M. VAN LIER Louis, domicilié Guldensporenlaan 96, bte A, à 3120 TREMELO, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001465986

Par décision de l'IBGE du 1 février 2016, M. VERSTRAETEN Frank, domicilié Tramlaan 103, à 1933 STERREBEEK, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type G1 pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAG1-001429865

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31493]

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L

Bij beslissing van 15 januari 2016, van het BIM, werd de heer FRANCKE Michaël, gedomicilieerd Koning Albertstraat 106, bus 1, te 1785 MERCHTEM, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-code_interne 001230741

Bij beslissing van 8 januari 2016, van het BIM, werd de heer PIERARD Philippe, gedomicilieerd Clos de Girsart 9, te 1440 WAUTHIER-BRAINE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001027273

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31493]

Agrément en tant que, technicien chaudière agréé de type L

Par décision de l'IBGE du 15 janvier 2016, M. FRANCKE Michaël, domicilié Koning Albertstraat 106, bte 1, à 1785 MERCHTEM, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL- code_interne 001230741

Par décision de l'IBGE du 8 janvier 2016, M. PIERARD Philippe, domicilié Clos de Girsart 9, à 1440 WAUTHIER-BRAINE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001027273

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31498]

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L

Bij beslissing van 18 februari 2016, van het BIM, werd de heer AERTS Frédéric, gedomicilieerd rue de Piraumont 34, bus A, te 1495 SART-DAMES-AVELINES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001464768

Bij beslissing van 14 januari 2016, van het BIM, werd de heer AGAPCIUC Marian, gedomicilieerd Italiëlaan 4, bus 41, te 1800 VILVOORDE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001462103

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31498]

Agrément en tant que, technicien chaudière agréé de type L

Par décision de l'IBGE du 18 février 2016, M. AERTS Frédéric, domicilié rue de Piraumont 34, bte A, à 1495 SART-DAMES-AVELINES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001464768

Par décision de l'IBGE du 14 janvier 2016, M. AGAPCIUC Marian, domicilié Italiëlaan 4, bte 41, à 1800 VILVOORDE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001462103

Bij beslissing van 22 februari 2016, van het BIM, werd de heer BUYSMANS Stef, gedomicilieerd Stijn Streuvelslaan 4, te 3730 HOESELT, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001468026

Bij beslissing van 1 februari 2016, van het BIM, werd de heer DE NEEF BART, gedomicilieerd Zonneboslaan 20, te 1820 STEENOKKERZEEL, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001464622

Bij beslissing van 10 februari 2016, van het BIM, werd de heer DE WOLF Dimitri, gedomicilieerd rue Larmoulin 71, te 6230 PONT-A-CELLES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001027714

Bij beslissing van 18 februari 2016, van het BIM, werd de heer DOCQUIR Bernard, gedomicilieerd Begijnenstraat 4, te 1910 KAMPENHOUT, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001465529

Bij beslissing van 19 januari 2016, van het BIM, werd de heer EL JATTARI Ahmed, gedomicilieerd Walstraat 37, bus 02, te 2660 HOBOKEN (ANTWERPEN), erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001462597

Bij beslissing van 28 januari 2016, van het BIM, werd de heer JAMAL Abdelaziz, gedomicilieerd rue Sylvain Gouverneur 3, te 4430 ANS, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001462071

Bij beslissing van 8 januari 2016, van het BIM, werd de heer LOGISSE Ludovic, gedomicilieerd Vervloesemstraat 157, bus 4, te 1200 BRUXELLES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001461051

Bij beslissing van 7 januari 2016, van het BIM, werd de heer MARECHAL Julien, gedomicilieerd chemin du Croly 25, te 1430 QUENAST, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001460354

Bij beslissing van 2 februari 2016, van het BIM, werd de heer OLIJFF Romann, gedomicilieerd rue Emile Delcour 3, te 4470 SAINT-GEORGES-SUR-MEUSE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001464752

Bij beslissing van 11 januari 2016, van het BIM, werd de heer PIERARD Patrick, gedomicilieerd Kasterlindenstraat 23, te 1082 BRUSSEL, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001461085

Par décision de l'IBGE du 22 février 2016, M. BUYSMANS Stef, domicilié Stijn Streuvelslaan 4, à 3730 HOESELT, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001468026

Par décision de l'IBGE du 1 février 2016, M. DE NEEF BART, domicilié Zonneboslaan 20, à 1820 STEENOKKERZEEL, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001464622

Par décision de l'IBGE du 10 février 2016, M. DE WOLF Dimitri, domicilié rue Larmoulin 71, à 6230 PONT-A-CELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001027714

Par décision de l'IBGE du 18 février 2016, M. DOCQUIR Bernard, domicilié Begijnenstraat 4, à 1910 KAMPENHOUT, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001465529

Par décision de l'IBGE du 19 janvier 2016, M. EL JATTARI Ahmed, domicilié Walstraat 37, bte 02, à 2660 HOBOKEN (ANTWERPEN), a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001462597

Par décision de l'IBGE du 28 janvier 2016, M. JAMAL Abdelaziz, domicilié rue Sylvain Gouverneur 3, à 4430 ANS, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001462071

Par décision de l'IBGE du 8 janvier 2016, M. LOGISSE Ludovic, domicilié rue Vervloesem 157, bte 4, à 1200 BRUXELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001461051

Par décision de l'IBGE du 7 janvier 2016, M. MARECHAL Julien, domicilié chemin du Croly 25, à 1430 QUENAST, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001460354

Par décision de l'IBGE du 2 février 2016, M. OLIJFF Romann, domicilié rue Emile Delcour 3, à 4470 SAINT-GEORGES-SUR-MEUSE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001464752

Par décision de l'IBGE du 11 janvier 2016, M. PIERARD Patrick, domicilié rue Kasterlinden 23, à 1082 BRUXELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001461085

Bij beslissing van 19 januari 2016, van het BIM, werd de heer THUNUS Samuel, gedomicilieerd rue Baudouaine 201B, te 6464 BOURLERS, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001461628

Bij beslissing van 15 januari 2016, van het BIM, werd de heer TIMMERMANS Christophe, gedomicilieerd Gasthuisstraat 29, te 3800 SINT-TRUIDEN, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001457014

Bij beslissing van 16 februari 2016, van het BIM, werd de heer TURCO Sébastien, gedomicilieerd rue Baudouin 1er 31, te 6180 COURCELLES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001465939

Bij beslissing van 26 januari 2016, van het BIM, werd de heer VAN DAELE Chris, gedomicilieerd rue du Notaire Malengreaux 13, te 7340 COLFONTAINE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001463432

Bij beslissing van 2 februari 2016, van het BIM, werd de heer VAN ESBROECK Michel, gedomicilieerd Zittert 8, te 1730 ASSE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001027396

Bij beslissing van 5 februari 2016, van het BIM, werd de heer VAN LIER Louis, gedomicilieerd Guldensporenlaan 96, bus A, te 3120 TREMELO, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001027627

Bij beslissing van 1 februari 2016, van het BIM, werd de heer VERSTRAETEN Frank, gedomicilieerd Tramlaan 103, te 1933 STERREBEEK, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001429833

Par décision de l'IBGE du 19 janvier 2016, M. THUNUS Samuel, domicilié rue Baudouaine 201*B*, à 6464 BOURLERS, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001461628

Par décision de l'IBGE du 15 janvier 2016, M. TIMMERMANS Christophe, domicilié Gasthuisstraat 29, à 3800 SINT-TRUIDEN, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001457014

Par décision de l'IBGE du 16 février 2016, M. TURCO Sébastien, domicilié rue Baudouin 1er 31, à 6180 COURCELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001465939

Par décision de l'IBGE du 26 janvier 2016, M. VAN DAELE Chris, domicilié rue du Notaire Malengreaux 13, à 7340 COLFONTAINE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001463432

Par décision de l'IBGE du 2 février 2016, M. VAN ESBROECK Michel, domicilié Zittert 8, à 1730 ASSE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001027396

Par décision de l'IBGE du 5 février 2016, M. VAN LIER Louis, domicilié Guldensporenlaan 96, bte A, à 3120 TREMELO, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001027627

Par décision de l'IBGE du 1 février 2016, M. VERSTRAETEN Frank, domicilié Tramlaan 103, à 1933 STERREBEEK, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001429833

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2016/31503]

Erkenning als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L

Bij beslissing van 2 maart 2016, van het BIM, werd de heer ALONSIOUS Martin, gedomicilieerd rue de la Patrouille (Hoves) 14, te 7830 SILLY, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001470138

Bij beslissing van 22 maart 2016, van het BIM, werd de heer BURY Thierry, gedomicilieerd rue Baudouin Leprince 64, te 6120 JAMIOULX, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001475217

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2016/31503]

Agrément en tant que technicien chaudière agréé de type L

Par décision de l'IBGE du 2 mars 2016, M. ALONSIOUS Martin, domicilié rue de la Patrouille (Hoves) 14, à 7830 SILLY, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001470138

Par décision de l'IBGE du 22 mars 2016, M. BURY Thierry, domicilié rue Baudouin Leprince 64, à 6120 JAMIOULX, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001475217

Bij beslissing van 7 maart 2016, van het BIM, werd de heer CASTANERA GUERRERO Xavier, gedomicilieerd Drie Koningenstraat 20, bus 2, te 1180 BRUXELLES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001471345

Bij beslissing van 17 maart 2016, van het BIM, werd de heer CHEBHI Toufik, gedomicilieerd Vilvoordelaan 41, te 1930 ZAVENTEM, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001473608

Bij beslissing van 25 maart 2016, van het BIM, werd de heer DELGOUFFE Joeri, gedomicilieerd Edingsesteenweg 166, te 1730 ASSE, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001476344

Bij beslissing van 30 maart 2016, van het BIM, werd de heer DE POOTER Jan, gedomicilieerd Valkenborch 1, te 2440 GEEL, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001272366

Bij beslissing van 1 maart 2016, van het BIM, werd de heer DUBUC Marc, gedomicilieerd rue du Drabe 9, te 1440 BRAINE-LE-CHATEAU, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001469485

Bij beslissing van 23 maart 2016, van het BIM, werd de heer EL HAMOUCHI Mohamed, gedomicilieerd Pierre Strauwenstraat 32, te 1020 BRUXELLES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001449934

Bij beslissing van 29 februari 2016, van het BIM, werd de heer EL HASSANI Soufian, gedomicilieerd rue Georges Lacroix 32, te 1830 MACHELEN (BT.), erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001469422

Bij beslissing van 3 maart 2016, van het BIM, werd de heer GRANA Nordine, gedomicilieerd Sint-Amandsstraat 86, te 1853 STROMBEEK-BEVER, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001470186

Bij beslissing van 25 februari 2016, van het BIM, werd de heer HAJ CHA˙B Ayoub, gedomicilieerd Vonckstraat 9, te 1210 BRUXELLES, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001469249

Bij beslissing van 25 februari 2016, van het BIM, werd de heer ISMAILI Alban, gedomicilieerd rue Elie Puissant 22, te 5020 VEDRIN, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001469166

Par décision de l'IBGE du 7 mars 2016, M. CASTANERA GUERRERO Xavier, domicilié rue des Trois Rois 20, bte 2, à 1180 BRUXELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001471345

Par décision de l'IBGE du 17 mars 2016, M. CHEBHI Toufik, domicilié Vilvoordelaan 41, à 1930 ZAVENTEM, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001473608

Par décision de l'IBGE du 25 mars 2016, M. DELGOUFFE Joeri, domicilié Edingsesteenweg 166, à 1730 ASSE, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001476344

Par décision de l'IBGE du 30 mars 2016, M. DE POOTER Jan, domicilié Valkenborch 1, à 2440 GEEL, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001272366

Par décision de l'IBGE du 1 mars 2016, M. DUBUC Marc, domicilié rue du Drabe 9, à 1440 BRAINE-LE-CHATEAU, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001469485

Par décision de l'IBGE du 23 mars 2016, M. EL HAMOUCHI Mohamed, domicilié rue Pierre Strauwen 32, à 1020 BRUXELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001449934

Par décision de l'IBGE du 29 février 2016, M. EL HASSANI Soufian, domicilié rue Georges Lacroix 32, à 1830 MACHELEN (BT.), a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001469422

Par décision de l'IBGE du 3 mars 2016, M. GRANA Nordine, domicilié Sint-Amandsstraat 86, à 1853 STROMBEEK-BEVER, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001470186

Par décision de l'IBGE du 25 février 2016, M. HAJ CHA˙B Ayoub, domicilié rue Vonck 9, à 1210 BRUXELLES, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001469249

Par décision de l'IBGE du 25 février 2016, M. ISMAILI Alban, domicilié rue Elie Puissant 22, à 5020 VEDRIN, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001469166

Bij beslissing van 22 maart 2016, van het BIM, werd de heer LIOTTA Nicolas, gedomicilieerd rue Alfred Becquet 31, te 5000 NAMUR, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001475235

Par décision de l'IBGE du 22 mars 2016, M. LIOTTA Nicolas, domicilié rue Alfred Becquet 31, à 5000 NAMUR, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001475235

Bij beslissing van 22 maart 2016, van het BIM, werd de heer MASSART Jacques, gedomicilieerd rue de Lustin 106, te 5330 MAILLEN, erkend als erkend verwarmingsketeltechnicus van type L voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De erkenning draagt het nummer TCAL-001027234

Par décision de l'IBGE du 22 mars 2016, M. MASSART Jacques, domicilié rue de Lustin 106, à 5330 MAILLEN, a été agréé en tant que, technicien chaudière agréé de type L pour la Région de Bruxelles-Capitale.

L'agrément porte le numéro TCAL-001027234

OFFICIELE BERICHTEN — AVIS OFFICIELS

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2016/203494]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par jugement du 12 mai 2016 en cause de Fernando Santin y Ogueta contre l'Etat belge, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 17 mai 2016, le Tribunal de première instance de Liège, division Liège, a posé la question préjudicielle suivante :

« L'article 132*bis* du Code des impôts sur les revenus, tel qu'il a été inséré par la loi du 27 décembre 2006 portant des dispositions diverses, modifiant la loi du 4 mai 1999 portant des dispositions fiscales et autres, viole-t-il les articles 10 et 11 de la Constitution en ce qu'il établit une différence de traitement entre certaines catégories de contribuables, à savoir, d'une part, les contribuables qui exercent conjointement avec l'autre parent l'autorité parentale sur un enfant commun et qui peuvent produire une convention enregistrée ou homologuée ou une décision judiciaire et peuvent obtenir les suppléments de montant exempté d'impôts pour personnes à charges et, d'autre part, les contribuables qui exercent conjointement avec l'autre parent l'autorité parentale sur un enfant commun et qui ont convenu verbalement d'organiser et de mettre en place réellement un système de répartition égalitaire, qu'ils prouvent par toute voie de droit, mais qui n'a été ni ratifié, entériné, homologué par convention ni ordonné par décision de justice et que le taxateur n'ignore ni ne conteste cette situation de fait ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 6428 du rôle de la Cour.

Le greffier,
P.-Y. Dutilleux

GRONDWETTELIJK HOF

[2016/203494]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij vonnis van 12 mei 2016 in zake Fernando Santin y Ogueta tegen de Belgische Staat, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 17 mei 2016, heeft de Rechtbank van eerste aanleg Luik, afdeling Luik, de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Schendt artikel 132*bis* van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, zoals ingevoegd bij de wet van 27 december 2006 houdende diverse bepalingen (I), die de wet van 4 mei 1999 houdende fiscale en andere bepalingen wijzigt, de artikelen 10 en 11 van de Grondwet in zoverre het een verschil in behandeling invoert tussen bepaalde categorieën van belastingplichtigen, namelijk, enerzijds, de belastingplichtigen die samen met de andere ouder het ouderlijk gezag over een gemeenschappelijk kind uitoefenen en die een geregistreerde of gehomologeerde overeenkomst of een rechterlijke beslissing kunnen overleggen en de toeslagen op de belastingvrije som voor personen ten laste kunnen verkrijgen en, anderzijds, de belastingplichtigen die samen met de andere ouder het ouderlijk gezag over een gemeenschappelijk kind uitoefenen en die mondeling zijn overeengekomen om daadwerkelijk een systeem van gelijkmatige verdeling te organiseren en in te voeren, dat zij met elk rechtsmiddel bewijzen, maar dat noch bij overeenkomst werd goedgekeurd, bekrachtigd of gehomologeerd, noch bij rechterlijke beslissing werd bevolen, en waarbij de taxatieambtenaar niet onkundig is van die feitelijke situatie, noch ze betwist ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 6428 van de rol van het Hof.

De griffier,
P.-Y. Dutilleux

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2016/203494]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

In seinem Urteil vom 12. Mai 2016 in Sachen Fernando Santin y Ogueta gegen den belgischen Staat, dessen Ausfertigung am 17. Mai 2016 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat das Gericht erster Instanz Lüttich, Abteilung Lüttich, folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

«Verstößt Artikel 132*bis* des Einkommensteuergesetzbuches, eingefügt durch das Gesetz vom 27. Dezember 2006 zur Festlegung verschiedener Bestimmungen, mit dem das Gesetz vom 4. Mai 1999 zur Festlegung steuerrechtlicher und anderer Bestimmungen abgeändert wurde, gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, indem er einen Behandlungsunterschied zwischen bestimmten Kategorien von Steuerpflichtigen einführt, nämlich einerseits den Steuerpflichtigen, die zusammen mit dem anderen Elternteil die elterliche Autorität über ein gemeinsames Kind

ausüben und die eine registrierte oder homologierte Vereinbarung oder eine gerichtliche Entscheidung vorlegen können, und die Zuschläge zum Steuerfreibetrag für Personen zu Lasten erhalten können, und andererseits den Steuerpflichtigen, die zusammen mit dem anderen Elternteil die elterliche Autorität über ein gemeinsames Kind ausüben und die mündlich vereinbart haben, tatsächlich ein System der gleichmäßigen Aufteilung zu organisieren und einzuführen, das sie mit allen rechtlichen Mitteln beweisen, das aber weder durch Vereinbarung ratifiziert, bestätigt oder homologiert, noch durch eine gerichtliche Entscheidung angeordnet worden ist, wobei diese tatsächliche Situation dem mit der Besteuerung beauftragten Beamten nicht unbekannt ist und von ihm nicht bestritten wird?».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 6428 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,
P.-Y. Dutilleux

SELOR
SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2016/204018]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige veiligheidsmedewerkers (m/v/x) (niveau D) voor de FOD Binnenlandse Zaken (ANG16153)

Na de selectie wordt een lijst met maximum 120 geslaagden aangelegd, die één jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die vier jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

Toelaatbaarheidsvereisten :

1. Geen vereiste diploma's op de uiterste inschrijvingsdatum :

2. Als u al federaal ambtenaar bent en nog niet werkt voor de rekruterende instelling, laadt u uw bewijs van benoeming op niveau D (benoemingsbesluit, uittreksel uit het *Belgisch Staatsblad*, bewijs van de werkgever, bevorderingsbesluit of bewijs van eedaflegging) op vóór de uiterste inschrijvingsdatum en vult u uw volledige professionele ervaring in, inclusief uw huidige job. Als dit bewijs van benoeming al werd opgeladen in uw online-CV, moet u dit niet opnieuw doen.

De vacante functie is een functie van niveau D.

U dient te voldoen aan :

• tot het niveau D behoren.

Solliciteren kan tot 5 september 2016 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij SELOR op www.selor.be

SELOR
BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2016/204018]

Sélection comparative de collaborateurs de sécurité (m/f/x) (niveau D), néerlandophones, pour le SPF Intérieur (ANG16153)

Une liste de 120 lauréats maximum, valable un an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable quatre ans) présentant un handicap est établie.

Conditions d'admissibilité :

1. Pas de diplômes requis à la date limite d'inscription.

2. Si vous êtes déjà fonctionnaire fédéral et vous ne travaillez pas pour l'organisme qui recrute, téléchargez une preuve de nomination de niveau D (arrêté de nomination, extrait du *Moniteur belge*, preuve de votre employeur, prestation de serment ou arrêté d'accession) avant la date limite d'inscription et mentionnez l'historique complet de votre expérience professionnelle, emploi actuel inclus. Si vous avez déjà téléchargé votre preuve de nomination dans votre CV en ligne, inutile de répéter à nouveau cette opération.

Le poste vacant est un poste niveau D.

Vous devez donc :

• être doté du niveau D.

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 5 septembre 2016 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du SELOR via www.selor.be

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST FINANZEN

[C − 2016/03222]

Generalverwaltung Steuerwesen. — Bekanntmachung über die Festlegung des Musters von Bescheinigungen, die von den Einrichtungen auszustellen sind, die Hypothekendarlehen gewähren, deren Zinsen und Kapitaltilgungen Anrecht geben können auf einen regionalen Steuervorteil und/oder eine föderale Steuerermäßigung

Der KE/ESTGB 92(1) macht die Gewährung eines regionalen Steuervorteils(2) und/oder einer föderalen Steuerermäßigung(3) für Zinsen und Kapitaltilgungen eines Hypothekendarlehens von der Bedingung abhängig, dass der Steuerpflichtige über eine Bescheinigung verfügt, deren Muster vom Minister der Finanzen oder seinem Beauftragten festgelegt wird und die vom Kreditgeber ausgestellt wird.

Es handelt sich einerseits um eine einmalige Grundbescheinigung, mit der die betreffende Einrichtung die Angaben mitteilt, die nachweisen, dass der Anleihevertrag für die Anwendung von Artikel 145^{37}, 145^{39}, 145^{1} Nr. 3 und 539 EStGB 92 berücksichtigt werden kann, und andererseits um eine jährliche Zahlungsbescheinigung, mit der dieselbe Einrichtung den Betrag der während des steuerbaren Zeitraums getätigten Zahlungen mitteilt, sowie bestimmte Angaben, die notwendig sind, um zu prüfen, ob die gesetzlichen und die verordnungsmäßigen Bedingungen noch immer erfüllt sind.

Diese Bekanntmachung legt das neue Muster dieser Bescheinigungen fest(4). Dieses offizielle Muster ist im Anhang zu dieser Bekanntmachung wiedergegeben und kann ebenfalls für die Gewährung der in Artikel $145^{38/2}$ EStGB 92 vorgesehenen flämischen Steuerermäßigung gelten.

Die Bescheinigung 281.61 fügt die Angaben der Grundbescheinigung und die Angaben der Zahlungsbescheinigung in einer einzigen „Bescheinigung 281.61" zusammen. Die Bescheinigung 281.61 gilt als Zahlungsbescheinigung für das Jahr, für das sie ausgestellt wird. Für ab 1.1.2016 aufgenommene Anleihen und für vor 1.1.2016 aufgenommene Anleihen, wofür ab 1.1.2016 zum ersten Mal eine Bescheinigung (für 2016 oder ein späteres Jahr) ausgestellt wird, müssen Rubrik 8 und 9(5) ebenfalls ausgefüllt werden und die Bescheinigung 281.61 gilt ebenfalls als Grundbescheinigung. Für vor 1.1.2016 aufgenommene Anleihen, für die bereits eine Grundbescheinigung ausgestellt wurde, um für 2015 oder ein späteres Jahr einen Steuervorteil zu erhalten, sind Rubrik 8 und 9 optional.

Die Bescheinigung 281.61 im Anhang kann nur ausgestellt werden, wenn die Einrichtung, die das Hypothekendarlehen gewährt, begründen kann, dass das Darlehen für einen der vorgenannten Steuervorteile berücksichtigt werden kann. Dies bedeutet, dass keine Bescheinigung augestellt werden darf, wenn aus den Angaben, über die die Einrichtung verfügt, hervorgeht, dass die gesetzlichen und verordnungsmäßigen Bedingungen, denen die Darlehen genügen müssen, um Anrecht auf die oben genannten Steuervorteile zu geben zu können, nicht erfüllt sind.

Die Bescheinigung 281.61 wird jährlich ausgestellt. Wenn für ab 1.1.2016 aufgenommene Anleihen keine Zahlung im Jahr der Anleiheaufnahme getätigt wurde, stellt die Einrichtung die Bescheinigung 281.61 eher als Grundbescheinigung aus. Diese Vorgehensweise erfolgt aus dem Umstand, dass der Kreditnehmer in bestimmten Fällen ab dem Jahr der Aufnahme der Hypothekenanleihe eine Wahl treffen muss in Bezug auf den Steuervorteil, den er erhalten möchte, selbst wenn er noch keine Zahlung in dem betreffenden Jahr getätigt hat.

Nachstehend weitere Informationen zur Benutzung der Bescheinigung 281.61.

Format der Bescheinigung

Die Bescheinigung 281.61 kann in einem frei wählbaren Format von der ausstellenden Einrichtung erstellt oder zur Verfügung gestellt werden.

Texte in Kursivschrift

Alle Texte, die in den Mustern kursiv geschrieben sind, enthalten Erläuterungen zu den einzutragenden Angaben und müssen nicht auf der auszustellenden Bescheinigung erscheinen.

Darlehen, die von zwei oder mehreren Darlehensnehmern aufgenommen wurden

Wenn zwei oder mehrere Darlehensnehmer gemeinsam eine Anleihe aufgenommen haben, werden die Angaben aller Mitdarlehensnehmer in Rubrik 12 eingetragen.

Die auf der Bescheinigung eingetragenen Beträge beziehen sich immer auf den unter 7, a eingetragenen ursprünglichen Darlehensbetrag und **gelten für alle Mitdarlehensnehmer gemeinsam.**

Krediteröffnung

Bei einer Krediteröffnung sind die Begriffe „Vertrag" und „Darlehen", die in den Bescheinigungen aufgeführt sind, jedes Mal als „Vorschuss im Rahmen einer Krediteröffnung" zu verstehen.

Einzelheiten zum Einleitungstext der Bescheinigung 281.61

Das im Einleitungstext vorgesehene anzukreuzende Feld darf nur angekreuzt werden, wenn die Zinsen ebenfalls für die Ermäßigung für Zinsen auf Anleihen, die aufgenommen wurden, um in Artikel 145^{24} § 3 EStGB 92 bezeichnete Ausgaben zur Energieeinsparung zu finanzieren, berücksichtigt werden können.

Die vorgenannte Ermäßigung ist nur möglich für Anleiheverträge, die von einer natürlichen Person von 1.1.2009 bis 31.12.2011 einschließlich abgeschlossen wurden. Ferner muss die Anleihe ausschließlich zur Finanzierung von in Artikel 145^{24} § 1 EStGB 92 in der für Steuerjahr 2010 gültigen Fassung bezeichneten Ausgaben gedient haben.

Eine Refinanzierungsanleihe, die außer dem geschuldeten Betrag einer solchen Anleihe noch andere Ausgaben finanziert (zum Beispiel eine Vorfälligkeitsentschädigung), wird nicht für die in Artikel 145^{24} § 3 EStGB 92 bezeichnete Ermäßigung für Zinsen berücksichtigt. Für eine solche Anleihe darf dieses Feld nicht angekreuzt werden.

Einzelheiten zu den Rubriken der Bescheinigung 281.61

Rubrik 1: Nummer der Bescheinigung

Jede Einrichtung, die Hypothekendarlehen gewährt oder jede unabhängige Einheit, die Teil einer solchen Einrichtung ist und die eigenständig Bescheinigungen 281.61 ausstellt, muss für die Bescheinigungen 281.61, die sie ausstellt, eine fortlaufende Nummerierung benutzen.

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Rubrik 2: Name, Vorname und Anschrift des Darlehensnehmers:

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Unterrubrik : Infolge einer Rechtsübertragung, einer Entlastung oder eines Beitritts: vom ../../.... bis ../../...."

Wenn der Darlehensnehmer, auf dessen Namen die Bescheinigung ausgestellt wird, diese Eigenschaft als Darlehensnehmer nur während eines Teils des Jahres hatte, weil im betreffenden Jahr eine Rechtsübertragung, eine Entlastung oder ein Beitritt stattgefunden hat, dann muss in dem Jahr, in dem diese Änderung(en) stattgefunden hat(haben), der Zeitraum eingetragen werden, in dem der Darlehensnehmer diese Eigenschaft hatte.

Wenn der Darlehensnehmer der Hypothekenanleihe zum Beispiel am 11.5.2016 beigetreten ist, wird „vom 11/05/2016 bis 31/12/2016" eingetragen.

Wenn zum Beispiel der Darlehensnehmer, auf dessen Namen die Bescheinigung ausgestellt wird, die Eigenschaft als Darlehensnehmer am 11/05/2016 verliert, wird hier „vom 1/1/2016 bis 10/5/2016" eingetragen.

Unter Rechtsübertragung versteht man hier: Ersetzung eines bestehenden Darlehensnehmers durch einen anderen Darlehensnehmer (z.B. infolge des Todes eines Darlehensnehmers und wodurch die Erben juristisch an Stelle des Verstorbenen treten).

Durch eine Entlastung wird einer der Darlehensnehmer als solcher gestrichen (z.B. infolge eines Austritts aus einer ungeteilten Rechtsgemeinschaft, wodurch der Darlehensnehmer, der die Wohnung übernimmt, ebenfalls juristisch als einziger Darlehensnehmer gilt).

Durch einen Beitritt wird ein Darlehensnehmer hinzugefügt, wodurch er in Bezug zum Darlehensgeber dieselben Verpflichtungen hat, wie der(die) ursprüngliche(n) Darlehensnehmer.

Diese Unterrubrik muss für Änderungen ausgefüllt werden, die ab 1.1.2017 stattgefunden haben. Die betreffende Rubrik wird nur für das Jahr ausgefüllt, in dem die Änderung(en) stattgefunden hat(haben). Für Änderungen die 2016 stattgefunden haben, kann dieser Zeitraum ausgefüllt werden, was aber nicht zwingend ist.

Rubrik 3: Nationale Nummer des Darlehensnehmers

Tragen Sie in diese Rubrik die nationale Nummer ein oder gegebenenfalls die Nummer der Zentralen Datenbank der Unternehmen(6) des Darlehensnehmers.

Wenn die nationale Nummer oder die BIS-Nummer nicht angegeben wird (z.B. für Nichtansässige), muss das Geburtsdatum angegeben werden.

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Rubrik 4: Referenznummer des Vertrags

In diese Rubrik wird die Referenznummer des Darlehens eingetragen (also ohne die Identifikationsnummer des Darlehensgebers).

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Unterrubrik : „Vorherige Referenznummer des Vertrags“:

Diese Unterrubrik wird bei Änderung(en) der Referenznummer des Vertrags ab 1.1.2017 ausgefüllt und muss nur für das Jahr ausgefüllt zu werden, in dem die Änderung stattgefunden hat.

Für die folgenden Jahre wird neben Rubrik „Referenznummer des Vertrags“ nur die letzte Referenznummer eingetragen.

Bei Änderung der Referenznummer in 2016 kann die vorherige Referenznummer in diese Rubrik eingetragen werden, was aber nicht zwingend ist.

Rubrik 5: Datum des Vertrags: ../../....

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Rubrik 6: Vorgesehenes Endfälligkeitsdatum: ../../....

Für im Laufe des Jahres abgeschlossene Verträge muss hier das Datum eingetragen werden, so wie es bei Vertragsabschluss bestand.

Für bereits laufende Verträge wird in diese Rubrik das Endfälligkeitsdatum eingetragen, das am 1. Januar des Jahres, worauf diese Bescheinigung sich bezieht, festgelegt wurde.

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Unterrubrik : „Neues Endfälligkeitsdatum: ../../...., ab ../../....“

Wenn das vorgesehene Endfälligkeitsdatum des Vertrags im Laufe des Jahres, worauf diese Bescheinigung sich bezieht, geändert hat, müssen sowohl das neue Endfälligkeitsdatum als auch das Datum des Inkrafttretens der Änderung eingetragen werden.

Das Hypothekendarlehen, das ursprünglich für einen Zeitraum von weniger als 10 Jahre abgeschlossen wurde und dessen Laufzeit dergestalt verlängert wurde, dass es eine Laufzeit von mindestens 10 Jahren erreicht, kann im Prinzip ab dem Zeitpunkt, an dem diese Änderungen vorgenommen wurden, den Bedingungen in Sachen Laufzeit genügen, die auferlegt sind durch Art. 145^{5} Abs. 1 Nr. 2, 145^{38} §1 Abs. 1 Nr. 3, 145^{38}/1 Abs. 1 Nr. 1, 145^{40} §2 Nr. 1 EStGB 92 und 115 §1 Absatz 1 Nr. 3 EStGB 92 in seiner Fassung vor Aufhebung durch Art. 22 G 8. Mai 2014 (BS 28.5.2014, Ausg. 2) und der weiter gilt für in Art. 539 EStGB 92 bezeichnete Fälle.

Wenn für einen solchen Vertrag zum ersten Mal eine Bescheinigung ausgestellt wird, muss in Rubrik 6 die Situation am 1. Januar angegeben werden und das neue Endfälligkeitsdatum muss unter Angabe des Datums, an dem das neue Endfälligkeitsdatum wirksam wird, in die Unterrubrik eingetragen werden.

Diese Unterrubrik wird nur für das Jahr ausgefüllt, in dem die Änderung vorgenommen wurde, und zwar für Änderungen, die ab 1.1.2016 stattgefunden haben.

Rubrik 7: Ursprünglicher Darlehensbetrag, der sich auf die unter Nr. 8 vermerkten Zwecke bezieht:

***a)* insgesamt: ..... Euro**

***b)* durch eine Hypothekeneintragung besichert: ..... Euro**

geändert ab ../../.... (Datum der Änderung): ..... Euro

In Rubrik 7, a wird der ursprüngliche Betrag des Darlehens, das sich auf in Rubrik 8 angegeben Zwecke (siehe hiernach) bezieht, eingetragen.

Der in Rubrik 7, a einzutragende Betrag wird bei Vertragsbeginn festgelegt.

Daraus ergibt sich gegebenenfalls, dass der Anteil des Darlehens, der zu Finanzierungszwecken gedient hat, die nicht in Rubrik 8 dieser Bescheinigung angeführt sind, in keinem Fall in dieser Bescheinigung vermerkt werden darf(7). Dieser Anteil kann in der Tat nicht für die hiervor bezeichneten Steuervorteile berücksichtigt werden.

Auch der in Rubrik 7, b einzutragende Betrag (und das daraus entstehende Verhältnis des Anteils des durch eine Hypothek besicherten Darlehens) wird im Prinzip bei Abschluss des Hypothekendarlehens festgelegt.

Rubrik 7, a und 7, b müssen immer ausgefüllt werden, und zwar sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

In bestimmten Fällen muss der in Rubrik 7, b einzutragende Betrag (und das Verhältnis des Anteils des durch eine Hypothek besicherten Darlehens) geändert werden.

Dies ist der Fall wenn:

- für ein Darlehen mit Hypothekenvollmacht eine effektive Hypothekeneintragung vorgenommen wird und eine Bescheinigung für dieses Darlehen ausgestellt wird. In diesem Fall können die Ausgaben für diese Anleihe im Prinzip ab diesem Augenblick für die Gewährung einer Steuerermäßigung berücksichtigt werden, sofern alle gesetzlich vorgeschriebenen Bedingungen erfüllt sind. Dies bedeutet unter anderem, dass die Anleihe noch eine Mindestlaufzeit von 10 Jahren zum Zeitpunkt der Hypothekeneintragung haben muss. In einem solchen Fall muss Rubrik 7, b für das Jahr ausgefüllt werden, in dem das Darlehen effektiv zum ersten Mal durch eine Hypothekeneintragung besichert ist.

- Der ursprünglich durch eine Hypothek besicherte Teil des Darlehens wird nicht eingehalten. Dies kann unter anderem der Falls sein, wenn das Darlehen ursprünglich durch mehrere Hypothekeneintragungen besichert war und in der Folge eine oder mehrere Hypothekeneintragungen ausgelaufen sind (und nicht mehr erneuert wurden) oder gelöscht wurden.

Diese Änderungen an dem in Rubrik 7, b bezeichneten Betrag, die ab 1.1.2017 stattfinden, müssen in Rubrik „geändert ab dem ../../.... (Datum der Änderung): .....Euro" eingetragen werden. In diesem Fall muss in Rubrik 7, b der Betrag der Sicherheit eingetragen werden, so wie er vor der Änderung bestand, und in der folgenden Zeile das Datum der Änderung, die im Laufe des Jahres Anlass zur Änderung gegeben hat, gefolgt vom geänderten Betrag.

Diese zusätzlichen Angaben werden nur in dem Jahr eingetragen, in dem diese Änderung vorgenommen wurde. Für die folgenden Bescheinigungen wird nur der geänderte Betrag in Rubrik 7, b eingetragen.

Rubrik 8: Anleihezweck

Hier wird das Feld angekreuzt, das vor de(m)(n) entsprechenden Anleihezweck(en) steht. Ferner muss ebenfalls in der rechten Spalte der ursprüngliche Darlehensbetrag, der zur Finanzierung dieses Zweckes gedient hat, vermerkt werden.

Diese Rubrik wird für Verträge ausgefüllt, die ab 1.1.2016 abgeschlossen wurden und für vor 1.12016 abgeschlossene Verträge, für die ab 1.1.2016 zum ersten Mal eine Bescheinigung (für 2016 oder ein späteres Jahr) ausgestellt wird. Diese Rubrik muss also immer und nicht nur für das erste Jahr ausgefüllt werden.

Für die anderen Verträge kann diese Rubrik ausgefüllt werden, was aber nicht zwingend ist.

Unter „Umbau einer Wohnung" versteht man andere Arbeiten als Renovierungsarbeiten in Verbindung mit der Wohnung selbst und der dazugehörenden Struktur.

Unter „Renovierung einer Wohnung, die keinen Umbau darstellt" fallen regelmäßig wiederkehrende Arbeiten (so wie in Artikel 145^{38} §2 EStGB 92, in Artikel $145^{38/1}$ Abs. 3 Nr. 3 EStGB92 und in Artikel 115 §2 EStGB 92 in ihrer Fassung vor Aufhebung durch Art. 22 G 8. Mai 2014 (BS 28.5.2014, Ausg. 2)) unter Ausnahme von Reinigungsarbeiten, die unerlässlich sind, um die Wohnung instand zu halten. So können zum Beispiel folgende Arbeiten als Renovierungsarbeiten berücksichtigt werden: Anstrich der Innen- und der Außenmauern, Tapezieren, Fassadenreinigung, Abschleifen des Parketts usw.

Falls jedoch ein Hypothekendarlehen (oder ein Teil davon) sowohl zur Finanzierung von Umbauarbeiten als auch von Renovierungsarbeiten dient, kann das Darlehen oder der Teil davon, der zur Finanzierung der Gesamtheit dieser Arbeiten (Umbau- und Renovierungsarbeiten) gedient hat, in die Spalte neben Rubrik „Umbau einer Wohnung" übernommen werden.

Ferner kann der Betrag des Hypothekendarlehens (oder eines Teils davon), der dazu gedient hat, eine bebaute Immobilie (wie z.B. ein Industriegebäude) in eine Wohnung umzubauen, ebenfalls in der Rubrik "Wohnungsrenovierung, die keinen Umbau oder Umbau einer Immobilie in eine Wohnung darstellt" übernommen werden. Hier kann ebenfalls der Betrag des Hypothekendarlehens (oder ein Teil davon) vermerkt werden, der dazu gedient hat, eine solche Immobilie zu kaufen im Hinblick auf deren Umbau zu einer Wohnung.

Refinanzierungsdarlehen

Wie insbesondere aus dem Text neben dem letzten Feld in Rubrik 8 hervorgeht, kann die Bescheinigung 281.61 ebenfalls ausgestellt werden, wenn es sich um ein Refinanzierungsdarlehen handelt, aber nur wenn die Einrichtung, die dieses Refinanzierungsdarlehen gewährt hat, begründen kann, dass dieses Darlehen für einen regionalen Steuervorteil oder eine föderale Steuerermäßigung berücksichtigt werden kann (sei es aufgrund der Informationen über die sie verfügt, da sie selbst das ursprüngliche Darlehen gewährt hat, sei es aufgrund der Angaben, die der Kreditnehmer ihr zur Verfügung gestellt hat).

Wenn die Einrichtung nicht festlegen kann, ob das Refinanzierungsdarlehen für einen oben bezeichneten Steuervorteil berücksichtigt werden kann oder nicht (weil sie nicht über die erforderlichen Angaben bezüglich des ursprünglichen Darlehens verfügt und der Kreditnehmer ihr diese nicht geben konnte oder wollte), darf sie keine Bescheinigung 281.61 ausstellen.

In diesem Fall muss der Kreditnehmer selbst der Verwaltung gegenüber nachweisen, dass sein Refinanzierungsdarlehen für einen oben bezeichneten Steuervorteil berücksichtigt werden kann, und er muss den Betrag an Kapital und Zinsen, den er/sie während des Besteuerungszeitraums gezahlt hat, belegen.

Wenn das letzte Feld in Rubrik 8 der Bescheinigung („Refinanzierung eines Hypothekendarlehens, das für einen oder mehrere der vorgenannten Zwecke aufgenommen wurde") angekreuzt wird, muss gegebenenfalls pro zurückbezahltem Darlehen der ursprüngliche Betrag des Refinanzierungsdarlehens, das zur Rückzahlung des vorher aufgenommenen Darlehens gedient hat, angegeben werden.

Ferner müssen folgende Angaben zum zurückbezahlten Darlehen vermerkt werden:

- ursprünglicher Betrag und Vertragsdatum. Diese obligatorischen Angaben können durch die Referenznummer des zurückgezahlten Darlehens ersetzt werden.

- für ab 1.1.2017 aufgenommene Refinanzierungsdarlehen oder vor 1.1.2017 aufgenommene Refinanzierungsdarlehen, wofür ab 1.1.2017 zum ersten Mal eine Bescheinigung für das Einkommensjahr 2017 ausgestellt wird, muss die Referenznummer des zurückbezahlten Darlehens eingetragen werden. Der ursprüngliche Betrag und das Vertragsdatum des zurückbezahlten Darlehens können eingetragen werden, was aber nicht zwingend ist.

Beispiel

2016 wird ein Refinanzierungsdarlehen über 50.000 Euro aufgenommen.

Dieses Darlehen dient zur Rückzahlung

- des Restbetrags eines am 15.3.2000 aufgenommenen Darlehens (mit der Referenznummer AB): 30.000 Euro

Der ursprüngliche Betrag dieses Darlehens belief sich auf 100.000 Euro.

- des Restbetrags eines am 29.12.2000 aufgenommenen Darlehens: 20.000 Euro

Der ursprüngliche Betrag dieses Darlehens belief sich auf 25.000 Euro.

In Rubrik 8 der Bescheinigung wird Folgendes eingetragen:

8.	Anleihezweck	*für einen ursprünglichen Betrag von:*
	Refinanzierung eines Hypothekendarlehens, das für einen oder mehrere der vorgenannten Zwecke aufgenommen wurde	
	von: 100.000 Euro (ursprünglicher Betrag)	
	aufgenommen am: 15/03/2000 (Datum des Vertrags)	30.000 Euro
	von: 100.000 Euro (ursprünglicher Betrag)	
	aufgenommen am: 29/12/2010 *(Datum des Vertrags)*	20.000 Euro

Würde das vorgenannte Refinanzierungsdarlehen 2017 aufgenommen, müsste die Referenznummer der zurückbezahlten Darlehen eingetragen werden und die anderen Angaben (ursprünglicher Betrag und Vertragsdatum) müssten nicht mehr eingetragen werden.

Obschon die nachstehend geliehenen Beträge nicht für die oben bezeichneten Steuervorteile berücksichtigt werden können, dürfen sie dennoch in dem ursprünglichen Betrag einbegriffen sein, der in Rubrik "Refinanzierung eines Hypothekendarlehens, das für einen oder mehrere der vorgenannten Zwecke aufgenommen wurde", zu vermerken ist:

- Anteil des Darlehens, der zur Finanzierung der Vorfälligkeitsentschädigung gedient hat,

- Unterschied zwischen dem Betrag, der geliehen wurde, um das Refinanzierungsdarlehen zurückzuzahlen, und dem Restbetrag dieses refinanzierten Darlehens, der zum Zeitpunkt der Auszahlung des Refinanzierungsdarlehens tatsächlich vorzeitig zurückgezahlt wird.

Rubrik 9: Lage der Wohnung oder der Wohnungen, für die das Darlehen aufgenommen wurde:

Diese Rubrik wird für Verträge ausgefüllt, die ab 1.1.2016 abgeschlossen wurden und für vor 1.12016 abgeschlossene Verträge, für die ab Einkommensjahr 2016 zum ersten Mal eine Bescheinigung ausgestellt wird. Für diese Verträge muss diese Rubrik auf der Bescheinigung 281.61 immer ausgefüllt werden.

Für die anderen Verträge kann diese Rubrik ausgefüllt werden, was aber nicht zwingend ist.

Wenn nach Vertragsabschluss eine Adressenänderung stattfindet, kann die geänderte Adresse in die Bescheinigung eingetragen werden. Dies ist jedoch nicht zwingend. Für früher ausgestellte Bescheinigungen braucht keine Verbesserung vorgenommen zu werden.

Rubrik 10: In ..... Gezahlte Beträge (Zahlungsjahr)

In diese Rubrik müssen immer alle Beträge eingetragen werden, die sich auf den in Rubrik 7 eingetragenen ursprünglichen Darlehensbetrag beziehen und für alle Mitdarlehensnehmer zusammen gelten.

Dies bedeutet, dass die Zahlungen, die sich auf einen Teil des Darlehens beziehen, der zur Finanzierung eines anderen als den unter Rubrik 8 angegeben Zwecken gedient hat, von Rubrik 10 auszuschließen sind.

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Rubrik 11: Tatsächlicher Restbetrag des Kapitals des ursprünglichen, unter der Nr. 7 a bezeichneten Darlehensbetrags am 31/12/.... (Zahlungsjahr)

Rubrik 11 muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Rubrik 12: Nationale Nummer, Name, Vorname und Adresse des(der) eventuellen Mitdarlehensnehmer(s) .... vom ../../.... bis ../../....

Vermerken Sie hier für natürliche Personen die nationale Nummer oder gegebenenfalls die Nummer der zentralen Datenbank der Unternehmer(8) der(des) Mitdarlehensnehmer(s).

Wenn die nationale Nummer nicht angegeben wird (z.B. Für Nichtansässige), muss das Geburtsdatum angegeben werden.

Für juristische Personen müssen Unternehmensnummer (falls bekannt), Name und Adresse angegeben werden.

Für ausländische juristische Personen müssen Name und Adresse angegeben werden.

Wenn ein Mitdarlehensnehmer die Eigenschaft als solcher nur während eines Teils des Jahres hatte, muss der Zeitraum, in dem er diese Eigenschaft im Jahr hatte, neben seinen Identitätsangaben vermerkt werden. Diese Information braucht nur für das Jahr erteilt zu werden, in dem die Änderung(en) stattgefunden hat(haben).

Die Angaben zum(zu den) Mitdarlehensnehmer(n) müssen immer eingetragen werden, und zwar sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Die zusätzliche Angabe „vom ../../.... bis" muss für Änderungen ausgefüllt werden, die ab 1.1.2017 stattfanden. Die betreffende Rubrik wird nur für das Jahr ausgefüllt, in dem die Änderung(en) stattfand(en). Für 2016 stattgefundene Änderungen kann dieser Zeitraum ausgefüllt werden, was aber nicht zwingend ist.

Nach Vertragsabschluss festgestellte Änderungen beim Verwendungszweck des Darlehens

Die in Rubrik 8 eingetragen Angaben werden beim Vertragsabschluss festgelegt. Die Einrichtung, die das Hypothekendarlehen gewährt, darf nur dann eine Bescheinigung ausstellen, wenn sie feststellt, dass dieses Darlehen für einen Steuervorteil berücksichtigt werden kann. Dazu muss der Darlehensgeber sich so gut wie möglich informieren und der Darlehensnehmer muss sich dessen bewusst sein.

Wenn der Darlehensgeber nach Vertragsabschluss feststellt, dass das Ziel und/oder der Betrag, die vorher bescheinigt wurden, nicht der Wirklichkeit entsprechen, müssen die ausgestellten Bescheinigungen dem ab diesem Augenblick Rechnung tragen. Ferner müssen ehemals ausgestellte Bescheinigungen korrigiert werden, wenn sie sich als fehlerhaft herausstellen. Die Verwaltung gestattet jedoch in diesem Fall, dass nur die letzte ausgestellte Bescheinigung korrigiert wird. Falls erforderlich, muss der Darlehensnehmer selbst der Verwaltung gegenüber für die vorherigen Jahre nachweisen, dass der Betrag für einen Steuervorteil berücksichtigt werden kann.

In Rubrik 7, a; 10 und 11 eingetragene Beträge beziehen sich auf den in Rubrik 8 eingetragen Betrag. Wenn der in Rubrik 8 eingetragene Betrag ändert, müssen die in vorgenannten Rubriken eingetragenen Beträge gegebenenfalls angepasst werden.

Beispiel

2016 wurde ein Hypothekendarlehen für den Erwerb eines Grundstücks und die Erbauung einer Wohnung aufgenommen. Der Darlehensgeber stellt die Bescheinigungen für 2016 und 2017 aus. 2018 endet der Bereitstellungszeitraum und der Darlehensgeber stellt fest, dass Darlehen nur zum Erwerb des Grundstücks gedient hat. Der Darlehensgeber korrigiert die Bescheinigung für 2017 und darf ab 2018 keine Steuerbescheinigung mehr ausstellen.

Inkrafttreten

Diese Bekanntmachung tritt mit Steuerjahr 2017 in Kraft. Bescheinigungen, die für Steuerjahr 2017 ausgestellt werden, dürfen erst ab 1.1.2017 ausgestellt werden.

Dies bedeutet, dass Zinsen und/oder Kapitaltilgungen, für die ein Steuervorteil beantragt wird, ab Steuerjahr 2017 durch eine Bescheinigung 281.61 belegt sein müssen.

Für ab 1.1.2016 aufgenommene Darlehen gilt die Bescheinigung 281.61 ebenfalls als Grundbescheinigung. Wenn für vor 1.12016 abgeschlossene Darlehen ab 1.1.2016 zum ersten Mal eine Bescheinigung (für 2016 oder ein späteres Jahr) ausgestellt wird, müssen Rubrik 8 und 9 ausgefüllt werden. In diesem Fall gilt die Bescheinigung 281.61 ebenfalls als Grundbescheinigung.

Für alle anderen Darlehen gilt die Bescheinigung 281.61 nicht als Grundbescheinigung. Eine Grundbescheinigung, die nach einem ehemals festgelegten Muster ausgestellt wurde, muss in diesem Fall noch zur Verfügung der Verwaltung gehalten werden.

Wenn für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge eine Grundbescheinigung vorgelegt werden muss, muss die gemäß der bei Abschluss des Hypothekendarlehens geltenden Regelung ausgestellte einmalige Grundbescheinigung benutzt werden oder eine gemäß einem später festgelegten Muster erstellte Grundbescheinigung(9).

Zum Schluss sei noch festgehalten, dass die Angabe der nationalen Nummer oder der Nummer der Zentralen Datenbank nur insofern gilt, wie der Darlehensgeber zum Zeitpunkt, an dem die Bescheinigung ausgestellt wird, dazu berechtigt ist.

---

(1) Dies betrifft vor allem folgende Artikel: Art. 63^{3}, $63^{18/10}$ A, $63^{18/12}$ und 255 A KE/EStGB 92.

(2) Wie in Artikel 145^{37} und 145^{39} EStGB 92 bezeichnet (Kapitaltilgungen, die für die in Artikel 145^{41} und 145^{42} EStGB 92 bezeichnete regionale Steuerermäßigung für Bausparen berücksichtigt werden, sind ebenfalls hier einbegriffen)

(3) Wie in Artikel 539 und/oder 145^{1} Nr. 3 EStGB 92 bezeichnet (Kapitaltilgungen, für die eine föderale Steuerermäßigung für Bausparen beantragt ist, sind ebenfalls hier einbegriffen).

(4) Vorliegende Bekanntmachung ersetzt die folgenden:

- Bekanntmachung über die Festlegung der Muster von Bescheinigungen, die von den Einrichtungen auszustellen sind, die Hypothekendarlehen gewähren, deren Zinsen und Kapitaltilgungen Anrecht auf den Abzug für die einzige Wohnung geben können oder deren Kapitaltilgungen Anrecht auf eine Steuerermäßigung geben können(BS vom 9.11.2006 für die niederländischsprachige oder französischsprachige Fassung, BS vom 5.3.2007 für die deutschsprachige Fassung),

- Bekanntmachung über die Festlegung von Mustern der Bescheinigungen, die von Einrichtungen auszustellen sind, die Hypothekendarlehen gewähren, deren Zinsen und Kapitaltilgungen Anrecht auf den Abzug für die einzige Wohnung geben können oder deren Kapitaltilgungen Anrecht auf eine Steuerermäßigung geben können und deren Zinsen Anrecht auf die Ermäßigung für Zinsen von Darlehen für die Finanzierung von Ausgaben mit dem Ziel der Energieeinsparung gemäß Artikel 145^{24} § 3 EStGB 92 geben können (BS vom 28.12.2009; Ausg. 3 für die niederländischsprachige oder französischsprachige Fassung und BS vom 8.3.2010, Ausg. 2 für die deutschsprachige Fassung).

(5) Diese Angaben erlauben es zu prüfen, ob der Vertrag die festgelegten Grundbedingungen erfüllt. Sie werden für den Zeitpunkt des Vertragsabschlusses bewertet.

(6) Auch als „Bis-Nummer" bezeichnet: Es handelt sich um die Identifikationsnummer von nicht im Nationalregister der natürlichen Personen eingetragenen natürlichen Personen, die von der zentralen Datenbank in Anwendung von Artikel 4 des Gesetzes vom 15.01.1990 (BS 22.02.1990) (siehe unter anderem das Rundschreiben des FÖD Soziale Sicherheit vom 11.07.2006 über das Zuweisungsverfahren einer als „Bis-Nummer" bezeichneten Identifikationsnummer durch die Zentrale Datenbank der sozialen Sicherheit an Ausländer, die zeitweilig nach Belgien kommen, um dort als Gelegenheitsarbeitnehmer zu arbeiten – BS 10.08.2006).

(7) Für ab 1.1.2006 abgeschlossene Verträge, wofür vorher eine Grundbescheinigung ausgestellt worden ist, kann der auf der Grundbescheinigung eingetragen Betrag hier übernommen werden.

(8) Auch als „Bis-Nummer" bezeichnet: Es handelt sich um die Identifikationsnummer von nicht im Nationalregister der natürlichen Personen eingetragenen natürlichen Personen, die von der zentralen Datenbank in Anwendung von Artikel 4 des Gesetzes vom 15-01-1990 (BS 22.02.1990) (siehe unter anderem das Rundschreiben des FÖD Soziale Sicherheit vom 11.07.2006 über das Zuweisungsverfahren einer als „Bis-Nummer" bezeichneten Identifikationsnummer durch die Zentrale Datenbank der sozialen Sicherheit an Ausländer, die zeitweilig nach Belgien kommen, um dort als Gelegenheitsarbeitnehmer zu arbeiten – BS 10.08.2006).

(9) Es handlet sich hier um Modelle, die erstellt wurden mittels

- der Bekanntmachung über die Festlegung der Muster von Bescheinigungen, die von den Einrichtungen ausgestellt werden müssen, die Hypothekendarlehen gewähren, deren Kapitaltilgungen Anrecht auf eine Steuerermäßigung geben können (BS 28.11.2003),

- der Bekanntmachung über die Festlegung der Muster von Bescheinigungen, die von den Einrichtungen auszustellen sind, die Hypothekendarlehen gewähren, deren Zinsen und Kapitaltilgungen Anrecht auf den Abzug für die einzige Wohnung geben können oder deren Kapitaltilgungen Anrecht auf eine Steuerermäßigung geben können (BS vom 9.11.2006 für die niederländischsprachige oder französischsprachige Fassung, BS vom 5.3.2007 für die deutschsprachige Fassung),

- der Bekanntmachung über die Festlegung der Muster von Bescheinigungen, die von Einrichtungen auszustellen sind, die Hypothekendarlehen gewähren, deren Zinsen und Kapitaltilgungen Anrecht auf den Abzug für die einzige Wohnung geben können oder deren Kapitaltilgungen Anrecht auf eine Steuerermäßigung geben können und deren Zinsen Anrecht auf die Ermäßigung für Zinsen von Darlehen für die Finanzierung von Ausgaben mit dem Ziel der Energieeinsparung gemäß Artikel 145^{24} § 3 EStGB 92 geben können (BS vom 28.12.2009; Ausg. 3 für die niederländischsprachige oder französischsprachige Fassung und BS vom 8.3.2010, Ausg. 2 für die deutschsprachige Fassung).

..... *(Bezeichnung, Adresse und Unternehmensnummer der Einrichtung, die die Bescheinigung ausstellt)*
.....
.....

BESCHEINIGUNG 281.61 ....*(Zahlungsjahr)*

Diese Bescheinigung gilt als Zahlungsbescheinigung für Hypothekenanleihen, ausgestellt gemäß Artikel 63[3] Nr. 2, 63[18/10] A Nr. 2, 63[18/12] Nr. 2 oder 255 A Nr. 2 KE/EStGB 92 und für ab 1.1.2016 aufgenommene Anleihen(1) ebenfalls als Grundbescheinigung, ausgestellt gemäß Artikel 63[3] Nr. 1, 63[18/10] A Nr. 1, 63[18/12] Nr. 1 oder 255 A Nr. 1 KE/EStGB 92 für die eventuelle(2) Gewährung eines regionalen Steuervorteils für Kapitaltilgungen und/oder Zinsen oder eine föderale Steuerermäßigung für Kapitaltilgungen und/oder Zinsen und kann ebenfalls für die flämische Region als eine in Artikel 145[38/2] §4 EStGB 92 bezeichnete Bescheinigung gelten.

□ Diese Bescheinigung gilt zudem als Zahlungsbescheinigung für **Anleihen, die von 2009 bis 2011 aufgenommen wurden, um Ausgaben zur Energieeinsparung zu finanzieren**, ausgestellt gemäß Artikel 63[11ter] Nr. 2 KE/EStGB 92 für die eventuelle(2) Gewährung einer **Steuerermäßigung für Zinsen**. Für solche ab 1.1.2016 aufgenommene Refinanzierungsanleihen[1] gilt diese Bescheinigung ebenfalls als Grundbescheinigung gemäß Artikel 63[11ter] Nr. 1 KE/EStGB 92.
(Nur anzukreuzen, wenn die Zinsen Anrecht auf eine in Artikel 145[24] §3 bezeichnete Ermäßigung geben.

1. Nummer der Bescheinigung: .....

2. Name, Vorname und Anschrift des Darlehensnehmers: .....
   Infolge einer Rechtsübertragung, einer Entlastung oder eines Beitritts: vom ../../....bis ../../.... *(Anzugeben, wenn das Ereignis während des Jahres stattgefunden hat)*

3. Nationale Nummer(3) des Darlehensnehmers: .....

4. Referenznummer des Vertrags: .....
   Vorherige Referenznummer des Vertrags: ..... *(Anzugeben, wenn die Änderung im Zahlungsjahr stattgefunden hat)*

5. Datum des Vertrags: ../../....

6. Vorgesehenes Endfälligkeitsdatum: ../../....
   Neues Endfälligkeitsdatum: ../../...., ab ../../.... *(Datum der im Laufe des Zahlungsjahres aufgetretenen Änderung)*

7. Ursprünglicher Darlehensbetrag, der sich auf die unter Nr. 8 vermerkten Zwecke bezieht:
   a) insgesamt: ..... Euro
   b) durch eine Hypothekeneintragung besichert:..... Euro
      geändert ab ../../.... *(Datum der Änderung)*: .....Euro

8. Anleihezweck : für einen ursprünglichen Betrag von :
   - □ Erbauen einer Wohnung ..... Euro
   - □ Erwerb einer Wohnung ..... Euro
   - □ Umbau einer Wohnung ..... Euro
   - □ Renovierung einer Wohnung, die keinen Umbau darstellt
     Umbau eines Gebäudes in eine Wohnung darstellt ..... Euro
   - □ Zahlung der Erbschafts- oder Schenkungssteuer für eine Wohnung ..... Euro
   - □ Refinanzierung eines Hypothekendarlehens, das für einen oder mehrere der vorgenannten Zwecke aufgenommen wurde ..... Euro
     von: .....Euro *(ursprünglicher Betrag)*
     aufgenommen am: ../../.... *(Datum des Vertrags)*
     Referenznummer des Vertrags (der Verträge): .....

   ***Achtung**: Um in diesem Fall den Betrag zu kennen, der vor jeglicher Beschränkung steuerlich berücksichtigt wird, müssen Sie gegebenenfalls den Betrag der geleisteten Zahlungen begrenzen, indem Sie ihn mit folgenden Bruch multiplizieren:*

   Betrag der vorzeitigen Gesamtrückzahlung, der auf der letzten Bescheinigung des vorherigen Darlehens vermerkt ist und der Anrecht auf einen Steuervorteil gegeben hat

   Gesamtbetrag des neuen Darlehens, das zur Refinanzierung des vorherigen Darlehens dient

9. Lage der Wohnung oder der Wohnungen, für die das Darlehen aufgenommen wurde:
   .....
   .....

10. In ..... gezahlte Beträge *(Zahlungsjahr)*
    bezüglich des unter der Nr. 7 a bezeichneten ursprünglichen Darlehensbetrags:
    a) andere als unter b bezeichnete Kapitaltilgungen: ..... Euro
    b) Vorzeitige Gesamtrückzahlung des Darlehens: ..... Euro
       (Datum der Rückzahlung: .../../....)
    c) Zinsen: ..... Euro

11. Tatsächlicher Restbetrag des Kapitals des ursprünglichen, unter der Nr. 7 a bezeichneten Darlehens am 31/12/....*(Zahlungsjahr)*: ..... . Euro

12. Nationale Nummer(3), Name, Vorname und Adresse des(der) eventuellen Mitdarlehensnehmer(s)
    .....vom ../../.... bis ../../....

(1) Oder für vor 1.1.2016 aufgenommene Anleihen, für die ab 1.1.2016 zum ersten Mal eine Bescheinigung für das Einkommensjahr 2016 oder ein folgendes Jahr ausgestellt wurde.
(2) **Diese Bescheinigung eröffnet nicht automatisch das Recht auf einen Steuervorteil. Die Steuervorteile können nur gewährt werden, wenn sämtliche gesetzliche und verordnungsmäßige Bedingungen in diesem Bereich erfüllt sind.**
(3) Wenn die nationale Nummer oder die BIS-Nummer nicht angegeben wird, muss das Geburtsdatum angegeben werden.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST FINANZEN

[C − 2016/03267]

Generalverwaltung Steuerwesen. — Bekanntmachung über die Festlegung der Muster von Bescheinigungen, die von den Versicherern auszustellen sind für individuelle Lebensversicherungsverträge, deren Prämien Anrecht geben können auf einen regionalen Steuervorteil und/oder eine föderale Steuerermäßigung

Der KE/ESTGB 92(1) macht die Gewährung eines regionalen Steuervorteils(2) und/oder einer föderalen Steuerermäßigung(3) für Prämien individueller Lebensversicherungen von der Bedingung abhängig, dass der Steuerpflichtige über eine Bescheinigung verfügt, deren Muster vom Minister der Finanzen oder seinem Beauftragten festgelegt wird und die vom Versicherer ausgestellt werden.

Es handelt sich einerseits um eine einmalige Grundbescheinigung, mit der der betreffende Versicherer die Angaben mitteilt, die nachweisen, dass der Versicherungsvertrag für die Anwendung von Artikel 145^{37}, 145^{39}, 145^{1} Nr. 2 und 539 EStGB 92 berücksichtigt werden kann, und andererseits um eine jährliche Zahlungsbescheinigung, mit der derselbe Versicherer den Betrag der während des steuerbaren Zeitraums durch den Steuerpflichtigen getätigten Zahlungen mitteilt, sowie bestimmte Angaben, die notwendig sind, um zu prüfen, ob die gesetzlichen und die verordnungsmäßeign Bedingungen noch immer erfüllt sind.

Diese Bekanntmachung legt das neue Muster dieser Bescheinigungen fest(4). Dieses offizielle Muster ist im Anhang zu dieser Bekanntmachung wiedergegeben und kann ebenfalls für die Gewährung der in Artikel $145^{38/2}$ EStGB 92 vorgesehenen flämischen Steuerermäßigung gelten.

Die Bescheinigung 281.62 fügt die Angaben der Grundbescheinigung und die Angaben der Zahlungsbescheinigung in einer einzigen „Bescheinigung 281.62" zusammen. Die Bescheinigung 281.62 gilt als Zahlungsbescheinigung für das Jahr, für das sie ausgestellt wird. Für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge und für vor 1.1.2016 aufgenommene Anleihen, wofür ab 1.1.2016 zum ersten Mal eine Bescheinigung (für 2016 oder ein späteres Jahr) ausgestellt wird, müssen Rubrik 8 und 11(5) ebenfalls ausgefüllt werden und die Bescheinigung 281.62 gilt ebenfalls als Grundbescheinigung. Für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge, für die bereits eine Grundbescheinigung ausgestellt wurde, um für 2015 oder ein vorheriges Jahr einen Steuervorteil zu erhalten, sind Rubrik 8 und 11 optional.

Die Bescheinigung 281.62 im Anhang kann nur ausgestellt werden, wenn der Versicherer begründen kann, dass die Versicherungsprämie für einen der vorgenannten Steuervorteile berücksichtigt werden kann. Dies bedeutet, dass keine Bescheinigung ausgestellt werden darf, wenn aus den Angaben, über die der Versicherer verfügt, hervorgeht, dass die gesetzlichen und verordnungsmäßigen Bedingungen, denen die Lebensversicherungsverträge genügen müssen, um Anrecht auf die oben genannten Steuervorteile zu geben zu können, nicht erfüllt sind.

Die Bescheinigung 281.62 braucht nur ausgestellt zu werden, wenn eine Prämie während des Jahres gezahlt wurde.

Nachstehend weitere Informationen zur Benutzung der Bescheinigung 281.62.

Format der Bescheinigung

Die Bescheinigung 281.62 kann in einem frei wählbaren Format vom ausstellenden Versicherer erstellt oder zur Verfügung gestellt werden.

Texte in Kursivschrift

Alle Texte, die in den Mustern kursiv geschrieben sind, enthalten Erläuterungen zu den einzutragenden Angaben und müssen nicht auf der auszustellenden Bescheinigung erscheinen.

Rubrik 1: Nummer der Bescheinigung

Jede Versicherungsgesellschaft oder jede unabhängige Einheit, die Teil einer solchen Versicherungsgesellschaft ist und die eigenständig Bescheinigungen 281.62 ausstellt, muss für die Bescheinigungen 281.62, die sie ausstellt, eine fortlaufende Nummerierung benutzen.

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge.

Rubrik 2: Name, Vorname und Adresse des Versicherungsnehmers (der gleichzeitig Versicherter und Begünstigter eventueller Leistungen zu Lebzeiten ist):

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge.

Rubrik 3: Nationale Nummer des Versicherungsnehmers (der gleichzeitig Versicherter und Begünstigter eventueller Leistungen zu Lebzeiten ist):

Tragen Sie in diese Rubrik die nationale Nummer ein oder gegebenenfalls die Nummer der Zentralen Datenbank der Unternehmen(6) des Darlehensnehmers.

Wenn die nationale Nummer oder die BIS-Nummer nicht angegeben wird (z.B. für Nichtansässige), muss das Geburtsdatum angegeben werden.

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge.

Rubrik 4: Referenznummer des Vertrags

In diese Rubrik wird nur die Referenznummer des Versicherungsvertrags eingetragen (also Vermerk der Zulassungsnummer des Versicherers bei der Belgischen Nationalbank).

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge.

Unterrubrik : „Vorherige Referenznummer des Vertrags":

Diese Unterrubrik wird bei Änderung(en) der Referenznummer des Vertrags ab 1.1.2017 ausgefüllt und muss nur für das Jahr ausgefüllt werden, in dem die Änderung stattgefunden hat.

Für die folgenden Jahre wird neben Rubrik „Referenznummer des Vertrags" nur die letzte Referenznummer eingetragen.

Bei Änderung der Referenznummer in 2016 kann die vorherige Referenznummer in diese Rubrik eingetragen werden, was aber nicht zwingend ist.

Rubrik 5: Anfangsdatum des Vertrags : ../../....

Dieses Datum stimmt nicht notwendigerweise mit dem Datum überein, an dem der Vertrag abgeschlossen worden ist. In den unter Nr. 145^{1}/10 des inzwischen aufgehobenen Kommentars zum Einkommensteuergesetzbuch (ComIR 92) vorgesehenen Fällen (siehe hiernach) ist es zweckmäßig, hier das tatsächliche Wirksamkeitsdatum des Vertrags einzutragen (Datum, das zur Festlegung der nachfolgenden Fälligkeitsdaten der Prämien dient).

Nr. 145[1]/10 ComIR 92 enthielt für Prämien, die gezahlt wurden für neue rückwirkend abgeschlossene Verträge von individuellen Lebensversicherungen, die ab Vertragsabschluss die Bedingungen für die Gewährung der in Artikel 145[1] EStGB 92 bezeichnete Steuerermäßigung erfüllten, eine Abweichung vom Grundsatz der Jährlichkeit der Steuer. Gemäß dieser Verfügung konnte die erste Prämie eines solchen Vertrags als am Wirksamkeitsdatum des Vertrags gezahlt berücksichtigt werden unter der Bedingung, dass dieses nicht mehr als sechs Monate vor dem Ausstellungsdatum der Police liegt.

Die Verfügung unter Nr. 145[1]/10 Com.IR 92 wurde durch das Rundschreiben Ci. RH.331/592.750 (AOIF 16/2009), dd. 10.3.2009 aufgehoben. Diese Aufhebung gilt für alle ab 1.10.2010 abgeschlossenen Verträge.

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge.

Rubrik 6: Ablaufdatum des Vertrags: ../../... oder ☐ unbestimmtes Ablaufdatum

Für während des Jahres abgeschlossene Verträge muss hier das bei Abschluss des Lebensversicherungsvertrags vereinbarte Ablaufdatum eingetragen werden.

Für bereits laufende Verträge wird in diese Rubrik das Ablaufdatum eingetragen, das am 1. Januar des Jahres (worauf diese Bescheinigung sich bezieht) festgelegt war.

Für Verträge, deren Ablaufdatum nicht genau bestimmt ist (zum Beispiel bei einer Sterbeversicherung, die beim Tod des Versicherten endet), muss das Feld „unbestimmtes Ablaufdatum" angekreuzt werden.

Ein Lebensversicherungsvertrag, der ursprünglich für einen Zeitraum von weniger als 10 Jahre abgeschlossen wurde und dessen Laufzeit dergestalt verlängert wurde, dass er eine Laufzeit von mindestens 10 Jahren erreicht, kann im Prinzip ab dem Zeitpunkt, an dem diese Änderungen vorgenommen wurden, den Bedingungen in Sachen Laufzeit genügen, die auferlegt sind durch Art. 145[4] Nr. 1 c, 145[38] §1 Abs. 1 Nr. 4 c, 145[38]/1 Abs. 1 Nr. 2 c, 145[40] §1 Nr. 1 c EStGB 92 und 115 §1 Absatz 1 Nr. 4 c EStGB 92 in seiner Fassung vor Aufhebung durch Art. 22 G 8. Mai 2014 (BS 28.5.2014, Ausg. 2) und der weiter gilt für in Art. 539 EStGB 92 bezeichnete Fälle.

Wenn für einen solchen Vertrag zum ersten Mal eine Bescheinigung ausgestellt wird, muss die Situation am 1. Januar angegeben werden und das neue Ablaufdatum muss in Rubrik 7 unter Angabe des Datums, an dem das neue Ablaufdatum wirksam wird, eingetragen werden.

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge.

Rubrik 7: Änderung des Vertragsablaufdatums

***a)* neues Datum des Vertragsendes : ../../... oder ☐ unbestimmtes Ablaufdatum**

***b)* ab: ../../....**

Rubrik 7 a und 7 b müssen ausgefüllt werden, wenn während des Jahres eine Änderung des vertraglichen Ablaufdatums vorgenommen wurde.

Diese Rubrik wird nur für das Jahr ausgefüllt, in dem die Änderung vorgenommen wurde.

Rubrik 8: Dient der Vertrag ursprünglich als Sicherheit oder für die Wiederherstellung einer Hypothekenanleihe, die für eine Wohnung aufgenommen wurde? ☐ ja ☐ nein

In dieser Rubrik wird der Versicherungsgegenstand bescheinigt, so wie er bei Vertragsbeginn festgelegt oder dem Versicherten mitgeteilt wurde.

Diese Rubrik wird für Lebensversicherungsverträge ausgefüllt, die ab 1.1.2016 abgeschlossen wurden und für vor 1.12016 abgeschlossene Verträge, für die ab 1.1.2016 zum ersten Mal eine Bescheinigung (für 2016 oder ein späteres Jahr) ausgestellt wird. Für diese Verträge muss dieser Teil also immer und nicht nur für das erste Jahr ausgefüllt werden.

Für die anderen Lebensversicherungsverträge kann diese Rubrik ausgefüllt werden, was aber nicht zwingend ist.

Rubrik 9: Änderung des Vertragsgegenstands:

***a)* Dient der Vertrag am 31/12/.... (Zahlungsjahr) als Sicherheit oder für die Wiederherstellung einer Hypothekenanleihe, die für eine Wohnung aufgenommen wurde?**

☐ ja ☐ nein

***b)* ab: ../../....**

In diese Rubrik müssen die Änderungen aufgenommen werden, die seit Vertragsabschluss vom Versicherer am Vertragszweck vorgenommen wurden.

Der Versicherungszweck ändert, wenn die Versicherung ursprünglich nicht als Sicherheit oder zur Wiederherstellung eines Hypothekendarlehens diente, das für eine Wohnung aufgenommen wurde, anschließend aber der Fall wird und umgekehrt.

Der Versicherer bestätigt die Änderungen, die er vorgenommen hat. Dies ist unter anderem der Fall, wenn die betreffenden vertraglichen Bestimmungen geändert werden oder der Versicherer eine Information erhält, woraus hervorgeht, dass der Vertragszweck geändert wurde.

Wenn der Versicherungszweck geändert hat, muss Rubrik 9 ausgefüllt werden, sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Sobald eine Änderung vorgenommen wurde, muss Rubrik 9, a die Situation am 31. Dezember des Jahres angeben. Diese Abänderung ist nicht ausschließlich auf der Bescheinigung des Jahres, in dessen Verlauf die Änderung vorgenommen wurde, zu vermerken, sondern ebenfalls auf denjenigen der darauffolgenden Jahre.

Rubrik 9, a wird dagegen nur ausgefüllt, wenn die Änderung während des Jahres eingetreten ist.

Wenn der Versicherungszweck nie geändert wurde, muss Rubrik 9 nicht angekreuzt oder ausgefüllt werden.

Rubrik 10: Begünstigte(r) im Todesfall am 31/12/....(Zahlungsjahr) ..... ab: ../../....
(Datum nur auszufüllen, wenn der Begünstigte im Todesfall dies nicht während des gesamten Jahres war)

Es ist die Situation am 31. Dezember des Zahlungsjahres, die in dieser Rubrik angegeben werden muss.

Falls die Versicherung weder für die Wiederherstellung, noch als Sicherheit einer Hypothekenanleihe für eine Wohnung dient, ist es zweckmäßig, den Ehepartner (oder gesetzlich zusammenwohnenden Partnern) und/oder einen oder mehrere Verwandte bis zum zweiten Grad des Versicherten anzugeben.

Grundsätzlich sollen die Identität und die Eigenschaft (d.h. der Verwandtschaftsgrad mit dem Versicherten) dieses(dieser) Begünstigten vermerkt werden. Falls jedoch sämtliche im Vertrag aufgenommenen Begünstigten zu den in Artikel 145[4] Nr. 2 b zweiter Spiegelstrich und in Artikel 145[40] §1 Nr. 2 b zweiter Spiegelstrich EStGB 92 angeführten Personenkategorie gehören, gestattet die Verwaltung, dass nur die Eigenschaft dieses(dieser) Begünstigten vermerkt wird unter der Voraussetzung, dass diese präzisiert wird (z.B. Ehepartner, gesetzlich zusammenwohnende Partner, Kinder, Eltern, Geschwister, aber nicht die gesetzlichen Erben).

Dient die Versicherung zur Wiederherstellung oder als Sicherheit einer Hypothekenanleihe, die für eine Wohnung aufgenommen wurde, muss die Formel "die Personen, die infolge des Todes des Versicherten das Volleigentum oder den Nießbrauch der in Rubrik 8 oder 9 bezeichneten Wohnung erwerben" übernommen werden.

Rubrik 10 muss immer ausgefüllt werden, das heißt sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge.

Das Feld „**ab ../../....**" wird nur ausgefüllt, wenn der Begünstigte im Todesfall diese Eigenschaft nicht während des ganzen Jahres hat.

Rubrik 11: Bei Vertragsbeginn versicherter Betrag

***a)* zu Lebzeiten: .....**

***b)* im Todesfall: .....**

Es ist der bei Vertragsbeginn versicherte Betrag, der in diese Rubrik einzutragen ist.

Für individuelle Lebensversicherungsverträge mit variablen Prämien, in denen bei Vertragsbeginn kein versicherter Betrag für den Todesfall und/oder zu Lebzeiten vereinbart ist, muss der Vermerk "betrifft einen Vertrag mit variablen Prämien, kein versicherter Betrag vereinbart" oder „die Rücklage" an Stelle der Eintragung des versicherten Betrags übernommen werden. Wenn die vereinbarte Leistung aus den Rücklagen des Vertrags gebildet wird, wird „die Rücklagen" in diese Rubrik eingetragen.

Wenn ursprünglich keine Leistung zu Lebzeiten oder keine Leistung im Todesfall vereinbart wurde, wird in die entsprechende Rubrik „nihil" eingetragen.

Rubrik 11, a und 11, b wird für Verträge ausgefüllt, die ab 1.1.2016 abgeschlossen wurden und für vor 1.12016 abgeschlossene Verträge, für die ab 1.1.2016 zum ersten Mal eine Bescheinigung (für 2016 oder ein späteres Jahr) ausgestellt wird.

Für diese Verträge werden die gefragten Angaben immer (also nicht nur für das erste Jahr) ausgefüllt.

Für die anderen Lebensversicherungsverträge kann Rubrik 11, a und 11, b ausgefüllt werden, was aber nicht zwingend ist.

Rubrik 12: Am 31/12/.... versicherter Betrag (Zahlungsjahr)

***a)* zu Lebzeiten .....**

***b)* im Todesfall .....**

Rubrik 12, a und 12, b müssen immer ausgefüllt werden, das heißt sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge.

Die Erläuterungen unter Titel „Rubrik 11: Bei Vertragsbeginn versicherter Betrag" gelten „mutatis mutandis" für die Eintragung des versicherten Betrags am 31. Dezember des Jahres, für das die Bescheinigung 281.62 erstellt wird.

Rubrik 13: Betrag der .... (Zahlungsjahr) gezahlten Prämien für die Bildung einer Rente oder eines Kapitals zu Lebzeiten und/oder im Todesfall (gegebenenfalls unter Ausschluss des Betrags, der sich auf die Zusatzversicherung(en) bezieht)

Diese Rubrik muss immer ausgefüllt werden, das heißt sowohl für vor 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge als auch für ab 1.1.2016 abgeschlossene Lebensversicherungsverträge.

Inkrafttreten

Diese Bekanntmachung tritt mit Steuerjahr 2017 in Kraft. Bescheinigungen, die für Steuerjahr 2017 ausgestellt werden, dürfen erst ab 1.1.2017 ausgestellt werden.

Dies bedeutet, dass Prämien, für die eine Steuerermäßigung beantragt wird, ab Steuerjahr 2017 durch eine Bescheinigung 281.62 belegt sein müssen.

Für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge gilt die Bescheinigung 281.62 ebenfalls als Grundbescheinigung. Wenn für vor 1.12016 abgeschlossene Verträge ab 1.1.2016 eine Bescheinigung (für 2016 oder ein späteres Jahr) ausgestellt wird, müssen Rubrik 8 und 11 zum ersten Mal ausgefüllt werden. In diesem Fall gilt die Bescheinigung 281.62 als Grundbescheinigung.

Für alle anderen Verträge gilt die Bescheinigung 281.62 nicht als Grundbescheinigung. Eine Grundbescheinigung, die nach einem ehemals festgelegten Muster ausgestellt wurde, muss in diesem Fall noch zur Verfügung der Verwaltung gehalten werden.

Wenn für vor 1.1.2016 abgeschlossene Versicherungen eine Grundbescheinigung vorgelegt werden muss, muss die gemäß der bei Abschluss der Versicherung geltenden Regelung ausgestellte einmalige Grundbescheinigung benutzt werden oder eine gemäß einem später festgelegten Muster erstellte Grundbescheinigung.

Zum Schluss sei noch festgehalten, dass die Angabe der nationalen Nummer oder der Nummer der Zentralen Datenbank nur insofern gilt, wie der Versicherer zum Zeitpunkt, an dem die Bescheinigung ausgestellt wird, dazu berechtigt ist.

---

(1) Dies betrifft vor allem folgende Artikel: Art. 632 Nr. 2, 6318/10 B, 6318/11 und 255 B KE/EStGB 92.

(2) Wie in Artikel 145^{37} und 145^{39} EStGB 92 bezeichnet (Prämien, die für die in Artikel 145^{41} und 145^{42} EStGB 92 bezeichnete regionale Steuerermäßigung für Bausparen berücksichtigt werden, sind ebenfalls hier einbegriffen).

(3) Wie in Artikel 539 und/oder 145^{1} Nr. 2 EStGB 92 bezeichnet (Kapitaltilgungen, für die eine föderale Steuerermäßigung für Bausparen beantragt ist, sind ebenfalls hier einbegriffen).

(4) Diese Bekanntmachung ersetzt die im Belgischen Staatsblatt vom 9.11.2006 (für die niederländischsprachige und die französischsprachige Fassung) und vom 5.3.2007 (für die deutschsprachige Fassung) veröffentlichte Bekanntmachung.

(5) Diese Angaben erlauben es zu prüfen, ob der Vertrag die festgelegten Grundbedingungen erfüllt. Sie werden für den Zeitpunkt des Vertragsabschlusses bewertet.

(6) Auch als „Bis-Nummer" bezeichnet: Es handelt sich um die Identifikationsnummer von nicht im Nationalregister der natürlichen Personen eingetragenen natürlichen Personen, die von der zentralen Datenbank in Anwendung von Artikel 4 des Gesetzes vom 15-01-1990 (BS 22.02.1990) (siehe unter anderem das Rundschreiben des FÖD Soziale Sicherheit vom 11.07.2006 über das Zuweisungsverfahren einer als „Bis-Nummer" bezeichneten Identifikationsnummer durch die Zentrale Datenbank der sozialen Sicherheit an Ausländer, die zeitweilig nach Belgien kommen, um dort als Gelegenheitsarbeitnehmer zu arbeiten – BS 10.08.2006).

..... *(Bezeichnung, Adresse*
..... *und Zulassungsnummer des Versicherers*
..... *der die*
..... *Bescheinigung ausstellt)*

BESCHEINIGUNG (281.62) .... *(Zahlungsjahr)*

Diese Bescheinigung gilt als Zahlungsbescheinigung für individuelle Lebensversicherungen, ausgestellt gemäß Artikel 63[2] Nr. 2 b, 63[18/10] B Nr. 2, 63[18/11] Nr. 2 oder 255 B Nr. 2 KE/EStGB 92, und für ab 1.1.2016 abgeschlossene Verträge(1) ebenfalls als Grundbescheinigung, ausgestellt gemäß Artikel 63[2] Nr. 2 a, 63[18/10] B Nr. 1, 63[18/11] Nr. 1 oder 255 B Nr. 1 KE/EStGB 92 für die eventuelle(2) Gewährung eines regionalen Steuervorteils oder eine föderale Steuerermäßigung für Prämien von individuellen Lebensversicherungen und kann ebenfalls für die flämische Region als eine in Artikel 145[38/2] §4 EStGB 92 bezeichnete Bescheinigung gelten.

1. Nummer der Bescheinigung: .....

2. Name, Vorname und Adresse des Versicherungsnehmers (der gleichzeitig Versicherter und Begünstigter eventueller Leistungen zu Lebzeiten ist):

   .....
   .....
   .....

3. Nationale Nummer(3) des Versicherungsnehmers (der gleichzeitig Versicherter und Begünstigter eventueller Leistungen zu Lebzeiten ist): .....

4. Referenznummer des Vertrags:
   Vorherige Referenznummer des Vertrags: .....*(Anzugeben bei Änderung im Zahlungsjahr)*

5. Anfangsdatum des Vertrags : ../../....

6. Ablaufdatum des Vertrags: ../../.... *oder* ☐ unbestimmtes Ablaufdatum

7. Änderung des Ablaufdatums des Vertrags: *(Anzugeben bei Änderung im Zahlungsjahr)*
   a) neues Ablaufdatum des Vertrags: ../../.... *oder* ☐unbestimmtes Ablaufdatum
   b) ab: ../../....

8. Diente der Vertrag ursprünglich als Sicherheit oder für die Wiederherstellung einer Hypothekenanleihe, die für eine Wohnung aufgenommen wurde? ☐ ja ☐ nein

9. Änderung des Vertragsgegenstands:
   a) Diente der Vertrag am 31/12/... *(Zahlungsjahr)* als Sicherheit oder für die Wiederherstellung einer Hypothekenanleihe, die für eine Wohnung aufgenommen wurde? ☐ ja ☐ nein
   b) ab: ../../....

10. Begünstigte(r) im Todesfall am 31/12/.... *(Zahlungsjahr)*:

    .....ab: ../../.... *(Datum nur auszufüllen, wenn der Begünstigte im Todesfall dies nicht während des gesamten Jahres war)*

11. Bei Vertragsbeginn versicherter Betrag:
    a) zu Lebzeiten: .....
    b) im Todesfall: .....

12. Am 31/12/.... versicherter Betrag *(Zahlungsjahr)*:
    a) zu Lebzeiten: .....
    b) im Todesfall: .....

13. Betrag der .... *(Zahlungsjahr)* gezahlten Prämien für die Bildung einer Rente oder eines Kapitals zu Lebzeiten und/oder im Todesfall (gegebenenfalls unter Ausschluss des Betrags, der sich auf die Zusatzversicherung(en) bezieht): ..... Euro

---

(1) **Oder für vor 1.1.2016 abgeschlossene Verträge, für die ab 1.1.2016 zum ersten Mal eine Bescheinigung für das Einkommensjahr 2016 oder ein folgendes Jahr ausgestellt wurde.**
(2) **Diese Bescheinigung eröffnet nicht automatisch das Recht auf einen Steuervorteil. Die Steuervorteile können nur gewährt werden, wenn sämtliche gesetzlichen und verordnungsmäßige Bedingungen in diesem Bereich erfüllt sind.**
(3) Wenn die nationale Nummer oder die BIS-Nummer nicht angegeben wird, muss das Geburtsdatum angegeben werden.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2016/204221]

Neerlegging van collectieve arbeidsovereenkomsten

De hierna vermelde collectieve arbeidsovereenkomsten werden neergelegd ter Griffie van de Algemene Directie Collectieve arbeidsbetrekkingen van de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

De teksten van de ter Griffie neergelegde collectieve arbeidsovereenkomsten zijn beschikbaar op de website van de FOD. Zij kunnen eveneens gratis afgeprint worden.

Er kunnen evenwel voor eensluidend verklaarde afschriften van deze overeenkomsten worden verkregen.

Adres : Ernest Blerotstraat 1, te 1070 Brussel, lokaal 4195 van 9 u tot 12 u of met afspraak

Telefoon : 02-233 41 48 en 49 11

Fax : 02-233 41 45.

E-mail : coa@werk.belgie.be

Internetsite : http://www.werk.belgie.be

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2016/204221]

Dépôt de conventions collectives de travail

Les conventions collectives de travail désignées ci-après ont été déposées au Greffe de la Direction générale Relations collectives du travail du SPF Emploi, Travail et Concertation sociale.

Les textes des conventions déposées au Greffe sont disponibles sur le site Internet du SPF. Ceux-ci peuvent également être imprimés gratuitement.

On peut toutefois se faire délivrer des copies certifiées conformes de ces conventions.

Adresse : rue Ernest Blerot 1, à 1070 Bruxelles, local 4195, de 9 à 12 h ou sur rendez-vous.

Téléphone : 02-233 41 48 et 49 11

Télécopie : 02-233 41 45.

Courriel : rct@emploi.belgique.be

Site Internet : http://www.emploi.belgique.be

PARITAIR SUBCOMITE VOOR HET STADS- EN STREEKVERVOER VAN HET VLAAMSE GEWEST

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 03/07/2015, neergelegd op 14/07/2015 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : wijziging van het pensioenplanreglement met betrekking tot de Delta-regeling
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2015, voor onbepaalde duur
- registratienummer : 134419/CO/3280100.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT URBAIN ET REGIONAL DE LA REGION FLAMANDE

Convention collective de travail conclue le 03/07/2015, déposée le 14/07/2015 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : modification du règlement plan de pension relatif au règlement Delta
- durée de validité : à partir du 01/07/2015, pour une durée indéterminée
- numéro d'enregistrement : 134419/CO/3280100.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : koppeling lonen aan de afgevlakte gezondheidsindex
- wijziging van overeenkomst nummer 023740 van 29/05/1989
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur
- registratienummer : 134420/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : liaison des salaires à l'indice santé lissé
- modification de la convention numéro 023740 du 29/05/1989
- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée
- numéro d'enregistrement : 134420/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : eindejaarspremie
- wijziging van overeenkomst nummer 023740 van 29/05/1989
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur
- registratienummer : 134421/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : prime de fin d'année
- modification de la convention numéro 023740 du 29/05/1989
- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée
- numéro d'enregistrement : 134421/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : statuut van de syndicale afvaardiging
- uitvoering van overeenkomst nummer 000652 van 24/05/1971
- uitvoering van overeenkomst nummer 001200 van 09/03/1972
- opheffing van overeenkomst nummer 047183 van 09/07/1997
- geldigheidsduur : van 01/07/2016 tot 30/06/2020, met verlengingsbeding
- registratienummer : 134422/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : statut de la délégation syndicale
- exécution de la convention numéro 000652 du 24/05/1971
- exécution de la convention numéro 001200 du 09/03/1972
- abrogation de la convention numéro 047183 du 09/07/1997
- durée de validité : du 01/07/2016 au 30/06/2020, avec clause de reconduction
- numéro d'enregistrement : 134422/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : nieuwe arbeidsregelingen
- opheffing van overeenkomst nummer 021299 van 29/09/1988
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur
- registratienummer : 134423/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : nouveaux régimes de travail
- abrogation de la convention numéro 021299 du 29/09/1988
- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée
- numéro d'enregistrement : 134423/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : financiële bijdrage in de vervoerskosten
- opheffing van overeenkomst nummer 099276 van 24/02/2010
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur
- registratienummer : 134424/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : intervention financière dans les frais de transport
- abrogation de la convention numéro 099276 du 24/02/2010
- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée
- numéro d'enregistrement : 134424/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : ecocheques
- uitvoering van overeenkomst nummer 092235 van 20/02/2009
- opheffing van overeenkomst nummer 095416 van 16/07/2009
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur
- registratienummer : 134425/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : éco-chèques
- exécution de la convention numéro 092235 du 20/02/2009
- abrogation de la convention numéro 095416 du 16/07/2009
- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée
- numéro d'enregistrement : 134425/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : sectorale minimumloonschalen op basis van beroepservaring
- opheffing van overeenkomst nummer 094721 van 28/09/2009
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur
- registratienummer : 134426/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : barèmes minimums sectoriels sur la base de l'expérience professionnelle
- abrogation de la convention numéro 094721 du 28/09/2009
- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée
- numéro d'enregistrement : 134426/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : collectief ontslag
- wijziging van overeenkomst nummer 023740 van 29/05/1989
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur
- registratienummer : 134427/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : licenciement collectif
- modification de la convention numéro 023740 du 29/05/1989
- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée
- numéro d'enregistrement : 134427/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : gerechtvaardigde afwezigheden
- wijziging van overeenkomst nummer 023740 van 29/05/1989
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur
- registratienummer : 134428/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : absences justifiées
- modification de la convention numéro 023740 du 29/05/1989
- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée
- numéro d'enregistrement : 134428/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : arbeidsduur

- wijziging van overeenkomst nummer 023740 van 29/05/1989

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur

- registratienummer : 134429/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : durée du travail

- modification de la convention numéro 023740 du 29/05/1989

- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée

- numéro d'enregistrement : 134429/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : syndicale vorming

- opheffing van overeenkomst nummer 046013 van 09/07/1997

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur

- registratienummer : 134430/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : formation syndicale

- abrogation de la convention numéro 046013 du 09/07/1997

- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée

- numéro d'enregistrement : 134430/CO/2000000.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 23/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- niet van toepassing op :

  - de bedienden tewerkgesteld in een familie-onderneming waar gewoonlijk alleen bloedverwanten, aanverwanten of pleegkinderen arbeid verrichten onder het uitsluitend gezag van de vader, moeder of de voogd

  - de werknemers die gewoonlijk tewerkgesteld zijn gedurende een periode die minder dan een kalendermaand bedraagt

- onderwerp : gewaarborgd gemiddeld minimum maandinkomen

- uitvoering van overeenkomst nummer 007280 van 27/02/1981

- wijziging van overeenkomst nummer 023740 van 29/05/1989

- uitvoering van overeenkomst nummer 134421 van 09/06/2016

- uitvoering van overeenkomst nummer 134429 van 09/06/2016

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur

- registratienummer : 134431/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 23/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- hors du champ d'application :

  - les employés occupés dans une entreprise familiale ou ne travaillent habituellement que des parents, des alliés ou des des pupilles sous l'autoritéexkclusiev du père, de la mère ou du tuteur

  - les travailleurs qui sont habituellement occupés au travail durant des periodes inférieures à un mois calendrier

- objet : revenu minimum mensuel moyen garanti

- exécution de la convention numéro 007280 du 27/02/1981

- modification de la convention numéro 023740 du 29/05/1989

- exécution de la convention numéro 134421 du 09/06/2016

- exécution de la convention numéro 134429 du 09/06/2016

- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée

- numéro d'enregistrement : 134431/CO/2000000.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/06/2016, neergelegd op 10/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : financiële bijdrage in de vervoerskosten

- vervanging van overeenkomst nummer 132741 van 18/02/2016

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur

- registratienummer : 134432/CO/3220100.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 06/06/2016, déposée le 10/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : intervention financière dans les frais de transport

- remplacement de la convention numéro 132741 du 18/02/2016

- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée

- numéro d'enregistrement : 134432/CO/3220100.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/06/2016, neergelegd op 10/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : terbeschikkingstelling en onderhoud van de werkkledij

- vervanging van overeenkomst nummer 122430 van 07/05/2014

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur

- registratienummer : 134433/CO/3220100.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 06/06/2016, déposée le 10/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : mise à disposition et entretien du vêtement de travail

- remplacement de la convention numéro 122430 du 07/05/2014

- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée

- numéro d'enregistrement : 134433/CO/3220100.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/06/2016, neergelegd op 10/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen

- wijziging van overeenkomst nummer 129873 van 30/09/2015

- geldigheidsduur : van 01/01/2016 tot 31/12/2016, met opzeggingsbeding

- registratienummer : 134434/CO/3220100.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 06/06/2016, déposée le 10/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : emploi et formation des groupes à risque

- modification de la convention numéro 129873 du 30/09/2015

- durée de validité : du 01/01/2016 au 31/12/2016, avec clause de dénonciation

- numéro d'enregistrement : 134434/CO/3220100.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/06/2016, neergelegd op 10/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : rechthebbenden en modaliteiten van toekenning en van uitkering van bijkomende sociale voordelen vergoedingen ten laste van het Fonds voor bestaanszekerheid

- vervanging van overeenkomst nummer 122426 van 07/05/2014

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2016, voor onbepaalde duur

- registratienummer : 134435/CO/3220100.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 06/06/2016, déposée le 10/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : bénéficiaires et modalités d'octroi et de paiement d'avantages sociaux complémentaires à charge du Fonds de sécurité d'existence

- remplacement de la convention numéro 122426 du 07/05/2014

- durée de validité : à partir du 01/01/2016, pour une durée indéterminée

- numéro d'enregistrement : 134435/CO/3220100.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/06/2016, neergelegd op 10/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : syndicale vorming

- vervanging van overeenkomst nummer 122427 van 07/05/2014

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/09/2016, voor onbepaalde duur

- registratienummer : 134436/CO/3220100.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 06/06/2016, déposée le 10/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : formation syndicale

- remplacement de la convention numéro 122427 du 07/05/2014

- durée de validité : à partir du 01/09/2016, pour une durée indéterminée

- numéro d'enregistrement : 134436/CO/3220100.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/06/2016, neergelegd op 10/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : wijziging van de statuten van het Fonds voor bestaanszekerheid voor de erkende ondernemingen die buurtwerken of -diensten leveren

- wijziging van overeenkomst nummer 078445 van 09/11/2005

- vervanging van overeenkomst nummer 132742 van 18/02/2016

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur

- registratienummer : 134437/CO/3220100.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 06/06/2016, déposée le 10/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : modification des statuts du Fonds de sécurité d'existence des entreprises agréées fournissant des travaux ou services de proximité

- modification de la convention numéro 078445 du 09/11/2005

- remplacement de la convention numéro 132742 du 18/02/2016

- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée

- numéro d'enregistrement : 134437/CO/3220100.

AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/06/2016, neergelegd op 30/06/2016 en geregistreerd op 03/08/2016.

- onderwerp : functieclassificatie

- wijziging van overeenkomst nummer 023740 van 29/05/1989

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2016, voor onbepaalde duur

- registratienummer : 134438/CO/2000000.

COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR EMPLOYES

Convention collective de travail conclue le 09/06/2016, déposée le 30/06/2016 et enregistrée le 03/08/2016.

- objet : classification des fonctions

- modification de la convention numéro 023740 du 29/05/1989

- durée de validité : à partir du 01/07/2016, pour une durée indéterminée

- numéro d'enregistrement : 134438/CO/2000000.

WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

Algemene vergaderingen en berichten voor de aandeelhouders

—

Assemblées générales et avis aux actionnaires

IMMOBILIERE METENS, société anonyme, rue de Mons 1, 7120 ESTINNES-AU-VAL

Numéro d'entreprise : 0401.192.691

—

Le quorum n'ayant pas été atteint lors de l'A.G. ordinaire du 04/05/2016, à 10 heures, au siège social, une deuxième assemblée générale ordinaire se réunira au siège social le 27/08/2016, à 10 heures. Ordre du jour : Rapport du conseil administration. Approbation comptes annuels au 31/12/2015. Affectation résultat. Décharge aux administrateurs. Divers.

(7252)

Bewindvoerders

Burgerlijk Wetboek - Wet van 17 maart 2013

—

Administrateurs

Code civil - Loi du 17 mars 2013

Vredegerecht Arendonk

—

Bij beschikking van 4 augustus 2016, heeft de vrederechter van het kanton Arendonk, beschermingsmaatregelen uitgesproken overeenkomstig artikel 492/1 van het Burgerlijk Wetboek.

Mevrouw Bertha Lodewijk Cornelia VAN VLODROP, geboren te Dessel op 11 mei 1932, met rijksregisternummer 32.05.11-222.58, wonende te 2370 Arendonk, Woon- en Zorgcentrum 'De Hoge Heide', De Lusthoven 55, werd onbekwaam verklaard tot het stellen van alle rechts- en proceshandelingen met betrekking tot de goederen - behalve mits vertegenwoordiging.

Mr. Stijn VANHERCK, advocaat, met kantoor te 2480 Dessel, Turnhoutsebaan 136, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 20 juli 2016.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Heylen, Hilde.

(77444)

Vredegerecht Brugge I

—

Bij beschikking van 2 augustus 2016, heeft de vrederechter van het eerste kanton Brugge, de inhoud gewijzigd van de beschermingsmaatregel betreffende mijnheer Jean-Claude BRUYNEEL, geboren op 3 maart 1961, wonende en verblijvende in Ons Erf, Chartreuseweg 53, te 8200 Sint-Michiels.

Mr. Coucke, Luc, met kantoor te 8000 Brugge, Cordoeaniersstraat 17-19, werd aangesteld als bewindvoerder (vertegenwoordiging) over de persoon en de goederen van Jean-Claude BRUYNEEL, overeenkomstig de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuw beschermingsstatuut die strookt met de menselijke waardigheid.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) Smet, Ellen.

(77445)

Vredegerecht Brugge II

—

Bij beschikking van 1 augustus 2016, heeft de vrederechter van het tweede kanton Brugge beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende mevrouw Laurette CORNU, geboren te Assebroek op 3 februari 1940, wonende te 8490 Jabbeke, Ter Hauwestraat 2/V1A2.

Werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen en de persoon van de voornoemde beschermde persoon : mijnheer Jeffry KYNDT, wonende te 8490 Jabbeke, Uytdreve 13.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) D'Hont, Sigrid.

(77446)

Vredegerecht Gent III

—

Bij beschikking van 1 augustus 2016, heeft de vrederechter van het vredegerecht derde kanton Gent, beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende mevrouw Paulette Henriette VERSTRAETE, geboren te Gent op 17 oktober 1952, wonende te 9000 Gent, Lobeliastraat 1/A000, verblijvend in het PC Dr. Guislain, afdeling Rezonans, Francisco Ferrerlaan 88*A*, te 9000 Gent.

Mevrouw de advocaat Katy VAN PETEGEM, met kantoor te 9060 Zelzate, Leegstraat 217, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) D'Herde, Kim.

(77447)

Vredegerecht Halle

—

Bij beschikking van 2 augustus 2016, heeft de vrederechter van het kanton Halle, de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende :

mevrouw Suzanne BONNEWYN, met rijksregisternummer 37.02.21-076.85, geboren te Sint-Pieters-Leeuw op 21 februari 1937, wonende te 1502 Lembeek, Arthur Puesstraat 203,

mijnheer ANTOINE, Raymond, wonende te 1502 Lembeek, Arthur Puesstraat 203, werd verder aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde persoon.

Mijnheer ANTOINE, Raymond, wonende te 1502 Lembeek, Arthur Puesstraat 203, wordt benoemd als bewindvoerder over de persoon van de voornoemde persoon.

Mijnheer HAMBROUCK, André, wonende te 7090 Braine-le-Comte, rue du Gaule Qui Gouttes 2, wordt benoemd als vertrouwenspersoon.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Vanderelst, Monique.
(77448)

Vredegerecht Herne-Sint-Pieters-Leeuw

—

Bij beschikking van 3 augustus 2016, heeft de vrederechter kanton Herne - Sint-Pieters-Leeuw, zetel Sint-Pieters-Leeuw, beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, inzake van mijnheer Jozef Godeliva Jacobs, geboren te Gierle op 7 februari 1950, met rijksregisternummer 50.02.07-511.52, wonende te 1930 Zaventem, Sterrebeekstraat 92, verblijvend Revalidatieziekenhuis Inkendaal, Inkendaalstraat 1, te 1602 Sint-Pieters-Leeuw.

Mijnheer Dominique Jacobs, wonende te 1930 Zaventem, Watertorenlaan 89, bus 1, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Devos, I.
(77449)

Vredegerecht Hoogstraten

—

Bij beschikking van 4 augustus 2016, heeft de vrederechter van het kanton Hoogstraten, beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013, gewijzigd door de wet van 12 mei 2014, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende DIERCKX, Maria Ludovica, geboren te Lille op 5 maart 1929, weduwe van MANNAERTS, Alfons, wonende te 2275 Lille, WZC Lindelo VZW, Kerkplein 20.

Voegt toe als bewindvoerder over de goederen, haar dochter : MANNAERTS, Anna-Marie Frans Alfonsa, geboren te Herentals op 1 april 1961, bediende, wonende te 2275 Lille, Broekzijstraat 69 en wijst aan als vertrouwenspersoon, haar dochter : MANNAERTS, Rosa Frieda Karel, geboren te Herentals op 22 juni 1951, zonder gekend beroep, wonende te 2470 Retie, Brand 2.

Hoogstraten, 5 augustus 2016.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) VAN AEL, Christel.
(77450)

Vredegerecht Oostende I

—

Bij beschikking van 27 mei 2016, heeft de vrederechter van het eerste kanton Oostende, beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende Aitana RIPOLL ZARAGOZA, geboren te Herentals op 28 juli 1998, wonende te 8400 Oostende, Vrijheidstraat 96/0003.

Génèvième DE COSTER, wonende te 8400 Oostende, Vrijheidstraat 96, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Impens, Nancy.
(77451)

Vredegerecht Oudenaarde-Kruishoutem

—

Bij beschikking van 10 augustus 2016, heeft de vrederechter van Oudenaarde - Kruishoutem, zetel Oudenaarde, beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende Blanche THERER, geboren te Mont (Luxemburg) op 7 november 1936, met rijksregisternummer 36.11.07-252.80, wonende te 9790 Wortegem-Petegem, Steenakkerstraat 3, verblijvend AZ OUDENAARDE, Minderbroederstraat 3, te 9700 Oudenaarde, Philippe VANDE WEGHE, advocaat, met kantoor te 9700 Oudenaarde, Einestraat 22, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) De Buysscher, Yves.
(77452)

Vredegerecht Oudenaarde-Kruishoutem

—

Bij beschikking van 10 augustus 2016, heeft de vrederechter van Oudenaarde - Kruishoutem, zetel Oudenaarde, beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende Cecilia VANHERZEELE, geboren te Tiegem op 7 juni 1943, met rijksregisternummer 43.06.07-236.14, wonende en verblijvende te 9700 Oudenaarde, Burg 18/0105.

Lucie DECABOOTER, advocaat, met kantoor te 9700 Oudenaarde, Voorburg 3, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) De Buysscher, Yves.
(77453)

Vredegerecht Oudenaarde-Kruishoutem

—

Bij beschikking van 10 augustus 2016, heeft de vrederechter van Oudenaarde - Kruishoutem, zetel Oudenaarde, beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende Magda Hendrika Anna BOGAERTS, geboren te Maaseik op 2 november 1947, met rijksregisternummer 47.11.02-182.46, wonende en verblijvende te 9700 Oudenaarde, Meerspoort 30, in het WZC DE MEERSPOORT, Kristof SLABINCK, wonende te 8310 Brugge, Maaibilk 3, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) De Buysscher, Yves.
(77454)

Vredegerecht Oudenaarde-Kruishoutem

—

Bij beschikking van 10 augustus 2016, heeft de vrederechter van Oudenaarde - Kruishoutem, zetel Oudenaarde, beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende Simonne VERBEURGT, geboren te Nederename op 13 september 1928, met rijksregisternummer 28.09.13-112.52, wonende en verblijvende te 9700 Oudenaarde, Marlboroughstraat 3, in het RVT H. Hart.

Marleen DE MEULEMEESTER, wonende te 9700 Oudenaarde, Ronsen Heerweg 18, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) De Buysscher, Yves.

(77455)

Vredegerecht Brugge II

—

Vervanging bewindvoerder

Bij beschikking van 5 augustus 2016, heeft de vrederechter van het tweede kanton Brugge, een einde gemaakt het mandaat van Mr. TIHON, Jean-Marie, met kantoor te 4020 Luik, rue Douffet 13 en de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, en een einde gemaakt aan de inhoud van het vonnis, d.d. 10 november 2010, betreffende Ernest BRUYERE, geboren te Wihéries op 23 juli 1935, wonende te 8370 Blankenberge, Sprotstraat 3, doch thans verblijvende in het AZ Zeno, Dr. F. Verhaeghestraat 1, te 8370 Blankenberge, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de goederen en over de persoon over voormelde Ernest BRUYERE : Mr. LAUWAGIE, Ignace, advocaat, met kantoor te 8370 Blankenberge, Elisabethstraat 8 glv.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) D'Hont, Sigrid.

(77456)

Vredegerecht Oostende II

—

Vervanging bewindvoerder

Bij beschikking van 27 juli 2016, heeft de vrederechter van het tweede kanton Oostende, een einde gemaakt aan de opdracht van Hilde Follebout, als voorlopig bewindvoerder van PAEPE, Jeanine, geboren te Veurne op 15 februari 1935, wonende te 8460 Oudenburg, Sint-Pietersstraat 26, verblijvende te WZC Ter Linden, Kaaiplaats 2, 8630 Veurne, aangesteld bij beschikking van 21.08.2013 van de vrederechter van het tweede kanton Oostende (Rep. 2662/2013), gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 11.09.2013, blz. 64308, nr. 72406 uiterlijk op heden en heeft beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende Jeanine PAEPE, geboren te Veurne op 15.02.1935, wonende te 8630 Veurne, Kaaiplaats 2, WZC Ter Linden.

Geert LAMBERT, wonende te 8400 Oostende, Elisabethlaan 303, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Leon PAEPE, geboren te Adinkerke op 8 april 1929, wonende te 8630 Veurne, Duinkerkestraat 108, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Debruyne, Thierry.

(77457)

Vredegerecht Zelzate

—

Vervanging bewindvoerder

Bij beschikking van 5 juli 2016, heeft de vrederechter van het kanton Zelzate, een einde gemaakt aan de opdracht als voogd door mevrouw Waelput, Anny, de inhoud gewijzigd van het vonnis van 18 september 2007 (rolnr. 07B211 — rep nr. 1864/07), de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende WAELPUT, Guido, geboren te Wachtebeke op 10 juni 1941, wonende te 9185 Wachtebeke, Meersstraat 31, verblijvende te WZC Moervaartheem, Meersstraat 31, te 9185 Wachtebeke, aangezien de voornoemde persoon onbekwaam is zijn belangen zelf behoorlijk waar te nemen. De heer Strobbe, Christiaan, wonende te 9185 Wachtebeke, Vieruitersten 8*A* werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, Van Heck, Vanessa.

(77458)

Vredegerecht Brasschaat

—

Opheffing bewind

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 21 juli 2016, eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013, tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende mevrouw Maria Cornelia VAN DER VELDEN, geboren te Princenhage (Nederland) op 23 mei 1928, gedomicilieerd te 2960 Brecht, Hensellaan C 2, verblijvend in WZC Sint-Maria, Gasthuisstraat 11, te 2960 Brecht, van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Delaruelle, Sandra.

(77459)

Vredegerecht Westerlo

—

Opheffing bewind

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Westerlo, verleend op 8 augustus 2016, werd gezegd voor recht dat de opdracht van VAN LOOY, Hilde, advocaat, kantoorhoudend te 2235 HULSHOUT, Grote Baan 210, aangesteld bij beschikking van ons vrederechter, d.d. 13 juni 2014 (Rolnr. 14A311 — Repertoriumnr. 843/2014), tot bewindvoerder over de goederen van PEETERS, Yvette Martha François, geboren op 15 september 1938 te Antwerpen, weduwe, laatst wonend in het WZC « TER NETHE », te 2235 HULSHOUT, Grote Baan 256, een einde heeft genomen op 28 juni 2016, gezien de beschermde persoon overleden is te Herentals op 28 juni 2016.

Westerlo, 8 augustus 2016.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Josephina Brems.

(77460)

Justice de paix d'Andenne

—

Suite à la requête déposée le 29 juin 2016 et par ordonnance du 28 juillet 2016 (rép. 2108/2016) le juge de paix d'Andenne a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Jacqueline Catherine HOLLESTELLE, née à Ixelles le 29 décembre 1928, domiciliée et résidant à 5380 Fernelmont, rue de Branchon 44,

Maître Françoise BRIX, avocat, dont les bureaux sont établis à 5000 Namur, boulevard Isabelle Brunell 2/1, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Michelle SABAUX.
(77461)

Justice de paix de Bastogne-Neufchâteau

—

Par ordonnance du 27 juillet 2016, sur requête déposée au greffe en date du 21 juin 2016, le juge de paix du canton de Bastogne-Neufchâteau, siège de Bastogne a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Emile Pierre Joseph THIRY, né à Hompré le 28 juin 1931, inscrit au registre national sous le n° 31.06.28-169.72, domicilié à 6600 BASTOGNE, Remoifosse 7/A.

Maître Frédérique BATARDY, avocate, dont les bureaux sont établis à 6600 BASTOGNE, route de Marche 8 R5, a été désignée en qualité d'administratrice de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) GOUVIENNE, José.
(77462)

Justice de paix de Walcourt-Florennes

—

Par ordonnance du 5 août 2016, le juge de paix du canton de Florennes-Walcourt siège de Florennes a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Germaine IGNACE, née à Roux le 20 février 1928, registre national n° 28.02.20-088.11, domiciliée à 5650 Walcourt, rue Toffette 24, résidant Résidence La Grange, place d'Hanzinne, à 5621 Hanzinne.

Madame Cécile LAMBERT, domiciliée à 6120 Ham-sur-Heure-Nalinnes, rue du Hameau 289, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rolin, Fany.
(77463)

Justice de paix de Liège III

—

Suite à la requête du 6 juillet 2016 déposée au greffe le 19 juillet 2016, le juge de paix du troisième canton de Liège a prononcé une décision le 8 août 2016, ordonnant « des mesures de protection de la personne et des biens », conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Francis VINCK, né à Montegnée le 31 octobre 1965, registre national n° 65.10.31-071.46, domicilié à 4000 Liège, rue de Vivegnis 327,

Maître Brigitte SCHAUFELBERGER, avocate dont le cabinet est sis à 4000 Liège, rue de la Résistance 13, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Laloyaux, Damien.
(77464)

Justice de paix de Liège III

—

Suite à la requête du 27 juillet 2016 déposée au greffe le 29 juillet 2016, le juge de paix du troisième canton de Liège a prononcé une décision le 8 août 2016, ordonnant « des mesures de protection de la personne et des biens », conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Michèle COLLARD, née à Jamoigne le 31 décembre 1942, registre national n° 42.12.31-022.14, domiciliée à 4171 Comblain-au-Pont, rue des Ecoles 53, résidant au Péri, Montagne Sainte-Walburge 4*B*, à 4000 Liège,

Maître Emmanuelle UHODA, avocate, dont le cabinet est sis à 4000 Liège, place Emile Dupont 8, a été désignée en qualité d'administrateur ad hoc de la personne protégée susdite.

Madame Anne GOMEZ, née le 8 janvier 1972, domiciliée à 6700 Arlon, rue de Kleinbettingen 65, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Laloyaux, Damien.
(77465)

Justice de paix de Liège III

—

Suite à la requête du 7 juillet 2016 déposée au greffe le 14 juillet 2016, le juge de paix du troisième canton de Liège a prononcé une décision le 8 août 2016, ordonnant « des mesures de protection de la personne et des biens », conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Maud COUTURIAUX, née à Marche-en-Famenne le 17 novembre 1996, registre national n° 96.11.17-176.49, domiciliée à 4020 Liège, rue Ferdinand Heuveneers 21, résidant à la C.N.D.A., rue Emile Vandervelde 67, à 4000 Liège,

Maître Tanguy KELECOM, dont le cabinet est sis à 4020 Liège, rue des Ecoliers 7, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Laloyaux, Damien.
(77466)

Justice de paix de Liège IV

—

Suite à la requête déposée le 06/07/2016, le juge de paix de Liège, canton de Liège IV a prononcé une ordonnance le 18 juillet 2016 prenant des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Jenny THOUMSIN, née à Aywaille le 5 mai 1920, registre national n° 20.05.05-174.34, domiciliée à 4031 Liège, rue Boileau 13, résidant La Chartreuse, Thier de la Chartreuse 47, à 4020 Liège,

Maître Christian LANNI, avocat, dont les bureaux sont sis à 4000 Liège, rue Charles Morren 6/041, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Bontemps, Catherine.
(77467)

Justice de paix de Molenbeek-Saint-Jean

—

Par ordonnance du 29 juillet 2016, le juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Mokhtar HARCHOU, né à Béni Sidel en 1931, registre national n° 31.00.01-417.10, domicilié à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, rue de l'Ecole 1*A*, personne à protéger.

Monsieur Mohamed HARCHOU, domicilié à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, chaussée de Gand 285, est désigné comme administrateur des biens et de la personne sous le régime de la représentation de Monsieur Mokhtar HARCHOU.

Madame Jemaâ BOUMEZOUED, domiciliée à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, rue de l'Ecole 1*A*, est désignée comme personne de confiance des biens et de la personne de Monsieur Mokhtar HARCHOU.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rimaux, Martine.

(77468)

Friedensgericht des Kantons Sankt Vith

—

Durch Beschluss vom 04. August 2016 hat der Friedensrichter des Kantons Sankt Vith gemäß dem Gesetz vom 17. März 2013 zur Reform der Regelung in Sachen Handlungsunfähigkeit und zur Einführung eines neuen, die Menschenwürde wahrenden Schutzstatus, Schutzmaßnahmen für das Vermogen angeordnet, betreffend:

Frau Fabienne VERKENNE, geboren in Sankt Vith am 14. August 1983, wohnhaft in 4780 Sankt Vith, Silvio-Gesell-Straße 17,

Herr Heinz-Georg VEIDERS, Rechtsanwalt dessen Kanzlei sich befindet in 4780 Sankt Vith, Major-Long-Strasse 38, wurde als Betreuer für das Vermogen der vorgenannten Person bestellt.

Frau Lydia VERKENNE, wohnhaft in 4770 Amel, Büllinger Straße, Mirfeld 10 A/1/1, wurde als Vertrauensperson der vorgenannten Person bestellt.

Für gleichlautenden Auszug: (gez.) Brigitte Wiesemes, Chefgreffier.

(77469)

Justice de paix de Schaerbeek II

—

Par ordonnance du 28 juin 2016, le juge de paix du deuxième canton de Schaerbeek a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jamal KHOUMEILI, né à Schoten le 25 janvier 1971, domicilié à 1030 Schaerbeek, avenue Adolphe Lacomblé 4,

Monsieur Mohammed-Amin KHOUMEILI, domicilié à 1020 Laeken, rue Drootbeek 58, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Davin, Marc.

(77470)

Justice de paix de Thuin

—

Par ordonnance du 10 août 2016, sur saisine d'office dressé le même jour, le juge de paix du canton de Thuin a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Petros NEOLIANIS, né à Corissos le 5 juin 1955, registre national n° 55.06.05-163.11, domicilié à 6530 Thuin, Institut « La Blanche Fontaine », rue Crombouly 74C,

Maître Philippe CUVELIER, avocat dont le cabinet est sis à 6530 Thuin, place Albert I^{er} 6, a été confirmé en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mathys, Lindsay.

(77471)

Justice de paix de Tournai II

—

Par ordonnance du 8 août 2016, le juge de paix de Tournai II a prononcé des mesures de protection des biens prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine concernant :

Monsieur Frédéric HORINQUE, né à Tournai le 23 septembre 1964, domicilié à 7740 Pecq, rue des Tilleuls 19/B3, résidant au CRP « Les Marronniers », « Les Genêts », rue des Fougères 35, à 7500 Tournai,

Maître POCHART, Jean-Philippe, avocat à Tournai, rue Childéric 47, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Larsy, Eric.

(77472)

Justice de paix de Wavre I

—

Par ordonnance du 27 juillet 2016, le juge de paix du premier canton de Wavre a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Monique PELGRIMS, née à Auderghem le 10 juin 1938, domiciliée à 1300 Wavre, avenue Molière 11/8,

Madame Virginie ROOS, domiciliée à 1332 Rixensart, avenue des Combattants 227, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Deblauwe, Véronique.

(77473)

Justice de paix de Wavre I

—

Par ordonnance du 2 août 2016, le juge de paix du premier canton de Wavre a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Gilberte MALEU, née à Grez-Doiceau le 12 août 1925, registre national n° 25.08.12-234.84, domiciliée à 1300 Wavre, parc des Saules 8, bte 7,

Madame Marie-Paule KNIPPING, domiciliée à 1300 Wavre, avenue de la Tramontane 6, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) HAESEVOETS, Nancy.

(77474)

Justice de paix de Wavre II

—

Par ordonnance du 28 juillet 2016, le juge de paix du second canton de Wavre a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Jeanine MASSILLON, née le 14 mai 1930, domiciliée à 1450 Chastre, « Les Sitelles », route Provinciale 121,

Monsieur Robert POSKIN, domicilié à 1450 Chastre, rue Jean Goffaux 11, a été désigné en qualité d' administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Delcorps, Audrey.

(77475)

Justice de paix de Binche

—

Remplacement d'administrateur

Par ordonnance rectificative du 10 août 2016, le juge de paix du canton de Binche a mis fin à la mission de Maître Stephan SIEVI, domicilié à 1800 VEVEY (Suisse), rue du Simplon 18, CP 283, et non de Maître Philippe CHIOCCHETTI, domicilié à 1800 VEVEY (Suisse), rue du Simplon 18, CP 283, en sa qualité d'administrateur de :

Monsieur Jean Jules Ghislain WASELLE, né à Ransart le 13 octobre 1947, domicilié à 7140 Morlanwelz, « Les Foyers de Bascoup », chaussée de Bascoup 2,

Maître Joséphine HONORE, avocate à 7000 Mons, rue du 11 Novembre 19/1, a été désignée comme nouvel administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Disons pour droit que la personne protégée est incapable d'exercer le droit de vote.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) George, Maryline.

(77476)

Justice de paix de Braine-l'Alleud

—

Remplacement d'administrateur

Par ordonnance du 1er juillet 2016, le juge de paix du canton de Braine-l'Alleud a mis fin à la procédure d'administration provisoire de biens, déchargé l'administrateur de son mandat et a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Claude HELENA, né à Hazebrouck (France) le 29 novembre 1957, domicilié à 1421 Braine-l'Alleud, rue de Sart-Moulin 1,

Maître Laurence TILQUIN, avocat, dont le cabinet est établi à 1400 Nivelles, place Emile de Lalieux 40, bte 3, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite, avec une mission de représentation.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Mathieu, Agnès.

(77477)

Justice de paix de Charleroi IV

—

Remplacement d'administrateur

Par ordonnance du 20 juillet 2016, le juge de paix suppléant de Charleroi IV a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Athina CAIDOU, née le 17 juillet 1950, domiciliée à la résidence « Cygnes de I'Etang », à 6042 Charleroi, rue de l'Etang 150,

Maître Christian BOUDELET, avocat, dont le cabinet est sis à 6040 Charleroi, chaussée de Gilly 61-63, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite, et ce, en remplacement de :

Maître Marc-Jean GHYSSELS, dont le cabinet est sis à 1180 Uccle, avenue Brugmann 287.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Ernest, Laurent.

(77478)

Tribunal de première instance de Liège, division Huy

—

Remplacement d'administrateur

Suite à la requête d'appel déposée en date du 07 juillet 2016 par Monsieur Jacques BECKERS, né à Ixelles le 27 décembre 1941, et Madame Nicole MICHELS, née à Bruxelles le 27 janvier 1942, domiciliés ensemble à 4210 BURDINNE, rue Chimpisse 10*A*, à l'encontre de l'ordonnance rendue en date du 24 mai 2016 par Madame le juge de paix du premier canton de Huy, la deuxième chambre du tribunal de première instance de Liège, division de Huy, siégeant en degré d'appel et à juge unique, a statué - par jugement du 28 juillet 2016 - comme suit :

« DIT l'appel introduit par Monsieur Jacques BECKERS contre l'ordonnance du 24 mai 2016 de Madame le juge de paix du premier canton de Huy irrecevable.

DIT l'appel introduit par Madame Nicole MICHELS contre l'ordonnance du 24 mai 2016 de Madame le juge de paix du premier canton de Huy recevable et fondé.

REFORME l'ordonnance entreprise du 24 mai 2016 de Madame le juge de paix du premier canton de Huy dans la mesure reprise ci-après uniquement.

DECHARGE Monsieur Victor DENIE de l'administration de la personne de Madame Irène MICHELS, charge qui lui avait été confiée par décision du 24 mai 2016 de Madame le juge de paix du premier canton de Huy.

DESIGNE Madame Nicole MICHELS en qualité d'administrateur de la personne de Madame Irène MICHELS pour autant que cette personne confirme dans les huit (8) jours qu'elle accepte sa désignation en vertu de l'article 1245 du Code judiciaire.

DECHARGE Madame Nicole MICHELS de sa charge de personne de confiance de Madame Irène MICHELS. »

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) J.P. MARION.

(77479)

Justice de paix de Woluwe-Saint-Pierre

—

Remplacement d'administrateur

Par ordonnance rendue le 26/07/2016, rendue par le juge de paix du canton de Woluwe-SaintPierre :

Décharge de sa mission Maître Corinne Malgaud, avocat dont le bureau est sis à 1180 Uccle, drève du Sénéchal 19, désignée par ordonnance de Monsieur le juge de paix du canton de Forest en date du 16 septembre 2011, comme administrateur provisoire des biens de Madame THEYS, Danièle, née le 18 octobre 1951, domiciliée à 1150 Woluwe-Saint-Pierre, avenue Crokaert 181.

Désigne pour la remplacer, comme nouvel administrateur provisoire des biens de la personne à protéger susdite, Maître Hélène HAMBYE, avocat dont le cabinet est sis à 1050 Ixelles, rue Emile Banning 31.

Pour extrait conforme : le greffier délégué (signé) Hanane Aït El Koutou.

(77480)

Justice de paix de Hamoir

—

Mainlevée d'administration

Suite au décès de la personne protégée survenu le 11 juillet 2016, les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Juliette Maria Ghislaine SARLET, née à Waha le 20 février 1926, registre national n° 26.02.20-260.88, domiciliée à 5377 Somme-Leuze, rue des Bergeronettes 87, résidant Seniorie des Ardennes, route de Bastogne 1, à 4190 Werbomont,

ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Simon, Maryse.

(77481)

Justice de paix de Seraing

—

Mainlevée d'administration

Par ordonnance du 5 août 2016, suite à une requête déposée le 19 juillet 2016, le juge de paix du canton de Seraing a rendu l'ordonnance suivante :

CONSTATONS que Madame MCHICHOU, Amal, registre national n° 81.05.24-378.56, née à Dar Gueddari (Maroc) le 24 mai 1981, sans profession, domiciliée à 4102 Ougrée, rue de l'Enseignement 26, est à nouveau apte à assumer seule la gestion de ses biens à dater du 1er septembre 2016.

METTONS fin, à dater de ce 1er septembre 2016, à la mission d'administrateur provisoire des biens de Madame Amal MCHICHOU, qui avait été confiée à Maître Vincent JAMMAER, avocat, dont l'étude est située à 4000 LIEGE, rue Courtois 16, par l'ordonnance du 16 juin 2011 (Rép. n° 5278 / 2011) publiée au *Moniteur belge* du 24 juin 2011.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Schaus, Chantal.

(77482)

Justice de paix de Thuin

—

Mainlevée d'administration

Suite au décès de la personne protégée survenu le 22/06/2016, les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Josette Rosalie Fernande DELONGUEVILLE, née à Marcinelle le 13 novembre 1929, registre national n° 29.11.13-048.54, domiciliée à 6120 Ham-sur-Heure-Nalinnes, Résidence « Le Castel », allée des Ecureuils 60,

ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mathys, Lindsay.

(77483)

Justice de paix de Thuin

—

Mainlevée d'administration

Suite au décès de la personne protégée survenu le 17/07/2016, les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Marcel MARY, né à Ghlin le 10 octobre 1924, registre national n° 24.10.10-115.62, domicilié à 6040 Charleroi, rue de l'Union 42, résidant au Home « Les Bruyères », rue du Sanatorium 74, à 6120 Jamioulx,

ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mathys, Lindsay.

(77484)

Justice de paix de Verviers II

—

Mainlevée d'administration

Par décision de Monsieur le juge de paix du second canton de Verviers rendue en date du 5 août 2016, suite à la requête déposée au greffe en date du 20 juillet 2016, a été levée la mesure de protection prononcée conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine à l'égard de :

Madame Antoinette Jeanne Théodorine Marie Louise LIEUTENANT, née à Dison le 5 août 1926, registre national n° 26.08.05-260.95, Résidence « Les Hespérides », à 4802 Verviers, rue Guillaume Lekeu 33, cette personne étant décédée en date du 3 juillet 2016.

En conséquence il a été mis fin à la mission d'administrateur de la personne et des biens confiée à Madame BERWETTE, Louise.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Becker, CaroIe.

(77485)

Justice de paix de Wavre II

—

Mainlevée d'administration

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Wavre, il a été constaté que les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Marie-Thérèse VERMEERSCH, née à Schaerbeek le 19 juin 1932, domiciliée à 1435 Mont-Saint-Guibert, Résidence « Le Bon Vieux-Temps », rue de Corbais 14,

ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée survenu le 18 avril 2016.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Delcorps, Audrey.

(77486)

Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving
Burgerlijk Wetboek - artikel 793

—

Acceptation sous bénéfice d'inventaire
Code civil - article 793

Bij verklaring afgelegd ten overstaan van Mr. Ernst van Soest, notaris, te 3500 Hasselt, Koningin Astridlaan 59, op 24 juni 2016, ingeschreven in het register op de rechtbank van eerste aanleg Limburg, afdeling Hasselt, onder akte nummer 16-403, heeft mevrouw VOETS, Chantal Jeanine Maria, geboren te Hasselt op 31 oktober 1955, wonende te 3740 Bilzen, Genkerbaan 46 :

1. Verklaard haar verklaring van verwerping van de nalatenschap van de heer VOETS, Gaston Eugène Ivonne, geboren te Hasselt op 26 mei 1953, wonende te 3520 Zonhoven, Dorpsstraat 21, bus 0003, overleden te Zonhoven op 8 november 2008, gedaan bij akte opgesteld op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt op 14 november 2008, uitdrukkelijk te herroepen;

2. Verklaard de nalatenschap van de heer VOETS, Gaston, voornoemd, alsnog te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

En te dien einde keuze van woonplaats te doen op het kantoor van notaris Ernst van Soest, te 3500 Hasselt, Koningin Astridlaan 59.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, bij aangetekend schrijven, gericht aan voormelde gekozen woonplaats, hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van de onderhavige bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

(Get.) Ernst van Soest, notaris.

(7253)

Op 10 augustus 2016 heeft Caroline Van Put, geboren te Ekeren op 9/9/1981, wonende te 2180 Ekeren, Beekstraat 13, handelende als moeder van haar minderjarige kinderen, de nalatenschap van Jeroen Meyer, geboren te Brasschaat op 17/9/1981, laatst wonende te Ekeren, Beekstraat 13 en aldaar overleden op 18/4/2016 aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving voor haar minderjarige kinderen, Aiko Meyer, geboren te Brasschaat op 23 juli 2010 en Seth Meyer, geboren te Brasschaat op 5 maart 2013.

Keuze van woonst werd gedaan in het kantoor van notaris Jef Van Roosbroeck, te Ekeren, Kristus Koningplein 11.

(7254)

Blijkens verklaring afgelegd ten overstaan van Mr. Jean-Marie Thijs, te Tongeren, op 25 juli 2016, heeft mevrouw WEEMANS, Liesbeth Roger Madeleine, geboren te Sint-Truiden op 8 maart 1978, wonende te 3020 Herent, Mechelsesteenweg 431, bus 2, handelend in hoedanigheid van ouder en wettelijke vertegenwoordiger over de persoon en de goederen van haar minderjarig kind, te weten NJIBEZAH WEEMANS, Ella Aguh, geboren te Leuven op 2 maart 2012, wonende te 3020 Herent, Mechelsesteenweg 431, bus 2, zowel in eigen naam als in naam van de heer NJIBEZAH, Gerry, geboren te Kumba (Kameroen) op 10 oktober 1984, houder van een verblijfskaart met nummer B135812528, afgeleverd te Herent op 3 oktober 2012, wonende te 3000 Leuven, Riddersstraat 23, bus 102, ingevolge onderhandse volmacht van 6 juli 2016, hiertoe gemachtigd bij beschikking van de vrederechter van het kanton Leuven, de dato 28 juni 2016, de nalatenschap van wijlen mevrouw WEEMANS, Bertha, geboren te Tongeren op 15 juni 1951, in leven laatst wonende te 3890 Gingelom, Hoogstraat 15 en overleden te Gingelom op 25 januari 2014, namens haar kind aanvaardt onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht bij aangetekend schrijven hun rechten te doen gelden binnen de drie maanden vanaf de datum van de opneming van deze akte in het *Belgisch Staatsblad*.Dat aangetekend schrijven moet verzonden worden aan notaris Jean-Marie Thijs, notaris, met standplaats te Tongeren, Luikersteenweg 265.

(7255)

Bij akte verleden voor notaris Pierre De Brabander, met standplaats te Eksaarde, op acht augustus tweeduizend zestien, ter registratie aangeboden, heeft mevrouw VAN HOUTTE, Silvia Erna Godelieve Adriana, die in haar hoedanigheid van langslevende ouder het ouderlijk gezag uitoefent over juffrouw RAES, Eline, 9180 Moerbeke-Waas, Pereboomsteenweg 10, verklaart in naam van voormeld kind de nalatenschap van de heer RAES, Peter Marie Alice, in leven laatst wonende te 9190 Stekene, Koewacht 122, overleden te 9100 Sint-Niklaas op drieëntwintig mei tweeduizend zestien, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Deze verklaring werd opgenomen in het register dat gehouden wordt ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde, op negen augustus tweeduizend zestien en draagt het relaas 16-581.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden vanaf de datum van deze bekendmaking, hun rechten te doen kennen bij aangetekend schrijven aan volgend adres : nalatenschap van de heer Raes, Peter, 9180 Moerbeke-Waas, Pereboomsteenweg 10.

De notaris, (get.) P. De Brabander.

(7256)

Rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg Antwerpen op acht augustus tweeduizend zestien, heeft BENGRAD BOUCHRA, geboren te Douar Ouled Abderrahman (Marokko), wonende te 2140 Borgerhout, Van Montfortstraat 9; handelende in hoedanigheid van moeder, wettige beheerster over de persoon en de goederen van de minderjarige kinderen :

BERRIAH, OUMNIA, geboren te Antwerpen, district Borgerhout, op 24 november 1999,

BERRIAH, AYA, geboren te Antwerpen, district Borgerhout, op 31 juli 2001,

BERRIAH, ZIYAD, geboren te Antwerpen, district Borgerhout, op 28 augustus 2004, allen wonende te 2140 Borgerhout, Van Montfortstraat 9, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen BERRIAH, Ahmed, geboren te Chene-Ouled-Seghir (Marokko) op 25 december 1944, in leven laatst wonende te 2140 BORGERHOUT (ANTWERPEN), van Montfortstraat 9, en overleden te Antwerpen, district Antwerpen, op 24 maart 2016.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad* , hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van notaris De Vil, Yves, kantoorhoudende te 2140 Borgerhout, Helmstraat 107.

Antwerpen, 8 augustus 2016.

De griffier, (get.) Van Eylen, M.

(7257)

Rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg Antwerpen op negen augustus tweeduizend zestien, heeft VANDEVELDE, BENNY, geboren te Brasschaat op 13 juni 1984, wonende te 2900 Schoten, Lodewijk Janssensstraat 41; handelend in eigen naam; handelend als gevolmachtigde van : VANDE VELDE, VANESSA, geboren te Brasschaat op 30 oktober 1981, wonende te 2170 Merksem, Patrijsstraat 2, bus 3; handelend in eigen naam; DE LAAT, VINCENTIUS JOHANNES P., geboren te Tilburg op 20 december 1959, wonende te 2900 Schoten, Hyacintenlaan 2; handelend in eigen naam; handelende in hoedanigheid van ouder, wettige beheerder over de persoon en de goederen van het minderjarig kind : DE LAAT, SAM, geboren te Brasschaat op 6 november 2002, wonende te 2900 Schoten, Hyacintenlaan 2, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen LANCEL, Diana Suzanna Jacqueline, geboren te Schoten op 15 juni 1962, in leven laatst wonende te 2900 SCHOTEN, Hyacintenlaan 2, en overleden te Malle op 12 april 2016.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad* , hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van notaris Van Tricht, Stefan, kantoorhoudende te 2900 Schoten, Paalstraat 110.

Antwerpen, 9 augustus 2016.

De griffier, (get.) Van Eylen, M.

(7258)

Rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Kortrijk

—

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Kortrijk, op negen augustus tweeduizend zestien, heeft MR. GEERT SUSTRONCK, advocaat, te 8500 Kortrijk, Burgemeester Nolfstraat 10, handelend voor en in naam van : VERHEYE, Martine Irma Georgina, geboren te Kortrijk op 5 augustus 1961, wonende te 8870 Izegem, Nederweg 11, handelend als ouder, drager van het ouderlijk gezag over het minderjarig kind : DELTOUR, Fran Renée Juliette, geboren te Izegem op 29 september 2000, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen DELTOUR, Koen Maurits, geboren te Hulste op 10 december 1963, in leven laatst wonende te 8870 IZEGEM, Hondstraat 8, bus 1, en overleden te Izegem op 10 april 2016.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad* , hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van notaris Tom Claerhout, Gentsestraat 36, te 8870 Izegem.

Kortrijk, 9 augustus 2016.

De griffier, (get.) Wim De Clerck.

(7259)

Suivant déclaration faite devant le notaire associé Armelle Decuir à Walcourt le 3 août 2016, Mme Guillain, Dorothée Nancy Stanis, née à Chimay le 22 octobre 1982, domiciliée à 6500 Renlies, rue Fosses 10, agissant en sa qualité de mère ayant l'autorité parentale sur M. Lecohier, Mathéo Simon, né à Lobbes le 15 septembre 2010, domicilié avec sa mère, a déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de M. Lecohier, Hubert Pascal Ghislain, né à Lobbes le 5 novembre 1971,

domicilié à Renlies, rue Fosses 10, et décédé à Sivry-Rance le 25 mai 2016, en vertu d'une autorisation donnée par ordonnance du juge de paix du canton de Beaumont-Chimay-Merbes-le-Château le 15 juillet 2016.

Déclaration signée par Mme Guillain et le notaire Decuir.

Le greffe du tribunal de première instance du Hainaut, division Charleroi, a procédé à l'inscription de cette déclaration le 9 août 2016, sous la référence 16-2061.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Armelle Decuir à 5650 Walcourt, rue de la Station 67.

(Signé) Armelle Decuir, notaire associé.

(7260)

Déclaration faite devant Maître Christophe Declerck, notaire de résidence à Herstal, rue Large Voie 228, 4040 Herstal.

Numéro de TVA : 0568.597.370

E-mail : etude@notairedeclerck.be

Identité du déclarant :

M. Princen, Emmanuel Jean-Claude Joseph, né le 18 septembre 1967 à Rocourt, domicilié à 3700 Tongres, Vinâve 32.

Agissant en qualité de représentant légal de sa fille mineure d'âge :

Mlle Princen, Noémie Fabienne Jeanne, en vertu d'une autorisation délivrée par le juge de paix de Tongres le 2 juin 2016, l'acceptation sous bénéfice d'inventaire.

De la succession de Mme Clemberck, Maria Joséphine, née le 2 août 1926 à Herstal, veuve de M. Arnold, François Louis Noël, en son vivant domicilié à 4040 Herstal, avenue de la Société Nationale 24, et décédée le 25 juin 2015 à Herstal.

Déclaration faite le 8 août 2016.

(Suivent les signatures).

(Signé) Christophe Declerck, notaire.

(7261)

Déclaration faite devant Maître Valérie De Racker, notaire de résidence à Ollignies, chaussée Victor Lampe 125, 7866 Ollignies.

E-mail : notaire@notairederacker.be

Identité des déclarants :

Mme Mincke, Nancy, née à Ath le 24 novembre 1971 (RN 71.11.24-276.87), divorcée de M. Delautre, Michel, domiciliée à 7860 Lessines, Bourses de Louvain 38.

En qualité de représentant légal, étant la mère de Doriane, Marie-Louise Michelle Delautre, née à Baudourt le 17 février 2003 et domiciliée à 7860 Lessines, Bourses de Louvain 38, agissant en vertu d'une autorisation délivrée le 22 juin 2016 par le juge de paix d'Ath-Lessines.

Mme Johnen, Marie Isabelle Dany, née à Braine-le-Comte le 11 avril 1987 (RN 87.04.11-144.23), domiciliée à 7860 Lessines, rue de l'Industrie 7, déclarant avoir fait une déclaration de cohabitation légale avec M. Delautre, Michel Edgard André à la commune de Lessines le 28 juin 2014, en qualité de représentant légal, étant la mère d'Ethan Olivier Cindy Delautre, né à Soignies le 20 juillet 2012, domicilié à 7860 Lessines, rue de l'Industrie 7, à la succession de M. Delautre, Michel Edgard André, né à Enghien, le 29 avril 1974 (NN 74.04.29-317.07), divorcé de Mme Mincke, Nancy, non remarié et cohabitant légal de Mme Johnen, Marie, domicilié à 7860 Lessines, rue de l'Industrie 7, et décédé à Ellezelles le 15 novembre 2015.

Déclaration faite le 9 août 2016.

(Suivent les signatures).

(Signé) Valérie De Racker, notaire.

(7262)

Aux termes de la déclaration faite devant Me Jean Pierre Fosséprez, en date du 27 juin 2016, inscrite au registre du greffe du tribunal de première instance de Luxembourg, division Neufchâteau, en date du 29 juin 2016, sous le n° 16-86.

Mme Jadot, Alexandra, née à Chênée le 11 juin 1973 (NN 73.06.11-198.77), célibataire, domiciliée à 6800 Libramont-Chevigny (Libramont), rue des Sorbiers 9, agissant en sa qualité de représentante légale des biens et de la personne de sa fille mineure, Mlle Gérard, Marion, étudiante, célibataire, née à Libramont-Chevigny le 20 novembre 2001, (NN 01.11.20-052.57), domiciliée à 6800 Libramont-Chevigny, Libramont, rue des Sorbiers 9, et ce, dûment autorisée par l'ordonnance de Monsieur le juge de paix du canton de Bastogne-Neufchâteau, siège de Neufchâteau, en date du 20 juin 2016, a déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de Mme Warichet, Renée Angèle Irma, née à Leuven le 26 janvier 1936, décédée à Libramont-Chevigny le 18 avril 2015 (NN 36.01.26-268.06), épouse de M. Gérard, Jules Henri Léon, né à Wavre le 1er mars 1938 (NN 38.03.01-313.88), domiciliée à 6800 Libramont-Chevigny (Libramont), rue des Mélèzes 17.

Prière d'adresser les avis de créances, par courrier recommandé et dans les trois mois à dater des présentes, au notaire associé Augustin Fosseprez, rue du Serpont 29/*A*, bte 1, 6800 Libramont-Chevigny.

(Signé) Augustin Fosséprez, notaire.

(7263)

Déclaration faite devant Me Nicolas Peiffer, notaire de résidence à Aubange.

Adresse : 6790 Aubange, avenue de la Gare 28, bte 01

E-mail : npeiffer@notairepeiffer.be

Identité des déclarants :

1. Mme Hans, Nicole Jeanne, née le 3 juin 1969 à Messancy, domiciliée à 6792 Halanzy (Aubange), rue Jules Bary 13.

Agissant en son nom personnel.

Objet de la déclaration :

Acceptation, sous bénéfice d'inventaire, d'une succession.

2. Me Duquenne, Yves, avocat, dont les bureaux sont établis à 6880 Bertrix, rue de la Gare 132.

Agissant en qualité de représentant légal, étant administrateur provisoire de M. Hans, Eric, né le 17 mai 1967 à Messancy, domicilié à 4367 Crisnée, Grand-Route 115, agissant en vertu d'une autorisation délivrée le 26 avril 2016, par M. le juge de paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton, l'acceptation, sous bénéfice d'inventaire, à la succession de M. Hans, Yvon Albert, né à Halanzy le 16 juillet 1939, en son vivant domicilié à 6792 Halanzy (Aubange), rue Jules Bary 13, et décédé le 31 mars 2016 à Luxembourg (GDL).

Déclaration faite le 4 août 2016.

(Suivent les signatures).

(Signé) Nicolas Peiffer, notaire à Aubange.

(7264)

Tribunal de première instance du Hainaut, division Charleroi

—

Suivant acte dressé au Greffe Civil du tribunal de première instance du Hainaut, division Charleroi, en date du 09/08/2016.

Le 09/08/2016, comparaît, au greffe civil du tribunal de première instance du Hainaut, division Charleroi et par-devant nous, LOUETTE, Corentin, greffier :

• Maître DEZUTTER, Nathalie, avocat dont le cabinet est établi à 6238 Luttre, rue du Commerce 35, agissant, selon procuration du 28/07/2016, en sa qualité de mandataire spécial de Maître STRYPSTEIN, Yves, avocat dont le cabinet est établi à 1000 Bruxelles, rue de la Bonté 2*A*, bte 3, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de :

o MARTIN, Marie-Ange, née à Haine-Saint-Paul le 11/08/1952, résident à 7760 Celles, rue du Calvaire 1.

A ce dûment désigné par une ordonnance rendue le 26/03/2013 par le juge de paix de Seneffe.

A ce dûment autorisé par une ordonnance rendue le 04/07/2016 par le juge de paix de Seneffe.

Lequel comparant a déclaré en langue française :

ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE SEULEMENT LA SUCCESSION DE :

GOUTIER, Georgette Henriette, née à Manage le 1er février 1933, de son vivant domiciliée à MANAGE, rue Delval 9, et décédée le 24 septembre 2015 à La Louvière.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en l'étude de Maître DEMOLIN, Nicolas, dont le cabinet est sis à Manage, place Albert Ier 10.

Dont acte dressé à la demande formelle, du comparant qu'après lecture faite, nous avons signé avec lui.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Le 09/08/2016.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Corentin LOUETTE.

(7265)

Tribunal de première instance du Hainaut, division Mons

—

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège le cinq août deux mille seize.

A COMPARU :

Madame SIPS, Laurence Nadine G., née à Charleroi le 30 juin 1971, domiciliée à 6142 Leernes, rue Peetermans 21, agissant en sa qualité de mère, titulaire de l'autorité parentale sur sa fille mineure d'âge, à savoir :

BUTRYN, Amélie Muriel, née à Bruxelles le 21 février 2003, domiciliée avec sa mère.

La comparante, ès dites qualités, dûment habilitée aux fins des présentes par ordonnance de Monsieur le juge de paix du canton de Fontaine-l'Evêque en date du 23 mai 2016, que nous annexons ce jour au présent acte, en copie conforme.

La comparante agissant comme dit ci-dessus, nous a déclaré :

ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE :

BUTRYN, Didier Serge, né à Lobbes le 6 août 1974, en son vivant domicilié à BINCHE (Leval-Trahegnies), impasse Philipette 2, et décédé le 16 janvier 2016 à Mons.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Maître DE CRUYNAERE, Pol, notaire de résidence à 7130 Binche, rue du Cygne 5.

Le greffier, (signature illisible).

(7266)

Tribunal de première instance du Hainaut, division Tournai

—

Par acte n° 16-541 dressé au greffe du tribunal de première instance du Hainaut, division Tournai, le 9 août 2016 :

Monsieur BATAILLE, Thierry Guy Jean Jacques Ghislain, né le 20 janvier 1956 à Ixelles, divorcé, domicilié à Watermael-Boitsfort, chaussée de La Hulpe 169, ici représenté par Monsieur Philippe DECLERCQ, agissant en qualité d'administrateur de biens, a déclaré vouloir accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Madame BATAILLE, Marguerite, née le 10 juin 1918 à Gaurain-Ramecroix, veuve de Monsieur POTIER, Armand Alphonse Clément, en son vivant domiciliée à Tournai, cité des Jardins 8, et décédée le 26 juin 2015 à Tournai.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé au domicile élu dans les trois mois de la présente insertion.

L'élection de domicile est faite en l'étude du notaire Renaud Verstraete, à Auderghem.

Auderghem, le 10 août 2016.

Pour extrait conforme : Maître Renaud Verstraete, notaire.

(7267)

Tribunal de première instance de Namur, division Dinant

—

D'une déclaration faite devant le notaire Jean-Pierre MISSON, à Ciney, le 03 août 2016, dont la copie a été réceptionnée par le greffe du tribunal de première instance de Namur, division Dinant, le 08 août 2016, sous le numéro d'acte 16-289, 1. Monsieur WILLAME, Vincent Hugues Gabriel Ghislain, né à Ciney le 7 septembre 1972, domicilié à 5590 Ciney, rue des Sorbiers 20, et 2. Maître Damien EVRARD, avocat, dont le cabinet est situé à 5561 Gendron (Celles), rue de Fraune 5, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire de Madame BASTIN, Rose Marie Joséphine Ghislaine, née à Ciney le 12 juillet 1948, domiciliée à 5563 Houyet (Hour), rue des Roches 17, après y avoir été autorisé par ordonnance du juge de paix de Ciney, en date du 30 juin 2016, ont accepté sous bénéfice d'inventaire la succession de Monsieur WILLAME, Albert Edouard Camille, né à Jamagne le 29 mai 1940, en son vivant domicilié à 5563 Houyet (Hour), rue des Roches 17, et décédé à Anhée le 7 avril 2016.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, les comparants déclarent faire élection de domicile en l'étude du notaire Jean-Pierre MISSON, à 5590 Ciney, rue Courtejoie 57, bte 6, où les créanciers sont invités à faire valoir leurs droits par pli recommandé dans les trois mois de la présente insertion.

Jean-Pierre MISSON, notaire.

(7268)

Gerechtelijke reorganisatie

—

Réorganisation judiciaire

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

Bij vonnis van de vakantiekamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen, d.d. 9 augustus 2016, werd van COMPAS FIN ENGINEERING NV, BOURLASTRAAT 19, 2000 ANTWERPEN 1, ondernemingsnummer : 0420.391.862, het reorganisatieplan (de verbeterde versie opgemaakt op 10 juli 2016 en ter griffie neergelegd op 13 juli 2016) gehomologeerd en de reorganisatieprocedure afgesloten.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) W. Van Zaelen.

(7269)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

Bij vonnis van de vakantiekamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen, d.d. 9 augustus 2016, werd de verlenging van opschorting met het oog op een gerechtelijke reorganisatie door collectief akkoord toegekend voor een periode eindigend op 23 september 2016, aan OVE INVESTMENTS NV, BREDABAAN 503, 2930 BRASSCHAAT,

Ondernemingsnummer : 0864.165.872.

Gedelegeerd rechter : TAEYMANS, MARC, e-mail : taeymansrechter@telenet.be

Het reorganisatieplan dient neergelegd te worden ter griffie uiterlijk op 16 augustus 2016.

De terechtzitting over de stemming en de homologatie van dit reorganisatieplan werd bepaald op vrijdag 16 september 2016, om 10 u. 30 m., voor de tweeëntwintig kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen, Bolivarplaats 20, bus 7, 2000 Antwerpen, derde verdieping, zaal C3.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) W. Van Zaelen.

(7270)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

Bij vonnis van de vakantiekamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen, d.d. 9 augustus 2016, werd de opschorting met het oog op een gerechtelijke reorganisatie door collectief akkoord toegekend voor een periode eindigend op 9 december 2016 aan SOLE BVBA, TURNHOUTSEBAAN 100, 2970 SCHILDE.

Ondernemingsnummer : 0808.110.067.

Gedelegeerd rechter : DE GREEF, GEERT, e-mail : geert.de.greef@telenet.be

Het reorganisatieplan dient neergelegd te worden ter griffie uiterlijk op 28 oktober 2016.

De terechtzitting over de stemming en de homologatie van dit reorganisatieplan werd bepaald op vrijdag 2 december 2016, om 10 uur, voor de tweeëntwintigste kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen, Bolivarplaats 20, bus 7, 2000 Antwerpen, derde verdieping, zaal C3.

De griffier-hoofd van dienst : (get.) W. Van Zaelen.

(7271)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

Bij vonnis van de vakantiekamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen, d.d. 9 augustus 2016, werd van VAES, NICKY, GEESTENSPOOR 17, 2180 EKEREN (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0536.400.595, het reorganisatieplan gehomologeerd en de reorganisatieprocedure afgesloten.

De griffier-hoofd van dienst : (get.) W. Van Zaelen.

(7272)

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

—

Par jugement du 4 août 2016, le tribunal de commerce de Liège, division Liège a :

- Prononcé la nullité de la SCS ORDITEL, B.C.E. 0650.836.742, établie rue des Augustins 46 à 4000 Liège à la date dudit jugement.

- Désigné en qualité de liquidateur de la société Maître François FREDERICK, avocat, dont l'étude est sise boulevard de la Sauvenière 117, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) C. VANDENPUT.

(7273)

Ouverture de la réorganisation judiciaire de : LAURALCLEAN SPRL.

Numéro d'entreprise : 0894.114.722.

Adresse : RUE DES ECOLES 41, à 7830 BASSILLY.

Date du jugement : 26/07/2016.

Objectif de la procédure : transfert d'entreprise.

Juge délégué : EDDY DUBOIS, dont la résidence administrative est sise rue des Droits de l'Homme 1, à 7000 MONS — E-mail : tcmons.prj.liquidations@just.fgov.be

Mandataire de justice : Me Tony BELLAVIA, avocat à 7000 MONS, avenue des Expositions 8/A.

Date d'échéance du sursis : 26/11/2016.

(Signé) Tony Bellavia, mandataire de justice.

(7274)

Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement

—

Infractions liées à l'état de faillite

Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde

—

VONNISUITTREKSEL

Bij definitief vonnis van 13 juni 2016, uitgesproken op tegenspraak werd door de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde, D13M kamer, rechtdoende in strafzaken, de genaamde : JOMAA, Abdelhamid, invalide, geboren te Teboulba (Tunesië) op 6 februari 1948, wonende te 9230 Wetteren, Roosbroeklaan 37, bestuurder van de LTD JOOMA SELECT CATERING, met (fictieve) maatschappelijke zetel te Verenigd Koninkrijk, Dept 1 43 Owston Road Carcroft Doncaster DN6 8DA, en met exploitatiezetel te 9270 Laarne, Kalkendorp 7, KBO 0806.795.025, in staat van faillissement verklaard door de rechtbank van koophandel te Dendermonde, bij verstekvonnis van 2 september 2013,

veroordeeld uit hoofde van :

A. Te 9270 Laarne, op 3 april 2013 : als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd te hebben binnen de gestelde termijn van één maand na te hebben opgehouden te betalen, aangifte daarvan te doen,

B. Te 9270 Laarne, op niet nader te bepalen data in de periode van 2 maart 2013 tot en met 2 september 2013 : als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, de boeken of bescheiden bedoeld in Boek 3, Titel 3, hoofdstuk 2 'Boekhouding van de ondernemingen' van het Wetboek van Economisch Recht, geheel of gedeeltelijk te hebben doen verdwijnen,

C. Te 9270 Laarne, meermaals in de periode van 2 september 2013 tot en met 7 oktober 2013 (datum afsluiten memorie curator) : als bestuurder, in rechte of in feite van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, zonder wettig verhinderd te zijn, verzuimd te hebben de verplichtingen na te leven, namelijk : geen gevolg t e hebben gegeven aan alle oproepingen die hij ontving van de rechter-commissaris of van de curator; niet alle vereiste inlichtingen te hebben verstrekt; niet elke adreswijziging aan de curator te hebben meegedeeld,

D. Te 9270 Laarne, meermaals in de periode van minstens 6 juli 2012 (datum schrijven gerechtsdeurwaarder) tot en met 2 september 2013 : bedrieglijk het onvermogen van de hierna vermelde vennootschap te hebben bewerkt en de op hem rustende verplichtingen niet te hebben voldaan, namelijk door : de vestiging / handhaving van de maatschappelijke zetel op een fictief adres, teneinde de rechtmatige eisen van de schuldeisers te ontlopen, in het bijzonder van de fiscale administraties.

tot :

een hoofdgevangenisstraf van 6 maand,

een geldboete van 200 euro, verhoogd met 50 deciemen, of 1.200 euro; die bij niet betaling binnen de door de wet bepaalde tijd, kan vervangen worden door een gevangenisstraf van 2 maand,

een beroepsverbod van 10 jaar,

25 euro, met 50 deciemen verhoogd, 150 euro, te betalen bij wijze van bijdrage tot financiering van het Fonds tot financiële hulp aan slachtoffers van opzettelijke gewelddaden,

51,20 euro kosten van de strafprocedure en 116,89 euro gerechtskosten.

Er werd tevens bevolen dat dit vonnis op kosten van de beklaagde bij uittreksel zal worden bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

Dendermonde, 3 augustus 2016.

Voor eensluidend uittreksel afgeleverd aan het Openbaar Ministerie : (get.) Mathys, Myriam, griffier-hoofd van dienst.

(7275)

Faillissement

—

Faillite

———

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: BATTOYI MUSTAPHE, BOTERLAARBAAN 284/286, 2100 DEURNE (ANTWERPEN).

Geboortedatum en -plaats: 1 december 1973 TIZI BAJJIOUA, BENI CHIKER, MAROKKO.

Referentie: 41840.

Datum faillissement: 11 augustus 2016.

Handelsactiviteit: vennoot

Curator: Mr BERGMANS JAN, EIKENSTRAAT 80, 2840 RUMST.

Voorlopige datum van staking van betaling: 11/08/2016

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, afdeling Antwerpen, Bolivarplaats 20/7, 2000 Antwerpen.

Datum voor de neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van schuldvorderingen: 7 oktober 2016.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72*bis* en 72*ter* Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, B. Franck

2016/113906

———

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: BBB PRODUCTS BVBA, SCHELDEDREEF 46, 9230 WETTEREN.

Referentie: 20160286.

Datum faillissement: 11 augustus 2016.

Handelsactiviteit: groothandel in onderhoud en cosmetica artikelen

Ondernemingsnummer: 0541.852.787

Curator: Mr CREYTENS ERIC, CENTRUMLAAN 48, 9400 NINOVE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 11/08/2016

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Gent, afdeling Dendermonde, Noordlaan 31, 9200 Dendermonde.

Datum voor de neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van schuldvorderingen: 16 september 2016.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72*bis* en 72*ter* Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2016/113800

———

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: NOVUM PHARMA BVBA, HUBERT FRERE-ORBANLAAN 52, 9000 GENT.

Referentie: 20160316.

Datum faillissement: 11 augustus 2016.

Handelsactiviteit: groothandel in geneesmiddelen

Ondernemingsnummer: 0462.422.358

Curator: Mr VAN CAENEGEM PETER, EINDE WERE 270, 9000 GENT.

Voorlopige datum van staking van betaling: 30/06/2016

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Gent, afdeling Gent, Opgeëistenlaan 401/E, 9000 Gent.

Datum voor de neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van schuldvorderingen: 22 september 2016.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72*bis* en 72*ter* Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: MYRIAM GELDOF - GRIFFIER

2016/113801

———

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : STOFFEL OLIVIER, RUE DE CORSAL 2, 1450 CORTIL-NOIRMONT.

Date et lieu de naissance : 18 juillet 1973 NAMUR.

Référence : 20160167.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : associe de la SNC "NAIL'S AVENUE AND CO"

Dénomination commerciale : FITNESS AVENUE

Siège d'exploitation : CHAUSSEE DE GEMBLOUX 60, 5140 TONGRINNE

Curateur : DELFORGE MURIELLE, RUE TOUR DE MUACHE, 5, 5340 GESVES.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, Rue du Collège 37, 5000 Namur.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 21 septembre 2016.

Pour extrait conforme : Le greffier, B.HERBECQ

2016/113903

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : LA TABLE DE RIZ SCRL, RUE LEOPOLD 18, 5030 GEMBLOUX.

Référence : 20160165.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : horeca

Dénomination commerciale : LA TABLE DE RIZ

Siège d'exploitation : RUE LEOPOLD 18, 5030 GEMBLOUX

Numéro d'entreprise : 0431.797.973

Curateur : SOHET ISABELLE, AVENUE REINE ASTRID, 4, 5000 NAMUR.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, Rue du Collège 37, 5000 Namur.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 21 septembre 2016.

Pour extrait conforme :

2016/113789

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : SOHOGRILL SPRL, RUE DU LOMBARD 50, 5000 NAMUR.

Référence : 20160168.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : restauration

Dénomination commerciale : LE COIN GRILL

Siège d'exploitation : RUE DU LOMBARD 50, 5000 NAMUR

Numéro d'entreprise : 0460.653.889

Curateur : STEINIER KARL, RUE DES FAUCONS 61, 5004 BOUGE.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, Rue du Collège 37, 5000 Namur.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 21 septembre 2016.

Pour extrait conforme : Le greffier, B.HERBECQ

2016/113904

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : BT LAND SPRL, RUE DE LA MONNAIE 15, 5000 NAMUR.

Référence : 20160163.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : art corporel

Dénomination commerciale : BT WORLD

Siège d'exploitation : RUE DE LA MONNAIE 15, 5000 NAMUR

Numéro d'entreprise : 0812.046.485

Curateur : RASE BAUDHUIN, BD DE LA MEUSE 25, 5100 JAMBES (NAMUR).

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, Rue du Collège 37, 5000 Namur.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 21 septembre 2016.

Pour extrait conforme :

2016/113788

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : NAIL'S AVENUE AND CO SNC, CHAUSSEE DE GEMBLOUX, 60, 5140 TONGRINNE.

Référence : 20160166.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : centre de fitness

Dénomination commerciale : FITNESS AVENUE

Siège d'exploitation : CHAUSSEE DE GEMBLOUX 60, 5140 TONGRINNE

Numéro d'entreprise : 0822.906.923

Curateur : DELFORGE MURIELLE, RUE TOUR DE MUACHE, 5, 5340 GESVES.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, Rue du Collège 37, 5000 Namur.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 21 septembre 2016.

Pour extrait conforme :

2016/113790

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : IGREENS SPRL, CHEMIN DE LA FOLIETTE 4/2, 5000 NAMUR.

Référence : 20160164.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : vente d'installations domestiques d'économie d'énergie

Siège d'exploitation : CHEMIN DE LA FOLIETTE 4/2, 5000 NAMUR

Numéro d'entreprise : 0830.640.001

Curateur : SOHET ISABELLE, AVENUE REINE ASTRID, 4, 5000 NAMUR.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, Rue du Collège 37, 5000 Namur.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 21 septembre 2016.

Pour extrait conforme : Le greffier, B.HERBECQ

2016/113905

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : AXSION AND REACSION HOLDING SCRIS, AVENUE DE LA PAIRELLE 47/13, 5000 NAMUR.

Référence : 20160169.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : promotion immobilière résidentielle

Siège d'exploitation : AVENUE DE LA PAIRELLE 47/13, 5000 NAMUR

Numéro d'entreprise : 0845.105.273

Curateur : RASE BAUDHUIN, BD DE LA MEUSE 25, 5100 JAMBES (NAMUR).

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, Rue du Collège 37, 5000 Namur.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 21 septembre 2016.

Pour extrait conforme :

2016/113791

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : GREEN PICTURE SA, AVENUE PASTEUR 6/GP1, 1300 WAVRE.

Référence : 20160193.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : organisation d'événements

Numéro d'entreprise : 0459.565.313

Curateur : ROOSEN LAURENCE, AVENUE DES IRIS 101, 1341 CEROUX-MOUSTY.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce du Brabant wallon, Rue Clarisse 115, 1400 Nivelles.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 septembre 2016.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113848

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : NOVINE SPRL, RUE CHARLEMAGNE 27, 1348 OTTIGNIES-LOUVAIN-LA-NEUVE.

Référence : 20160195.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : exploitation de restaurant

Numéro d'entreprise : 0473.619.722

Curateur : VANDENBOSSCHE MAGALI, CHAUSSEE DE LOUVAIN 241, 1410 WATERLOO.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce du Brabant wallon, Rue Clarisse 115, 1400 Nivelles.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 septembre 2016.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113851

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : HORECAFRAIS SPRL, RUE CHARLEMAGNE 27, 1348 OTTIGNIES-LOUVAIN-LA-NEUVE.

Référence : 20160196.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : exploitation de restaurant

Numéro d'entreprise : 0508.648.402

Curateur : VANDENBOSSCHE MAGALI, CHAUSSEE DE LOUVAIN 241, 1410 WATERLOO.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce du Brabant wallon, Rue Clarisse 115, 1400 Nivelles.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 septembre 2016.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113852

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : NOPPAWANWONG SIWAPA ISAREE, RUE DU CHEMIN DE FER 8/1, 1300 WAVRE.

Date et lieu de naissance : 30 août 1980 BANGKOK (THAILANDE).

Référence : 20160190.

Date de faillite : 11 août 2016.

Numéro d'entreprise : 0562.724.417

Curateur : VANDENBOSSCHE MAGALI, CHAUSSEE DE LOUVAIN 241, 1410 WATERLOO.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce du Brabant wallon, Rue Clarisse 115, 1400 Nivelles.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 septembre 2016.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113908

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : DEPREZ SERGE NOEL F, RUE DE BORNIVAL 4, 1460 ITTRE.

Date et lieu de naissance : 18 juillet 1956 OISQUERCQ.

Référence : 20160191.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : coiffeur

Dénomination commerciale : COIFFURE SERGE

Siège d'exploitation : RUE DE MONS 14, 1480 TUBIZE

Numéro d'entreprise : 0623.998.525

Curateur : ROOSEN LAURENCE, AVENUE DES IRIS 101, 1341 CEROUX-MOUSTY.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce du Brabant wallon, Rue Clarisse 115, 1400 Nivelles.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 septembre 2016.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113846

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : TRANSPORT THIERRY GILLARDIN SPRL, RUE DES BABAURES 10, 1325 CHAUMONT-GISTOUX.

Référence : 20160192.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : transport routier

Dénomination commerciale : T.T.G. SPRL

Numéro d'entreprise : 0881.987.940

Curateur : ROOSEN LAURENCE, AVENUE DES IRIS 101, 1341 CEROUX-MOUSTY.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce du Brabant wallon, Rue Clarisse 115, 1400 Nivelles.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 septembre 2016.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113847

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : ORMIMA SCRL, RUE TOUT VENT 37, 1325 DION-VALMONT.

Référence : 20160194.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : restaurant

Dénomination commerciale : L'OREE DES CHAMPS

Numéro d'entreprise : 0887.440.627

Curateur : DE SAN RODOLPHE, RUE CHARLIER 1, 1380 LASNE.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce du Brabant wallon, Rue Clarisse 115, 1400 Nivelles.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 septembre 2016.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113850

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : BLUE SIDE SPRL, CHAUSSEE DE TUBIZE 487, 1420 BRAINE-L'ALLEUD.

Référence : 20160197.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : développement électronique et électricité

Numéro d'entreprise : 0890.240.066

Curateur : VULHOPP THOMAS, RUE CHARLIER 1, 1380 LASNE.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce du Brabant wallon, Rue Clarisse 115, 1400 Nivelles.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 septembre 2016.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113853

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : SEVI PARTNERS SNC, AVENUE DU ZODIAQUE 20, 1410 WATERLOO.

Référence : 20160198.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : entreprise générale de construction et carrosserie

Numéro d'entreprise : 0897.994.722

Curateur : VULHOPP THOMAS, RUE CHARLIER 1, 1380 LASNE.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce du Brabant wallon, Rue Clarisse 115, 1400 Nivelles.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 septembre 2016.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113849

Tribunal de commerce de Liège, division Verviers

—

Tribunal de commerce de Liège, division Verviers.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : LIBRAIRIE THIERRY SEPTON SPRL, RUE DU MARCHE 20, 4650 HERVE.

Référence : 20160095.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : commerce de détail de journaux et de papeterie

Numéro d'entreprise : 0436.068.151

Curateur : DEFRAITEUR LUC, RUE DU PALAIS 34, 4800 VERVIERS.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Verviers, Rue du Tribunal 2-4, 4800 Verviers.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 10 octobre 2016.

Pour extrait conforme : Bénédicte MARBAISE,greffier délégué

2016/113912

Tribunal de commerce de Liège, division Verviers

—

Tribunal de commerce de Liège, division Verviers.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : DELVAUX NATACHA, PLACE DES ECOLES 4/2, 4900 SPA.

Date et lieu de naissance : 14 décembre 1974 VERVIERS.

Référence : 20160094.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : peintre de bâtiments

Numéro d'entreprise : 0546.546.795

Curateur : FREDERICK FRANCOIS, RUE DU PALAIS 64, 4800 VERVIERS.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Verviers, Rue du Tribunal 2-4, 4800 Verviers.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 11 octobre 2016.

Pour extrait conforme : Bénédicte MARBAISE,greffier délégué

2016/113914

Tribunal de commerce de Liège, division Verviers

—

Tribunal de commerce de Liège, division Verviers.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : LORQUET VINCENT, VOIE DES HOTES,SOURBRODT 21, 4950 WAIMES.

Date et lieu de naissance : 7 février 1961 VERVIERS.

Référence : 20160096.

Date de faillite : 11 août 2016.

Activité commerciale : dans le secteur informatique (dépannage, maintenance)

Dénomination commerciale : ITSERVICES-EUREGIO

Siège d'exploitation : AVENUE FERDINAND NICOLAI 18/A, 4970 STAVELOT

Numéro d'entreprise : 0883.626.646

Curateur : BAIVIER JEAN, RUE DES MARTYRS 38, 4800 VERVIERS.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Verviers, Rue du Tribunal 2-4, 4800 Verviers.

Dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances : le 11 octobre 2016.

Pour extrait conforme : Bénédicte MARBAISE,greffier délégué

2016/113913

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : PUBLICOM 45 SPRL

déclarée le 28 août 2014

Référence : 20140201

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0445.732.321

Pour extrait conforme :

2016/113794

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : E.T.C.O. + SPRL

déclarée le 13 mars 2014

Référence : 20140079

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0454.706.207

Pour extrait conforme :

2016/113793

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Clôture sommaire de la faillite de : IMMOBILIERE JEAN BLOMME SPRL

déclarée le 17 décembre 2015

Référence : 20150254

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0461.173.731

Pour extrait conforme :

2016/113796

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : MICHIELS GRACE

déclarée le 19 février 2015

Référence : 20150043

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0533.991.433

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme :

2016/113795

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Excusabilité avant clôture de la faillite de : CLAES BERNARD

déclarée le 26 avril 2012

Référence : 20120083

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0750.126.536

Le failli est déclaré inexcusable.

Pour extrait conforme :

2016/113799

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Clôture sommaire de la faillite de : TRANSPORT DU SUD SPRL

déclarée le 24 septembre 2015

Référence : 20150192

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0806.733.954

Pour extrait conforme :

2016/113797

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : PREVOO BENJAMIN "LE BENJAMIN"

déclarée le 4 octobre 2012

Référence : 20120195

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0822.683.130

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme :

2016/113792

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Excusabilité avant clôture de la faillite de : MOURCHID KARIM "LE SUN"

déclarée le 12 février 2015

Référence : 20150040

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0834.333.919

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme :

2016/113798

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : DE LA FUENTE ET CIE SPRL

déclarée le 12 septembre 2011

Référence : 20110260

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0425.634.218

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113828

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : JB-TECHNICS SPRL

déclarée le 16 février 2015

Référence : 20150075

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0425.670.147

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113835

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : FRIGO MARC SPRL

déclarée le 31 octobre 2011

Référence : 20110308

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0431.713.742

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113829

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : SD MANAGEMENT SPRL

déclarée le 27 avril 2015

Référence : 20150160

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0446.853.858

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113837

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : F.B.D. CONSTRUCTION SA

déclarée le 20 septembre 2010

Référence : 20100246

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0449.492.159

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113821

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : ROYAL ARROW INTERNATIONAL SA

déclarée le 28 janvier 2009

Référence : 20090017

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0464.406.108

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113814

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : ITA PIZ SPRL

déclarée le 28 juillet 2011

Référence : 20110214

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0467.472.296

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113826

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : MARCININVEST SA

déclarée le 17 novembre 2008

Référence : 20080241

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0473.889.639

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113812

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : SILVER SPRL

déclarée le 17 mai 2010

Référence : 20100140

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0478.604.037

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113819

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : G.Y.G SPRL DENOM. : WHITE NIGHT

déclarée le 21 avril 2008

Référence : 20080089

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0478.805.955

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113810

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : URBANOWIEZ RENE MARCEL

déclarée le 28 décembre 2015

Référence : 20150385

Numéro d'entreprise : 0545.640.638

Par ordonnance du 10 août 2016, le juge commissaire de la faillite convoque l'assemblée des créanciers de la faillite pour le 10/10/2016 à 10 :30 heures en la salle d'audience du tribunal CHAMBRE DES REDDITIONS DE COMPTES DE FTES afin d'entendre délibérer sur l'excusabilité de URBANOWIEZ RENE MARCEL.

Pour extrait conforme : la greffière en chef , P. Fourneau

2016/113907

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : BAUDSON DANIEL DENOM. "BOUCHERIE TRAITEUR CRUCHAUD"

déclarée le 19 janvier 2015

Référence : 20150034

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0613.987.432

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113833

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : HUREZ DIDIER DANIEL ALAIN

déclarée le 4 avril 2016

Référence : 20160080

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0666.219.754

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113844

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : MATHEN JOELLE JOSEPHINE N. DÉNOM L'ILE AUX TRESORS

déclarée le 9 janvier 2012

Référence : 20120015

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0779.149.332

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113830

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : NEW WOK SPRL

déclarée le 20 décembre 2010

Référence : 20100339

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0811.035.212

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113823

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : 1000 SAVEURS SPRL

déclarée le 27 avril 2015

Référence : 20150163

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0822.820.910

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113838

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : EPILONE DEVELOPMENT SPRL

déclarée le 2 novembre 2015

Référence : 20150334

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0824.716.962

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113839

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : LE PRE CARRE SPRL

déclarée le 28 juillet 2011

Référence : 20110219

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0824.886.812

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113827

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : ABS GILLES MICHEL VALERIE GHISLAIN

déclarée le 4 avril 2016

Référence : 20160082

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0830.158.167

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113845

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : TRICAT CHRISTIAN

déclarée le 19 janvier 2015

Référence : 20150032

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0837.632.711

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113832

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : BENNY AND CO SPRL

déclarée le 13 avril 2015

Référence : 20150145

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0839.557.566

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113836

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : ARWA FOOD SPRL

déclarée le 18 janvier 2016

Référence : 20160018

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0842.250.505

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113843

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : ACTIHOME SPRL

déclarée le 11 janvier 2016

Référence : 20160009

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0863.578.825

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113841

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : HOMEGYPS SPRL

déclarée le 28 juin 2010

Référence : 20100180

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0863.901.004

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113820

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : TERMINI SPRL

déclarée le 5 octobre 2009

Référence : 20090263

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0869.721.301

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113815

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : MATHIAS-EFE SPRL

déclarée le 16 février 2015

Référence : 20150073

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0870.311.417

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113834

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : TRUST PARTNERS SPRL DÉNOM. CENTURY 21 TRUST PARTNERS

déclarée le 18 janvier 2010

Référence : 20100019

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0873.517.464

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113817

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : MULENGA MWANAMBUJI JEAN MAGLOIRE

déclarée le 12 avril 2010

Référence : 20100098

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0874.089.269

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113818

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : HAPPY BREAK SPRL

déclarée le 26 janvier 2009

Référence : 20090015

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0874.124.210

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113813

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : D.B. BROKERS SPRL

déclarée le 2 novembre 2009

Référence : 20090289

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0874.381.952

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113816

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : ITAGEL PINOCCHIO SPRL

déclarée le 28 juillet 2011

Référence : 20110213

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0876.388.664

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113825

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : NEUROPHYS SC à FORME SPRL

déclarée le 8 novembre 2010

Référence : 20100288

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0878.126.746

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113822

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : VISE MOVIS SPRL

déclarée le 2 novembre 2015

Référence : 20150335

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0879.233.734

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113840

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : FOURNIER VALERIE LISIANE DENOM : "LE REFLET D'AME"

déclarée le 29 septembre 2008

Référence : 20080195

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0885.043.638

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113811

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : AGRIMA SPRL

déclarée le 31 janvier 2011

Référence : 20110032

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0885.964.940

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113824

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : COOPERATION EN DEVELOPPEMENT LOCAL SCRL

déclarée le 19 janvier 2015

Référence : 20150029

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0888.389.544

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113831

Tribunal de commerce du Brabant Wallon

—

Tribunal de commerce du Brabant wallon.

Faillite de : VAES RONY FABRICE CAMILLE

déclarée le 18 janvier 2016

Référence : 20160014

Date du jugement : 11 août 2016

Numéro d'entreprise : 0892.372.878

Remplacement du curateur GOOSSENS DELPHINE, à sa demande, par ALSTEENS YANNICK, RUE DE LA PROCESSION 25, 1400 NIVELLES.

Pour extrait conforme : la greffière déléguée, M. Keerstock

2016/113842

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

—

Rechtbank van koophandel Brussel.

Afsluiting door vereffening van: SICAS NV

Geopend op 24 april 2001

Referentie: 20010482

Datum vonnis: 9 augustus 2016

Ondernemingsnummer: 0400.395.115

Aangeduide vereffenaar(s): POP GHEORGHE, VIERWINDENSTRAAT 9, 1080 BRUSSEL 8.

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, C. Gowie

2016/113911

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

—

Rechtbank van koophandel Brussel.

Afsluiting door vereffening van: COVERCO B.V.B.A.

Geopend op 1 december 1998

Referentie: 19981293

Datum vonnis: 26 juli 2016

Ondernemingsnummer: 0453.560.617

Aangeduide vereffenaar(s): DHONT CINDY, STERRESTRAAT 50, 1502 LEMBEEK.

Voor eensluidend uittreksel: De hoofdgriffier, J.M. Eylenbosch

2016/113910

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

—

Rechtbank van koophandel Brussel.

Afsluiting door vereffening van: D.M.D. BVBA

Geopend op 24 december 2002

Referentie: 20021499

Datum vonnis: 26 juli 2016

Ondernemingsnummer: 0460.642.904

Aangeduide vereffenaar(s): MTER ASSCHERICKX.

Voor eensluidend uittreksel: De hoofdgriffier, J.M. Eylenbosch

2016/113909